

Wonderbox[★]

TAUSENDUNDEINE NACHT

MILLE ET UNE NUITS - MILLE E UNA NOTTE





Wonderbox⁺

© Sandrine Anna Staudenroth

⁺ *Am Anfang
jeder schönen
Geschichte...*

Jede schöne Geschichte beginnt mit einer Begegnung, die zwischen Bertile Burel und James Blouzard. Ihre gemeinsame Leidenschaft: Reisen, fremde Kulturen, magische Momente.

Nach unvergesslichen Flitterwochen auf Weltreise kehren sie nach Europa zurück und beschließen, Ihre Liebe für Erlebnisreisen zu teilen.

Bereichert von ihren gemeinsamen Erfahrungen stürzen sich Bertile und James in dieses neue Abenteuer. So erblickt die Firma Wonderbox das Licht der Welt.

*Au début
de toutes les belles
histoires...*

Une rencontre, celle de Bertile Burel & James Blouzard. La découverte d'une passion commune : voyager, découvrir de nouvelles cultures, vivre des instants magiques.

Après un voyage de noces inoubliable où ils partent faire le tour du monde, ils rentrent en Europe et décident de partager leur amour de la découverte.

Riches de leurs expériences communes, Bertile & James se lancent dans cette nouvelle aventure. C'est ainsi que la société Wonderbox voit le jour.

*All'inizio
di tutte le più belle
storie...*

Un incontro: quello fra Bertile Burel & James Blouzard. La scoperta di una passione in comune: viaggiare, conoscere nuove culture, vivere momenti magici.

Dopo un favoloso viaggio di nozze in cui partono alla volta del giro del mondo, tornano in Europa e decidono di condividere la loro passione per la scoperta.

Forti delle loro esperienze comuni, Bertile e James si lanciano in questa nuova avventura. È così che nasce il marchio Wonderbox.

+







Den Alltag + verschönern,

nie zur Routine werden lassen. Nicht nur Emotionen verschenken, sondern einen Traum: Für uns gibt es kein schöneres Geschenk.

+ Darum laden wir Sie ein, unsere «Glücksbox» zu öffnen: **Blättern und stöbern Sie und erfüllen Sie sich einen Ihrer Träume!**

Réenchanter le quotidien,

ne jamais laisser place à la routine, offrir plus que des émotions, du rêve : voilà ce que nous voulons vous transmettre.

Pour cela, ouvrez notre "boîte à bonheur" : **feuilletez, flânez et réalisez l'un de vos rêves.**

Rendere la vita più bella,

non lasciare mai il posto alla routine; offrire più che delle emozioni, dei sogni. Questo è quello che vorremmo trasmettere.

Aperte dunque la nostra "scatola della felicità": **sfogliate, scegliete e realizzate un sogno.**

+
Bertile & James

WONDERBOX FOUNDERS





Unser Versprechen

QUALITÄT UNSERER PARTNER

Unser wichtigstes Auswahlkriterium: Qualität. Von unseren Partnern erwarten wir Anspruch und Leidenschaft.

GROSSE AUSWAHL

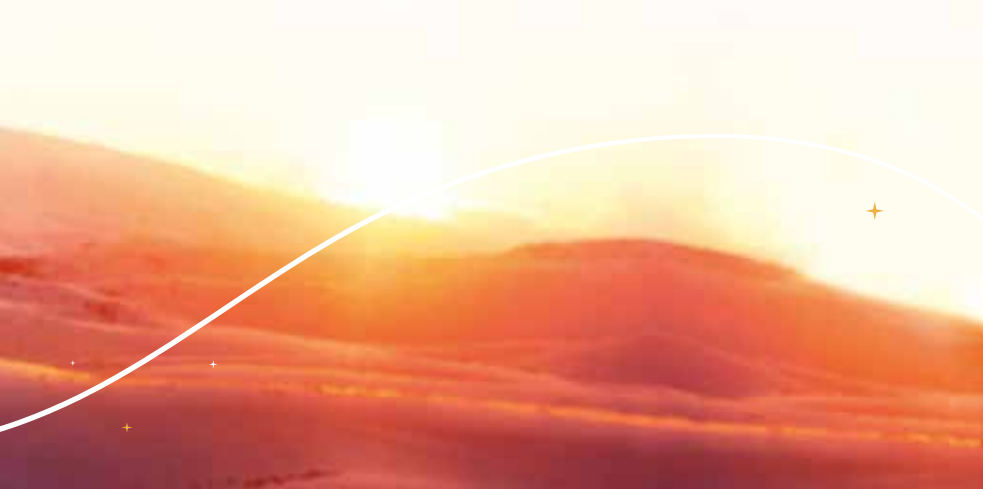
Dank der über 12 000 Aktivitäten in der Schweiz und in Europa, die die Aufnahmekapazitäten unserer Partner berücksichtigen, garantieren wir Ihnen ein unvergessliches Erlebnis.

EINFACHE RESERVATION

Reservieren Sie so früh wie möglich direkt beim Partner Ihrer Wahl. Sie können Ihre Geschenkbox jederzeit auf Ihrem Benutzerkonto unter ch.wonderbox.com kostenlos umtauschen oder verlängern.

ABSOLUTE SICHERHEIT

Wir bieten Ihnen Schutz vor dem Verlust oder Diebstahl Ihres Geschenkgutscheins. Registrieren Sie einfach die Nummer Ihres Geschenkgutscheins in Ihrem persönlichen Benutzerkonto unter ch.wonderbox.com, um diese Garantie zu aktivieren. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Internetseite.



Nos engagements

LA QUALITÉ DE NOS PARTENAIRES

Notre seul et unique critère de sélection est la qualité : qualité de la prestation et passion de nos partenaires pour leur métier.

LE CHOIX

Grâce à plus de 12 000 activités en Suisse et en Europe, sélectionnées en tenant compte de la capacité d'accueil de nos partenaires, nous vous garantissons une expérience inoubliable.

LA SIMPLICITÉ

Réservez directement et au plus tôt auprès du partenaire choisi. Vous pouvez échanger ou prolonger gratuitement et de façon illimitée votre coffret, en vous connectant à votre espace personnel sur ch.wonderbox.com.

LA SÉCURITÉ & LA SÉRÉNITÉ

Nous vous offrons la garantie contre la perte et le vol de votre chèque cadeau. Enregistrez le numéro de votre chèque cadeau dans votre espace personnel sur ch.wonderbox.com pour activer cette garantie. Pour en savoir plus, rendez-vous sur ch.wonderbox.com.

I nostri impegni

QUALITÀ DEI NOSTRI PARTNER

Il nostro solo e unico criterio di selezione è la qualità: la qualità della prestazione e la passione dei nostri partner.

SCELTA

Grazie a più di 12 000 attività in Svizzera ed Europa selezionate secondo la capacità di accoglienza delle strutture, ti assicuriamo un'esperienza indimenticabile.

SEMPLICITÀ

Prenota contattando direttamente il partner scelto con largo anticipo. Potrai cambiare o prolungare il tuo cofanetto gratuitamente e illimitatamente connettendoti alla tua area personale sul sito ch.wonderbox.com.

SICUREZZA & SERENITÀ

Ti offriamo la garanzia contro il furto o lo smarrimento del tuo assegno regalo. Registra il codice del tuo assegno regalo nella tua area personale su ch.wonderbox.com per attivare la garanzia. Per maggiori informazioni vai su ch.wonderbox.com.



Anleitung, um Ihre Träume zu verwirklichen...

① ENTDECKEN SIE

zunächst alle in dieser Box verfügbaren Erlebnisse

② WÄHLEN SIE

Ihr Erlebnis aus – ein Besuch auf unserer Webseite ch.wonderbox.com erleichtert Ihnen die Wahl. Registrieren Sie die Nummer Ihres Geschenkgutscheins (12-stellige Nummer unterhalb des Barcodes) in Ihrem Benutzerkonto, um auf folgende Informationen zuzugreifen:

- die vollständige, aktuelle Liste unserer Partner
- die Verlust- oder Diebstahlhaftung für Ihren Geschenkgutschein

③ RESERVIEREN SIE

direkt beim Partner unter Angabe Ihrer Gutscheinnummer

④ GENIESSEN SIE

Ihr Erlebnis, indem Sie mit Ihrem Geschenkgutschein zahlen



Mode d'emploi pour réaliser vos rêves... Istruzioni per realizzare i tuoi sogni...

① DÉCOUVREZ

en feuilletant ce livret toutes les activités proposées dans votre coffret

② CHOISISSEZ VOTRE ACTIVITÉ PRÉFÉRÉE

Pour vous aider dans votre choix, rendez-vous sur ch.wonderbox.com. En enregistrant le numéro de votre chèque cadeau (12 chiffres sous le code-barres) dans votre espace personnel, vous profiterez ainsi :

- de la liste des partenaires mise à jour, avec leurs coordonnées complètes
- de la garantie contre la perte ou le vol de votre chèque cadeau

③ RÉSERVEZ

directement auprès du partenaire en lui indiquant le numéro de votre chèque cadeau

④ PROFITEZ

de votre activité en réglant avec votre chèque cadeau

① SCOPRI

le esperienze a cui puoi accedere sfogliando le pagine di questo cofanetto

② SCEGLI LA TUA ATTIVITÀ PREFERITA

Per aiutarti nella scelta vai sul sito ch.wonderbox.com. Registra il tuo numero di assegno regalo (12 cifre sotto il codice a barre) e scopri:

- la lista dei partner aggiornata, completa dei loro recapiti
- la garanzia contro furto o smarrimento dell'assegno regalo

③ PRENOTA

contattando direttamente la struttura partner, comunicando il numero del tuo assegno regalo

④ DIVERTITI

grazie alla tua attività pagando con il tuo assegno regalo

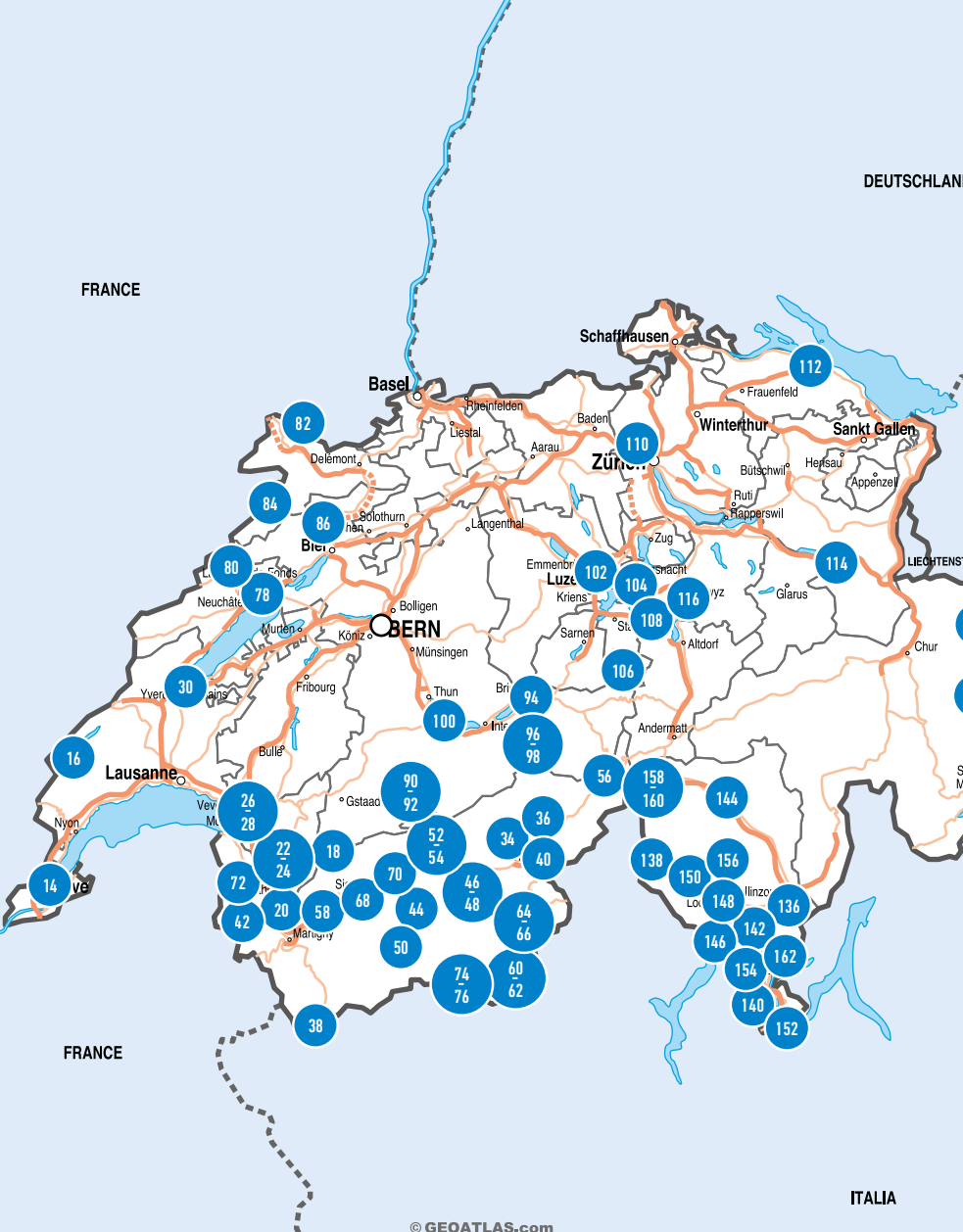


A person is lying down, wearing a white shirt, with their legs visible. The background is a soft, warm-toned blur. In the upper left, there are several colorful, iridescent bubbles. In the upper right, there is a white line-art flower with a long, swirling stem. The overall mood is dreamy and romantic.

Verwirklichen
Sie Ihren
Traum

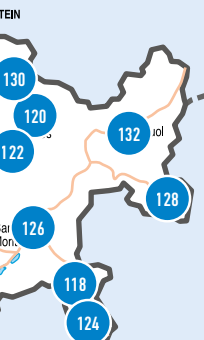
À chacun
ses rêves

Vivi
il tuo sogno





ÖSTERREICH



VERZEICHNIS / SOMMAIRE / SOMMARIO

WESTSCHWEIZ / SUISSE ROMANDE / SVIZZERA ROMANDA

36 Kurzurlaube / séjours / soggiorni | p. 12 - 87

Genève, Vaud, Valais, Neuchâtel, Jura



DEUTSCHSCHWEIZ / SUISSE ALÉMANIQUE / SVIZZERA TEDESCA

22 Kurzurlaube / séjours / soggiorni | p. 88 - 133

Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Zürich, Thurgau, St. Gallen, Schwyz, Graubünden



ITALIENISCHE SCHWEIZ / SUISSE ITALIENNE / SVIZZERA ITALIANA

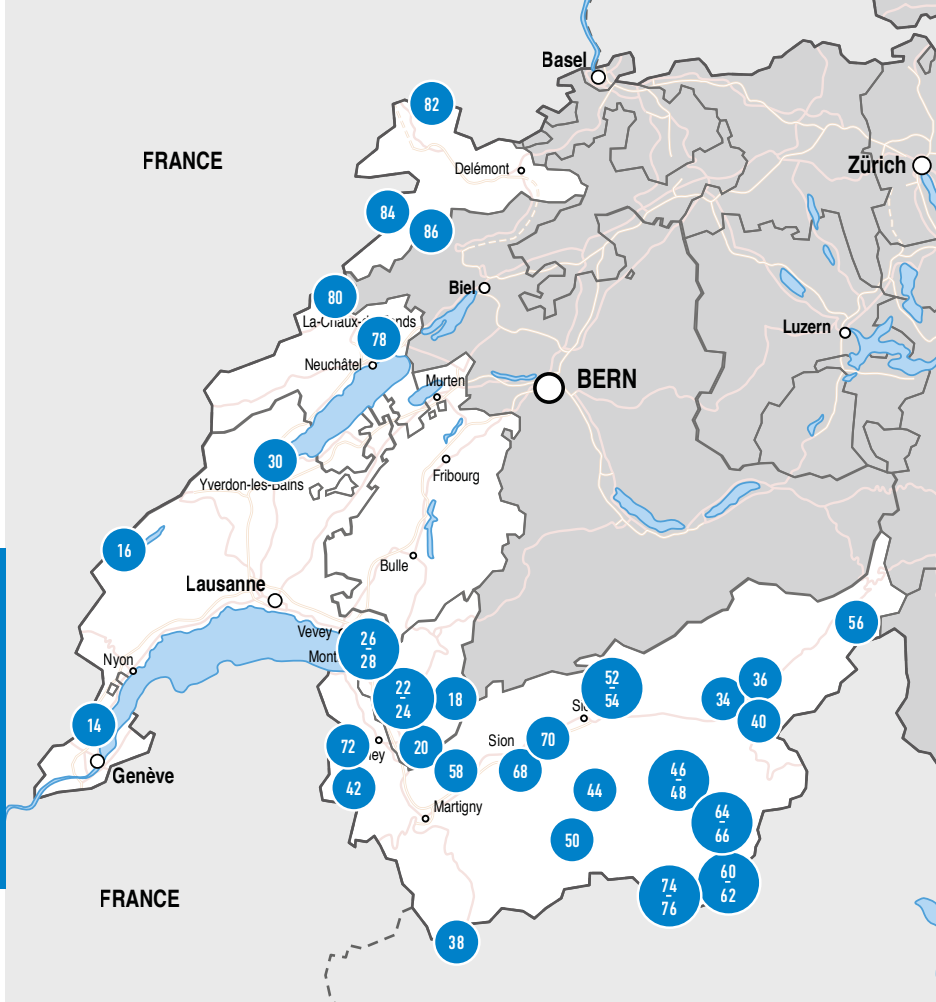
16 Kurzurlaube / séjours / soggiorni | p. 134 - 163

Ticino



WEITERE LÄNDER / AUTRES PAYS / ALTRI PAESI

143 Kurzurlaube / séjours / soggiorni | p. 164 - 317



© GEOATLAS.com

ITALIA



WESTSCHWEIZ / SUISSE ROMANDE / SVIZZERA ROMANDA

36 KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

Genève

Starling Hotel Geneva**** ≈ 14

Vaud

À la Chambr'Haute*** 2C 16

Hôtel du Pillon*** 2C 18

Pension l'Argentine 2C 20

Le Grand Chalet*** 22

Hôtel Central Résidence & Spa*** ≈ 24

Hôtel du Grand Lac Excelsior**** 26

Royal Plaza Montreux & Spa***** ≈ 28

Hôtel de la Prairie**** 30

Valais

Hotel Restaurant Sparrhorn 2C 34

Hôtel La Cabane**** 36

Auberge les Charmettes ≈ 2C 38

Bade- und Wellnesshotel Salina Maris***** ≈ 40

Le National ≈ 42

Hôtel Restaurant Becs de Bosson 44

Turm Hotel Grächenhof****S 46

Hotel Hannigalp****S 48

Hôtel Restaurant Les Mélèzes*** 2C 50

Heliopark Hotels & Alpentherme**** 52

Parkhotel Quellenhof*** 54

Hotel Alpenhof*** 2C 56

Les Bains d'Ovronnaz****S 58

Hotel Kristall-Saphir****S 60

Wellness-Hotel Christiania*** 62

Hotel Europa*** 64

Hotel Alpin*** 66

Ranch des Maragnènes 2C 68

Hôtel des Vignes**** ≈ 70

Alpadze lou kra 72

Hotel Hemizeus*** 74

Europe Hotel&Spa***** ≈ 76

Neuchâtel

Petit Hôtel de Chaumont 78

Hôtel Athmos**** 80

Jura

Auberge Restaurant La Couronne 2C 82

Chez Le Roy 2C 84

Hôtel Central 2C 86

● Gastronomischer Kurzurlaub / Séjour et gastronomie / Soggiorno gastronomico

● Wellness-Kurzurlaub / Séjour et bien-être / Soggiorno benessere

≈ Schwimmbad / piscine / piscina 2C 2 Nächte / 2 nuits / 2 notti

Starling Hotel Geneva★★★★

Das luxuriöse Hotel Starling empfängt Sie im anspruchsvollen Design seiner grossen, eleganten Zimmer. Entspannen Sie ganzjährig unter der Glaskuppel im luminösen Schwimmbad oder im Wellnesszentrum, das vollkommen Ihrem Wohlergehen gewidmet ist. Unfern des Genfer Zentrums verbringen Sie hier einen aussergewöhnlichen Aufenthalt in zeitgenössischem Rahmen.

Luxeux et design, le Starling Hotel vous reçoit dans l'une de ses chambres spacieuses et élégantes. Détendez-vous en toute saison à la piscine sous une verrière baignée de lumière, ou au sein du centre wellness, entièrement dédié à votre bien-être. À proximité du centre de Genève, vivez un séjour d'exception dans un cadre contemporain unique.

Lussuoso e chic, lo Starling Hotel vi accoglie in una delle sue ampie ed eleganti camere. Rilassatevi nella piscina sotto il tetto in vetro immerso nella luce del sole, oppure nel centro wellness, costruito su misura per il vostro benessere. Potrete vivere un soggiorno eccezionale a pochi passi dal centro di Ginevra e in una cornice contemporanea unica.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, Terrasse, Parkplatz, Spa,

Fitnessbereich, WLAN, Lift, Shuttle Service zum Flughafen, Autovermietung

In der Nähe: Wasserstrahl, Palais des Nations, Genfersee

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine intérieure, terrasse, parking, spa, fitness, wifi, navette aéroport, location de voitures

À proximité : jet d'eau, palais des Nations, lac Léman

NOTA BENE

Struttura non fumatori

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina coperta, terrazza, parcheggio, spa, fitness, Wi-Fi, navetta aeroporto

Nelle vicinanze: Jet d'eau, Palais des Nations, lago Lemano



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Junior Suite Double»
- Ein Frühstücksbuffet im Starling Café
- Zugang zum Wellnesszentrum mit beheiztem Hallenbad, Hammam und Sauna
- Nutzung des Wasser-Massagebetts (20 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre «Junior Suite Double»
- Un petit-déjeuner «Buffet» au Starling Café
- Un accès au centre wellness, avec piscine chauffée couverte, jacuzzi, hammam et sauna
- Une séance de lit hydromassant (20 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Junior Suite Double»
- Una prima colazione «Buffet» allo Starling Café
- Un accesso al centro wellness con piscina riscaldata coperta, idromassaggio, hammam e sauna
- Una seduta di lettino idromassaggio (20 min)

À la Chambr'Haute

★★★

Ein toller Aufenthalt nahe der Grenze zwischen Schweiz und Frankreich erwartet Sie auf diesem renovierten Bauernhof anno 1680 oberhalb des Jouxals auf 1 080 Höhenmetern, wo man Ihnen einen tadellosen Empfang bereitet. Geniessen Sie die Sommerfreuden: andern, baden und Wasserski auf dem Joux-See fahren. Im Winter locken Skifahren und Schneeschuhwandern.

Vivez un moment au grand air, à quelques pas de la frontière franco-suisse. Vous serez reçus avec attention dans cette ferme rénovée de 1680, qui surplombe la vallée de Joux à 1 080 mètres d'altitude. Profitez des plaisirs estivaux : randonnées, baignades et ski nautique au lac de Joux. L'hiver, dévaliez les pistes de ski et arpentez la vallée en raquettes.

Prendetevi una pausa all'aria aperta a pochi passi dal confine franco-svizzero. Sarete accolti premurosamente in questa fattoria ristrutturata del 1680 a 1080 m di altitudine sulla vallata di Joux. D'estate potrete passeggiare, nuotare e fare sci nautico sul lago di Joux; d'inverno avventuratevi sulle piste da sci e lungo la vallata in racchette.



ZU BEACHTEN

Kochmöglichkeit und Verkauf von hausgemachten Produkte

Vor Ort: Terrasse, Parkplätze, Garten, TV, Internet, Rauchsalon, Veloverleih, Gartengrill

In der Nähe: Wander- und Wintersportgebiet, See Joux, Fort Pré-Giroud, Vacherin Mont d'Or Museum, Eishalle, Hölle Vallorbe, Wasserski, Eisenbahn Museum

NOTEZ BIEN

Possibilité de cuisiner et vente de produits faits maison sur place

Sur place : terrasse, parking, table d'hôtes, jardin, télévision, internet, fumoir authentique, location de vélos, barbecue

À proximité : randonnée, ski, lac de Joux, fort de Pré-Giroud, musée du Vacherin Mont-d'Or, patinoire, grottes de Vallorbe, ski nautique, musée du Fer et du Chemin de fer

NOTA BENE

Possibilità di cucinare e vendita di prodotti fatti in casa

Sul posto: terrazza, parcheggio, ristorante, giardino, TV, internet, barbecue, noleggio bici

Nelle vicinanze: escursioni, sci, lago di Joux, forte di Pré-Giroud, museo del Vacherin Mont-d'Or, pista da pattinaggio, sci nautico, museo della Ferrovia



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Schlemmer-Wanderung mit Fondue
- Getränke inklusive

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Une balade gourmande incluant une fondue
- Boissons comprises

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Un tour gastronomico con una fonduta
- Bevande incluse

Hôtel du Pillon★★★

HOTELS 
RELAIS DU SILENCE

Das Relais du Silence, dieses antike denkmalgeschützte Berghotel, das zu einem charmanten Hotel umgebaut wurde, verfügt über zwölf Zimmer. Auf einem Berg in ruhiger Umgebung profitiert es von einem Panoramablick auf den Gletscher. Das mit Kunstgegenständen dekorierte Hotel wird Sie auch durch sein raffiniertes Ambiente in seinen Bann ziehen.

Relais du Silence, cet ancien hôtel de montagne classé historique et rénové en hôtel de charme dispose de douze chambres. Situé en hauteur, au calme et en pleine nature, à 1,5 km du village des Diablerets, il bénéficie d'une vue panoramique sur le glacier. Ses d'œuvres d'art, sa cuisine de montagne, tout comme son ambiance intime et raffinée vous séduiront.

L'Hôtel du Pillon era un vecchio hotel di montagna, trasformato poi in un piccolo hotel di charme. Sulla cima della montagna, dove calma e natura regnano, a 1,5 km da Les Diablerets, gode di una meravigliosa vista sul ghiacciaio. Decorato con opere d'arte, vi incanterà per la sua atmosfera calorosa e la sua ottima cucina tipica di montagna.



ZU BEACHTEN

An Weihnachten, Neujahr und von Mitte Februar bis Mitte März: Mindestaufenthalt von einer Woche erforderlich

Geschlossen: vom 20. Juli bis 15. August

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 CHF)

Vor Ort: Restaurant, Parkplätze

In der Nähe: Gebirge, Ski und Wandergebiet

NOTEZ BIEN

Pendant Noël, le Nouvel An et les vacances de mi-février à mi-mars : séjour à la semaine

Fermé : du 20 juillet au 15 août

Arrivée : à partir de 16h, départ avant midi

Animaux : admis avec supplément (10 CHF)

Sur place : restaurant, parking

À proximité : montagne, ski et randonnées

NOTA BENE

Natale, Capodanno, da metà febbraio a metà marzo: soggiorni di minimo una settimana

Chiuso: dal 20 luglio al 15 agosto

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi con supplemento (10 CHF)

Sul posto: ristorante, parcheggio

Nelle vicinanze: montagne, sci ed escursioni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstücksbüffet «Terroir»

Ihr Menü*

- Käsefondue (Gruyère und Freiburger Vacherin)

Ihr Privileg

- Eine Flasche Yvorne in der Nebensaison

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Buffet et Terroir»

Votre menu*

- Fondue aux fromages (gruyère et vacherin fribourgeois)

Votre privilège

- Une bouteille d'Yvorne en basse saison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Buffet tipico»

Il vostro menù*

- Fonduta di formaggio (gruviera e vacherin fribourgeois)

Il vostro privilegio

- Una bottiglia d'Yvorne in bassa stagione

Pension l'Argentine

Die Pension liegt im Herzen der Berge auf einer Höhe von 1 100 Metern, in der Nähe zahlreicher Startorte für Wanderungen. Die Skilanglaufbahn liegt nur 20 Minuten von dem Thermalbad Lavey entfernt. Das Restaurant l'Argentine, in einem Tal auf der Höhe von Bex gelegen, wird Sie mit seinen qualitativen Gerichten, die im Laufe der Jahreszeiten variieren, überraschen.

Cette pension est située au cœur des montagnes, à 1 100 mètres d'altitude, proche des départs de nombreuses randonnées et de la piste de ski de fond, à 20 minutes des bains thermaux de Lavey. Le restaurant de l'Argentine, dans une magnifique vallée sur les hauteurs de Bex, vous surprendra par la qualité de ses mets qui varient au fil des saisons.

Questa pensione è situata nel cuore delle montagne, a 1100 metri di altitudine, vicino al punto di partenza di innumerevoli escursioni e alle sorgenti termali di Lavey. Il ristorante dell'Argentine, in una magnifica valle sulle alture di Bex, vi stupirà con la qualità dei suoi piatti, sempre differenti in ogni stagione.



ZU BEACHTEN

Kinder begleiten ihre Eltern gegen Aufpreis.

Geschlossen: vom 15. Januar bis 15. März

Ankunft: nach Absprache, Abreise vor Mittag

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis

WLAN, Bar, Restaurant

In der Nähe: Villars, Thermalbad Lavey

NOTEZ BIEN

Enfants bienvenus avec supplément

Fermé: du 15 janvier au 15 mars

Arrivée: à déterminer lors de la réservation, départ avant midi

Animaux: admis sous conditions

Sur place: terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, restaurant

À proximité: Villars, bains thermaux de Lavey

NOTA BENE

Bambini con supplemento

Chiuso: dal 15 gennaio al 15 marzo

Arrivo: da concordare al momento della prenotazione, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, ristorante

Nelle vicinanze: Villars, terme di Lavey



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Menü
«Champignons des bois»
- Zwei Übernachtungen
im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Saisonaler Salat
- Pilz-Frikassee
- Hausgemachtes Himbeereis

Ihr Privileg

- Ein Willkommensgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un menu
«Champignons des bois»
- Deux nuits en
chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Salade de saison
- Fricassée de
champignons frais
- Sorbet framboise maison

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Un menù
«Champignons des bois»
- Due notti in
camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Insalata di stagione
- Fricassee di funghi freschi
- Sorbetto al lampone
della casa

Il vostro privilegio

- Un aperitivo di benvenuto

Le Grand Chalet***

Entspannen Sie sich im Hotel Grand Chalet am Waldrand auf den Hügeln von Leysin, unfern der Wanderwege, Mountainbike-Strecken und Ski-Pisten. Es ist bekannt für sein typisches, familiäres Ambiente. Geniessen Sie den Jacuzzi und die Landschaft mit aussergewöhnlichem Blick auf die Berge und Gletscher der Schweizer Alpen. Eine magische, einzigartige Erfahrung!

Situé en bordure de forêt sur les hauteurs de Leysin, près des sentiers de randonnées et des pistes de VTT et de ski, l'hôtel du Grand Chalet vous recevra dans une ambiance typique et familiale pour une expérience unique. Vous pourrez profiter d'une vue exceptionnelle sur les montagnes et les glaciers des Alpes suisses depuis le jacuzzi, chauffé à 37 °C.

L'hotel Le Grand Chalet si trova al confine con la foresta, nella calma delle montagne di Leysin, vicino a sentieri per escursioni e piste per mountain-bike e da sci. Verrete accolti in un ambiente originale e familiare. Potrete approfittare di una vista unica sulle Alpi e sul ghiacciaio dalla vasca idromassaggio riscaldata a 37°.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: von Mitte April bis Mitte Mai und vom 10. Oktober bis 15. Dezember

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (5 CHF)

Vor Ort: Restaurant

In der Nähe: Aquaparc Bouveret, Swiss Vapeur Parc, Les Bains de Lavey, Fondation Gianadda, Klettersteig, Restaurant Le Kuklos, Gentiana Garten, Biken, Skaten, Schwimmen, Tennis, Squash, Kletterwand. Im Winter: Tobogganing, Langlauf, Ski, Snowboard

NOTEZ BIEN

Fermé : de mi-avril à mi-mai et du 10 octobre au 15 décembre environ

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément (5 CHF)

Sur place : restaurant

À proximité : Aquaparc Bouveret, Swiss Vapeur Parc, Bains de Lavey, Fondation Gianadda, parcours alpin, restaurant tournant Le Kuklos, jardin Gentiana, vélo de descente, patinoire, piscine, tennis, squash, mur de grimpe, sports d'hiver

NOTA BENE

Chiuso: da metà aprile a metà maggio e dal 10 ottobre al 15 dicembre

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento (5 CHF)

Sul posto: ristorante

Nelle vicinanze: Aquaparc Bouveret, Swiss vapeur Parc, terme Lavey, Fondazione Gianadda, percorso alpino, ristorante girevole Le Kuklos, giardino Gentiana, bici di discesa, pista di pattinaggio, piscina, tennis, squash, parete da arrampicata, sport invernali



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Mahlzeit
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum Whirlpool

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Accès au jacuzzi

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Accesso alla jacuzzi

Hôtel Central Résidence & Spa***

Vaud

Hoch über Leysin liegt dieses Hotel mit herrlicher Aussicht auf die Schweizer Alpen und Gletscher und geräumigen Zimmern mit Balkon Loggia. Geniessen Sie die Schweizer Spezialitäten auf der Terrasse und entspannen Sie sich in der Lobbybar mit Kamin, im Schwimmbad oder im Wellness-Bereich. Die Bergbahnen, Skipisten und Wanderwege befinden sich gleich vor der Tür.

L'hôtel, dans les hauteurs de Leysin, offre une vue magnifique sur les Alpes suisses et les glaciers. Les chambres spacieuses sont agrémentées d'un balcon loggia. Dégustez les spécialités suisses en terrasse et profitez du lobby bar avec cheminée, de la piscine et de l'espace wellness. Les remontées mécaniques, pistes de ski et départs de randonnées sont à deux pas.

Questo hotel sulle colline di Leysin offre una vista magnifica sulle Alpi svizzere e i ghiacciai. Qui troverete ampie camere con balcone e potrete gustare le specialità culinarie svizzere sulla terrazza. Avrete a disposizione un bar con camino, una piscina e un centro benessere. In più, sarete a due passi da skilift, piste da sci e sentieri per escursioni.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 21. Oktober bis 1. Dezember

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 CHF)

Vor Ort: Hallenbad, Terrasse, Restaurant,

Parkplatz, WLAN, Spa

In der Nähe: Museum Vieux Leysin, Botanischer Garten Gentiana, Schlösser Aigle und Chillon, Weinmuseum, Gianadda-Museum in Martigny

NOTEZ BIEN

Fermé : du 21 octobre au 1^{er} décembre

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément (10 CHF)

Sur place : piscine intérieure, terrasse, restaurant, parking, wifi, spa

A proximité : vieux musée de Leysin, jardin Gentiana Leysin, châteaux d'Aigle et de Chillon, musée de la Vigne, musée Gianadda à Martigny

NOTA BENE

Chiuso: dal 21 ottobre al 1° dicembre

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento (10 CHF)

Sul posto: piscina coperta, terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi, spa

Nelle vicinanze: museo di Leysin, della Vigna e Gianadda, giardino, castelli Aigle e Chillon



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen «à la carte»
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Südsicht»
- Ein Frühstück

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Hauptspeise
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un souper « À la carte »
- Une nuit en chambre double «Vue sud»
- Un petit-déjeuner

Votre menu*

- Entrée
- Plat
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena «À la carte»
- Una notte in camera doppia «Vue sud»
- Una prima colazione

Il vostro menù*

- Antipasto
- Piatto principale
- Dessert

Hôtel du Grand Lac Excelsior★★★★

Seit 1907 thront das Hôtel du Grand Lac Excelsior auf dem berühmten Quai des Fleurs in Montreux. Verbringen Sie einen bezaubernden Aufenthalt in einem wahrhaftigen Hafen der Ruhe im Stil der Belle-Epoque und entspannen Sie nach Lust und Laune im Spa. Von Ihrem Zimmer aus genießen Sie einen spektakulären Panoramablick auf die Alpen und den Genfersee.

Depuis 1907, l'Hôtel du Grand Lac Excelsior se dresse sur le célèbre et ravissant quai des Fleurs, à Montreux. Venez vivre un séjour réjouissant dans un véritable havre de paix de style Belle Époque, et délassiez-vous à loisir au sein du spa. Depuis votre chambre, profitez également d'une vue panoramique spectaculaire sur les Alpes et le lac Léman.

Dal 1907 l'Hôtel du Grand Lac Excelsior si erge sul celebre e incantevole quai des Fleurs a Montreux. Trascorrete un piacevole soggiorno in una vera oasi di pace in stile Belle-Époque e rilassatevi nella spa. Dalla vostra camera potrete godere anche di una vista spettacolare sulle Alpi e sul lago Lemano.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, Restaurant, Snack-Bar, Garten, Hallen- und Freibad, Spa, Schönheitsinstitut, Minigolf, Internet, Bibliothek

In der Nähe: La Tour d'Ivoire, Rochers de Naye, Schloss des Crêtes

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Animaux : admis avec supplément

Sur place : terrasse, parking payant, restaurant, snackbar, jardin, piscines intérieure et extérieure, spa, institut de beauté, minigolf, internet, bibliothèque

À proximité : la Tour d'Ivoire, massif des Rochers de Naye, château des Crêtes

NOTA BENE

Struttura non fumatori

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: terrazza, parcheggio a pagamento, ristorante, bar, giardino, piscine, spa, minigolf, internet

Nelle vicinanze: Torre d'avorio, massiccio dei Rochers de Naye, castello Crêtes



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstück
- Zugang zu Schwimmbad, Sauna (für Männer) und Dampfbad

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner
- Un accès à la piscine, au sauna (pour homme) et au hammam

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione
- Un accesso alla piscina, alla sauna (per uomini) e all'hammam

Royal Plaza Montreux & Spa★★★★★

Erleben Sie einen einzigartigen Aufenthalt an der Waadtländer Riviera. Am Ufer des Genfersees gelegen bietet Ihnen das Royal Plaza Montreux & Spa einen Panoramablick auf See und Alpen. Lassen Sie sich von der üppigen Natur, den Kulturangeboten in Montreux, den gemütlichen Zimmern sowie dem uneingeschränkten Zugang zum Wellness-Bereich begeistern!

Vivez un séjour prestigieux et serein sur la Riviera vaudoise. Établi au bord de l'eau, le Royal Plaza Montreux & Spa offre une vue panoramique sur le lac Léman et les Alpes. Vous apprécierez les richesses naturelles et culturelles de Montreux, le confort de votre chambre élégante et entièrement équipée, et les plaisirs du Dr Burgener Spa en accès illimité.

Vivete un prestigioso soggiorno di felicità sulla Riviera del Vaud. Costruito proprio in riva al lago, il Royal Plaza Montreux & Spa vi offre un panorama unico sul lago Lemano e le Alpi. Potrete approfittare del patrimonio naturale e culturale di Montreux, del confort della vostra elegante camera e dei piaceri di una spa ad accesso illimitato.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherzimmer. Pflegen gegen Aufpreis

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Bar, Garten, Parkplatz, Restaurant, Terrasse,

WLAN, Wellness-Bereich mit Schwimmbad, Sauna, Hammam, Whirlpool und Fitnessraum

In der Nähe: Golf, Schloss Chillon,

Weinbaugebiet Lavaux

NOTEZ BIEN

Chambres non-fumeurs. Soins en supplément

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : bar, jardin, parking, restaurant, terrasse, wifi, piscine intérieure, sauna, hammam, jacuzzi et fitness

À proximité : golf, château de Chillon, vignoble du Lavaux

NOTA BENE

Camere non fumatori. Trattamenti con supplemento

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: bar, giardino, parcheggio, ristorante, terrazza, Wi-Fi, piscina, sauna, hammam, jacuzzi e fitness

Nelle vicinanze: golf, castello di Chillon, vigneti di Lavaux



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstück
- Freier und uneingeschränkter Zugang zum Dr Burgener Spa

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre «Standard»
- Un petit-déjeuner
- Un accès libre et illimité au Dr Burgener Spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera «Standard»
- Una prima colazione
- Accesso libero illimitato alla Dr Burgener Spa

Hôtel de la Prairie★★★★



Das Hotel ist im rustikalen Stil eines Chalets gehalten und bietet nicht nur einen angenehm ruhigen Rahmen für einen unvergesslichen Urlaub, sondern auch einen wunderbaren Blick über die Alpenlandschaft. Bei schönem Wetter können Sie sich im hoteleigenen Aussenpool entspannen. Man erwartet Sie mit einem herzlichen Empfang!

L'hôtel, dans le style chalet, offre un cadre calme et authentique, une magnifique vue sur les Alpes et un accueil chaleureux pour rendre votre séjour inoubliable. Durant les beaux jours, vous pourrez profiter de la piscine extérieure pour vous détendre.

L'albergo, in stile alpino, è caratterizzato da un ambiente calmo e rustico, con una vista magnifica sulle Alpi e un'accoglienza cordiale per rendere il vostro soggiorno indimenticabile. Con il bel tempo, potrete approfittare della piscina esterna per rilassarvi.

ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 23. bis 27. Dezember, Restaurant sonntagabends geschlossen

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (15 CHF)

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, Restaurant, Sauna, Jacuzzi, Hammam,

Wäscheservice, Zimmerservice

In der Nähe: Museen, Ausflüge, geführte Besichtigungstouren, Verkostung von Wein und lokalen Produkten

NOTEZ BIEN

Fermé : du 23 au 27 décembre, restaurant fermé le dimanche soir

Arrivée : à 15 h, départ à midi

Animaux : admis avec supplément (15 CHF)

Sur place : terrasse, parking gratuit, restaurant, sauna, jacuzzi, hammam, blanchisserie, room service,

À proximité : musées, excursions, visites guidées, dégustations de vin et de produits locaux

NOTA BENE

Chiuso: dal 23 al 27 dicembre, ristorante chiuso la domenica sera

Arrivo: entro le 15, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi con supplemento (15 CHF)

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, ristorante, sauna, idromassaggio, lavanderia, servizio in camera

Nelle vicinanze : musei, escursioni, visite guidate, degustazioni di vini e prodotti locali



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Ein Eintritt in die Therme Centre thermal

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un accès au centre thermal

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un accesso al centro termale





Hotel Restaurant Sparrhorn

Das Hotel Sparrhorn liegt mitten im schönsten Skigebiet der Region. Das junge und engagierte Team garantiert für Gemütlichkeit, Gaumenfreude und Gastfreundschaft. Der 6er-Sessellift direkt neben dem Hotel bringt Sie zu 60 Kilometern Pisten. Lassen Sie auf der Sonnterrasse die Seele baumeln und geniessen Sie die atemberaubende Schönheit der Walliser Bergwelt.

L'hôtel-restaurant Sparrhorn, à Belalp, est idéal pour un séjour de randonnées et d'excursions guidées sur les glaciers ou les sommets. La jeune équipe vous assurera un accueil chaleureux, confortable et gourmand. Le télésiège, à deux pas, vous mènera aux 60 km de pistes de la plus belle station de ski de la région. Depuis la terrasse panoramique, vous admirerez un paysage à couper le souffle.

L'Hotel Sparrhorn è perfetto per un weekend di passeggiate ed escursioni su ghiacciai o vette. Uno staff giovane vi accoglierà con cordialità, garantendovi comfort e buon cibo. La vicina seggiovia vi condurrà ai 60 km di piste della stazione sciistica più bella della zona. Dalla terrazza panoramica potrete ammirare le montagne mozzafiato del Vallese.



ZU BEACHTEN

Gepäcktransport von der Bergstation zum Hotel gratis. Parkplatz in Blatten 7 CHF pro Tag; Preis von Seilbahn und Skipass nicht inbegriffen

Ankunft: ab Mittag, Abreise vor Mittag

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Gepäckschliessfach, Skigebiet, Schlittelbahn, Winterwanderwege, Schneeschuhtrails, gratis WLAN

NOTEZ BIEN

Transport des bagages de la station à l'hôtel gratuit. Place de parking à Blatten au prix de 7 CHF par jour.

Télécabine et forfait de ski non compris

Arrivée : à partir de midi, départ avant midi

Animaux : admis sous conditions

Sur place : restaurant, consignes bagages, station de ski, patinoire, chemins de randonnée, excursions en raquettes, wifi gratuit

NOTA BENE

Trasporto dei bagagli dalla stazione fino all'hotel gratuito. Parcheggio a Blatten 7 CHF al giorno, funivia e pacchetto ski non sono inclusi

Arrivo: a partire da mezzogiorno, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: ristorante, deposito bagagli, sci, pista di pattinaggio, sentieri escursionistici e racchette, Wi-Fi gratuito



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstücksbuffet

Ihr Menü*

- Kleiner Walliserteller
- Käsefondue

Ihr Privileg

- Ein Glas Walliser Weisswein zur Begrüssung

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Petite assiette valaisanne
- Fondue aux fromages

Votre privilège

- Un verre de vin blanc du Valais

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Piatto tipico vallesano
- Fonduta al formaggio

Il vostro privilegio

- Un bicchiere di vino bianco del Vallese

Hôtel La Cabane ★★★★★

Herzlich willkommen auf der Bettmeralp! Hier atmen Sie reine Bergluft und verbringen erholsame Tage fernab von Hektik und Stress: im Winter wie im Sommer bei sportlichen Aktivitäten in der Natur, auf Ihrem behaglichen, im Landhausstil ausgestatteten Zimmer und im hauseigenen Wellness-Bereich mit Sauna und Dampfbad, der zum Seele baumeln lassen einlädt.

Soyez les bienvenus à Bettmeralp! Respirez l'air pur de la montagne et passez un séjour inoubliable, bien loin du stress quotidien. En hiver comme en été, cette magnifique région vous invite aux activités sportives en tout genre avant d'aller vous détendre dans votre agréable chambre au style champêtre ou encore dans l'espace spa avec sauna et hammam.

Benvenuti a Bettmeralp! Respirate l'aria pura di montagna e trascorrete un indimenticabile soggiorno lontani dallo stress quotidiano. Questa bella regione vi invita in qualsiasi stagione a dedicarvi ad attività sportive di ogni tipo. Potrete poi riposarvi nella vostra accogliente camera in stile rustico o nell'area spa con sauna e hammam.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherzimmer

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Private-Spa mit Sauna & Dampfbad, WLAN

In der Nähe: Golfplatz (3 km), Skilaufen, Wandern, Minigolf, UNESCO Welterbe Schweizer Alpen Jungfrau-Aletsch

NOTEZ BIEN

Chambres non-fumeurs

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : non admis

Sur place : spa avec sauna et hammam, wifi

À proximité : terrain de golf (3 km), ski, randonnée, minigolf, patrimoine mondial de l'UNESCO Jungfrau-Aletsch

NOTA BENE

Camere non fumatori

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: non ammessi

Sul posto: spa privata con sauna e hammam, Wi-Fi

Nelle vicinanze: golf, sci, escursioni, minigolf, Jungfrau-Aletsch patrimonio UNESCO



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Junior Suite» (Winter) oder «Maisonette Suite» (Sommer)
- Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Zugang zum privaten Spa

Ihr Privileg

- Ein Begrüssungsgetränk
- Eine Flasche Walliser Wein

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Junior Suite» (hiver) ou «Maisonnette Suite» (été)
- Un petit-déjeuner «Buffet» copieux
- Accès privé au spa

Votre privilège

- Un verre de bienvenue
- Une bouteille de vin valaisan

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Junior Suite» (inverno) o «Maisonette Suite» (estate)
- Una ricca prima colazione «Buffet»
- Accesso privato alla spa

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto
- Una bottiglia di vino del Vallese

Auberge les Charmettes

Hier werden Sie inmitten der Alpen in einem freundlichen Ambiente herzlich empfangen. Geniessen Sie das fantastische Gebirgspanorama in der Nähe des Grossen Sankt Bernhard-Passes. Hier können Sie Ski fahren, wandern, schwimmen, mit dem Mountainbike die Natur entdecken oder im Fluss fischen. Lassen Sie den Abend gut gelaunt und erholt in der Bar ausklingen.

Vous serez accueillis dans une ambiance chaleureuse au centre d'un magnifique panorama alpin, proche du col du Grand-Saint-Bernard. À proximité de l'auberge, adonnez-vous au ski, à la randonnée, à la natation (piscine chauffée toute l'année), au VTT et parcours Vita ou à la pêche en rivière. Le bar rustique vous attend pour une fin de soirée dans la bonne humeur.

Sarete accolti in un ambiente caldo e conviviale circondato da un magnifico panorama alpino, non lontano dal Gran San Bernardo. Vicino all'albergo potrete dedicarvi allo sci, alle passeggiate, alla mountain bike, alla pesca di fiume, al percorso Vita o rilassarvi nella piscina riscaldata tutto l'anno. Il bar vi aspetterà per un fine serata all'insegna del buon umore.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: im November und Juni

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, Terrasse, Bar, Restaurant

In der Nähe: Wanderwege, Alpengarten, Tennis, Golf, Schwimmbad

NOTEZ BIEN

Fermé : les mois de juin et de novembre

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : piscine intérieure, terrasse, bar, restaurant

À proximité : sentier pédestre, jardin alpin, courts de tennis, parcours de golf, piscine

NOTA BENE

Chiuso: nei mesi di novembre e giugno

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: piscina coperta, terrazza, bar, ristorante

Nelle vicinanze: sentiero per escursioni, giardino alpino, campi da tennis, campo da golf, piscina



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen 3-Gänge-Menü «Dégustation»
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Walliser Carpaccio
- Grosses Sankt Bernhard Entrecôte, Gemüse und Pommes frites
- Walliser Sorbet

Ihr Privileg

- Eine Karaffe Gamay
- Freier Eintritt in das öffentliche Hallenbad

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner menu «Dégustation»
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Carpaccio valaisan
- Entrecôte Grand-Saint-Bernard, légumes, pommes frites
- Sorbet valaisan

Votre privilège

- Une carafe de gamay
- Accès gratuit à la piscine publique couverte

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena menù «Dégustation»
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Carpaccio vallesano
- Entrecôte del Gran San Bernardo
- Sorbetto vallesano

Il vostro privilegio

- Caraffa di Gamay
- Ingresso omaggio alla piscina pubblica coperta

Bade- und Wellnesshotel Salina Maris ★★★

Das kleine 4-Sterne-Wellnesshotel Salina Maris liegt am Tor zum UNESCO-Welterbe Aletsch-Jungfrau. Gönnen Sie sich eine Auszeit und entspannen Sie im 800 m² grossen Wellness-Bereich mit Solebad, Sauna, Dampfbad, Fitnessraum und Massagen oder erholen Sie sich auf Ihrem geräumigen Zimmer. Das nah liegende Restaurant Taverne bietet für jeden Geschmack etwas!

Ce petit hôtel est situé aux portes du site naturel de l'Aletsch-Jungfrau, inscrit au patrimoine mondial de l'UNESCO. Faites-y une pause et détendez-vous dans l'espace bien-être de 800 m² avec bain d'eau saline, sauna, hammam, fitness, salon de beauté et de massages... ou simplement dans votre chambre spacieuse. Dégustez également les délicieux mets du restaurant Taverne!

Questo piccolo hotel si trova alle porte del sito patrimonio Unesco Aletsch-Jungfrau. Concedetevi una pausa e rilassatevi nell'area spa e benessere di 800 m² con grande piscina ad acqua salata, sauna, hammam, palestra e massaggi, oppure nella vostra spaziosa camera. Inoltre, assaggiate i deliziosi piatti che il ristorante Taverne, ad appena 50 m, vi proporrà!



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Geschlossen: 2 Wochen Anfang November

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, kostenloser Parkplatz, Bar, Shuttle Service, Fitness, Golf, Tennis, Restaurant, Wellnesscenter, Fernseher, Solarium, Sauna, Dampfbad, Terrasse, Massagen, Gesichts- und Körperpflege, gratis WLAN

In der Nähe: Aletschgletscher, Wandern von Termen, Ausflüge am Gonergrat

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Fermé : 2 semaines début novembre

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : piscine intérieure, parking gratuit, bar, navette aéroport / gare, fitness, golf, tennis, restaurant, centre de remise en forme, TV, solarium, sauna, hammam, terrasse, modelages, soins du visage et du corps, jacuzzi, wifi gratuit

À proximité : glacier d'Aletsch, randonnée à thème de Termen, excursion au Gonergrat

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Chiuso: prime 2 settimane di novembre

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: piscina coperta, parcheggio gratuito, bar, servizio navetta, fitness, golf, tennis, ristorante, centro fitness, TV, solarium, sauna, terrazza, hammam, massaggi, cura viso e corpo, idromassaggio, Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: ghiacciaio di Aletsch, escursioni di Termen e nel Gonergrat



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Juniorsuite»
- Ein Frühstück
- Freier Zugang zum Bade- und Wellness-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Juniorsuite»
- Un petit-déjeuner
- Libre accès au spa et à la piscine

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Juniorsuite»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa e alla piscina

Le National

Das Hôtel National liegt am Fusse der majestätischen Berge Dents du Midi und Dents Blanches, sowie im grössten Skigebiet der Welt, Portes du Soleil genannt. Die Traumunterkunft ist ideal gelegen, um die Berggipfel vor der Haustüre zu erklimmen. Im Sommer bietet sich die Gegend ausserdem zum Mountainbike fahren und zum Wandern in den umliegenden Naturparks an.

Niché dans son écrin naturel au pied des majestueuses dents du Midi et dents Blanches et au cœur des Portes du Soleil, le plus grand domaine skiable international au monde, l'Hôtel National est le point de départ rêvé pour explorer les montagnes environnantes. En été, c'est aussi le royaume du VTT et de la randonnée dans les parcs nationaux alentour.

Nascosto in uno scrigno naturale ai piedi dei maestosi Dents du Midi e Dents Blanches, nel cuore delle Portes du Soleil, il più grande comprensorio sciistico internazionale al mondo, l'Hôtel National è un luogo da sogno per poter esplorare le montagne circostanti. In estate, è anche il regno delle mountain bike e delle escursioni nei parchi nazionali che lo circondano.



ZU BEACHTEN

Angebot gilt nicht in der Hochsaison und freitag- und samstagabends

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Parkplatz, Terrasse, Bar, gratis WLAN, Sauna, Hammam, Jacuzzi, beheizter Aussenpool

In der Nähe: Tennis, Velo, Golf, Reiten, Wandern

NOTEZ BIEN

Offre non valable en haute saison et les vendredis et samedis soir

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : parking, terrasse, bar, wifi gratuit, sauna, hammam, jacuzzi, piscine extérieure chauffée

À proximité : tennis, vélo, golf, équitation, sentiers de randonnée

NOTA BENE

Offerta non valida in alta stagione, il venerdì e il sabato sera

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: parcheggio, terrazza, bar, Wi-Fi gratuito, sauna, hammam, jacuzzi, piscina esterna riscaldata

Nelle vicinanze: tennis, percorsi per bici, golf, equitazione, sentieri per escursioni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Un accès au spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Un ingresso alla spa

Hôtel Restaurant Becs de Bosson



Dieses typisch familiäre Hotel, im Herzen des mit Geranien bewachsenen Dorfs mit den sonnengebräunten Holzhäusern, wird Sie in seinen Bann ziehen. Die Berge bieten Erholung und lassen Sie den Alltag vergessen. Lassen Sie sich im Restaurant mit leckeren Speisen verwöhnen und genießen Sie das reichhaltige Frühstücksbuffet vor einem schönen Ski-oder Wandertag.

Ce petit hôtel familial typique, au cœur d'un village fleuri de géraniums et aux raccards brunis par le soleil, vous charmera. La montagne offre détente et rupture avec le quotidien. Vous vous régalez au restaurant et l'excellent buffet du petit-déjeuner, qui vous sera servi le matin, vous préparera à une belle journée de ski ou de randonnée.

Al centro di un villaggio fiorito e baciato dal sole, questo hotel familiare tipico saprà conquistarvi. La montagna vi donerà relax e interromperà la routine, regalando una vacanza da sogno. Nel ristorante potrete gustare degli ottimi piatti e l'eccellente colazione a buffet vi preparerà per una piacevole giornata di sci o escursioni.

ZU BEACHTEN

**Guide du Routard, Mitglied der Walliser
Köstlichkeiten**

Kinder übernachten mit 50 % Ermässigung (bis 6 Jahre) oder mit 30 % Ermässigung (bis 12 Jahre) im Elternzimmer.

Geschlossen: von Mitte April bis Mitte Mai und zwischen 15. November und 15. Dezember

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parkplätze, WLAN

In der Nähe: Grimentz Kirche, Lonaberg, Sperre von Moiry

NOTEZ BIEN

**Référéncé au Guide du Routard, membre
des Saveurs du Valais**

Réduction de 50 % pour les enfants de moins de 6 ans et de 30 % pour les moins de 12 ans (dans la chambre des parents)

Fermé : de mi-avril à mi-mai et du 15 novembre au 15 décembre

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Sur place : terrasse, restaurant, parking, wifi

À proximité : église de Grimentz, montagne de Lona, barrage de Moiry

NOTA BENE

Presente nelle guide du Routard e Saveurs du Valais

Sconto 50% per bambini fino a 6 anni e 30% fino a 12 anni (in camera con genitori)

Chiuso: da metà aprile a metà maggio e dal 15 novembre al 15 dicembre

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: chiesa di Grimentz, montagna Lona, diga Moiry



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard Vallée»
- Jeweils mit Frühstücksbuffet

Ihr Menü*

- Kleiner Walliser Teller
- Käsefondue

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double «Standard Vallée»
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Petite assiette valaisanne
- Fondue au fromage

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia «Standard Vallée»
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Piatto tipico vallesano
- Fonduta al formaggio

Turm Hotel Grächerhof***S

Turm Hotel Grächerhof: Vital-Ferien für Geniesser! In diesem persönlich geführten Hotel finden Sie die ideale Unterkunft, um das herrliche Matterhorn Valley zu jeder Jahreszeit von seiner schönsten Seite zu erleben: stilvolle Zimmer, Wellness, Kamin-Lounge, ein Restaurant mit ausgezeichnete Küche, Sonnenterrasse... Ein Geheimtipp!

Turm Hotel Grächerhof est l'hôtel idéal pour les bons vivants! Le service personnalisé vous permettra d'apprécier en toute saison la magnifique vallée du mont Cervin et son plus beau versant. Profitez des chambres de style, de l'espace bien-être, du lounge avec cheminée et du restaurant réputé pour sa cuisine et sa terrasse ensoleillée.

Turm Hotel Grächerhof per vacanze da buongustai! In questo hotel scoprite l'alloggio ideale per apprezzare in ogni stagione la magnifica valle del Monte Cervino e la sua bella vista. Camere eleganti, un'area benessere, una sala lounge con camino e il ristorante noto per la cucina e la terrazza soleggiata. Un buon indirizzo da non dimenticare!



ZU BEACHTEN

Matterhorn Valley Hotel. Mitglied der Walliser Köstlichkeiten und Guide Bleu

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Sonnenterrasse, Wellness-Bereich, WLAN, Parkgarage (kostenpflichtig)

In der Nähe: Matterhorn, Allalingsletscher, Saas-Fee, Europaweg

NOTEZ BIEN

Matterhorn Valley Hotel. Membre des Saveurs du Valais, référence au Guide Bleu

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : restaurant, terrasse, lounge, espace bien-être, wifi, garage (payant)

À proximité : mont Cervin, Zermatt, glacier Allalin, Saas Fee, l'Europaweg

NOTA BENE

Matterhorn Valley Hotel. Presente nelle guide Guide Bleu e Saveur du Valais

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: ristorante, terrazza, lounge, area benessere, Wi-Fi, garage (a pagamento)

Nelle vicinanze: Cervino, ghiacciaio Allalin, Saas Fee, Europaweg



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Turmzimmer» oder «Wohlfühlzimmer»
- Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Zugang zum Wellness-Bereich (Sauna, Dampfbad, Kneipp)

Ihr Privileg

- Bademantel, Slippers und Zugang zum Whirlpool

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Turmzimmer» ou «Wohlfühlzimmer»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au spa (sauna, bain turc, chromothérapie)

Votre privilège

- Peignoir, pantoufles et accès au jacuzzi

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Turmzimmer» oppure «Wohlfühlzimmer»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso alla spa (sauna, hammam, cromoterapia)

Il vostro privilegio

- Accappatoio, pantofole ed un accesso alla jacuzzi

Hotel Hannigalp***S

Das Matterhorn Valley Hotel Hannigalp in Grächen ist seit mehr als 100 Jahren im Besitz der Familie Andenmatten und wird von Generation zu Generation persönlich und mit viel Engagement geführt. Nach einem wunderbaren Wintertag auf der Skipiste oder einer sommerlichen Wanderung bietet Ihnen der Wellness-Bereich mit Hallenbad, Sauna und vielem mehr pure Entspannung.

Le Matterhorn Valley Hotel Hannigalp à Grächen, géré depuis plus de 100 ans par la famille Andenmatten, vous accueille de génération en génération dans son établissement à l'ambiance personnelle et chaleureuse. Après une journée sur les pistes de ski ou une randonnée estivale, détendez-vous à la piscine ou au sauna de l'espace bien-être!

Il Matterhorn Valley Hotel Hannigalp a Grächen, gestito da più di 100 anni dalla famiglia Andenmatten e tramandato di padre in figlio, vi accoglie in un'atmosfera calorosa e caratteristica. Dopo una giornata trascorsa sulle piste da sci o dopo una bella escursione estiva, rilassatevi in piscina o nella sauna dell'area benessere dell'hotel.



ZU BEACHTEN

Matterhorn Valley Hotel

Autofreier Dorfteil von Grächen

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Vor Ort: Restaurant, Hallen-, Sprudelbad, Sauna, Solarium, Massagen, Alpen-Lounge, Hotelbar, Tennisplatz, Mountainbikes, Elektrobikes

In der Nähe: Parkhaus Alana beim Dorfplatz

NOTEZ BIEN

Matterhorn Valley Hotel

L'hôtel est situé dans la partie du village interdite à la circulation.

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Sur place : restaurant, piscine, jacuzzi, sauna, solarium, massages, lounge alpestre, tennis, VTT et vélos électriques Flyer

À proximité : parking couvert Alana à côté de la place du village

NOTA BENE

Matterhorn Valley Hotel

Zona chiusa al traffico

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Sul posto: ristorante, piscina, idromassaggio, sauna, solarium, massaggi, lounge, tennis, mountain bike e bici elettriche Flyer

Nelle vicinanze: parcheggio coperto Alana



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Eine Flasche Prosecco im Zimmer bei der Anreise

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Une bouteille de Prosecco en chambre à votre arrivée

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di Prosecco in camera all'arrivo

Hôtel Restaurant Les Mèlèzes★★★



Das Hotel Les Mèlèzes empfängt Sie in familiärer Atmosphäre und bietet Ihnen während Ihres Aufenthalts in den Walliser Alpen Komfort und Geselligkeit. Das Hotel liegt am Eingang des Dorfes Haudères, 20 Kilometer von Sion entfernt und nahe aller Aktivitäten im Zusammenhang mit den Bergen. Die komfortablen Gästezimmer garantieren Erholung und Wohlbefinden.

L'hôtel Les Mèlèzes vous accueille dans une atmosphère familiale et vous garantit confort et convivialité lors de votre séjour dans les Alpes valaisannes. Cet établissement se situe à l'entrée du village des Haudères, à 20 km de Sion, à proximité de toutes les activités de montagne. Au programme : détente, bien-être et rupture avec le quotidien.

L'Hôtel Les Mèlèzes vi accoglie con un'atmosfera familiare garantendovi comfort e convivialità nelle alpi del Vallese. Questa struttura si trova all'ingresso del villaggio di Haudères, a 20 km da Sion, vicino a tutte le attività di montagna. Il comfort delle camere trasformerà il vostro soggiorno in un momento di relax, benessere e fuga dalla routine.

ZU BEACHTEN

Kinder begleiten ihre Eltern gegen Aufpreis

Ankunft: ab Mittag, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (15 CHF)

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parkplätze, WLAN

In der Nähe: Staumauer Grande Dixence,

Erdpyramiden von Euseigne, Ferpècle-Gletscher, Thermalzentrum Saillon, Stiftung Gianadda

NOTEZ BIEN

Enfants bienvenus avec supplément

Arrivée : à partir de midi, départ avant 10h

Animaux : admis avec supplément (15 CHF)

Sur place : terrasse, restaurant, parking, wifi

À proximité : barrage de la Grande Dixence, pyramides d'Euseigne, pierres à cupules, glacier de Ferpècle, centre thermal de Saillon, musée et fondation Gianadda

NOTA BENE

Bambini con supplemento

Arrivo: a partire da mezzogiorno, partenza entro le 10

Animali: ammessi con supplemento (15 CHF)

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: diga di Grande Dixence, piramidi d'Euseigne, ghiacciaio Ferpècle, bagni di Saillon, museo Gianadda



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Menü «Mélèzes»
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstücksbuffet

Ihr Menü*

- Amuse-bouche
- Chefsalat mit Terrine
- Walliser Spezialität
- Entrecôte «Les Mélèzes»
- Kaffee mit Süßigkeiten

Ihr Privileg

- Ein Geschenk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un menu «Mélèzes»
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Amuse-bouche
- Salade du chef et sa terrine
- Spécialité valaisanne
- Entrecôte «Les Mélèzes»
- Café gourmand

Votre privilège

- Cadeaux souvenirs

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Un menù «Mélèzes»
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Antipasto
- Insalata dello chef con terrina
- Specialità del Vallese
- Bistecca «Les Mélèzes»
- Caffè con dolcetti

Il vostro privilegio

- Un souvenir

Heliopark Hotels & Alpentherme★★★★

Umgeben von den imposanten Viertausendern der Walliser Alpen, im Herzen von Leukerbad, liegen die traditionsreichen Heliopark Hotels & Alpentherme. Neben dem Thermalbade- und Wellnessbereich im Hotel, bietet Ihnen die Alpentherme ein breit gefächertes Angebot an Spa und Beauty – Faszination für Körper, Geist und Seele.

Entouré d'impressionnants sommets de 4 000 mètres, au centre de Loèche-les-Bains se trouve l'Heliopark Hotels & Alpentherme. En plus d'un grand espace bien-être dans l'hôtel, les bains thermaux vous proposent une large gamme de soins, qui permettent de régénérer le corps comme l'esprit.

Fra incredibili montagne alte 4000 m, al centro di Leukerbad, troverete l'Heliopark Hotels & Alpentherme. Oltre a una vasta area benessere e ai bagni termali, troverete una ricchissima offerta di trattamenti di bellezza e spa. Puro fascino per corpo, spirito e sensi.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Garten, Restaurant, Hotelbar, Gartenterrasse, Thermalbadelandschaft mit Innen- und Aussenpool, Whirlpool, Wasserfall, Grottoabad, Sauna, Dampfbad, Solarium, Fitness-Center, Ruhebereich, Walliser Alpentherme und Spa Leukerbad

In der Nähe: Mountainbike, Klettersteig, Paragliding, Ski, Weinproben

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Sur place : jardin, restaurant, bar et lounge avec cheminée, terrasse, bains thermaux avec piscines, jacuzzi, chute d'eau, sauna, hammam, solarium, espace fitness et détente, Walliser Alpentherme & Spa Leukerbad

À proximité : VTT, via ferrata, randonnées avec guides, parapente, ski, dégustation de vin

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Sul posto: giardino, ristorante, lounge, terrazza, terme con piscine, idromassaggio, sauna, solarium, area fitness, Walliser Alpentherme & Spa Leukerbad

Nelle vicinanze: mountain bike, via ferrata, escursioni guidate, parapendio, sci, degustazione vini



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Panorama-Suite»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zur hoteleigenen Thermalbadelandschaft

Ihr Privileg

- Walliser Saunadorf inklusive Thermalbad in der Walliser Alpentherme & Spa Leukerbad

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Panorama Suite»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès à l'espace bains thermaux de l'hôtel

Votre privilège

- Village de saunas valaisan au Walliser Alpentherme & Spa Leukerbad inclus

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Panorama Suite»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso ai bagni termali dell'hotel

Il vostro privilegio

- Valaisian sauna village nel Walliser Alpentherme & Spa Leukerbad incluso

Parkhotel Quellenhof***

Genießen und entspannen Sie im Parkhotel Quellenhof in einer neuen stilvollen Suite Superior im Alpen- oder Lodge-Stil und verbringen Sie ruhige Momente auf der Terrasse oder in der Kaminbar, bevor Sie in der gegenüberliegenden Walliser Alpentherme vor atemberaubendem Alpenpanorama im wohlig warmen Thermalwasser entspannen und die Seele baumeln lassen.

Détendez-vous au Parkhotel Quellenhof, dans l'une des suites supérieures rénovées avec goût dans un style alpin. Installez-vous sur la terrasse ou au bar avec cheminée, avant de profiter des bienfaits des Walliser Alpentherme, qui se trouvent juste en face. Le panorama alpin et les eaux chaudes de ces thermes sont un pur régal.

Rilassatevi nel Parkhotel Quellenhof in una delle spaziose suite rinnovate con gusto in stile alpino o chalet. Trascorrete dei piacevoli momenti di tranquillità sulla terrazza o al bar con camino prima di ricaricarvi alla Walliser Alpentherme, proprio di fronte all'hotel. Il panorama di montagna e le calde acque termali vi regaleranno un piacere unico.



ZU BEACHTEN

Nur kurzfristige Reservation möglich. Im Winter am Wochenende Mindestaufenthalt von 2 Übernachtungen erforderlich. Nichtraucherhotel

Ankunft: 15 bis 21 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Kaminbar, Park, WLAN

In der Nähe: Walliser Alpentherme: 500m²

Innen- und Aussenthermalbad, Klettersteig, Skigebiet Torrent, Thermalquellen-Steg

NOTEZ BIEN

Réservations uniquement pour de courts séjours.

En hiver, réservations de 2 nuits minimum pour le week-end. Établissement non-fumeurs

Arrivée: entre 15h et 21h, départ avant 11h

Animaux: non admis

Sur place: terrasse, restaurant, bar avec cheminée, parc, wifi

À proximité: 500 m² de bains thermaux intérieurs et extérieurs, parcours alpin, ski

NOTA BENE

Prenotazioni a breve termine. In inverno minimo

2 notti per il week-end. Struttura non fumatori

Arrivo: tra le 15 e le 21, partenza entro le 11

Animali: non ammessi

Sul posto: terrazza, ristorante, bar con camino, parco, Wi-Fi

Nelle vicinanze: 500 m² di bagni termali interni e esterni, percorso alpino, sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite Superior»
- Ein Frühstück
- Eintritt in die gegenüberliegende Walliser Alpentherme (3 Std.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Suite supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Entrée aux Walliser Alpentherme (3h)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Suite Superior»
- Una prima colazione
- Accesso alla Walliser Alpentherme (3h)

Hotel Alpenhof***

Das Hotel Alpenhof befindet sich in der erlebnisreichen Region Oberwallis und bietet 16 geräumige und im rustikalen Stil eingerichtete Zimmer. Die thailändischen und Schweizer Spezialitäten stellen wahre Gaumenreize dar, zu denen Sie die auserlesenen Weine degustieren können. Machen Sie sich eine Freude und lassen Sie sich rundum verwöhnen.

L'Hotel Alpenhof se trouve dans la région dynamique du Haut-Valais et vous offre ses 16 chambres spacieuses au style rustique. Partez pour un voyage gourmand grâce aux spécialités thaïlandaises et suisses accompagnées d'une sélection pointue de vins. Offrez-vous ce séjour où tout sera fait pour votre plaisir.

L'Hotel Alpenhof si trova nella vivace regione dell'Alto Vallese e vi offre 16 spaziose camere in stile rustico. Partite per un viaggio all'insegna dei sapori grazie alle specialità thailandesi e svizzere, e all'attenta selezione di vini. Regalatevi un momento di vero piacere!



ZU BEACHTEN

Reservation erforderlich. Angebot gilt nicht vom 26. Dezember bis 5. Januar.

Geschlossen: vom 15. April bis 31. Mai, vom 10. Oktober bis 1. Dezember

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Restaurant, Sauna, Terrasse, Bar, gratis WLAN

In der Nähe: Wanderwege, Golfplatz, Führungen

NOTEZ BIEN

Uniquement sur réservation. Aucune réservation possible du 26 décembre au 5 janvier

Fermé : du 15 avril au 31 mai et du 10 octobre au 1^{er} décembre

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : parking gratuit, restaurant, sauna, terrasse, bar, wifi gratuit

À proximité : chemins de randonnée, golf, excursions

NOTA BENE

Solo su prenotazione. Nessuna prenotazione possibile dal 26 dicembre al 5 gennaio

Chiuso: dal 15/04 al 31/05 e dal 10/10 all'1/12

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: parcheggio gratuito, ristorante, sauna, terrazza, bar, Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: sentieri per escursioni, golf, visite guidate



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen mit Schweizer oder Thai-Spezialitäten
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit reichhaltigem Frühstücksbüffet

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Hauptspeise
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner avec spécialités suisses ou thaï
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Entrée
- Plat
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena con specialità svizzere o thailandesi
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Antipasto
- Piatto principale
- Dessert

Les Bains d'Ovronnaz***S

Dieses Thermalbad bietet Ihnen eine wahrhaftige Rückkehr zum Ursprung. Von Ihrer geräumigen 2½-Zimmer-Wohnung aus gelangen Sie über beheizte Galerien und Panorama-Aufzüge direkt in die Thermalbäder des Ferienkomplexes. Entspannen Sie und schöpfen Sie Kraft im neuen 1 000 m² grossen Wellness-Bereich mit grandiosem Panoramablick auf die Alpen!

Cette station thermale vous propose un réel retour aux sources. Logés dans un appartement spacieux, vous n'aurez qu'à emprunter galeries chauffées et ascenseurs panoramiques pour vous purifier dans les bains thermaux de ce complexe de vacances. Détendez-vous dans le tout nouveau spa de 1 000 m², face au grandiose panorama alpin.

Questa stazione termale vi offre la possibilità di fare un vero pieno di energia. Nel vostro spazioso appartamento, non dovrete fare altro che avventurarvi fra i corridoi riscaldati e gli ascensori panoramici per rigenerarvi nelle terme di questa struttura. Rilassatevi nella nuovissima spa di 1000 m², ammirando un grandioso panorama alpino.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherhotel. Kurtaxe exklusive.

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Bar, Ruheraum, Parkplatz,

Restaurant, 3 Hallen- und Freibäder, Spa, Sauna, Anwendungen, WLAN

In der Nähe: Ski- und Wandergebiet, Weinbau

NOTEZ BIEN

Hôtel non-fumeurs. Taxe de séjour non incluse

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : terrasse, bar, espace détente, parking, restaurant, 3 piscines intérieures et extérieures, spa, sauna, soins, wifi

À proximité : domaine skiable, randonnées, vignoble

NOTA BENE

Hotel non fumatori. Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: terrazza, bar, area relax, parcheggio, ristorante, 3 piscine, spa, sauna, trattamenti, Wi-Fi

Nelle vicinanze: sci, escursioni, vigneto



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung in einer 2-Zimmer-Wohnung mit Schlafkabine (Süden)
- Ein Frühstücksbüffet
- Freier Zugang zu den Bains d'Ovronnaz: Spa, Thermalbäder, Fitness

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit dans un appartement 2 pièces cabine (Sud)
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Libre accès aux Bains d'Ovronnaz : spa, bains thermaux, fitness

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in un appartamento 2 camere con cabina (Sud)
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso libero ai Bagni di Ovronnaz: spa, terme, fitness

Hotel Kristall Saphir***S

Das idyllische Saas-Almagell liegt im Herzen der Ferienregion Saas-Fee/Saastal, einem einmaligen Wandergebiet und einer schneesicheren Wintersportregion vor atemberaubender Bergkulisse! Lassen Sie sich in der Wellness-Oase und einem familiären Ambiente verwöhnen.

Venez découvrir Saas-Almagell, commune idyllique de la région Saas-Fee/Saastal, où vacances riment avec randonnées et pistes enneigées, dans un paysage de montagne saisissant! Dans cet hôtel familial, profitez du confort de l'oasis de bien-être.

Scoprite Saas Almagell, paradiso nella regione di Saas-Fee/Saastal dove potrete passeggiare e scoprire sentieri innevati in un paesaggio di montagna unico! In questo albergo a conduzione familiare, godrete di una delle 55 camere e del comfort dell'oasi di benessere.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe und Gästekarte nicht inbegriffen

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Bar, Ruheraum, Restaurant, Wellness-Oase, Salon, WLAN, Parkplatz

In der Nähe: Skipisten, Wanderwege, Schlittenabfahrten

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour et carte d'hôte non incluses

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Sur place : terrasse, bar, espace détente, restaurant, oasis de bien-être, salon, wifi, parking

À proximité : randonnée, ski

NOTA BENE

Tasse di soggiorno e guest card escluse

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Sul posto: terrazza, bar, area relax, ristorante, oasi benessere, Wi-Fi, parcheggio

Nelle vicinanze: escursioni, piste da sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung in der Suite «Diamond»
- Ein Frühstück
- Freier Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Halbpension 4-Gänge-Menü

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en suite «Diamond»
- Un petit-déjeuner
- Libre accès à l'espace bien-être

Votre privilège

- Demi-pension menu 4 services

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in suite «Diamond»
- Una prima colazione
- Accesso libero al centro benessere

Il vostro privilegio

- Mezza pensione (menù 4 portate)

Wellness-Hotel Christiania★★★

In der «Bergdorf-Perle» Saas-Almagell, 1600 Meter über dem Meer und umrahmt von vielen Viertausendern, bereitet Ihnen das charmante Hotel Christiania einen warmherzigen Empfang. Hier geniessen Sie spürbare Gemütlichkeit und ein stilvolles Ambiente. Nach einer langen Wanderung und frischer Alpenluft können Sie im grosszügigen Spa einfach wegträumen.

Dans le village de montagne de Saas-Almagell, véritable bijou à 1600 mètres d'altitude entouré de 14 sommets de plus de 4000 mètres, l'Hotel Christiania vous accueille chaleureusement. Vous apprécierez le confort et l'atmosphère élégante du lieu. Après une randonnée revigorante, vous pourrez vous offrir un moment de rêverie dans le spa.

A Saas-Almagell, un vero gioiello a 1600m di altitudine circondato da 14 vette di più di 4000m, l'Hotel Christiania vi accoglie calorosamente. Apprezzerete di sicuro il confort e l'eleganza di questo posto. Dopo un'escursione durante la quale potrete fare il pieno di aria fresca, concedetevi un momento da sogno nella spa.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Spa- und Wellnesscenter, Whirlpool, Restaurant, Sonnterasse, Tennisplatz, Bibliothek, WLAN

In der Nähe: Skipisten, Wanderwege

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non incluse

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Animaux : non admis

Sur place : parking gratuit, spa et centre détente,

jacuzzi, solarium, terrain de tennis, wifi, bibliothèque

À proximité : pistes de ski, sentiers de randonnée

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Animali: non ammessi

Sul posto: parcheggio gratuito, spa e centro benessere, idromassaggio, terrazza solarium, campo da tennis, Wi-Fi, biblioteca

Nelle vicinanze: piste da sci, sentieri per escursioni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum 150 m² Wellness-Bereich (mit Finnischer Sauna, Dampfbad, Whirlpool, Massageliegen, Ruheraum)

Ihr Privileg

- Eine geführte Wanderung (auf Wunsch)
- Eine Halbpension (5-Gänge-Menü mit sowohl regionalen als auch internationalen Spezialitäten)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être de 150 m² (avec sauna finlandais, hammam, jacuzzi, espace massage, salle de repos)

Votre privilège

- Une randonnée guidée (sur demande)
- Un repas 5 services avec spécialités régionales et internationales

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Accesso all'area benessere di 150 m² (con sauna finlandese, hammam, jacuzzi, area massaggi, sala relax)

Il vostro privilegio

- Un'escursione guidata (su richiesta)
- Mezza pensione con cena 5 portate a base di specialità regionali ed internazionali

Hotel Europa***

Das Hotel Europa, auf einer Anhöhe im Ortszentrum gelegen, bietet Ihnen eine wundervolle Aussicht auf die Saaser Berge und die faszinierende Gletscher- und Bergwelt. Geniessen Sie die Wellness-Anlage mit Whirlpool, Saunen, Dampfbädern, Kneippbädern, Infrarot-Kabine, Erlebnisduschen und grosszügigem Ruheraum. Höchster Genuss: das ist Saas Fee und das Hotel Europa.

L'Hotel Europa se trouve sur une butte dans la ville et offre une magnifique vue sur la vallée de Saas et sur les fascinants glaciers et paysages montagnards. Profitez de l'espace bien-être avec jacuzzi, saunas, hammams, pédiluve, cabine infrarouge, douches à jets et grande salle de repos. Venez vivre un moment d'intense bien-être.

L'Hotel Europa si trova su una collina nel centro della città e offre una splendida vista sulla valle di Saas e sugli splendidi ghiacciai e paesaggi di montagna. Approfittate del centro benessere con idromassaggio, due saune, due bagni turchi, pediluvio, cabina a infrarossi, docce a getto e ampia sala relax. Troverete il vero apice del piacere.



ZU BEACHTEN

Während der Wintersaison schwer buchbar.

Saas-Fee ist autofrei

Geschlossen: vom 15. April bis 15. Juni

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (15 CHF)

Vor Ort: Restaurant, Bar, Zeitungen,

Nichtraucherzimmer, kostenpflichtige Parkplätze

In der Nähe: Wandern, Biken, Skilifte,

Bäcker-Museum, Eispavillon, Freizeitzentrum Bielen

NOTEZ BIEN

Peu de disponibilités pendant la saison hivernale.

Circulation interdite dans Saas-Fee

Fermé : du 15 avril au 15 juin

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h

Animaux : admis avec supplément (15 CHF)

Sur place : restaurant, bar, parking public

À proximité : randonnées, vélo, remontées mécaniques

NOTA BENE

Prenotazione difficile in inverno. Traffico chiuso a Saas-Fee

Chiuso: dal 15 aprile al 15 giugno

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 10

Animali: ammessi con supplemento (15 CHF)

Sul posto: ristorante, bar, parcheggio

Nelle vicinanze: escursioni, bicicletta, piste da sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Ein 4-Gänge-Abendessen
- Eine Flasche Wein

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès à l'espace bien-être

Votre privilège

- Un dîner 4 plats
- Une bouteille de vin

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso al centro benessere

Il vostro privilegio

- Una cena a 4 portate
- Una bottiglia di vino

Hotel Alpin***

Das Schmuckstück von Saas-Fee, das Hotel Alpin, bietet eine freie Sicht auf eine grandiose Bergwelt und lädt zum Verweilen ein! In der Wellness-Oase können Sie sich wohltuende Entspannung und Erholung gönnen und gleichzeitig die Erschöpfung des Alltags hinter sich lassen. Ruhe und Komfort herrschen hier vor- Ihrem Wohlfühlurlaub steht nichts mehr im Wege!

L'Hôtel Alpin, petit bijou au cœur de Saas-Fee, offre une vue grandiose sur les montagnes et vous invite à poser vos valises. Dans son oasis de bien-être, vous pourrez vous détendre et vous reposer. Le calme et le confort seront les maîtres-mots de votre doux séjour en ce lieu.

Posate le vostre valigie nell'Hotel Alpin, vero e proprio gioiello nel cuore di Saas Fee, e godetevi la splendida vista sulle montagne circostanti. Nella sua oasi benessere potrete trovare relax e riposo. Confort e calma saranno le parole d'ordine durante questo soggiorno armonioso.



ZU BEACHTEN

Angebot gültig von April bis Dezember.

Kurtaxe nicht inbegriffen. Saas-Fee ist autofrei

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, Wellnesscenter, Restaurant, Fitnessraum, WLAN, Spielzimmer, Bibliothek

In der Nähe: Skipiste, Wanderwege, Tennisplatz, Fussballplatz, Skatepark

NOTEZ BIEN

Offre valable entre avril et octobre. Taxe de séjour non comprise. Circulation dans Saas-Fee interdite

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Animaux : non admis

Sur place : parking payant, espace bien-être, restaurant, salle fitness, wifi, salle de jeux, bibliothèque

À proximité : pistes de ski, sentiers pour randonnées, terrain de tennis et de foot, skatepark

NOTA BENE

Offerta valida tra il mese di aprile e ottobre. Tasse di soggiorno escluse. Saas-Fee è chiusa al traffico

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Animali: non ammessi

Sul posto: parcheggio a pagamento, centro benessere, ristorante, sala fitness, Wi-Fi, area giochi, biblioteca

Nelle vicinanze: sci, escursioni, campo da tennis e da calcio, skatepark



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Sunshine»
- Ein Frühstücksbüffet
- Zugang zum Wellness-Bereich (mit Whirlpool, Sauna, Dampfbad, Ruheraum, Wasserbetten, Erlebnisduschen)

Ihr Privileg

- Halbpension (von Juli bis Dezember)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Sunshine»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès à l'espace détente (avec jacuzzi, sauna, bain à vapeur, salle de repos, matelas à eau, douches sensorielles)

Votre privilège

- Demi-pension (de juillet à décembre)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Sunshine»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso all'area benessere (con idromassaggio, sauna, bagno di vapore, sala relax, materassi ad acqua, doccia emozionale)

Il vostro privilegio

- Una mezza pensione (da luglio a dicembre)

Ranch des Maragnènes

Die Ranch des Maragnènes ist die Gelegenheit, das Angenehme mit dem Nützlichen zu verbinden. Bei Ihrer Ankunft erwartet Sie ein Abendessen, bei dem Sie sogleich in die Stimmung der Walliser Region eintauchen können. Verbringen Sie dann eine ungewöhnliche Nacht im Maiensäss. Beim Frühstück können Sie den schönen Blick ins Sittental genießen.

Le Ranch des Maragnènes vous propose de vivre une expérience inoubliable. À votre arrivée, un dîner vous sera servi afin de vous plonger dans l'ambiance valaisanne. Venez satisfaire votre curiosité en passant une nuit dans un mayen et savourez votre petit-déjeuner avec une vue imprenable sur la vallée de Sion. Les environs sont propices aux promenades.

Il Ranch dei Maragnènes vi propone un'esperienza indimenticabile. Al vostro arrivo vi sarà offerta una cena dai tipici sapori vallesani. Venite a soddisfare la vostra curiosità passando una notte in uno chalet e degustate un'ottima colazione con vista imperdibile sulla valle di Sion. Approfittate poi di questo momento di relax per fare una passeggiata fra i sentieri.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Restaurant, Verkauf von Bauernhoferzeugnissen

In der Nähe: Schloss Sitten und Altstadt, unterirdischer See St. Leonard, Stausee Lac de Dix, Staumauer Grande Dixence, Erdpyramiden von Euseigne

NOTEZ BIEN

Sur place : parking gratuit, restaurant, vente de produits de la ferme

À proximité : châteaux et vieille ville de Sion, lac souterrain de Saint-Léonard, barrage de la Grande Dixence, pyramides d'Euseigne

NOTA BENE

Sul posto: parcheggio gratuito, ristorante, vendita dei prodotti della fattoria

Nelle vicinanze: castello e antico centro di Sion, lago sotterraneo di Sant Léonard, diga della Grande Dixence, Pyramides d'Euseigne



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Maiensäss
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Fondue

Ihr Privileg

- Eine Schneeschuhwanderung oder eine Wanderung

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en mayen
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Fondue montagnarde

Votre privilège

- Une balade à pied ou en raquettes

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in chalet
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Fonduta di montagna

Il vostro privilegio

- Un'escursione a piedi o con racchette

Hôtel des Vignes★★★★

Dieses schöne Hotel inmitten eines privaten Parks bietet einen majestätischen Ausblick auf die Weingärten, die Schlösser von Sion und das Val d'Hérens. Seine 43 Gästezimmer sind hell und geräumig. Nach einer Wanderung oder Skitour bieten sich einige Momente im Pool, in der Sauna oder im Türkischen Bad zur vollkommenen Entspannung an.

Ce bel hôtel, placé au milieu d'un parc privé, offre une vue magnifique sur les vignes, les châteaux de Sion et le Val d'Hérens. Vous apprécierez l'une de ses 43 chambres lumineuses et spacieuses. Après une journée de marche ou de ski, quelques brasses dans la piscine et un moment au sauna ou au bain turc seront bienvenus pour vous détendre.

Questo affascinante hotel, nel cuore di un parco privato, offre un panorama magnifico sui vigneti, i castelli di Sion e la Val d'Hérens. Apprezzerete di sicuro una delle 43 camere ricche di spazio e luce. Dopo una giornata fatta di escursioni o sci, potrete fare alcune bracciate nella piscina, trascorrere un momento nella sauna o nel bagno per rilassarvi.



ZU BEACHTEN

Die «Junior Suite» ist im 3. Stock mit Bad. Schwer buchbar vom 15. Mai bis 15. September
Geschlossen: 3 Wochen zwischen Weihnachten und Neujahr

Vor Ort: Hallenbad, Parplatz, Restaurant, Terrasse, Sauna, Hammam, TV, gratis W-LAN, Tennis, Golf-Simulator

In der Nähe: Skipisten, Festung Tourbillon, Unterirdischer See

NOTEZ BIEN

La «Junior Suite» se trouve sous les combles, au 3^e étage, avec douche ou bain (selon disponibilités). Très peu de disponibilités du 15 mai au 15 septembre

Fermé : 3 semaines entre Noël et le Nouvel An

Sur place : piscine intérieure, parking privé, restaurant, salon de thé, terrasse, sauna, bain turc, TV, wifi gratuit, courts de tennis, simulateur de golf

À proximité : stations de ski, forteresse de Tourbillon, lac souterrain

NOTA BENE

«Junior Suite» mansardata al 3° piano, con doccia o bagno (secondo disponibilità). Poca disponibilità dal 15 maggio al 15 settembre
Chiuso: 3 settimane tra Natale e Capodanno

Sul posto: piscina coperta, parcheggio privato, ristorante, sala da tè, terrazza, sauna, bagno turco, TV, Wi-Fi gratuito, campi da tennis, simulatore di golf

Nelle vicinanze: piste da sci, fortezza di Tourbillon, lago sotterraneo



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Junior Suite»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Spa mit Hallenbad, Sauna und Hammam (1 Std.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Junior Suite»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès à la piscine couverte, au sauna et au bain turc (1h)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Junior Suite»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso alla piscina coperta, alla sauna e al bagno turco (1h)

Alpadze lou kra

Im Herzen der Portes du Soleil, an der Skistation Champoussin, liegt das Hotel Alpadze lou kra in bester Lage. Im klassischen Holzhausstil erbaut ist das Hotel Synonym für Komfort, Entspannung und Wohlbefinden. Probieren Sie die Spezialitäten des Restaurants, genießen Sie den Blick auf die «Dents du Midi» und entspannen Sie im Wellness-Bereich.

Au cœur des Portes du Soleil, dans la charmante station de Champoussin, l'Alpadze lou kra vous offre un séjour privilégié. Cet hôtel aux fières allures de grand chalet alpin vous apportera confort, détente et bien-être. Vous serez séduits par la cuisine soignée et raffinée du restaurant, le panorama sur les dents du Midi et le libre accès au sauna.

Nel cuore delle Portes du Soleil, a Champoussin, l'Hotel Alpadze lou kra vi offre un soggiorno privilegiato. Ricavato da un tipico chalet alpino, l'Hotel è sinonimo di comfort, relax e benessere. La cucina raffinata del ristorante, l'incredibile vista su «Les Dents du Midi» e l'ingresso libero al centro wellness vi convinceranno.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 16. April bis 4. Juni

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, Bar, Fitness, Restaurant, Fernseher, Schwimmbad, Sauna, Hammam, Sportsaal, Skigebiet, gratis WLAN

In der Nähe: Stiftung Gianadda, Thermalbäder Val d'Illeiez, Schloss Chillon, Feenhöhle St. Maurice

NOTEZ BIEN

Fermé : du 16 avril au 4 juin

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 10h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : terrasse, parking gratuit, bar, fitness, restaurant, TV, piscine, sauna, hammam, salle de sport, accès direct aux pistes de ski, wifi gratuit

A proximité : bains thermaux de Val d'Illeiez, château de Chillon, grotte aux fées Saint-Maurice, fondation Gianadda

NOTA BENE

Chiuso: dal 16 aprile al 4 giugno

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 10

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, bar, fitness, ristorante, TV, piscina, sauna, hammam, palestra, accesso diretto alle piste di sci, Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: fondazione Gianadda, bagni termali di Val d'Illeiez, castello di Chillon, grotta delle fate di St Maurice



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Eine Entspannungsmassage mit ätherischen Ölen (25 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un massage relaxant aux huiles essentielles (25 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un massaggio rilassante agli oli essenziali (25 min)

Hotel Hemizeus***



Im südlichen und ruhigen Teil von Zermatt liegt das 3-Sterne-Hotel Hemizeus. Seit 2010 bietet es Ihnen eine grosszügige Wellness-Anlage mit Fussprudel-Becken, 3 Saunen, Whirlpool, Saunakübelndusche, Whirlschwall-Regendusche und Ruheraum mit wunderschönem Matterhornblick. Entdecken Sie die Oase des Wohlbefindens und entspannen Sie sich.

Dans la partie calme et méridionale de Zermatt se trouve l'hôtel 3 étoiles Hemizeus. Cet hôtel vous propose un grand centre de bien-être avec pédiluve, 3 saunas, un jacuzzi, des douches massantes et une superbe salle de repos avec vue à couper le souffle sur le mont Cervin. Préparez-vous à un moment de pure détente!

A sud di Zermatt, in una zona tranquilla, si trova l'hotel 3 stelle Hemizeus. L'hotel offre un centro benessere con piscina, pediluvio, tre saune, idromassaggio, docce idromassaggio e un salone con una vista superba sul Cervino. Preparatevi per un momento di puro relax!

ZU BEACHTEN

Zermatt ist autofrei

Geschlossen: im Mai

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: einmalige Aussicht, Restaurant, WLAN, Biosauna und finnische Sauna, Whirlpool, Ruheraum, Dampfbad, Fussbad

In der Nähe: Matterhornmuseum, Tennis, Volleyball, Schlittschuhlaufen, Skigebiet

NOTEZ BIEN

Circulation interdite aux voitures dans Zermatt

Fermé: en mai

Arrivée: à partir de 16h, départ avant 11h

Sur place: vue exceptionnelle, restaurant, wifi, sauna bio et sauna finlandais, jacuzzi, salles de repos, bains turcs, pédiluve

À proximité: musée du Cervin, tennis, volley-ball, patinoire, ski

NOTA BENE

Traffico chiuso alle auto a Zermatt

Chiuso: a maggio

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Sul posto: vista panoramica, ristorante, Wi-Fi, sauna bio e sauna finlandese, idromassaggio, sala relax, bagno turco, pediluvio

Nelle vicinanze: museo del Cervino, tennis, pallavolo, pista da pattinaggio, piste da sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Eine Flasche Prosecco

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Une bouteille de Prosecco

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di Prosecco

Europe Hotel&Spa★★★★

Besuchen Sie die Zermatter Top-Adresse und ein Haus voller kuscheliger Gemütlichkeit mit einem atemberaubenden Blick auf das Matterhorn! Die gemütliche Atmosphäre des Vier-Sterne-Hauses ist eine charmante Symbiose aus traditioneller Alpen-Architektur und modernem Design, mit viel Liebe zum Detail gestaltet. Das kleine und feine Wellness-Refugium lässt keine Wünsche offen.

Découvrez une adresse hors du commun à Zermatt, un lieu confortable où l'on a envie de se blottir face à la vue exceptionnelle sur le Matterhorn! L'atmosphère chaleureuse de cet établissement 4 étoiles allie architecture montagnarde traditionnelle et design moderne. Ce havre de paix, où rien n'est laissé au hasard, vous accueille pour un moment de parfaite détente.

Scoprite un luogo fuori dal comune a Zermatt: un angolo di confort dove non potrete resistere alla voglia di accoccolarvi di fronte alla magnifica vista sul Cervino! Questa accogliente struttura 4 stelle coniuga perfettamente lo stile tradizionale di montagna al design più moderno. Questa oasi di bellezza vi attende per un momento di totale relax.



ZU BEACHTEN

Top 100 Prix Bienvenu 2013, Holiday Check Award 2013, Travellers'choice 2013, Publikumspreis «Best of Swiss Gastro» 2012

Kurtaxe nicht inbegriffen. Zermatt ist autofrei.

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, Spa- und Wellnesscenter, Restaurant Sonnenterrasse, WLAN, Shuttle Service

In der Nähe: Matterhornmuseum, Skigebiet

NOTEZ BIEN

Top 100 Prix Bienvenu 2013, Holiday Check Award 2013, Travellers'choice 2013, Prix du public «Best of Swiss Gastro» 2012

Taxe de séjour non comprise. Circulation interdite aux voitures dans Zermatt

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine intérieure, spa, terrasse ensoleillée, wifi, service navette

À proximité : musée du Matterhorn, station de ski

NOTA BENE

Top 100 Prix Bienvenu 2013, Holiday Check Award 2013, Travellers'choice 2013, Premio del pubblico «Best of Swiss Gastro» 2012

Tasse di soggiorno escluse. Zermatt è chiusa al traffico.

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina coperta, spa, terrazza solarium, Wi-Fi, servizio navetta

Nelle vicinanze: museo del Matterhorn, sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Design» oder «Matterhorn»
- Ein vitales Frühstücksbüffet
- Zugang zum Wellness-Bereich mit Whirlpool, Sauna, Dampfbad, Ruheraum

Ihr Privileg

- Ein 5-Gänge-Abendmenü
- 20% Ermässigung auf jeweils eine Massage oder eine Kosmetikanwendung

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Design» ou «Matterhorn»
- Un petit-déjeuner «Buffet Vitalité»
- Accès à l'espace bien-être (avec jacuzzi, sauna, hammam, salle de repos...)

Votre privilège

- Un dîner «Menu du soir 5 services»
- 20 % de réduction sur un massage et/ou un soin cosmétique

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Design» o «Matterhorn»
- Una prima colazione «Buffet Vitalité»
- Accesso all'area benessere (con idromassaggio, sauna, hammam, sala relax...)

Il vostro privilegio

- Una cena «Menù serale 5 portate»
- 20% di sconto su un massaggio e/o un trattamento cosmetico

Petit Hôtel de Chaumont

Das wunderschöne Hotel de Chaumont verfügt über eine Panoramaterrasse mit Ausblick auf den Neuenburgersee und die Alpen. Lassen Sie sich von dem Komfort und dem Charme seiner sonnigen und holzgetäfelten Zimmer verführen. Am Tisch können Sie köstliche Spezialitäten genießen und in der Umgebung durch Almweiden und über steinige Bergspitzen wandern.

Ce très bel hôtel de Chaumont dispose d'une terrasse avec vue panoramique sur le lac de Neuchâtel et les Alpes. Lumineuses et boisées, ses chambres de charme sauront vous séduire par leur confort. Côté table, vous dégusterez de savoureuses spécialités et, au départ de l'hôtel, de passionnantes randonnées vous attendent entre alpages et crêtes rocheuses.

Questo bell'hotel di Chaumont vi propone una terrazza con panorama mozzafiato sul lago di Neuchâtel e le Alpi. Le camere luminose e in legno vi conquisteranno per il loro confort. Inoltre, potrete gustare delle saporite specialità e, per gli appassionati, l'hotel si presta come punto di partenza per escursioni fra alpeggi e picchi rocciosi.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Sauna, Hammam, Bar, Kaufladen, WLAN, Parkplätze

In der Nähe: Seilbahn Coudre-Chaumont, Golf Neuenburg, Wandergebiet

NOTEZ BIEN

Arrivée: à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux: non admis

Sur place: terrasse, restaurant, sauna, hammam bar, wifi, parking

À proximité: funiculaire panoramique golf, randonnée

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: non ammessi

Sul posto: terrazza, ristorante, sauna, hammam bar, Wi-Fi, parcheggio

Nelle vicinanze: funicolare panoramica, golf



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung in der «Suite Neuchâteloise»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zu Sauna und Dampfbad

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en «Suite Neuchâteloise»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au sauna/hammam

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in «Suite Neuchâteloise»
- Una prima colazione «Buffet»
- Ingresso alla sauna/hammam

Hôtel Athmos★★★★

Dieses elegante Hotel verbindet den Charme der 50er Jahre mit zeitgenössischem Komfort. Die Geschäftsleitung heisst Sie in einer ihrer raffinierten, voll ausgestatteten Suiten willkommen. Geniessen Sie Ihr reichhaltiges Frühstück und die schöne Stadt, Wiege der Schweizer Uhrenindustrie, und entspannen Sie anschliessend in der wohligen Hitze der Sauna.

Élégant, cet hôtel allie le charme des années 50 et le confort d'aujourd'hui. La direction se fera un plaisir de vous accueillir dans l'une de ses suites raffinées et totalement équipées. Appréciez un petit-déjeuner garni et les splendeurs de la ville, berceau de l'horlogerie suisse, puis relaxez-vous librement dans le sauna à la délicieuse ambiance.

Questo elegante hotel unisce il fascino degli anni '50 al confort di oggi. Il premuroso staff vi riserverà una delle raffinate e confortevoli suite dell'hotel. Godetevi una ricca colazione e le bellezze di La Chaux-de-Fonds, patria dell'orologeria svizzera, per poi rilassarvi nel piacevole tepore della sauna.



ZU BEACHTEN

Angebot nur gültig am Freitag und Samstag.

Nichtraucherunterkunft

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Restaurant, Parfumerie, Safe

In der Nähe: Internationales Uhrenmuseum, la Maison Blanche du Corbusier, Kunstmuseum

NOTEZ BIEN

Offre valable uniquement les vendredis et samedis. Établissement non-fumeurs

Arrivée: à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux: admis avec supplément

Sur place: parking gratuit, wifi gratuit, bar,

restaurant, lounge-bar, parfumerie, coffre-fort

À proximité: musée international d'Horlogerie,

la Maison Blanche du Corbusier, musée des

Beaux-arts

NOTA BENE

Offerta valida venerdì e sabato. Struttura non fumatori

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, ristorante, profumeria

Nelle vicinanze: museo dell'orologeria, Maison

Blanche di Le Corbusier, museo delle Belle Arti



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung in der «Junior Suite Double»
- Ein Frühstücksbuffet
- Freier Zugang zur Sauna

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en «Junior Suite Double»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Libre utilisation du sauna

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in «Junior Suite Double»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso libero alla sauna

Auberge Restaurant La Couronne

Jura

In Beurnevésin, nur 700 Meter von der französischen Grenze entfernt, erfreut sich der Gasthof La Couronne einer friedlichen Lage. In diesem familiären Betrieb, wo Sie in aller Einfachheit empfangen werden, haben die Gastleute Ihnen ein komfortables und geräumiges Zimmer mit einem eigenen Badezimmer reserviert.

Située à seulement 700 mètres de la frontière française, l'Auberge Restaurant La Couronne jouit d'un emplacement paisible à Beurnevésin. Dans cet établissement familial, où vous serez reçus en toute simplicité, les hôtes auront pris soin de vous réserver une chambre confortable et spacieuse, dotée d'une salle de bains privative.

A soli 700 metri dal confine francese, l'Auberge Restaurant La Couronne a Beurnevésin gode di una posizione tranquilla. In questa struttura familiare, sarete accolti con genuinità e troverete una camera comoda e spaziosa, con servizi privati. Una tappa perfetta, a cavallo fra due stati.



ZU BEACHTEN

Unterhalt und Boxen für Pferde in der Reitanlage je nach Verfügbarkeit

Geschlossen: dienstags

Ankunft: auf Anfrage

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 CHF)

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parkplätze, WLAN

In der Nähe: 18-Loch-Golfplatz auf der anderen Seite der französischen Grenze

NOTEZ BIEN

Pension et boxes pour chevaux selon disponibilités au manège

Fermé : le mardi

Arrivée : à déterminer au moment de la réservation

Animaux : admis avec supplément (10 CHF)

Sur place : terrasse, restaurant, parking, wifi

À proximité : parcours de golf de 18 trous sur le côté français de la frontière

NOTA BENE

Pensione e box per cavalli secondo le disponibilità del maneggio

Chiuso: il martedì

Arrivo: da concordare al momento della prenotazione

Animali: ammessi con supplemento (10 CHF)

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: percorso da golf con 18 buche nella parte francese della frontiera



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit klassischem Frühstück

Ihr Menü*

- Salatplatte
- Forelle aus dem Fischteich
- Vacherin glacé

Ihr Privileg

- Ein Willkommensgetränk
- Ein Fruchtkorb im Zimmer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Classiques»

Votre menu*

- Salade mêlée
- Truite du Vivier
- Vacherin glacé maison

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue
- Une corbeille de fruits en chambre

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni classiche

Il vostro menù*

- Insalata
- Trota
- Vacherin glacé

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto
- Frutta fresca in camera

Chez Le Roy

Das wunderschöne Haus von 1865 befindet sich im Kern des Dorfes Les Pommerats. Sie werden herzlichst begrüßt und von einer gemütlichen Dekoration voller Harmonie umgeben. Die geräumigen und gemütlichen Zimmer garantieren eine volle Entspannung. Erholen Sie sich bei Spaziergängen entlang des Weiheres oder in den nahen Waldweiden.

Érigée en 1865, cette maison de maître admirable est placée au cœur du village des Pommerats. Vous serez accueillis chaleureusement dans un décor rayonnant d'harmonie. Les chambres, vastes et douillettes, incitent à une relaxation profonde. Ressourcez-vous au cours de superbes promenades en pleine nature et savourez les délicieux mets du terroir.

Costruita nel 1865, questa bella villa di campagna si trova nel cuore di Pommerats. Qui riceverete una calorosa accoglienza e potrete godere di un ambiente armonioso e luminoso. Le camere, spaziose e sobrie, vi doneranno un profondo senso di relax. Ricaricatevi grazie alle splendide passeggiate intorno allo stagno o ai pineti a pochi passi dalla struttura.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft.

Verschiedene Angeboten sind vor Ort möglich: Massagen, Persönlichkeitsentwicklung, natürliche Therapien, sanfte Gymnastik, Märchen am Lagerfeuer

Vor Ort: Garten, Pferdeboxen, Torrée, Bienenhausbesichtigung

In der Nähe: Weiher, Naturcenter, Brauerei, Reiten, Kirchenfenster von Fernand Léger, St Ursanne Stiftskirche, Jurassisches Ackerbaumuseum, Wellness, Schloss Pruntrut

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs, massages et cours de développement personnel, thérapies naturelles, art, gymnastique, contes autour du feu

Sur place : jardin, boxes pour chevaux, torrée, visite d'un rucher

À proximité : étang de la Gruère, Centre Nature, brasserie artisanale, vitraux de Fernand Léger, collégiale de Saint-Ursanne, Musée rural, château de Porrentruy

NOTA BENE

Struttura per non fumatori, massaggi e corsi di sviluppo personale, terapie naturali, arte e ginnastica, racconti intorno al fuoco

Sul posto: giardino, box per cavalli, torrée (tipica grigliata all'aperto), visita ad un apiario

Nelle vicinanze: stagno di Gruère, birrificio artigianale, vetrate di Fernand Léger, cappella di Saint-Ursanne, Museo degli agricoltori, castello di Porrentruy



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück «Terroir & Santé»

Ihr Menü*

- Ein kaltes Gericht: Salat, Tomaten, Karotten, getrocknetes Fleisch, Käseauswahl

Ihr Privileg

- Kaffee und Tee

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Terroir & Santé»

Votre menu*

- Un plat froid du terroir : salade verte, tomates, carottes, viande séchée, assortiment de fromages

Votre privilège

- Cafés et thé spéciaux

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Terroir & Santé»

Il vostro menù*

- Un piatto freddo tipico: insalata verde, pomodori, carote, carne secca, assortimento di formaggio

Il vostro privilegio

- Caffè e tè speciali

Hôtel Central

Im Herzen von Tavannes, heisst Sie dieses voll ausgestattete Hotel herzlich willkommen! - Entdecken Sie das Berner Jura, die Wiege der Uhrmacherkunst und ein Wandergebiet par excellence. Das Hotel Central, mit seinen gepflegten und komfortablen Zimmern, lässt weder Gäste noch Feinschmecker gleichgültig...

Au cœur de Tavannes, découvrez une table largement reconnue, un accueil convivial, un hôtel entièrement équipé. Partez à la découverte du Jura bernois, berceau de l'industrie horlogère et pays de la randonnée par excellence. L'Hôtel Central, à la cuisine savoureuse et aux chambres entretenues et tout confort, ne laissera pas ses hôtes indifférents...

Nel cuore di Tavannes, una gustosa cucina, un'accoglienza conviviale e un hotel di qualità. Partite alla scoperta del Giura bernese, culla dell'industria orologiera e meta perfetta per gli appassionati di escursionismo. L'ottima posizione dell'hotel e le belle camere confortevoli faranno contenti davvero tutti.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft

Geschlossen: mittwochs ab 19 Uhr, sonntags ab 15 Uhr

Ankunft: nach Absprache, Abreise vor 11 Uhr.

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parkplätze, WLAN

In der Nähe: Spiritueller Parcours «Le Chemin des Anabaptistes»

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs

Fermé : le mercredi soir dès 19h et le dimanche dès 15h

Arrivée : à déterminer selon réservation, départ avant 11h

Animaux : non admis

Sur place : terrasse, restaurant, parking privé, wifi

À proximité : parcours spirituel «Le chemin des Anabaptistes»

NOTA BENE

Struttura non fumatori

Chiuso: il mercoledì a partire dalle 19, domenica a partire dalle 15

Arrivo: da concordare al momento della prenotazione, partenza entro le 11

Animali: non ammessi

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: percorso spirituale «Le Chemin des Anabaptistes»



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit klassischem Frühstück

Ihr Menü*

- Salatplatte
- Schweinesteak mit Pilzen
- Dessert des Tages

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Classiques»

Votre menu*

- Salade mêlée
- Steak de porc aux champignons
- Dessert du jour (bûche glacée / tarte aux fruits...)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

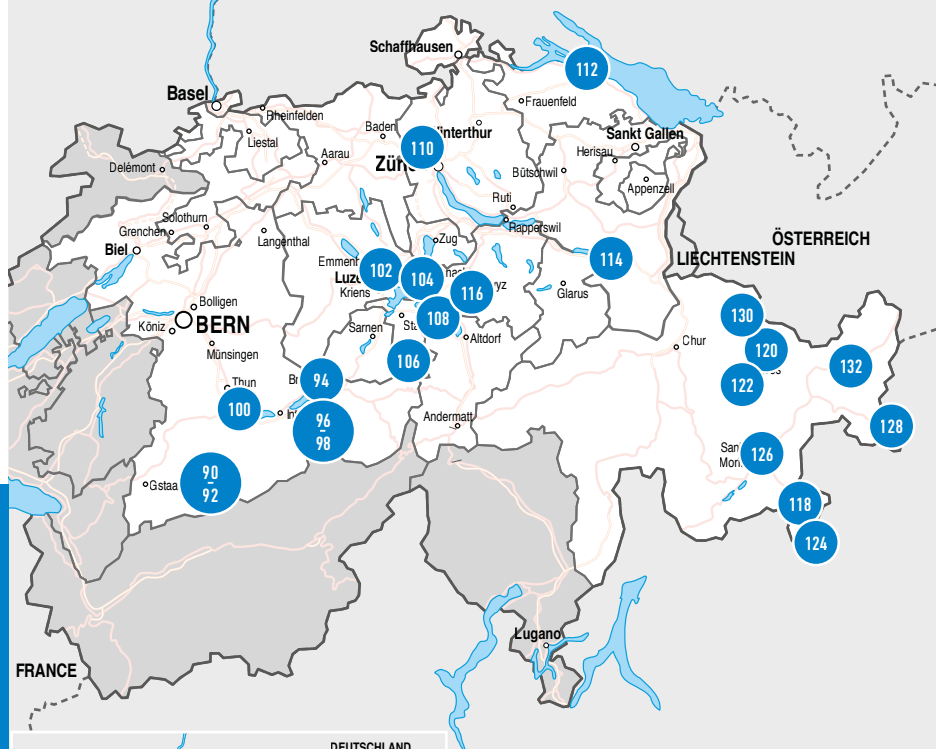
- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni classiche

Il vostro menù*

- Insalata
- Bistecca di maiale con funghi
- Dessert del giorno (gelato/ torta alla frutta...)

FRANCE

DEUTSCHLAND



ITALIA



DEUTSCHSCHWEIZ / SUISSE ALÉMANIQUE / SVIZZERA TEDESCA

22 KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

Bern

Hotel Beau Site****	90
Hotel Bristol****S	92
Seehotel Bären	94
Hotel Kirchbühl****	96
Hotel Spinne****	98
Hotel Eden Spiez****S ≈	100

Luzern

BnB Heimatgeniessen***	102
Hotel Edelweiss Rigi AG***	104

Obwalden

Hôtel Waldegg-Engelberg****	106
-----------------------------	-----

Nidwalden

Hotel Engel 2☾	108
----------------	-----

Zürich

Mövenpick Hotel Zürich-Regensdorf****	110
---------------------------------------	-----

Thurgau

Hotel Swiss****	112
-----------------	-----

St. Gallen

Sporthotel Restaurant Knobelboden ≈ 2☾	114
--	-----

Schwyz

BnB Tschümperlin*** 2☾	116
------------------------	-----

Graubünden

Rifugio Cavaglia 2☾	118
Hotel Meierhof**** ≈	120
Hotel Cresta Sun**** ≈	122
Albergo Lardi 2☾	124
Hotel Bernina 1865****	126
Hotel Stelvio*** 2☾	128
Hotel Bad Serneus**** ≈	130
Schlosshotel Chastè****	132

● Gastronomischer Kurzurlaub / Séjour et gastronomie / Soggiorno gastronomico

● Wellness-Kurzurlaub / Séjour et bien-être / Soggiorno benessere

≈ Schwimmbad / piscine / piscina 2☾ 2 Nächte / 2 nuits / 2 notti

Hotel Beau Site★★★★

Es gibt wenige Momente, die das Leben in seiner Ganzheit zum Genuss werden lassen. Was sich hier im Berner Oberland für Sie öffnet, gehört ab heute dazu... Entdecken Sie 450 m² rund ums Entspannen. Testen Sie die verschiedenen Saunen und ruhen Sie sich im Wellness-Bereich aus, um Ihren Alltagsstress dank exotischer Massagen zu vergessen.

Dans l'existence, il y a certains moments où l'on croque joyeusement la vie à pleines dents! Et c'est ce que vous propose dès aujourd'hui l'Oberland bernois avec son espace de 450 m² dédié à la relaxation et à la détente. Essayez les différents saunas, et reposez-vous dans l'espace remise en forme où de délicats massages vous feront oublier votre stress quotidien.

Nella vita di ognuno di noi ci sono momenti per rilassarsi profondamente. E l'Hotel Beau Site vi propone proprio un momento del genere. Scoprite i 450 m² dedicati esclusivamente al relax e al benessere. Rilassatevi nelle saune, riposatevi nell'area wellness, dimenticate lo stress quotidiano con dei massaggi esotici.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft

Geschlossen: von Mitte April bis Anfang Juni und von Mitte Oktober bis Mitte Dezember

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Bar, Skiaufbewahrung, Sauna, Spa, Wellnesscenter, WLAN

In der Nähe: Wandern, Skifahren

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs

Fermé : de mi-avril à début juin et de mi-octobre à mi-décembre

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : terrasse, restaurant, bar, local à ski, sauna, spa, centre de bien-être, wifi

À proximité : randonnée pédestre, ski

NOTA BENE

Struttura non fumatori

Chiuso: dalla metà di aprile all'inizio di giugno e dalla metà di ottobre alla metà di dicembre

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: terrazza, ristorante, bar, deposito sci, sauna, spa, centro benessere, Wi-Fi

Nelle vicinanze: escursioni a piedi, sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Charme»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zu Sauna, Dampfbad und Fitnessstudio

Ihr Privileg

- von Juni bis Oktober inklusive Halbpension

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Charme»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au sauna, hammam, salle fitness

Votre privilège

- Demi-pension incluse de juin à octobre

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Charme»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso alla sauna, bagno a vapore, sala fitness

Il vostro privilegio

- Da giugno a ottobre mezza pensione inclusa

Hotel Bristol***S

Lassen Sie sich von der Schönheit der Natur um das Hotel Bristol verzaubern und erholen Sie sich in luftigen Höhen. Das charmante Hotel verwöhnt Sie in seiner Wellness-Oase «AquaLive», ausgestattet mit Dampfbad, Biosauna, Erlebnisdusche, Whirlpool-Wannen sowie Ruheliegen mit fantastischem Blick auf die Bergwelt und Blockhaus-Fass-Sauna im Garten!

Laissez-vous envoûter par la beauté de la nature autour de l'Hotel Bristol et par les sommets environnants. Ce charmant hôtel saura vous enchanter avec son spa «AquaLive» proposant hammam, sauna bio, douche émotionnelle, jacuzzi et sauna. Dans le jardin, vous profiterez, étendu sur votre chaise longue, d'une vue unique sur les montagnes.

Lasciatevi sedurre dalla bellezza della natura che circonda l'Hotel Bristol e riposatevi ad alta quota. Questo affascinante hotel saprà incantarvi grazie alla spa «AquaLive» con hammam, sauna bio, doccia emozionale, idromassaggi, sauna all'aperto e lettini con splendida vista sulle montagne.



ZU BEACHTEN

In den Wintermonaten schwer buchbar
Geschlossen: ab Mitte April bis Mitte Mai und ab Mitte Oktober bis Mitte Dezember
Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr
Vor Ort: Restaurant, Balkon, Parkplätze CHF 5 oder Garagenplätze CHF 10, WLAN Hotspot
In der Nähe: Wintersportgebiet Adelboden, Tropenhaus Frutigen, Engstligen-Wasserfälle, Choleren-Schlucht

NOTEZ BIEN

Peu de disponibilités en hiver
Fermé : de mi-avril à mi-mai et de mi-octobre à mi-décembre
Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h
Sur place : restaurant, TV par câble, minibar, coffre-fort, balcon, parking au prix de 5 CHF ou garage à 10 CHF, wifi, jardin
À proximité : domaine skiable d'Adelboden, maison tropicale de Frutigen, cascades d'Engstligen, gorges de Choleren

NOTA BENE

Poca disponibilità nei mesi invernali
Chiuso: da metà aprile a metà maggio e da metà ottobre a metà dicembre
Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11
Sul posto: ristorante, balcone, parcheggio 5 CHF, garage a 10 CHF, Wi-Fi
Nelle vicinanze: sci, serra tropicale, cascate Engstligen, gola di Choleren



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Süd»
- Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Freier Zugang zum Wellness-Bereich
- Eine Teilkörper-Massage (30 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Sud»
- Un petit-déjeuner copieux
- Libre accès à l'espace bien-être
- Un massage partiel du corps (30 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Sud»
- Un'abbondante prima colazione
- Accesso libero al centro benessere
- Un massaggio parziale del corpo (30 min)

Seehotel Bären

Jede Gegend hat eine Geschichte, einen Namen, eine Seele. Teilen Sie die Passion für den magischen Brienersee und die beeindruckende Landschaft, für die überwältigende Berg- und See-Oase! Das ganze Team freut sich, Sie im Seehotel Bären in Brienz für einen genussreichen Moment herzlich zu empfangen!

Chaque région a une histoire, un nom, une âme...et l'équipe se fera un plaisir de vous présenter la sienne en vous faisant découvrir ses trésors et cadeaux de la nature. Partagez la passion pour le lac magique de Brienz et son impressionnant paysage, oasis entre terre et lac.

Ogni regione ha una storia, un nome, un'anima e questa splendida regione non è da meno, con i suoi tesori, i suoi doni della natura. Venite ad ammirare il magico lago di Brienz ed il suo impressionante paesaggio, un'oasi tra terra e laghi. Al Seehotel Bären non vedono l'ora di accogliervi!



ZU BEACHTEN

Zahlreiche Ayurveda-Angebote: ein Team aus dem Ursprungsland weilt Sie gerne in die indische Lehre vom Sein und Wohlbefinden ein.

Geschlossen: von November bis März, Restaurant in Nebensaison dienstags und mittwochs geschlossen

Ankunft: ab 14 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Restaurant, Parkplatz, Bar, Ayurveda, Terrasse mit Seeblick

In der Nähe: Landschaftsmuseum Ballenberg, Brienzensee und Rothorn, Giessbachfälle, Golfplatz

NOTEZ BIEN

Grand nombre d'offres d'ayurveda : une équipe du pays d'origine se fera un plaisir de vous faire découvrir l'ancienne science indienne.

Fermé : de novembre à mars. Restaurant fermé les mardis et mercredis en basse saison

Arrivée : à partir de 14h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : restaurant, parking, bar, soins ayurvédiques, terrasse avec vue sur lac

À proximité : musée Ballenberg, Rothorn et lac de Brienz, chutes du Giessbach, golf

NOTA BENE

Trattamenti ayurveda: lo staff vi farà scoprire questa antica scienza indiana.

Chiuso: da novembre a marzo, ristorante chiuso il martedì ed il mercoledì in bassa stagione

Arrivo: a partire dalle 14

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: ristorante, parcheggio, bar, trattamenti ayurvedici, terrazza con vista sul lago

Nelle vicinanze: museo Ballenberg, lago di Brienz e Rothorn, cascate di Giessbach, golf



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer mit Seeblick
- Ein Frühstück
- Eine Massage (30 Min.)

Ihr Privileg

- Ein Begrüssungsgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double avec vue sur lac
- Un petit-déjeuner
- Un massage (30 min)

Votre privilège

- Une boisson de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia con vista sul lago
- Una prima colazione
- Un massaggio (30 min)

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto

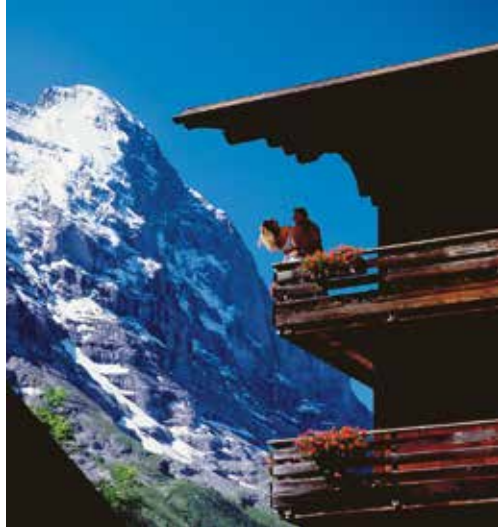
Hotel Kirchbühl★★★★

HOTELS 
RELAIS DU SILENCE

Genießen Sie das ruhige Hotel Kirchbühl mit seiner herrlichen Aussicht auf das UNESCO-Weltnaturerbe der Schweizer Alpen. Erleben Sie Grindelwald hautnah: Erholung, unendliche Weiten und gute Luft! Entspannen Sie im Private Spa und lassen Sie sich abends auf Wunsch vom Restaurant des Hauses verwöhnen. Anschliessend lädt Ihr gemütliches Zimmer zum Träumen ein.

Découvrez cet agréable hôtel 4 étoiles avec son panorama sur un site classé par l'Unesco. Vivez l'expérience Grindelwald : détente, grands espaces et air pur. Relaxez-vous au spa privé et dégustez, si vous le souhaitez, un délicieux menu au restaurant de l'hôtel. Vous profiterez ensuite d'une nuit des plus reposantes dans votre confortable chambre.

Scoprite questo accogliente hotel 4 stelle con panorama su un sito classificato patrimonio dell'Unesco. Vivete l'esperienza Grindelwald: relax, grandi spazi e aria pura. La sera, gustate un menù a 5 portate a base di prodotti locali. Per concludere in bellezza, godetevi il meritato riposo nella vostra splendida camera.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Kinder gratis bis 5 Jahre
Geschlossen: Mitte Oktober bis Anfang Dezember und Mitte April bis Mitte Mai
Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr
Tiere: gegen Aufpreis erlaubt
Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, Restaurant, WLAN, Spa
In der Nähe: Jungfrauoch, Schilthorn First, UNESCO Weltnaturerbe Jungfrau Aletsch, Schlösser am Thunersee

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Enfants gratuits jusqu'à 5 ans
Fermé : de mi-octobre à début décembre et de mi-avril à mi-mai
Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h
Animaux : admis avec supplément
Sur place : terrasse, parking gratuit, restaurant, wifi, spa
À proximité : Jungfrauoch, Schilthorn First, réserve naturelle Unesco de la Jungfrau Aletsch, châteaux de Thoune

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Bambini gratis fino a 5 anni
Chiuso: da metà ottobre a inizio dicembre e da metà aprile a metà maggio
Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11
Animali: ammessi con supplemento
Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, ristorante, Wi-Fi, spa
Nelle vicinanze: Jungfrau Aletsch, Schilthorn First, castelli sul lago di Thun



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Zugang zum privaten Spa (Sauna, Dampfbad, Whirlpool und Solarium)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner «Buffet Complet»
- Accès au spa privé (sauna, hammam, jacuzzi, solarium)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione «Buffet ricco»
- Accesso alla Private spa (sauna, hammam, idromassaggio, solarium)

Hotel Spinne★★★★

Herzlich willkommen im Hotel Spinne, am Fusse der Eigernordwand im Gletscherdorf Grindelwald. Es erwartet Sie ein Haus voller Gemütlichkeit und Überraschungen, das gekonnt zeitlosen Landhaus-Stil mit familiärer Atmosphäre vereint. Geniessen Sie den sagenhaften Ausblick auf die Berge, bevor Sie Ihren Tag im vielseitigen Wellness-Bereich ausklingen lassen.

Bienvenue à l'Hotel Spinne, situé au pied de la face nord de l'Eiger, dans le village glaciaire de Grindelwald. L'établissement, d'un grand confort et qui vous réserve de nombreuses surprises, mêle parfaitement le style moderne d'un chalet à l'ambiance familiale. Profitez de la vue magnifique sur les sommets avant de vous ressourcer dans l'espace détente.

Benvenuti all'Hotel Spinne, ai piedi della parte nord dell'Eiger, nel villaggio glaciale di Grindelwald. La struttura, dal confort ineguagliabile e dalle innumerevoli sorprese, unisce in maniera sublime lo stile moderno di uno chalet ad un ambiente familiare. Approfittate di questa vista magnifica sulle cime prima di ritemprare il vostro spirito nell'area relax.



ZU BEACHTEN

Massagen möglich (gegen Aufpreis)
Angebot ungültig am 24. und 25. Juni, 15. und 16. Juli, 1. August, 9. und 10. September, vom 24. bis 26. und 31. Dezember, 1. Januar
Geschlossen: vom 3. Oktober bis 23. Dezember
Ankunft: Ankunft bis 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr
Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (5 CHF)
Vor Ort: Terrasse, gratis WLAN, Ruheraum, Shuttle Service, Golf, Wanderung, Mountainbike, Sauna, Whirlpool
In der Nähe: Jungfrauojoch, Ausflüge

NOTEZ BIEN

Possibilité de massages (avec supplément)
Offre non valable les 24 et 25 juin, 15 et 16 juillet, 1^{er} août, 9 et 10 septembre, du 24 au 26 décembre et du 31 décembre au 1^{er} janvier
Fermé : du 03/10 au 23/12
Arrivée : jusqu'à 14h, départ avant 11h
Animaux : admis avec supplément (5 CHF)
Sur place : terrasse, wifi gratuit, espace détente, navette aéroport / gare, golf, randonnée, VTT, sauna, jacuzzi
À proximité : Jungfrauojoch, excursions

NOTA BENE

Possibilità di massaggi (con supplemento)
Offerta non valida: 24/25 giugno, 15/16 luglio, 1 agosto, 9/10 settembre, dal 24 al 26 e 31 dicembre, 1 gennaio
Chiuso: dal 3/10 al 23/12
Arrivo: fino alle 14, partenza entro le 11
Animali: ammessi con supplemento (5 CHF)
Sul posto: terrazza, Wi-Fi gratuito, area relax, servizio navetta, golf, mountain bike, sauna, idromassaggio
Nelle vicinanze: Jungfrauojoch, escursioni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Süd» mit Balkon und Eigersicht
- Ein reichhaltiges Frühstück
- Zugang zum Alpenwellness
- Zugang zum Sportzentrum (Hallenbad und Eishalle)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Sud» avec balcon et vue sur l'Eiger
- Un petit-déjeuner copieux
- Un accès à l'espace détente des Alpes
- Un accès au centre sportif (piscine et patinoire)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Sud» con balcone e vista sull'Eiger
- Una prima colazione abbondante
- Un ingresso all'area relax delle Alpi
- Un ingresso al centro sportivo (piscina e pista di pattinaggio)

Hotel Eden Spiez★★★★S

Verwöhnen Sie Körper und Seele im Spa-Bereich mit Panoramahallenbad dieses liebevoll eingerichteten Hotels. Der Blick auf die Bucht mit dem Schloss Spiez, den Thunersee und das Alpenpanorama ist überwältigend. Der grosszügige, gepflegte Park lädt zum Lustwandeln ein und der Kraftort Spiez lockt mit zahlreichen Spazierwegen am See oder in den Rebbergen.

Accordez-vous un moment de bien-être dans l'espace spa avec piscine panoramique de ce charmant hôtel décoré avec goût. La vue sur la baie et le château de Spiez, le lac de Thoune et les Alpes saura vous charmer. Le grand parc soigné vous invite à flâner et la ville de Spiez vous propose de nombreuses balades au bord du lac ou dans les vignobles.

Concedetevi un po' di benessere nell'area spa con piscina panoramica di questo affascinante hotel arredato con gusto e passione. La vista sulla baia e sul castello di Spiez, sul lago di Thun e sulle Alpi vi incanterà. Il grande parco è perfetto per delle lunghe passeggiate e la città di Spiez vi propone numerosi percorsi lungo il lago o fra i vigneti.



ZU BEACHTEN

Teilweise rollstuhlgerecht

Ankunft: 15 bis 24 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Bar, Ruheraum, Dampfbad, Bio-Sauna, Erlebnisduschen, Einzelsprudelwannen, Hallenbad, Ruheraum, Massagen, Park, Restaurant, Bibliothek

In der Nähe: Elektrobike, Mountainbike, Wandern, Segeln, Kanu, Vita Parcours

NOTEZ BIEN

Accessible en partie aux personnes en fauteuil roulant

Arrivée : entre 15h et minuit, départ avant 11h

Sur place : terrasse, bar, espace détente, hammam, sauna bio, douches émotiionnelles, bains à bulles individuels, piscine intérieure, salle détente, massages, parc, restaurant, bibliothèque

À proximité : vélos électriques, VTT, randonnées, voile, canoë, parcours Vita

NOTA BENE

Accesso parziale per sedie a rotelle

Arrivo: tra le 15 e le 24, partenza entro le 11

Sul posto: terrazza, bar, area relax, sauna, docce emozionali, idromassaggio, piscina, parco, ristorante, biblioteca

Nelle vicinanze: bici elettriche, mountain bike, escursioni, vela, canoa, percorso Vita



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im «Komfort-Dorf»
- Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet
- Zugang zum Spa-Bereich
- Nutzung von Tennisplatz und Fitnessbereich

Ihr Privileg

- Ein Willkommensgetränk
- Kuchenauswahl am Nachmittag
- Parkplatz oder Shuttle Bus zum Bahnhof
- Gratis WLAN im ganzen Haus

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit au «village confort»
- Un petit-déjeuner «Buffet copieux»
- Accès au spa
- Utilisation du court de tennis et de l'espace fitness

Votre privilège

- Un verre de bienvenue
- Assortiment de gâteaux dans l'après-midi
- Place de parking ou navette de la gare à l'hôtel
- Wifi gratuit dans tout l'établissement

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte nel «Villaggio confort»
- Una ricca prima colazione «Buffet»
- Accesso alla spa
- Uso del campo da tennis e dell'area fitness

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto
- Una scelta di dolci nel pomeriggio
- Posto auto riservato o navetta dalla stazione all'hotel
- Wi-Fi gratis in tutta la struttura

BnB Heimatgeniessen***

Mittendrin und doch fühlt man sich hier wie in den Ferien. Verbringen Sie eine Nacht in dem Eigenheim von Cécile und geniessen Sie die Ruhe und die Landluft, unternehmen Sie unvergessliche Ausflüge in der idyllischen Umgebung oder entdecken Sie das schöne, faszinierende Luzern mit seinen zahlreichen Museen und Sehenswürdigkeiten!

Prenez un peu de vacances... à seulement quelques pas de chez vous! Passez un séjour dépayssant de deux nuitées dans la maison chaleureuse et accueillante de Cécile et profitez du calme et de l'air pur de la campagne. Partez faire d'inoubliables excursions dans un cadre idyllique et découvrez la belle et fascinante ville de Lucerne, avec ses nombreux sites touristiques et musées.

Mettetevi in modalità vacanza... a pochi passi da casa! Trascorrete una notte nella calda e accogliente casa di Cécile e godete della calma e dell'aria pura di campagna. Partite per delle escursioni indimenticabili in un quadro idilliaco e scoprite l'affascinante città di Lucerna ricca di celebri siti turistici e musei.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 18 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN

In der Nähe: Tennis, Wandern, Golf, Reiten, Velo

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 18h

Animaux : non admis

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit

A proximité : tennis, randonnée, golf, équitation, vélo

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 18

Animali: non ammessi

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: tennis, escursioni, golf, equitazione, bici



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendgericht mit Cay
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer Ost
- Jeweils mit Frühstück (auf Wunsch auch orientalisches)

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Hauptspeise
- Dessert

Ihr Privileg

- Nutzung der orientalischen Lounge

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner avec Cay
- Deux nuits en chambre double Est
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée
- Plat
- Dessert

Votre privilège

- Accès au lounge oriental

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena con Cay
- Due notti in camera doppia Est
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasto
- Piatto principale
- Dessert

Il vostro privilegio

- Ingresso al lounge orientale

Hotel Edelweiss Rigi AG***



Herzlich willkommen im Hotel Edelweiss auf der Staffelhöhe! Hier geniessen Sie einen schönen Panoramablick auf die herrliche Berglandschaft und den Vierwaldstättersee und entspannen anschliessend im Wellness-Garten dieses, mit viel schweizerischem Gefühl geführten Hotels. Ideal für alle, die ihren Urlaub im besonderen Einklang mit der Natur erleben möchten.

Bienvenue à l'hôtel Edelweiss sur le mont Staffelhöhe! Vous profitez de la vue sur les montagnes et le lac des Quatre-Cantons et pourrez vous détendre dans l'espace bien-être de cet établissement typique suisse. L'endroit est idéal pour vivre un séjour en osmose avec la nature.

Benvenuti nell'Hotel Edelweiss sullo Staffelhöhe! Godetevi la vista sulle montagne e sul lago dei Quattro Cantoni e potrete rilassarvi nell'area benessere di questa struttura tipicamente svizzera. Il luogo ideale per trascorrere un soggiorno in armonia con la natura.

ZU BEACHTEN

Rigi ist autofrei.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Wellness, Restaurant, Sonnenterrasse, Grillmöglichkeiten

In der Nähe: Skipiste, Wanderwege, Mineralbad und Spa Rigi Kaltbad

NOTEZ BIEN

Circulation interdite dans Rigi

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : parking payant, wifi gratuit, centre bien-être, restaurant, terrasse ensoleillée, possibilité de barbecue

A proximité : piste de ski, sentiers pour randonnées, Mineralbad & Spa Rigi Kaltbad

NOTA BENE

Rigi è chiusa al traffico

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, centro benessere, ristorante, terrazza solarium, possibilità di barbecue

Nelle vicinanze: pista da sci, sentieri per escursioni, Mineralbad & Spa Rigi Kaltbad



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstücksbuffet
- Ein Jeton für den Whirlpool
- Zugang zu Sauna und Dampfbad

Ihr Privileg

- Eine Flasche Prosecco

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un jeton pour le jacuzzi
- Accès au sauna et bain de vapeur

Votre privilège

- Une bouteille de Prosecco

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un gettone per idromassaggio
- Accesso alla sauna e bagno di vapore

Il vostro privilegio

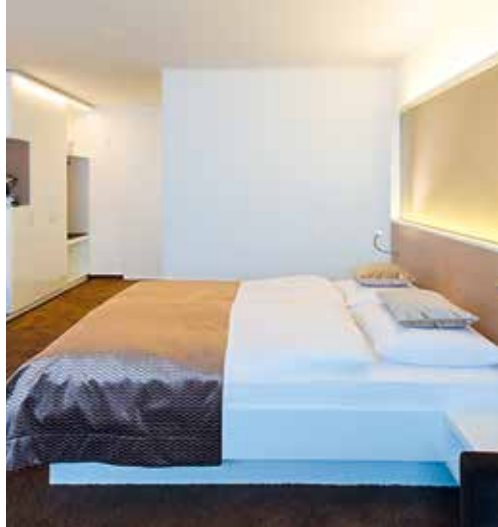
- Una bottiglia di Prosecco

Hôtel Waldegg-Engelberg★★★★

Herzlich willkommen im persönlich geführten Hotel Waldegg in Engelberg. Wenn Sie auf der Suche nach Erholung sind, dann wird der wunderschöne Wellness-Bereich des Hauses Ihr Herz höher schlagen lassen: Alpines Solebad, Saunalandschaft, stilvolles Ambiente und atemberaubender Blick auf die umliegende Bergwelt – hier bleiben keine Wünsche offen!

Bienvenue à l'Hotel Waldegg à Engelberg ! Si vous êtes en quête de repos, le magnifique espace bien-être de l'établissement vous satisfera pleinement : station thermale saline, saunas, ambiance raffinée et vue à couper le souffle sur les montagnes des alentours. Ici, vos plus beaux rêves se réalisent !

Benvenuti all'Hotel Waldegg a Engelberg. Se siete alla ricerca di una pausa, il magnifico spazio benessere di questa struttura sarà una vera gioia per voi: una stazione termale d'acqua salina, saune, un ambiente elegante e un panorama da mozzare il fiato sulle montagne circostanti. Qui tutti i vostri sogni diventeranno realtà!



ZU BEACHTEN

Nichtraucherunterkunft. Angebot gilt von April bis Oktober.

Ankunft: von 15 bis 23 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: gratis WLAN, Garten, Ruheraum, Alpines Solebad, Saunalandschaft, Day Spa, Massagen, Kosmetikanwendungen, Restaurant, Skiaufbewahrung, Parkplatz

In der Nähe: Golf (3 km), Skipisten, Skischule, Wanderungen, VTT

NOTEZ BIEN

Établissement non-fumeurs. Offre valable d'avril à octobre

Arrivée : entre 15h et 23h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : wifi gratuit, jardin, espace détente, station thermale saline, saunas, day spa, massages, soins cosmétiques, restaurant, local à ski, parking

À proximité : terrain de golf (3 km), pistes de ski, école de ski, randonnées, VTT

NOTA BENE

Hotel non fumatori. Offerta valida da aprile ad ottobre

Arrivo: tra le 15 e le 23, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: Wi-Fi gratuito, giardino, area relax, terme, saune, massaggi, trattamenti, ristorante, deposito sci, parcheggio

Nelle vicinanze: golf, sci, escursioni, mountain bike



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Hotel Engel

Das Hotel Engel ist ein familiäres Haus mit langjähriger Tradition und zeichnet sich vor allem durch seine Gastfreundlichkeit und seine kulinarischen Köstlichkeiten aus. Zugleich bietet sich das Hotel auch als idealer Ausgangspunkt für Sommer- und Wintersportarten verschiedenster Arten an. Das Haus befindet sich in unmittelbarer Nähe der Bergbahnen.

L'Hôtel Engel, établissement de longue tradition, se singularise par son accueil chaleureux et ses délices culinaires. L'endroit est idéal pour la pratique des sports d'hiver comme d'été. Dans un cadre proche de la nature, tout est fait pour que votre séjour soit inoubliable.

L'Hotel Engel, struttura che vanta una lunga tradizione, è caratterizzato da un'accoglienza cordiale e da una cucina eccellente. È il luogo ideale per praticare sport, sia d'inverno che d'estate. In un contesto immerso nella natura, tutto contribuirà a rendere il vostro soggiorno indimenticabile.



ZU BEACHTEN

Kinder bis 5 Jahre übernachten kostenlos im Bett der Eltern. Bis 5 Jahre im eigenen Bett mit 50% Ermässigung, von 6 bis 12 Jahre mit 30% Ermässigung

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 CHF)

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parkplatz, WLAN

In der Nähe: Bergbahnen, Vierwaldstättersee

NOTEZ BIEN

Gratuit pour les enfants de moins de 5 ans dans le lit des parents ou réduction de 50 % dans un lit séparé. 30 % de réduction pour les enfants entre 6 et 12 ans

Arrivée : à partir de 16h, départ avant midi

Animaux : admis avec supplément (10 CHF)

Sur place : terrasse, restaurant, parking, wifi

À proximité : chemin de fer de montagne, lac des Quatre-Cantons

NOTA BENE

Gratis per i bambini fino a 5 anni nel letto dei genitori o riduzione del 50% in un letto separato. Dai 6 ai 12 anni 30% di riduzione

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi con supplemento (10 CHF)

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: treno di montagna, lago dei Quattro Cantoni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück «Kontinental»

Ihr Menü*

- Melone mit Rohschinken
- Bouillon mit Flädli
- Schweinesteak, Kräuterbutter, Butternudeln und Gemüse
- Caramelköpfli mit Rahm

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners continentaux

Votre menu*

- Melon et jambon cru
- Bouillon aux nouilles
- Steak de porc, beurre aux herbes, pâtes et légumes
- Crème caramel

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni continentali

Il vostro menù*

- Prosciutto e melone
- Brodo con tagliolini
- Bistecca di maiale, burro alle erbe, pasta e verdure
- Crème caramel

Mövenpick Hotel Zürich- Regensdorf★★★★

Entdecken Sie das 4-Sterne Mövenpick Hotel Zürich-Regensdorf im Norden der schönen Stadt Zürich. Direkt nebenan: ein 3000 m² grosser Wellness- und Fitnesspark, der keine Wünsche offen lässt. Verbringen Sie ein Wochenende der Entspannung, lassen Sie sich kulinarisch verwöhnen und schlafen Sie wie auf Wolken in den ausgezeichneten Betten des Hotels!

Découvrez l'hôtel 4 étoiles Mövenpick Zurich-Regensdorf, dans le nord de la belle ville de Zurich, avec son espace bien-être et fitness de 3000 m² situé juste à côté. Dans cet hôtel comportant plusieurs restaurants, vous allez pouvoir vous détendre et passer une excellente nuit dans de confortables lits!

Venite a scoprire l'hotel 4 stelle Movenpick Zurich-Regensdorf e l'incantevole spazio benessere e fitness di 3000 m², nel nord della bella Zurigo. Rilassatevi, fatevi coccolare dai diversi ristoranti dell'hotel e trascorrete una splendida notte in un comodissimo letto!



ZU BEACHTEN

«Green Globe» zertifiziert, Tripadvisor «Zertifikat für Exzellenz»

Nichtraucherzimmer

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, Fitness, Spa

& Wellnesscenter, Massage, Restaurants, WLAN
In der Nähe: Stadtzentrum/Altstadt, Flughafen, Golf

NOTEZ BIEN

Certifié Green Globe et certificat d'excellence Trip Advisor

Chambres non-fumeurs

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Sur place : parking payant, spa, fitness, solarium, restaurants, wifi

À proximité : centre-ville/vieille ville, aéroport, golf

NOTA BENE

Certificato «Green Globe», certificato di eccellenza «Tripadvisor»

Camera non fumatori

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Sul posto: parcheggio a pagamento, spa, fitness, ristoranti, Wi-Fi

Nelle vicinanze: centro di Zurigo, aeroporto, golf



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Deluxe»
- Ein grosses Mövenpick Frühstücksbüffet
- Zugang zum 3000 m² grossen Migros Fitness- und Wellnessparadies

Ihr Privileg

- Free Airport Shuttle Service
- Ein Begrüssungsgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Deluxe»
- Un petit-déjeuner «grand buffet Mövenpick»
- Accès à l'espace fitness et bien-être Migros de 3000 m²

Votre privilège

- Navette depuis l'aéroport
- Une boisson de bienvenue à votre arrivée

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Deluxe»
- Una prima colazione «Gran Buffet Mövenpick»
- Accesso al paradiso fitness e benessere (3000 m², Migros)

Il vostro privilegio

- Navetta per aeroporto inclusa
- Un drink di benvenuto

Hotel Swiss★★★★

Das Hotel Swiss mit seinen modernen Zimmern ist sehr zentral in Kreuzlingen gelegen und bietet sich perfekt als Ausgangspunkt zahlreicher Ausflüge an: Bodensee, Konstanz, Meersburg, Stein am Rhein, das Napoleonmuseum und Schloss Arenenberg befinden sich in unmittelbarer Umgebung. Das Restaurant bietet vegane Köstlichkeiten auf Gourmet-Niveau.

Au cœur de Kreuzlingen, l'Hotel Swiss vous séduira par son design moderne et ses chambres à la décoration cosy. Sa situation est un point de départ idéal pour de nombreuses excursions : lac et ville de Constance, Meersburg, Stein am Rhein, le musée Napoléon et le château d'Arenenberg. Le restaurant vous propose aussi des mets végétaliens adaptés à tous les gourmets.

L'Hotel Swiss vi dà il benvenuto nelle sue moderne camere nel cuore di Kreuzlingen e vi invita a godere delle bellezze della regione circostante: la città di Costanza con il suo bel lago, Meersburg, Stein am Rhein, il museo di Napoleone e il castello Arenenberg. Il ristorante vi propone piatti vegetariani che faranno sognare i buongustai.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Restaurant, Parkplatz, Flachbildfernseher und WLAN auf den Zimmern, Bar, Loungebereich

In der Nähe: Bodensee, Konstanz, Meersburg, Stein am Rhein, Napoleonmuseum, Schloss Arenenberg

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Sur place : restaurant, parking, TV écran plat et wifi dans la chambre, bar, salle lounge

A proximité : ville et lac de Constance, Meersburg, Stein am Rhein, musée de Napoléon, château d'Arenenberg

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Sul posto: ristorante, parcheggio, TV schermo piatto e Wi-Fi in camera, bar, sala lounge

Nelle vicinanze: città e lago di Costanza, Meersburg, Stein am Rhein, museo di Napoleone, castello Arenenberg



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung in der «Junior Suite»
- Ein Frühstücksbuffet
- Ein Eintritt in die Bodensee-Therme Konstanz mit Sauna

Ihr Privileg

- Ein Geschenk aus der Gourmet-Linie
- Ein Prosecco

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en «Junior Suite»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès aux thermes de Constance avec sauna

Votre privilège

- Un cadeau de la ligne Gourmet
- Prosecco

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in «Junior Suite»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un'entrata alle terme di Costanza con sauna

Il vostro privilegio

- Un omaggio della linea Gourmet
- Prosecco

Sporthotel Restaurant Knobelboden

Gast sein und sich verwöhnen lassen im Sporthotel Knobelboden in Oberterzen auf 700 Metern Höhe. Das gemütliche Hotel bietet viele Möglichkeiten für Sport und Erholung. Im nur 5 Gehminuten entfernten Dorfzentrum befindet sich die Mittelstation der Gondelbahn. Mit dieser erreichen Sie das Ski- und Wandergebiet Flumserberg oder gelangen an den tiefblauen Walensee.

Venez vous faire chouchouter au Sporthotel Knobelboden, à Oberterzen à 700 mètres d'altitude. Cet hôtel confortable vous offre sport et détente. Au centre du village, à 5 minutes, se trouve le téléphérique qui vous permettra de rejoindre en 10 minutes la station de ski et de randonnée de Flumserberg ou les eaux turquoises du lac Walen.

Fatevi coccolare allo Sporthotel Knobelboden di Oberterzen a 700 m di altitudine. Questo confortevole hotel vi offrirà sport e relax. A soli 5 minuti di distanza, nel centro del paese, troverete la teleferica che vi permetterà di raggiungere in appena 10 minuti la stazione sciistica di Flumserberg o le acque cristalline del lago Walen.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: November und April

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 CHF)

Vor Ort: Freibad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, Wanderung, Tennis, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Whirlpools, Sauna, Solarium (gegen Aufpreis), gratis WLAN

In der Nähe: Flumserberg, Walensee, Bad Ragaz

NOTEZ BIEN

Fermé : en novembre et avril

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément (10 CHF)

Sur place : piscine extérieure, terrasse, parking gratuit, randonnée, tennis, VTT, restaurant, TV, jacuzzi, sauna, solarium (payant), wifi gratuit

A proximité : Flumserberg, lac de Walenstadt, Bad Ragaz

NOTA BENE

Chiuso: novembre e aprile

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento (10 CHF)

Sul posto: piscina esterna, terrazza, parcheggio gratuito, escursioni, tennis, mountain bike, ristorante, TV, idromassaggio, sauna, solarium (a pagamento), Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: Flumserberg, lago di Walen, Bad Ragaz



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
«3-Gänge-Menü»
- Zwei Übernachtungen
im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Salat
- Hauptgang
- Dessert

Ihr Privileg

- Ein Willkommensgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
«Menu 3 services»
- Deux nuits en
chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Salade
- Plat
- Dessert

Votre privilège

- Une boisson de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
«Menù a 3 portate»
- Due notti in
camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Insalata
- Piatto principale
- Dessert

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto

BnB Tschümperlin***



Verbringen sie wunderschöne Tage im Herzen der Schweiz im Swiss-Knife-Valley. Das Tal bietet einen idealen Ausgangspunkt für Wanderungen, Biketouren und Wintersportaktivitäten auf dem Stoos oder im Mythengebiet. Entdecken Sie von hier aus zahlreiche Ausflugsziele, wie den Vierwaldstättersee, den Lauerzersee oder der Tierpark Goldau!

Passez un séjour inoubliable au cœur de la vallée du couteau suisse. La région est le point de départ idéal pour des randonnées à pied ou à vélo, ou pour pratiquer des activités sportives d'hiver à Stoos et à la station de Mythen. À 5 minutes de Schwyz et 40 de Lucerne, le lac des Quatre-Cantons, le lac de Lauerz et le parc animalier de Goldau vous tendent aussi les bras.

Trascorrete un soggiorno indimenticabile nella vallata dei famosi coltellini svizzeri. La regione è il punto di partenza ideale per escursioni a piedi e in bici e per praticare mille sport invernali a Stoos o Mythen. A 5 minuti da Schwyz e 40 da Lucerna, potrete raggiungere comodamente anche il lago dei 4 Cantoni, il lago di Lauerz e il parco di Goldau.

ZU BEACHTEN

Frühstück und Abendessen in der Wohnküche am Familientisch. kinderfreundlich, Kleinkinder bis 2 Jahre begleiten ihre Eltern kostenlos

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Parkplatz, Wanderung auf den Mythen, Velo- und Biketouren

In der Nähe: Skifahren auf dem Stoos, Vierwaldstättersee

NOTEZ BIEN

Petit-déjeuner et dîner servis à la table familiale.

Enfants bienvenus gratuitement jusqu'à 2 ans

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Sur place : parking, randonnée, vélo

À proximité : ski à Stoos, lac des Quatre-Cantons

NOTA BENE

La prima colazione e la cena vi saranno servite in cucina con la famiglia. Gratis per bambini fino a 2 anni

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Sul posto: parcheggio, escursioni a piedi, in bici e mountainbike

Nelle vicinanze: piste da sci di Stoos



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Salat
- Rösti mit Bratwurst
- Lebkuchen mit Rahm
- Kaffee

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Salade
- Rösti avec saucisse
- Pain d'épices avec de la crème
- Café

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Insalata
- Rösti con salsiccia
- Pan di zenzero con panna
- Caffè

Rifugio Cavaglia

Das Rifugio Cavaglia erwartet Sie in dem gleichnamigen Dorf zu einem unvergesslichen Aufenthalt nahe des berühmten roten Zuges Bernina Express. Dieser bietet eine originelle Möglichkeit, um die atemberaubende Landschaft der Region zu erkunden. Nach einem Wandertag können Sie sich in der Sauna entspannen und sich mit köstlichen Lokalspezialitäten stärken.

Le Rifugio Cavaglia vous attend dans le village homonyme pour un séjour unique à quelques pas du célèbre train rouge Bernina Express : une façon insolite et amusante d'admirer les magnifiques paysages de la région. Après une journée de randonnée, vous pourrez vous détendre dans la sauna et goûter la délicieuse cuisine locale.

Il Rifugio Cavaglia vi aspetta nell'omonimo villaggio per un soggiorno indimenticabile a due passi dal famoso Trenino Rosso del Bernina: un modo insolito ma divertente di ammirare gli splendidi paesaggi circostanti. Dopo una giornata di escursioni, potrete rilassarvi nella sauna e ristorarvi grazie alla deliziosa cucina locale.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive. Gemeinschafts-WC

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Sauna, WLAN, Garten, Parkplatz

In der Nähe: Rhätische Bahn, Berninamassiv, Palü-Gletscher, Wandern, Mountainbike, Bergsteigen

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Toilettes communes à l'étage

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : terrasse, restaurant, sauna, wifi, jardin, parking

À proximité : Bernina Express, marmites des Géants, glacier du Palü, randonnées à pied et en VTT, alpinisme

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Camera con servizi condivisi al piano

Arrivo : a partire dalle 14, partenza entro le 10

Animali : ammessi previo accordi

Sul posto : terrazza, ristorante, sauna, Wi-Fi, giardino, parcheggio

Nelle vicinanze : Trenino Rosso del Bernina, Marmite dei Giganti, ghiacciaio Palü, escursioni a piedi e in bici, alpinismo



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Hauptspeise
- Dessert

Ihr Privileg

- Ein Willkommensaperitif

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée
- Plat avec garniture
- Dessert

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Primo
- Secondo con contorno
- Dessert

Il vostro privilegio

- Un aperitivo di benvenuto

Hotel Meierhof ★★★★★

Das Hotel Meierhof nahe der Parsennbahn ist perfekter Ausgangspunkt für Wanderungen und sportliche Aktivitäten. Im exzellenten à-la-carte Restaurant Jarno, im Speisesaal, auf der Sonnenterrasse Caffè Jarno und an der Piano-Bar gibt es leckere Köstlichkeiten und pfiffige Drinks. Besuchen Sie den grosszügigen Wellness- und Spa-Bereich mit kleinem Hallenbad!

Ce magnifique établissement, situé sur la route principale de Davos, a été construit en 1890 et propose un service haut de gamme complet. Vous pourrez profiter des beaux paysages et des montagnes couvertes de neige, ainsi que des succulents plats servis au restaurant Jarno. Après une longue promenade ou une journée de ski, venez vous détendre dans le spa de l'hôtel.

Questa splendida struttura sulla strada principale di Davos è stata costruita nel 1890 e da allora offre un servizio completo e di alta gamma. Oltre a godere degli splendidi paesaggi alpini innevati, potrete gustare delle pietanze succulente nel ristorante Jarno e, dopo una bella sciata o una lunga passeggiata, potrete rilassarvi nella spa dell'hotel.



ZU BEACHTEN

3Q, ISO-zertifiziert

Kurtaxe nicht inbegriffen

Geschlossen: im Oktober und November.

Restaurant sonntags und montags geschlossen

Vor Ort: Spa, Weinkeller und Weinproben

In der Nähe: Davosersee, Kirchner Museum

NOTEZ BIEN

3Q, certification ISO

Taxe de séjour non comprise

Fermé : en octobre et novembre.

Restaurant fermé les dimanches et lundis

Sur place : spa, cave et dégustation de vin

À proximité : lac de Davos, Kirchner Museum

NOTA BENE

3Q, certificato ISO

Tasse di soggiorno escluse

Chiuso: a ottobre e novembre.

Ristorante chiuso: domenica e lunedì

Sul posto: spa, cantina e degustazione di vino

Nelle vicinanze: lago di Davos, Kirchner Museum



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer mit Balkon
- Ein Frühstück «Kontinental»
- Zugang zum Spa

Ihr Privileg

- Ein Begrüssungsgetränk in der Piano-Bar

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double avec balcon
- Un petit-déjeuner «Continental»
- Accès au spa

Votre privilège

- Un verre de bienvenue au piano-bar

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia con balcone
- Una colazione «Continental»
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto al piano bar

Hotel Cresta Sun★★★★

Besuchen Sie das moderne Hotel Cresta Sun mit seinen hellen, geräumigen Zimmern mit Sonnen-Balkon. Entspannung pur finden Sie hier nach einem ausgedehnten Frühstück im Wellness-Bereich, und je nach Jahreszeit auf der Sonnenterrasse oder der Veranda mit Panorama-Blick auf die umliegende Bergwelt. Abends verwöhnt Sie die Küche mit ihren Köstlichkeiten!

Venez passer un agréable séjour à l'Hotel Cresta Sun avec ses grandes chambres lumineuses et ses balcons ensoleillés. Après un petit-déjeuner copieux, détendez-vous au spa ou, selon la saison, sur la terrasse ensoleillée. La véranda vous offre une vue panoramique sur les Alpes. Le soir, le restaurant de l'hôtel saura vous surprendre avec ses mets délicieux!

Trascorrete un piacevole soggiorno all'Hotel Cresta Sun grazie alle luminose ed ampie camere e ai balconi soleggiati. Dopo un'abbondante colazione, rilassatevi nella spa o, in base alla stagione, fate un bagno di sole sulla terrazza o nella veranda con vista sulle Alpi. Di sera il ristorante dell'hotel saprà sorprendervi con le sue deliziose specialità.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, Restaurant, Aufenthaltsraum, Sauna, Tischtennis, Sommerterrasse, Garten, Parkplätze

In der Nähe: Langlaufloipe, Golfplatz, Wanderwege

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine intérieure, restaurant, salle de séjour, sauna, ping-pong, terrasse ensoleillée, jardin, parking

À proximité : ski de fond, golf, randonnée

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina coperta, ristorante, soggiorno, sauna, ping pong, terrazza, giardino, parcheggio

Nelle vicinanze: sci di fondo, golf, escursioni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Süd»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Halbpension
«4-Gänge-Menü»

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Sud»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Demi-pension
«menu 4 services»

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Sud»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Menù mezza pensione
4 portate

Albergo Lardi

Auf einer Höhe von 1 000 Metern, am See von Poschiavo in einem der schönsten Täler des Kantons Graubünden gelegen, ist Albergo Lardi der ideale Ort für einen erholsamen Aufenthalt. Die Zimmer sind gemütlich und gut ausgestattet, der Garten paradiesisch und die regionale Küche einmalig... Hier wird alles gegeben, um Ihnen eine perfekte Entspannungspause zu gönnen.

À 1 000 mètres d'altitude, dans une des plus belles vallées du canton des Grisons, au bord du lac de Poschiavo, l'Albergo Lardi est l'adresse idéale pour un séjour reposant au cœur de la nature. Des chambres confortables et parfaitement aménagées, un splendide jardin et une succulente cuisine poschiavina renderanno questa votre parenthèse de détente soit parfaite.

A 1000m di altitudine, in una delle più belle valli del canton Grigioni e lungo le rive del lago di Poschiavo, l'Albergo Lardi è l'ideale per un soggiorno all'insegna del relax e della natura. Le camere confortevoli, le sale accoglienti, lo splendido giardino e l'ottima cucina poschiavina renderanno questa parentesi di relax davvero indimenticabile.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen, Gemeinschafts-WC

Geschlossen: im Februar und März

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10.30

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, WLAN, Parkplatz

In der Nähe: Puschlaver See, Angeln, Tennis, Minigolf, Kegeln, Wandern, Mountainbike, Ski

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Toilettes communes à l'étage

Fermé : en février et mars

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h30

Animaux : admis avec supplément

Sur place : terrasse, restaurant, wifi, parking

À proximité : lac de Poschiavo, pêche, tennis, minigolf, boules, randonnée à pied et en VTT, pistes de ski

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Camera con servizi al piano

Chiuso: a febbraio e a marzo

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10.30

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: terrazza, ristorante, Wi-Fi, parcheggio

Nelle vicinanze: lago di Poschiavo, pesca, tennis, minigolf, bocce, escursioni, sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Typisches Gericht aus Poschiavo
- Saisonaler Salat
- Hausgemachte Pizzoccher
- Obstsalat

Ihr Privileg

- Ein Willkommensgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Plat typique de la vallée de Poschiavo
- Salade de saison
- Pizzoccheri maison
- Salade de fruits

Votre privilège

- Un apéritif d'accueil

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Piatto tipico poschiavino
- Insalatina di stagione
- Pizzoccheri fatti in casa alla poschiavina
- Macedonia di stagione

Il vostro privilegio

- Un aperitivo di benvenuto

Hotel Bernina 1865★★★★

Verbringen Sie im renommierten 4-Sterne-Hotel Bernina 1865 im Herzen des bezaubernden Oberengadins ein herrlich entspannendes Wochenende. Vor einer einmaligen Bergkulisse bietet das Panorama Spa mit seinen zahlreichen Wellnessangeboten, Restaurants und liebevoll eingerichteten Zimmern eine willkommene Abwechslung zum Alltagsstress.

Venez passer un merveilleux et reposant week-end dans ce prestigieux hôtel 4 étoiles de la belle région de l'Oberengadin. Au cœur d'un magnifique paysage montagnard, le spa panoramique avec ses nombreuses offres de bien-être, les restaurants et les chambres décorées avec goût vous offriront un pur moment de détente.

Venite a trascorrere un magnifico week-end di relax in questo prestigioso hotel 4 stelle nella bella regione dell'Oberengadin. In un magnifico scenario di montagna, la spa panoramica con le sue numerose offerte benessere, i ristoranti e le camere arredate con cura, vi faranno dimenticare lo stress quotidiano.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Bar, Sauna, Dampfbad, Farbtherapiedusche, Ruheraum, Massagen, Panorama Restaurant, italienische Pizzeria, Club, Lesesaal, Abstellraum für Ski & Mountainbikes, Kids Klub, WLAN

In der Nähe: zahlreiche Sportaktivitäten in der Natur

NOTEZ BIEN

Sur place : parking gratuit, bar, sauna, hammam, douche chromothérapeutique, espace détente, massages, restaurant panoramique, pizzeria italienne, club, salle de lecture, local à ski et VTT, Kids Club, wifi

À proximité : nombreuses activités en pleine nature

NOTA BENE

Sul posto: parcheggio gratuito, bar, sauna, hammam, doccia cromoterapeutica, area relax, massaggi, ristorante panoramico, pizzeria, club, sala lettura, deposito sci e bici, Kids Club, Wi-Fi

Nelle vicinanze: numerose attività a contatto con la natura



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Deluxe»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa

Ihr Privileg

- Nutzung der diversen Bäder im Spa-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Deluxe»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Accès aux divers bains du spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Deluxe»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Accesso ai vari bagni della spa

Hotel Stelvio***

Im herrlichen Münstairtal, inmitten der Berge und der grünen Natur des Stilfser Nationalparks, bietet Ihnen dieses Hotel einen unvergesslichen Aufenthalt. Entspannen Sie sich nach einem Tag des Wanderns, Mountainbikens oder Skifahrens in den gemütlichen Zimmern, genießen Sie eine heiße Schokolade in einer der hübschen Stuben oder saunieren Sie.

Dans la merveilleuse vallée de Münstair, niché entre les montagnes et la verdure du parc national de Stelvio, cet hôtel vous offrira un séjour inoubliable. Après une journée consacrée à la randonnée, au VTT ou au ski, détendez-vous dans les chambres confortables, dégustez un chocolat chaud dans une des belles salles, ou profitez du sauna.

Nella splendida Val Müstair, fra i monti e i prati del Parco Nazionale Svizzero e dello Stelvio, l'Hotel Stelvio vi offrirà un soggiorno memorabile. Dopo una giornata all'insegna delle escursioni, della mountain bike e dello sci, rilassatevi nelle accoglienti camere, bevete una cioccolata calda in una delle belle sale comuni, oppure concedetevi una sauna.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Fitnesscenter, Sauna, Parkplatz

In der Nähe: Münstertal, Wandern und Mountainbike, Wintersportgebiet

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h

Sur place : terrasse, restaurant, salle de gym, sauna, parking

A proximité : Val Müstair, randonnées à pied et VTT, remontée mécanique et pistes de ski

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 10

Sul posto: terrazza, ristorante, palestra, sauna, parcheggio

Nelle vicinanze: Val Müstair, escursioni a piedi e mountain bike, impianti di risalita e piste da sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstücksbuffet

Ihr Menü*

- Vorspeise oder Suppe
- Salat
- Hauptspeise
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Entrée ou soupe
- Salade
- Plat
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Antipasto o zuppa
- Insalata
- Piatto principale
- Dessert

Hotel Bad Serneus***



1 000 Meter über dem Meer gelegen und von Wald umgeben, befindet sich das seit dem 16. Jahrhundert durch seine Schwefelquelle bekannte Bad Serneus. Während Sie im 34 Grad warmen Pool entspannen, dessen Heilwasser Ihrer Haut schmeichelt, bietet sich Ihnen ein erhabener Blick auf die Silvretta Berge. Nehmen Sie aus Serneus ein Stück Geschichte mit nach Hause.

Depuis le xvi^e siècle, Bad Serneus, situé à 1 000 mètres d'altitude et entouré de forêt, est réputé pour sa source de soufre. Détendez-vous dans la piscine d'eau thermale chauffée à 34 °C pour un pur moment de bien-être, tout en profitant de la vue sur les montagnes de Silvretta. En quittant Serneus, vous emporterez avec vous un peu d'histoire.

È dal XVI secolo che Bad Serneus, a 1000m di altitudine e circondato dai boschi, è rinomato per la sua sorgente sulfurea. Rilassatevi nella piscina di acqua termale a 34° per un momento di benessere, godendo anche della vista sulle montagne di Silvretta. Tornerete a casa arricchiti grazie alla storia di Serneus.

ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Geschlossen: vom 26. Oktober bis 21. Dezember, vom 19. bis 26. Januar und vom 1. April bis 7. Juli

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Wellness, Tischtennis, Internetecke, Aufenthaltsraum, Fernsehraum

In der Nähe: Ponyreiten, Wandern, Mountainbiking, Skipisten

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Fermé : du 26 octobre au 21 décembre,

du 19 au 26 janvier, du 1^{er} avril au 7 juillet

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine intérieure, parking gratuit, wifi gratuit, espace détente, tennis de table, coin internet, salle de détente, salon TV

À proximité : balade en poney, excursions à pied, VTT, pistes de ski

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Chiuso: dal 26.10 al 21.12, dal 19 al 26.01, dal 1.04 al 7.07

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina coperta, parcheggio gratuito,

Wi-Fi gratuito, area benessere, ping pong,

internet, sala relax e TV

Nelle vicinanze: passeggiate su poney, escursioni, mountain bike, piste da sci



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum 100 m² Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Eine Halbpension «4-Gänge-Menü» im Winter/ «3-Gänge-Menü» im Sommer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être de 100 m²

Votre privilège

- Demi-pension «menu 4 services» en hiver et «3 services» en été

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso all'area benessere di 100 m²

Il vostro privilegio

- Mezza pensione con menù 4 portate in inverno, 3 portate in estate

Schlosshotel Chastè★★★★



RELAIS &
CHATEAUX.

Mit seiner pittoresken Erscheinung, seiner romantischen Atmosphäre und seiner jahrhundertealten Familiengeschichte ist das Schlosshotel Chastè ein wahrer Geheimtipp im Engadin. Verfallen Sie dem Chastè-Zauber, lassen Sie sich kulinarisch verwöhnen, finden Sie Entspannung in der Wellness-Oase und machen Sie Ihren Aufenthalt zu etwas Besonderem.

Le Schlosshotel Chastè, pittoresque établissement à l'histoire familiale centenaire, vous accueille dans une atmosphère romantique. Laissez-vous envoûter par la beauté du lieu, dégustez les délices de la maison et détendez-vous dans l'oasis de bien-être : votre séjour restera gravé dans votre mémoire à tout jamais.

Lo Shlosshotel Chastè, pittoresca struttura legata a una centenaria storia familiare, vi dà il benvenuto nella sua romantica cornice. Lasciatevi conquistare dal fascino della regione, assaporate le specialità della casa e rilassatevi nell'oasi di benessere: il ricordo di questo soggiorno rimarrà impresso nel vostro cuore.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Mitte Oktober bis Mitte Dezember und Ende März bis Ende Mai

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Wellness-Anlage, Restaurant

In der Nähe: Wanderwege, Skipisten, Bergbahnen

NOTEZ BIEN

Fermé : de mi-octobre à mi-décembre et de fin mars à fin mai

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 10h

Animaux : admis avec supplément

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, espace détente, restaurant

À proximité : sentiers pour randonnée, pistes de ski, téléphérique

NOTA BENE

Chiuso: da metà ottobre a metà dicembre e da fine marzo a fine maggio

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, area benessere, ristorante

Nelle vicinanze: sentieri per escursioni, piste da sci, funicolare



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Votre séjour

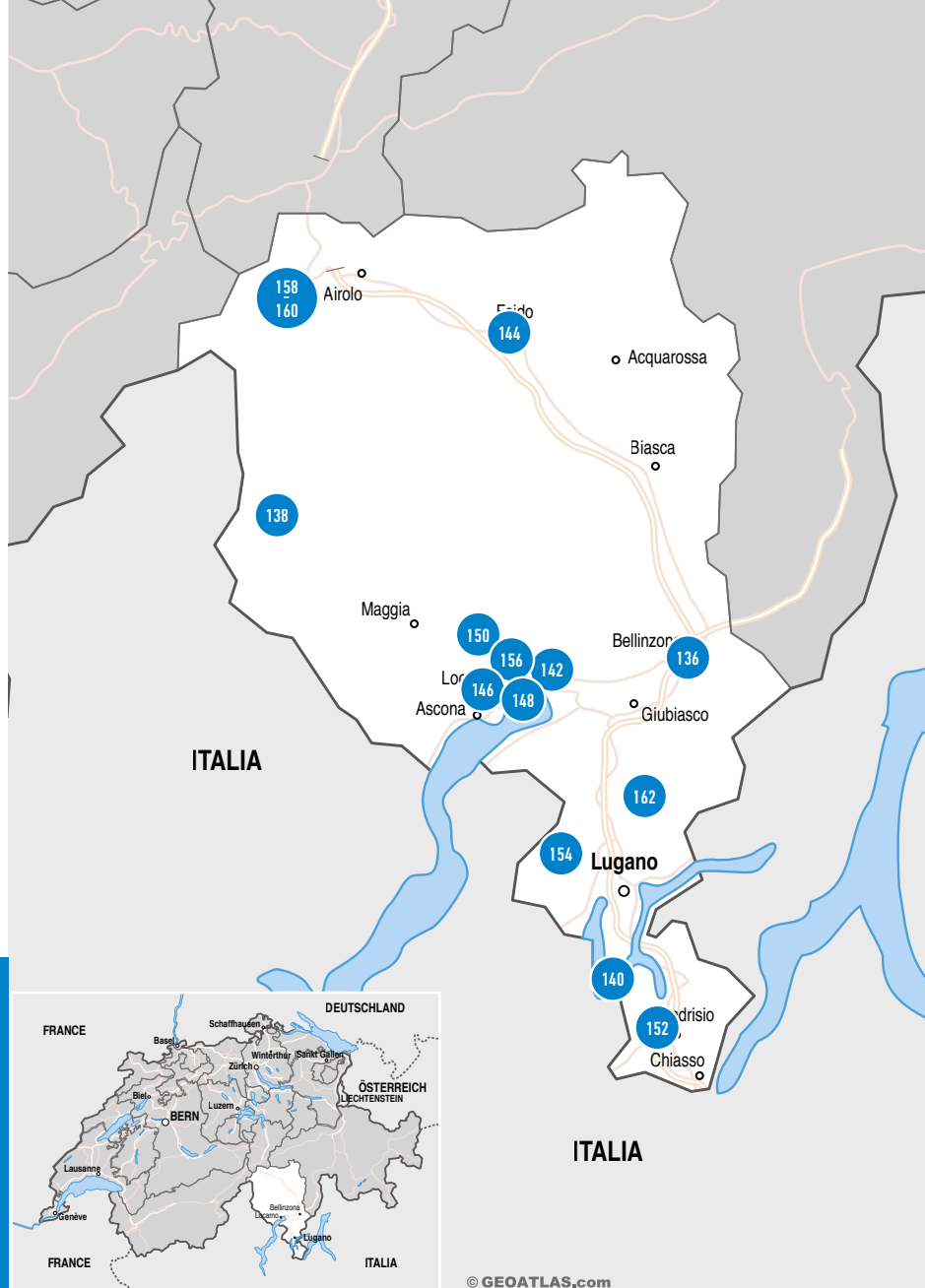
Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Accesso all'area benessere



© GEOATLAS.com



ITALIENISCHE SCHWEIZ / SUISSE ITALIENNE / SVIZZERA ITALIANA

16 KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

Ticino

Hotel & Spa Internazionale***	136
Hotel Walser*** 2C	138
Albergo Ristorante Zappa	140
Albergo Cardada 2C	142
Ostello dei Cappuccini 2C	144
Ramada Hotel La Palma au Lac****	146
Ramada Hotel Arcadia**** ∞	148
Dependance dell'Angelo 2C	150
Hotel Coronado****S	152
Ristorante Negresco 2C	154
Hotel Alexandra***	156
Chalet Stella Alpina Hotel & Wellness*** 2C	158
Chalet dei Fiori 2C	160
Agriturismo Alpe Zalto	162

- Gastronomischer Kurzurlaub / Séjour et gastronomie / Soggiorno gastronomico
- Wellness-Kurzurlaub / Séjour et bien-être / Soggiorno benessere

∞ Schwimmbad / piscine / piscina 2C 2 Nächte / 2 nuits / 2 notti

Hotel & Spa Internazionale***

Bellinzona, im Herzen des Tessin, ist auch bekannt als die Stadt der drei Burgen und gehört zum UNESCO-Weltkulturerbe. Das Hotel Internazionale befindet sich nur wenige Schritte vom historischen Stadtzentrum entfernt. Die grandiose Aussicht auf die Burgen und die benachbarten Täler machen aus diesem Hotel den idealen Ort für ein romantisches Wochenende.

Au cœur du Tessin, Bellinzona, la ville aux trois châteaux, fait partie du patrimoine mondial de l'Unesco. L'Hotel Internazionale est face à la gare et à quelques pas du centre historique. La vue imprenable sur le château et le merveilleux espace bien-être de 250 m² font de cet hôtel le lieu idéal pour vos week-ends de détente.

Al centro del Ticino, Bellinzona è la città dai tre castelli patrimonio mondiale dell'UNESCO. L'Hotel Internazionale, in stile primo '900, è di fronte alla stazione e a pochi passi dal centro storico. Una vista impareggiabile sui castelli e uno splendido centro benessere di 250 m², fanno di questo hotel l'ideale per il vostro week-end di relax.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: gratis WLAN, Spa, kostenpflichtige Parkplätze

In der Nähe: Burgen von Bellinzona

(UNESCO-Weltkulturerbe), Swissminiatur, Lugano, Locarno-Ascona

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : wifi gratuit, spa, parking payant à proximité

À proximité : châteaux de Bellinzona (patrimoine mondial de l'Unesco), Swissminiatur, Lugano et Locarno-Ascona

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: Wi-Fi gratuito, spa, parcheggio a pagamento nelle vicinanze

Nelle vicinanze: castelli UNESCO di Bellinzona, Swissminiatur, Lugano e Locarno-Ascona



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein kaltes Frühstücksbüffet
- Ein Zugang zum Spa (Sauna, Dampfbad, Erlebnisduschen, Himalaya-Salz-Saal, Fitnessbereich)

Ihr Privileg

- Ein Willkommenscocktail
- Hausschuhe und Bademantel

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner «Buffet froid»
- Un accès au spa (sauna, hammam, douches émotiionnelles, salle de sel de l'Himalaya, espace fitness)

Votre privilège

- Un cocktail de bienvenue
- Pantoufles et peignoir

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione «Buffet freddo»
- Un accesso alla spa (sauna, bagno turco, idromassaggio, docce emozionali, stanza del sale Himalayano, area fitness)

Il vostro privilegio

- Un cocktail di benvenuto
- Slippers e accappatoio

Hotel Walser***

Am Eingang des Alpendorfs Bosco Gurin empfängt Sie das Walser Hotel in einem zugleich modernen aber perfekt in den authentischen Dorfstil integrierten Rahmen. Mit seinen Räumen ganz aus Holz können Sie in der gemütlichen Atmosphäre des Restaurants neben dem Kamin typische regionale Gerichte genießen.

À l'entrée du village alpin de Bosco Gurin, l'Hotel Walser vous accueillera dans un cadre moderne parfaitement intégré au style typique du village. Au restaurant, vous pourrez déguster des mets régionaux typiques à côté de la grande cheminée, en profitant de l'atmosphère chaleureuse de la salle faite entièrement de bois.

All'entrata della pittoresca località alpina di Bosco Gurin, l'Hotel Walser vi aspetta per accogliervi in una struttura moderna, ma perfettamente integrata allo stile tipico del villaggio. Nel bel ristorante dell'hotel potrete gustare piatti regionali tipici scaldandovi accanto al grande camino e godendovi l'atmosfera avvolgente della sala interamente in legno.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10.30

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Restaurant, TV, Sauna, Fitnessraum

In der Nähe: Schwarzsee, Wanderung und Velorouten, Skigebiet, Paragliding

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h30

Animaux : admis sous conditions

Sur place : parking gratuit, restaurant, TV, sauna, salle fitness

À proximité : lac Noir, excursions à pied et en vélo, ski, parapente

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le ore 10.30

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: parcheggio gratuito, ristorante, TV, sauna, locale fitness

Nelle vicinanze: laghetto Pero, escursioni a piedi e in bicicletta, sci, parapendio



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Polenta mit Ossobuco
- Waldbeerentorte

Ihr Privileg

- 10% Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Polenta et osso buco
- Tarte aux fruits des bois

Votre privilège

- 10 % de réduction sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Polenta e ossobuco
- Crostata ai frutti di bosco

Il vostro privilegio

- 10% su notti supplementari

Albergo Ristorante Zappa

Direkt am Luganersee bietet das Strandhotel Zappa 21 gepflegte und einladende Zimmer, mit Blick auf die umliegenden Berge oder den Luganersee. Für Entspannung lädt ein herrliches Sonnenbad auf der Liegewiese ein. Geniessen Sie ebenfalls eine wohltuende Abkühlung in den Fluten des Luganersees.

Sur les berges du lac de Lugano, le Strandhotel Zappa vous accueille dans ses 21 chambres chaleureuses et soignées avec vue sur le lac et les montagnes. Détendez-vous en profitant d'un agréable bain de soleil sur la pelouse. Rafraîchissez-vous ensuite dans les flots du lac de Lugano.

L'Hotel Zappa vanta 21 camere pulite ed accoglienti e accesso diretto al lago di Lugano. Ogni camera vi regalerà un panorama suggestivo sulle montagne circostanti e sul lago. Fatevi un regalo e approfittate di un soggiorno in questa bella struttura: potrete rilassarvi sulla riva del lago, abbronzarvi, nuotare in acque cristalline e gustare una deliziosa cena.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Mindestaufenthalt von drei Übernachtungen vom 1. Juni bis 31. August. Waschbecken im Zimmer, Dusche und WC auf dem Gang

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Restaurant, Parkplatz, WLAN

In der Nähe: Luganersee, Wandergebiet

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Du 1^{er} juin au 31 août : réservation pour un séjour minimum de 3 nuits. Lavabo dans la chambre, salle de bains et toilettes à l'étage

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Sur place : restaurant, parking, wifi

À proximité : lac de Lugano, chemins de randonnée

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Dal 1° giugno al 31 agosto pernottamento minimo di 3 notti, lavabo in camera e toilette esterna sul piano condivisa

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Sul posto: ristorante, parcheggio, Wi-Fi

Nelle vicinanze: Lago di Lugano, sentieri escursionistici



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Aufschnitt
- Käsespätzle

Ihr Privileg

- 1/2l Wein

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux dîners
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée de charcuterie typique
- Spätzle au fromage

Votre privilège

- 1/2 l de vin

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due cene
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasto di affettati tipici
- Spätzle con formaggio

Il vostro privilegio

- 1/2 L di vino

Albergo Cardada

Auf 1 340 Metern Höhe bietet das Albergo Cardada einen herrlichen Blick auf den Lago Maggiore und die Berge. Geniessen Sie komfortable Zimmer und eine grosse Terrasse mit einer Aussicht, die bei schönem Wetter vom tiefsten Punkt (das Delta des Maggia) bis zur höchsten Stelle der Schweiz (der Gipfel des Monte Rosa) reicht.

À 1 340 mètres d'altitude, vous trouverez l'Hôtel Cardada, avec sa merveilleuse vue sur le lac Majeur et les montagnes. Vous pourrez profiter de ses chambres confortables, mais aussi de sa grande terrasse avec une vue splendide qui, pendant les journées de beau temps, englobe le point le plus bas (le delta du Maggia) et le point le plus haut de Suisse (le sommet du Monte Rosa).

A 1340 metri di altitudine, con una splendida vista sul lago Maggiore e le montagne, si trova l'Albergo Cardada. Oltre alle camere confortevoli, potrete godere di un'ampia terrazza con una meravigliosa vista che nelle giornate più limpide spazia dal punto più basso (il delta della Maggia) al punto più alto della Svizzera (la cima del monte Rosa).



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Nur mit der Seilbahn oder zu Fuss zugänglich

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, WLAN

In der Nähe: Lago Maggiore, Golf, Ski, Wandern und Mountainbike

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Établissement accessible uniquement par téléphérique ou à pied

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : terrasse, restaurant, wifi

À proximité : lac Majeur, terrain de golf, ski, randonnées à pied et VTT

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. La struttura è

raggiungibile esclusivamente tramite funivia o a piedi

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le ore 10

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: terrazza, ristorante, Wi-Fi

Nelle vicinanze: lago Maggiore, campo da golf, piste da sci, escursioni a piedi e in bici



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Salami
- Schweinsbacke in Biersosse mit Polenta
- Trauben-Glacé

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Salami
- Joes de porc, sauce à la bière avec polenta
- Glace aux raisins

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Salametto
- Guancialetti in salsa alla birra con polenta
- Gelato all'uva

Ostello dei Cappuccini

Wenn Sie einen unvergesslichen Urlaub verbringen wollen, suchen Sie nicht weiter: auf zum Ostello dei Cappuccini! Dieses authentische Kloster aus dem Jahr 1608 ist im schönen Tal Leventina gelegen und bietet einfache aber gemütliche Zimmer. Dank der schönen Natur und der ausgezeichneten lokalen Küche finden Sie hier Ihren inneren Frieden.

Si vous souhaitez passer un séjour inoubliable, ne cherchez pas ailleurs : rendez-vous à l'Ostello dei Cappuccini. Cet authentique monastère de 1608, situé dans la merveilleuse vallée de la Léventine, vous offre des chambres sobres mais chaleureuses. Grâce à la nature superbe et à l'excellente cuisine locale, vous trouverez la paix intérieure.

Se state cercando una struttura per trascorrere un soggiorno indimenticabile, l'Ostello dei Cappuccini è quello di cui avete bisogno. Nella splendida Val Leventina, questo autentico convento del 1608 vi offre camere essenziali, ma accoglienti. Qui potrete riscoprire la vera pace ammirando la superba natura circostante e gustando un'ottima cucina locale.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11.30

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Parkplatz, WLAN, Spielzimmer, Grill, Kapelle

In der Nähe: Valle Leventina, Wanderung, Ski, Klettern, Bouldern

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h30

Animaux : admis avec supplément

Sur place : restaurant, parking, wifi, salle de jeux, barbecue, chapelle

À proximité : vallée de la Léventine, sentiers pour randonnées, piste de ski, escalade, bouldering

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11.30

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: ristorante, parcheggio, Wi-Fi, sala giochi, biblioteca, barbecue, cappella

Nelle vicinanze: val Leventina, escursioni a piedi, piste da sci, arrampicata, bouldering



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Saisonaler Salat
- Pilz- und Käserisotto
- Pfannkuchen mit Kastanienmehl

Ihr Privileg

- Eine Führung durch das Kapuzinerkloster
- Ein Willkommensgetränk
- Eine Flasche im Zimmer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Salade de saison
- Risotto aux champignons et fromage
- Crêpes à la farine de châtaigne

Votre privilège

- Une visite guidée du monastère des Capucins
- Un apéritif de bienvenue
- Une bouteille de vin de la région

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Insalata di stagione
- Risotto ai funghi e formaggio d'alpe
- Crepes alla farina di castagne

Il vostro privilegio

- Una visita guidata del monastero dei Cappuccini
- Un aperitivo di benvenuto
- Una bottiglia di vino tipico in camera

Ramada Hotel La Palma au Lac★★★★

Dieses elegante 4-Sterne-Hotel befindet sich auf dem prachtvollen Lungolago in Locarno und ist nur wenige Schritte von dem Lago Maggiore, dem Deichdamm und der weltberühmten Piazza Grande entfernt. Genießen Sie das angenehme Mittelmeerklima, die zahlreichen kulturellen und historischen Sehenswürdigkeiten Locarnos und seine schönen Nachbardörfer.

Cet élégant Hôtel 4 étoiles se trouve sur la splendide promenade du lac de Locarno à quelques pas seulement du lac Majeur et de la fameuse Piazza Grande. Venez profiter de l'agréable climat méditerranéen de la région ainsi que des nombreuses attractions culturelles et historiques. Partez à la découverte des villages de Maggia, Verzasca et Centovalli.

L'elegante Hotel 4 stelle Ramada Hotel La Palma au Lac si trova sul lungolago di Locarno ed è a un passo dal Lago Maggiore. Venite ad approfittare dello splendido clima di questa regione e delle numerose attrazioni culturali, paesaggistiche e storiche. Potrete ammirare i pittoreschi villaggi e le chiese antiche, il Maggia, il Verzasca e Centovalli.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 28. Oktober bis 17. März

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Restaurant, WLAN,

Parkplatz, Massagezentrum

In der Nähe: Lago Maggiore, Piazza Grande

NOTEZ BIEN

Fermé: du 28 octobre au 17 mars

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place: restaurant, wifi, parking,

centre massages

À proximité: lac Majeur, Piazza Grande

NOTA BENE

Chiuso: dal 28 ottobre al 17 marzo

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: ristorante, Wi-Fi, parcheggio,

centro massaggi

Nelle vicinanze: lago Maggiore, Piazza Grande



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein reichhaltiges Frühstücksbüffet
- Zugang zu Termali Salini & SPA Lido

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un copieux petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au Termali Salini & SPA Lido

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una ricca prima colazione «Buffet»
- Accesso al Termali Salini & SPA Lido

Ramada Hotel Arcadia★★★★

Dieses 4-Sterne-Hotel befindet sich auf dem prachtvollen Lungolago in Locarno und ist nur wenige Schritte von dem Lago Maggiore, dem Deichdamm und der weltberühmten Piazza Grande entfernt. Geniessen Sie das angenehme Mittelmeerklima der Region, sowie die zahlreichen kulturellen und historischen Sehenswürdigkeiten, die Locarno zu bieten hat.

Cet Hôtel 4 étoiles se trouve sur la splendide promenade du lac de Locarno et à quelques pas seulement du lac Majeur, de la jetée et de la fameuse Piazza Grande. Venez profiter de l'agréable climat méditerranéen de la région ainsi que des nombreuses attractions culturelles et historiques qu'offre Locarno.

L'Hotel 4 stelle Ramada Hotel Arcadia si trova sullo splendido lungolago di Locarno e dista solo un passo dal Lago Maggiore. Poco lontano si trova il molo e la famosa Piazza Grande. Venite ad approfittare del piacevole clima mediterraneo della zona e delle numerose attrazioni culturali, paesaggistiche e storiche di Locarno.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 28. Oktober bis 17. März

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Freibad, Restaurant, WLAN, Parkplatz

In der Nähe: Lago Maggiore, Piazza Grande

NOTEZ BIEN

Fermé: du 28 octobre au 17 mars

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place: piscine extérieure, restaurant, wifi, parking

À proximité: lac Majeur, Piazza Grande

NOTA BENE

Chiuso: dal 28 ottobre al 17 marzo

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina esterna, ristorante, Wi-Fi, parcheggio

Nelle vicinanze: lago Maggiore, Piazza Grande



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein reichhaltiges Frühstücksbüffet
- Zugang zu Termali Salini & SPA Lido

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un copieux petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au Termali Salini & SPA Lido

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una ricca prima colazione «Buffet»
- Accesso al Termali Salini & SPA Lido

Dependance dell'Angelo

Dieses historische Hotel im Herzen Locarnos befindet sich nur wenige Schritte von der Piazza Grande entfernt. Nach einer erholsamen Nacht lädt Sie die Stadt Locarno zu einer ausgiebigen Besichtigungstour ein.

Cet établissement historique, au cœur de Locarno, se trouve à quelques pas de la Piazza Grande. Après une agréable et reposante nuitée, vous serez prêts pour partir faire le tour de la belle ville de Locarno et profiter pleinement de son lac.

Questo storico edificio si trova nel centro di Locarno, all'entrata della Piazza Grande. Dopo il vostro pernottamento, potrete partire per una piacevole gita nella vivace città Locarno e godere della bellezza del lago.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Gemeinschafts-WC. Mindestaufenthalt von drei Übernachtungen an Brücken- und Feiertagen und an Wochenenden im Juni, Juli und August erforderlich
Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr
Tiere: gegen Aufpreis erlaubt
Vor Ort: Restaurant, WLAN, Parkplätze zu reduzierten Preisen
In der Nähe: Locarno Zentrum

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Toilettes communes à l'étage. Minimum de 3 nuits pendant les ponts, périodes de fêtes et week-ends de juin, juillet et août
Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h
Animaux : admis avec supplément
Sur place : restaurant, wifi, parking à tarif réduit
À proximité : centre historique de Locarno

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Servizi condivisi al piano. Minimo 3 notti per ponti, festività e weekend dei mesi estivi
Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11
Animali: ammessi con supplemento
Sul posto: ristorante, Wi-Fi, parcheggio convenzionato a tariffa agevolata
Nelle vicinanze: centro di Locarno



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Salat oder Suppe
- Fleischgericht mit Gemüse
- Dessert

Ihr Privileg

- Eine Flasche Merlot Ticino im Zimmer
- 20% Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée
- Salade ou soupe
- Plat de viande avec sa garniture
- Dessert

Votre privilège

- Une bouteille de merlot tessinois dans votre chambre
- 20 % de réduction sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasto freddo o caldo
- Insalata o minestra
- Piatto a base di carne con contorni
- Dessert

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di Merlot ticinese in camera
- 20% di sconto su notti supplementari

Hotel Coronado★★★★S

Das Hotel Coronado bietet Ihnen alles, was Sie für einen perfekten Aufenthalt brauchen: ruhige und komfortable Zimmer, einen Sportsaal, eine Sauna und eine Terrasse, auf der Sie sich sonnen können, während Sie den wunderschönen Ausblick auf Mendrisio genießen. Erleben Sie einen unvergesslichen Aufenthalt!

Entouré par les magnifiques paysages du Tessin, l'Hotel Coronado vous offre tout pour un séjour agréable : des chambres calmes et confortables, une possibilité de se restaurer en intérieur ou extérieur, une salle de sport, un sauna et une terrasse d'où vous pourrez admirer la magnifique vue sur Mendrisio et profiter du soleil. Une expérience unique vous attend!

Circondato dai magnifici paesaggi del Ticino, l'Hotel Coronado ha tutto ciò che serve per un piacevole soggiorno: camere silenziose e confortevoli, un ristorante esterno o interno, una palestra, una sauna e la terrazza baciata dal sole da cui godere di una splendida vista su Mendrisio. Vi aspetta un'esperienza unica!



ZU BEACHTEN

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Restaurant, Parkplatz, WLAN, Sauna

In der Nähe: FoxTown

NOTEZ BIEN

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : restaurant, parking, wifi, sauna

À proximité : FoxTown

NOTA BENE

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: ristorante, parcheggio, Wi-Fi, sauna

Nelle vicinanze: FoxTown



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zur Sauna

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Superior»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au sauna

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso alla sauna

Ristorante Negresco

Erleben Sie eine freundliche Atmosphäre und fürsorgliches Personal in einem typischen Dorf im Tessin. Im Negresco Restaurant geniessen Sie eine köstliche und abwechslungsreiche Küche: Meeresfrüchte, Wildfleisch, hausgemachte Pasta und Pizza. Nach einer Tageswanderung in den Bergen, werden Sie Ihren Teller verschlingen!

Découvrez une atmosphère conviviale et un personnel attentionné dans un village typique du Tessin. Au restaurant Negresco, vous pourrez déguster une cuisine délicieuse et variée : fruits de mer, gibier, pâtes maison et pizzas. Après une journée de randonnée dans les montagnes du Tessin, vous dévorerez votre dîner et apprécierez le confort de votre chambre!

Un'atmosfera accogliente e uno staff premuroso in un caratteristico villaggio ticinese... ma il Ristorante Negresco non è solo questo. Potrete gustare una cucina ricca e genuina: frutti di mare, selvaggina, pasta fatta in casa e pizza. Dopo una giornata di escursioni sui monti ticinesi, potrete riposarvi felici e soddisfatti della vostra gustosa cena.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Geschlossen: im Januar

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10.30

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, Restaurant

In der Nähe: Wanderung und Velorouten, Monte

Lema Sessellift

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Fermé : en janvier

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h30

Sur place : terrasse, parking gratuit, restaurant

À proximité : excursions à pied et en vélo,

télésiège monte Lema

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Chiuso: a gennaio

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 10.30

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, ristorante

Nelle vicinanze: escursioni a piedi e in bici,

seggiovia monte Lema



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Hausgemachte Vorspeise
- Polenta und Osso Bucco
- Hausgemachtes Tiramisu

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée mixte maison
- Polenta et osso buco à la tessinoise
- Tiramisu maison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasto misto della casa
- Polenta e ossobuco alla ticinese
- Tiramisù della casa

Hotel Alexandra***

Das Hotel Alexandra empfängt Sie in einem anspruchsvollen Rahmen, der für Ruhe und Entspannung gedacht ist. Unweit von Lugano bietet sich dieses Hotel als Ausgangspunkt für Ausflüge in die schöne Region an. Sie werden die authentische Küche mit regionalen Zutaten zu schätzen wissen. Verbringen Sie einen angenehmen Aufenthalt mit unvergesslichen Momenten!

L'Hotel Alexandra vous accueille dans un cadre raffiné, calme et reposant. Non loin de Lugano, cet hôtel élégant est le point de départ idéal pour découvrir la région et ses sites touristiques. Vous pourrez apprécier sa cuisine authentique qui valorise les produits régionaux. Venez passer un séjour apaisant et des moments inoubliables.

L'Hotel Alexandra è caratterizzato da un ambiente cordiale ed elegante. Non distante da Lugano, vi offre la massima disponibilità per un soggiorno perfetto e potrete godere della massima tranquillità. Si trova sulle pendici del colle che si affacciano sul lago di Lugano ed è il punto di partenza ideale per partire alla scoperta della regione.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Bar, WLAN, Parkplatz

In der Nähe: Madonna del Sasso, archäologisches Museum des Schlosses Visconti

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 14h, départ avant 11h

Sur place : terrasse, restaurant, bar, wifi, parking

À proximité : sanctuaire de la Madonna del Sasso, musée archéologique du château Visconti

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 11

Sul posto: terrazza, ristorante, bar, Wi-Fi, parcheggio

Nelle vicinanze: Madonna del Sasso, museo archeologico del Castello Visconti



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Acquisana Wellness-Center mit Sauna und Thermal-Grotte

Ihr Privileg

- Ein 3-Gänge-Abendessen
- Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès au centre bien-être Acquisana avec sauna et grotte thermale

Votre privilège

- Un dîner 3 plats
- Réduction sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione «Buffet»
- Un'entrata al centro benessere Acquisana con sauna e grotta termale

Il vostro privilegio

- Una cena a 3 portate
- Sconto su notti aggiuntive

Chalet Stella Alpina Hotel & Wellness***

HOTELS 
RELAIS DU SILENCE

Das zauberhafte Chalet befindet sich auf 1 500 Metern Höhe, im Herzen einer einzigartigen Naturlandschaft, in der Region des St. Gotthards. Im Sommer können Sie ausgedehnte Wanderungen unternehmen oder im Winter die Skipisten runterbrettern. Genießen Sie typische Bergspeisen auf der sonnigen Terrasse mit atemberaubendem Blick ins Tal.

Le Chalet est situé dans la région du Saint-Gothard, à 1 500 mètres d'altitude, au cœur d'un havre de paix. Son restaurant, accueillant et chaleureux, vous ouvre ses portes et vous entraîne à la découverte des meilleurs plats de la tradition italienne. Vous pourrez savourer de véritables délices en admirant la vue sublime sur la vallée.

Lo Chalet è situato nella regione del San Gottardo, a 1500 metri di altitudine, in un'oasi di natura unica. D'estate è meta ideale per escursioni e passeggiate, d'inverno per sci di fondo e sci alpino. Nel ristorante potrete gustare la migliore cucina italiana o piatti tipici di montagna in sale da pranzo accoglienti con vista panoramica sulla valle.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab Mittag, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Fitnesscenter, Parkplatz

In der Nähe: Therme von Morschach

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de midi, départ avant 10h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : restaurant, centre de fitness, parking privé

A proximité : thermes de Morschach

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire da mezzogiorno, partenza entro le 10

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: ristorante, centro benessere, parcheggio

Nelle vicinanze: terme di Morschach



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellnessbereich

ODER

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Aufschnitt- und Käseplatte
- Blaubeerrisotto mit Steinpilzen
- Apfelstrudel mit Zimt

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Superior»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être

OU

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double «Standard»
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Un plateau de charcuterie et de fromages typiques
- Risotto aux myrtilles et aux cèpes
- Tarte aux pommes et à la cannelle

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso al centro benessere

OPPURE

- Una cena
- Due notti in camera doppia «Standard»
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Tagliere ai salumi e formaggi tipici
- Risotto ai mirtilli e funghi porcini
- Torta mele e cannella

Chalet dei Fiori

Das Chalet dei Fiori liegt im Herzen des Bedretto-Tals und wird Sie mit seiner naturbelassenen Umgebung, seinem erstklassigen Service und den köstlichen Gerichten bestechen. Seine geografische Lage lädt Sie ein, die wunderbare Natur der Region zu entdecken. Sie werden den warmherzigen Empfang, die Ruhe und die gute Küche voll genießen können.

Au cœur de la vallée de Bedretto, le Chalet dei Fiori vous séduira par son environnement préservé, ses prestations haut de gamme et sa gastronomie soignée. Sa position géographique vous invite à découvrir le riche patrimoine naturel de la région. Vous apprécierez l'accueil chaleureux, le calme qui y règne et la cuisine aux saveurs locales.

L'Hotel Chalet dei Fiori sorge nella Valle di Bedretto, vicino al monte del San Gottardo. Sarete accolti con gentilezza e cortesia e avrete l'opportunità di fare una vacanza in pieno relax godendovi le bellezze che la natura vi offre. Inoltre, potrete gustare delle ottime pietanze tipiche.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab Mittag, Abreise vor 10 Uhr

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Restaurant

In der Nähe: Therme von Morschach

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de midi, départ avant 10h

Animaux : admis sous conditions

Sur place : parking gratuit, restaurant

A proximité : thermes de Morschach

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire da mezzogiorno, partenza entro le 10

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: parcheggio gratuito, ristorante

Nelle vicinanze: terme di Morschach



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

ODER

- Zwei Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Aufschnitt- und Käseplatte
- Blauberrisotto mit Steinpilzen
- Apfelstrudel mit Zimt

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Superior»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être

OU

- Deux dîners typiques
- Deux nuits en chambre double «Standard»
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Plateau de charcuterie et de fromages
- Risotto aux myrtilles et aux cèpes
- Tarte aux pommes et à la cannelle

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso al centro benessere

OPPURE

- Due cene tipiche
- Due notti in camera doppia «Standard»
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Tagliere di salumi e formaggi nostrani
- Risotto ai mirtilli e funghi porcini
- Torta mele e cannella

Agriturismo Alpe Zalto

Schiessen Sie Ihre Augen und stellen Sie sich vor, Sie erwachen von einer Nacht auf dem Stroh inmitten eines grünen Tals, wo niedliche Tiere grasen und glückliche Kinder spielen. Stellen Sie sich einen Aufenthalt vor, bei dem Sie Milch und Käse geniessen können. Klingt unwirklich? Nein, überhaupt nicht! Entdecken Sie die Alpe Zalto!

Imaginez une vallée verdoyante, où paissent paisiblement des animaux et où vos enfants s'amuse avec bonheur, après avoir passé une nuit sur la paille. Imaginez un séjour à la ferme où vous pourrez déguster lait et fromage frais du lieu. Cela vous séduit? Venez réaliser ce rêve de plaisirs simples à la ferme alpine de l'Alpe Zalto!

Chiudete gli occhi e immaginate una verde vallata, simpatici animali che pascolano e i vostri bambini felici e divertiti dopo aver trascorso una notte sulla paglia. Immaginate un agriturismo in cui poter gustare latte e formaggi freschissimi di produzione propria. Credete che tutto ciò sia impossibile? Vi sbagliate: all'Alpe Zalto potrete vivere questa meraviglia!



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Verkauf von typischen Produkten, Parkplatz

In der Nähe: Wandern und Reiten

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Animaux : admis sous conditions

Sur place : restaurant, vente de produits locaux, parking

À proximité : parcours pour randonnée et équitation

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: ristorante, vendita diretta di prodotti, parcheggio

Nelle vicinanze: sentieri per escursioni a piedi e a cavallo



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Drei Übernachtungen im Stroh
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Vorspeise «Alpe»
- Polenta mit Frikassee

Ihr Privileg

- Drei kostenlose Übernachtungen für zwei Kinder

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Trois nuits sur la paille
- Trois petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée de «l'Alpe»
- Polenta et fricassée

Votre privilège

- Trois nuits gratuites pour deux enfants

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

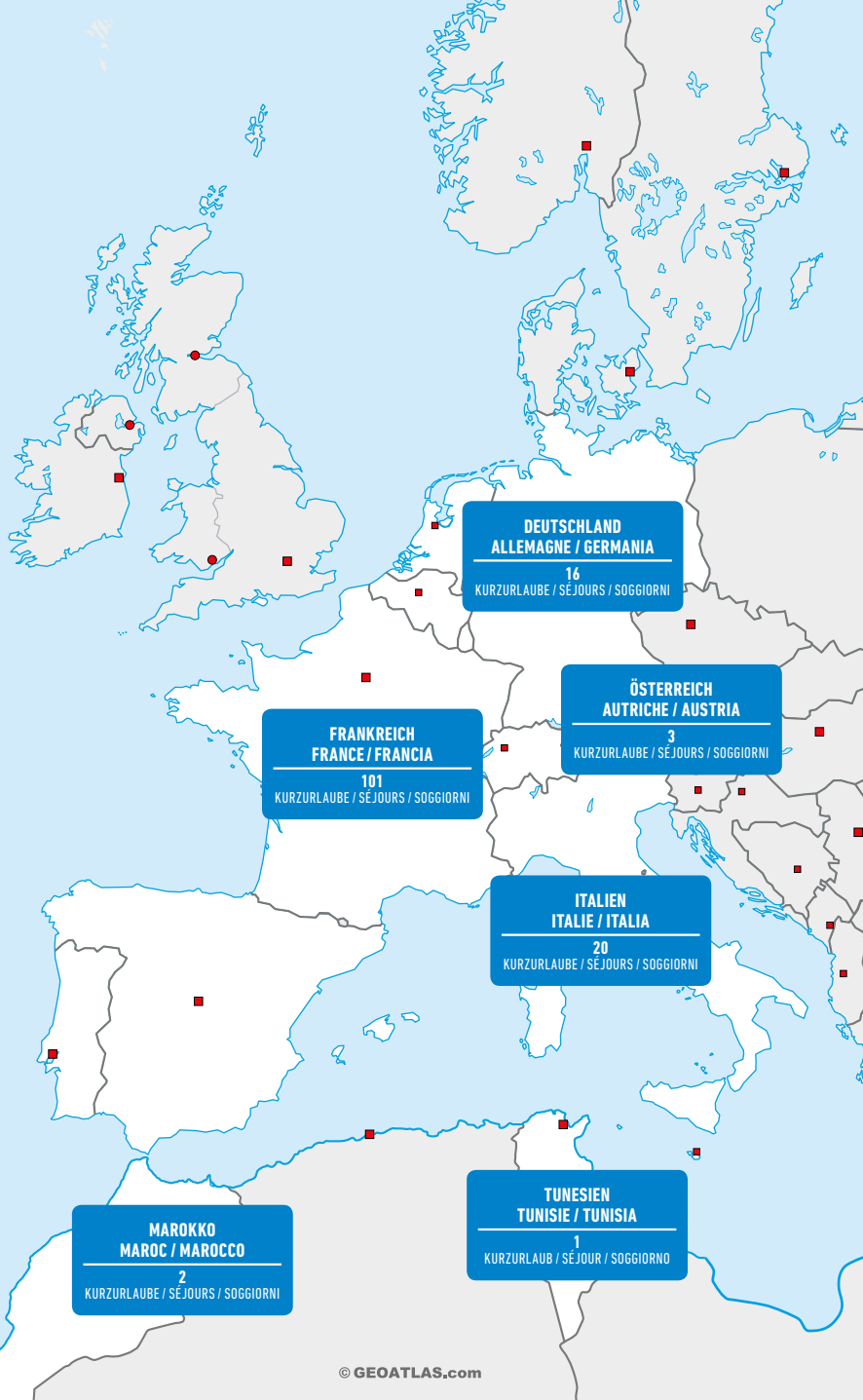
- Una cena
- Tre notti sulla paglia
- Tre prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasto dell'«Alpe»
- Polenta con spezzatino

Il vostro privilegio

- Tre notti gratuite per due bambini



DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE / GERMANIA
16
KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

ÖSTERREICH
AUTRICHE / AUSTRIA
3
KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

FRANKREICH
FRANCE / FRANCIA
101
KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

ITALIEN
ITALIE / ITALIA
20
KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

MAROKKO
MAROC / MOROCCO
2
KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

TUNESIEN
TUNISIE / TUNISIA
1
KURZURLAUB / SÉJOUR / SOGGIORNO



WEITERE LÄNDER / AUTRES PAYS / ALTRI PAESI

143 KURZURLAUBE / SÉJOURS / SOGGIORNI

Frankreich / France / Francia

Hôtel la Tourmaline***	168
Les Trésoms Lake and Spa Resort****	170
Cézanne Hôtel & Spa****	172
Château de Chailly****	174
Relais Spa Chessy****	176
Château de la Tour du Puits****	178
Hostellerie Le Castellat***	180
Hostellerie La Cheneaudière & Spa****	182
Château de Courban & Spa****	184
Hôtel Villa Borghese	186
Royal Ours Blanc Hôtel & Spa****	188
Villa Morelia****	190
Hôtel Les Agassins****	192
L'Auberge de Cassagne & Spa*****	194
La Résidence***	196
Charme & Business Hôtel Lyon****	198
Radisson Blu Hôtel****	200
Moulin de Vernègues****	202
Relais de Margaux****	204
Hôtel l'Arboisie****	206
Chalet hôtel de charme Neige et Roc****S	208
Hôtel Nice Riviera****	210
À la Cour d'Alsace****	212
La Villa K & Spa***	214
Château de Pizay****	216
Hôtel Mercure Les Bains Romains***	218
Auberge de la Xaintrie****	220
Relais Bernard Loiseau*****	222
L'Albarande	224
Hôtel Helvie***	226
Hôtel Le Cantemerle****	228
Le Richebourg Hôtel & Spa****	230
Hôtel du Bollenberg***	232

Les Jardins de Sophie	234
Hilton Évian-les-Bains****	236

Italien / Italie / Italia

Abano Ritz Hotel Terme*****	238
Hotel Terme Internazionale*****	240
Agriturismo Tre Tigli	242
Albergo Ristorante Gabà***	244
Il Castelletto****	246
Hotel Riviera***	248
Relais Firenze Stibbert	250
Quality Hotel San Martino***	252
Hotel Lac Salin Mountain Resort****	254
Hotel Concordia****	256
Hotel Panorama Wellness & Resort***	258
Hotel Relais Alcova del Doge***	260
Petit Château B&B	262
Residence Ristorante Ianua Coeli	264
Hotel Domo****	266
Grand Hotel Liberty****	268
Relais I Castagnoni	270
Hotel alle Piramidi***	272
Hotel Palace Varazze****	274
Hotel Lungomare****	276

Deutschland / Allemagne / Germania

Hotel Chrysanthhof****	278
Flair Hotel Vino Vitalis Bad Füssing	280
Hotel Lindenhof Bad Schandau	282
Hotel Brandies Berlin***	284
Elements Pure Hotel Bremen****	286
Hotel Residence Bremen****S	288
Hotel Kronenschlösschen****	290
Hotel Adenia***	292
Aktivhotel & Gasthof Schmelz***	294

- Kurzurlaub und Frühstück / Séjour et petit-déjeuner / Soggiorno con colazione
- Gastronomischer Kurzurlaub / Séjour et gastronomie / Soggiorno gastronomico
- Wellness-Kurzurlaub / Séjour et bien-être / Soggiorno benessere

☞ Schwimmbad / piscine / piscina 2☾ 2 Nächte / 2 nuits / 2 notti



WEITERE LÄNDER / AUTRES PAYS / ALTRI PAESI

Best Western Premier Hotel Sonnenhof*****S	296
Hotel Exquisit****	298
Leine Hotel****	300
Bora HotSpaResort****	302
Flair Hotel Berggasthof Adersberg***	304
Schlosshotel Rühstädt***	306
Kleines Meer****	308

Österreich / Autriche / Austria

Hotel Goldenes Schiff****	310
Designhotel Walliserhof****	312
Erholungshotel Margarethenbad****	314

Finden Sie weitere Partner auf Seite 316

Retrouvez davantage de partenaires en page 316

Scoprite ancora più partner a pagina 316



Hôtel la Tourmaline***

Das Hôtel & Spa la Tourmaline ist ein modernes, komfortables Berghotel im grössten Skigebiet Europas. Entspannen Sie sich in einem völlig neuen, riesigen Wellness-Bereich, der natürlich beleuchtet ist und einen atemberaubenden Ausblick auf das Gebirge bietet. Geniessen Sie an den frischen Wassern der Isère und zwischen den 3000 Meter hohen Alpengipfeln Natur pur.

Au pied du plus grand domaine skiable d'Europe, l'Hôtel & Spa la Tourmaline vous offre la version contemporaine d'un chalet grand confort à l'accueil chaleureux. Détendez-vous dans le tout nouveau spa, baigné de lumière naturelle, spacieux, avec vue sur la montagne. Des eaux vives de l'Isère aux sommets alpins culminant à 3000 mètres, offrez-vous une bouffée d'air frais.

Ai piedi del più grande terreno sciabile d'Europa, l'Hôtel & Spa Tourmaline vi offre la versione moderna di uno chalet completo di ogni confort dall'atmosfera calorosa. Rilassatevi nella nuovissima spa, immersa nella luce naturale, spaziosa e con vista sulle montagne. Le acque del fiume Isère a 3000 metri di altitudine, vi regaleranno una ventata di aria fresca.



ZU BEACHTEN

Logis de France

Ankunft: ab Mittag, Abreise vor Mittag

Vor Ort: Hallenbad, Tennis, Schwimmbad, Sauna

In der Nähe: Basilika Saint Martin, Kirche St. Sigismund

NOTEZ BIEN

Logis de France

Arrivée : à partir de midi, départ avant midi

Sur place : piscine intérieure, tennis, sauna

À proximité : basilique Saint-Martin,
église Saint-Sigismund

NOTA BENE

Logis de France

Arrivo: a partire da mezzogiorno,
partenza entro mezzogiorno

Sul posto: piscina coperta, tennis, piscina, sauna

Nelle vicinanze: basilica di St Martin,
chiesa di St Sigismund



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich
- Eine Pflege (50 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un accès au spa
- Un soin (50 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un accesso alla spa
- Un trattamento (50 min)

Les Trésoms Lake and Spa Resort★★★★

Das charmante Hotel liegt am Lac d'Annecy in einzigartiger Lage zwischen den Ländern des Mont Blanc und des Naturparks Bauges. Kommen Sie zwischen Grün und Blau zur Ruhe und entspannen Sie im Wellness-Pavillon, welcher skandinavische Sauna mit Hammam verbindet. Die geschickten Hände der Kosmetikerinnen des Hauses verwöhnen Sie auf Wunsch - ein reines Wunder!

Cet hôtel de charme bénéficie d'une situation exceptionnelle sur le lac d'Annecy, au carrefour des pays du Mont-Blanc et du parc naturel des Bauges. Dans cet environnement propice à la sérénité, entre bleu du lac et vert de la forêt, accordez-vous de longs moments de détente. Relaxez-vous au pavillon du bien-être où vous attendent un sauna scandinave et un hammam mauresque.

Questo affascinante hotel gode di una situazione eccezionale sul lago di Annecy. Potrete rilassarvi in questo ambiente naturale propizio alla serenità, tra il blu del lago e il verde della foresta. Coccolatevi nello spazio benessere fra la sauna scandinava e l'hammam moresco. Un interessante indirizzo per godere di un'interessante regione.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor Mittag

Vor Ort: Freibad, Restaurant, Wellness-Bereich

In der Nähe: Wassersport, Tennis, Schloss

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 16h, départ avant midi

Sur place : piscine extérieure, restaurant, espace de détente et de bien-être

À proximité : activités nautiques, tennis, visite du château d'Annecy

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro mezzogiorno

Sul posto: piscina esterna, ristorante, area relax e benessere

Nelle vicinanze: attività nautiche, tennis, visita al castello d'Annecy



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Tradition» Waldseite
- Ein Frühstück
- Ein Well-System: Trockenmassage in einem auf Körpertemperatur beheiztem Wasserbett mit Düsen (30 Min.)

Ihr Privileg

- 10% Ermässigung auf alle Anwendungen im Wellness-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Tradition» côté forêt
- Un petit-déjeuner
- Un Well-System : massage à sec effectué par des jets d'un matelas d'eau chaude à température du corps (30 min)

Votre privilège

- 10 % de réduction sur l'ensemble des soins du spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Tradizionale» lato foresta
- Una prima colazione
- Un Well-System: massaggio a secco effettuato da getti di un letto ad acqua calda a temperatura corporea (30 min)

Il vostro privilegio

- 10% di sconto su tutti i trattamenti della spa

Cézanne Hôtel & Spa★★★★

Gönnen Sie sich einen einzigartigen Aufenthalt im Cézanne Hôtel & Spa, eine wahre Ausnahme in Cannes, da dieses Hotel eine Vielzahl an hochwertigen Angeboten bietet, ohne dabei seinen intimen Charakter und den persönlichen Service zu vernachlässigen. Nutzen Sie die Abwechslung: Wie wäre es zum Beispiel mit einer Erholungspause am Strand nach dem Spa?

Offrez-vous un séjour d'exception au Cézanne Hôtel & Spa, l'un des rares établissements cannois à proposer un bouquet de prestations haut de gamme tout en préservant l'atmosphère intime et le service personnalisé d'un hôtel de charme. Variez les plaisirs : après les délices du spa, pourquoi ne pas vous offrir une petite pause détente sur la plage?

Concedetevi un soggiorno d'eccezione al Cézanne Hôtel & Spa, uno dei rari stabilimenti di Cannes a proporre prestazioni di alta gamma preservando l'atmosfera intima e il servizio personalizzato di un hotel di charme. Il piacere in tutte le sue varietà: dalla spa a una piccola pausa relax direttamente in spiaggia.



ZU BEACHTEN

Das Restaurant «Le Tube» befindet sich 500 m vom Hotel. Angebot ungültig im Juli, August und an Brückentagen im Mai und während Kongressen

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Fitness, Garage, Hammam und Whirlpool (gegen Aufpreis)

In der Nähe: Museum de la Castre et de la Mer, Golf, Reiten

NOTEZ BIEN

Le restaurant partenaire «Le Tube» est situé à 500 m de l'hôtel. Offre non valable en juillet et août, pendant les ponts de mai et lors des congrès

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : terrasse, parking payant, wifi gratuit, bar, air conditionné, fitness, garage, hammam et jacuzzi (avec supplément)

À proximité : musées de la Castre et de la Mer, golfs, équitation

NOTA BENE

Il ristorante «Le Tube» si trova a 500 m dall'hotel. Offerta non valida a luglio e agosto, durante i ponti di maggio e i congressi

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, fitness, hammam e idromassaggio (con supplemento)

Nelle vicinanze: musei de la Castre e del Mare, golf, equitazione



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen im Restaurant «Le Tube»
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa (Whirlpool und Hammam) (1 Std. 30 Min.)

Ihr Menü*

- Tintenfischsalat «Made in Provence»
- Tatar vom Thon mit Sesam
- Bio-Zucchini Blüten-Beignets (Jean-Charles Orso)
- Dessert zur Wahl

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner au restaurant «Le Tube»
- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Un accès au spa (jacuzzi et hammam) (1h30)

Votre menu*

- Salade de poulpe «Made in Provence»
- Tartare de thon au sésame coupé au couteau
- Beignets de fleurs de courgette bio (Jean-Charles Orso)
- Dessert au choix sur l'ardoise

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena al ristorante «Le Tube»
- Una notte in camera doppia «Supérieur»
- Una prima colazione
- Un ingresso alla spa (idromassaggio e hammam) (1h30)

Il vostro menù*

- Insalata di polpo «Made in Provence»
- Tartare di tonno al sesamo
- Bigné di fiori di zucchine bio
- Dessert a scelta

Château de Chailly★★★★

Das Hôtel de Chailly strahlt den authentischen Charme eines altertümlichen Schlosses aus dem 16. Jhd. aus. Die in der Renaissance zum Adel erhobene Mittelalterfestung ist historisches Kulturgut und wurde renoviert, um es in eines der prächtigsten Schlosshotels der Bourgogne zu verwandeln. Die Gäste erwartet moderner Komfort in traditionell französischem Stil.

L'Hôtel de Chailly, c'est le charme authentique d'un ancien château du XVI^e siècle. Forteresse médiévale anoblie par la Renaissance, le château classé Monument Historique a été restauré pour devenir un des plus prestigieux châteaux hôtels de Bourgogne. Il offre à ses hôtes un confort moderne de première classe, dans un univers de tradition à la française.

L'Hotel de Chailly rappresenta il fascino autentico di un castello del XVI secolo. Fortezza medievale diventato edificio nobile nel Rinascimento, il castello è classificato come monumento storico ed è stato restaurato fino a diventare uno dei più prestigiosi hotel castello della Borgogna. Per i suoi ospiti offre tutto il confort moderno con un tocco di classe francese.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schliessungszeiten.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (15 €)

Vor Ort: beheiztes Schwimmbad, Terrasse,

kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar,

Klimaanlage, Ruheraum, Restaurant, Fernseher

In der Nähe: Hospiz von Beaune, Weinstrasse der Bourgogne, Nuits-Saint-Georges

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de vos hôtes

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément (15 €)

Sur place : piscine extérieure chauffée, terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, air conditionné, espace détente, restaurant, TV

À proximité : hospices de Beaune, route des vins de Bourgogne, station antique des Bolards de l'époque gallo-romaine

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento (15 €)

Sul posto: piscina esterna riscaldata, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, area relax, ristorante, TV

Nelle vicinanze: ospizi di Beaune, strada dei vini di Borgogna, Nuits-Saint-Georges



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Prestige»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Entspannungsbereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Prestige»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace détente

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera «Prestige»
- Una prima colazione
- Accesso all'area benessere

Relais Spa Chessy★★★★

Dank der optimalen Lage, nahe des Disneyland® Paris haben Sie ganz einfachen Zugang zu allen Aktivitäten, die die beiden Disney® Parcs bieten. In Ihrer Suite wurde alles zur Erholung bedacht. Die Brasserie Flo wird Sie mit ihrer traditionellen, raffinierten französischen Küche beglücken und der Nuxe-Spa mit 800m² wird Sie in Tiefenentspannung versetzen.

Idéalement situé à proximité de Disneyland® Paris, cet hôtel vous permettra de profiter de toutes les attractions que proposent les deux parcs. Dans votre suite, tout a été pensé pour assurer votre détente. La Brasserie Flo vous ravira par sa cuisine traditionnelle française raffinée, le spa Nuxe et ses 800 m² vous permettront de vous relaxer en profondeur.

Vicinissimo al parco di Disneyland® Paris, a Chessy nella regione della Seine-et-Marne, sarete a pochi passi da tutte le attrazioni dei due parchi di divertimento Disney®. Nella vostra suite, tutto è su misura per assicurarvi un momento di relax. La Brasserie Flo vi delizierà con la sua cucina tradizionale francese raffinata, la spa Nuxe con i suoi 800 m² vi permetterà di rilassarvi fino in fondo.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schliessungszeiten.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, gratis WLAN, Bar, Fitness, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna, Whirlpool

In der Nähe: Einkaufszentrum Val d'Europe, La Vallée Village Outlet Shopping, Disneyland® Paris

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de l'établissement

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : piscine intérieure, wifi gratuit, bar, fitness, restaurant, TV, hammam, sauna, jacuzzi

À proximité : centre commercial Val d'Europe, La Vallée Village Outlet shopping, Disneyland® Paris

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 10

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: piscina coperta, Wi-Fi gratuito, bar, fitness, ristorante, TV, hammam, sauna, jacuzzi

Nelle vicinanze: centro commerciale Val d'Europe, La Vallée Village Outlet shopping, Disneyland® Paris



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite Duplex»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spabereich mit Schwimmbad, Sauna, Hammam, Whirlpool

Ihr Menü*

- Sainte-Maure-Krokant mit Honig und Peperoncini aus Espelette und Bohnen-Salat mit Knoblauch
- Geflügelbrust mit heller Sosse aus Maine, Risotto mit Chorizo und Oliven
- Crème brûlée mit Bourbonvanille

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double «Suite Duplex»
- Un petit-déjeuner servi dans la brasserie Flo
- Un accès à l'espace détente avec piscine, sauna, hammam, bain bouillonnant

Votre menu*

- Croustille de Sainte-Maure cendrée au miel et piment d'Espelette, salade de haricots verts à l'ail confit
- Suprême de volaille fermière du Maine «Label Rouge», risotto au chorizo et olives
- Crème brûlée à la vanille bourbon

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia «Suite Duplex»
- Una prima colazione alla brasserie Flo
- Un accesso all'area benessere con piscina, sauna, hammam, bagno rilassante

Il vostro menù*

- Croccante di Sainte-Maure al miele e peperoncino d'Espelette, insalata di fagiolini all'aglio
- Suprema di pollo ruspante del Maine con risotto al chorizo e olive
- Crème brûlée alla vaniglia

Château de la Tour du Puits★★★★

Zwischen dem Bauges-Park und dem Belledonne-Gebirge versteckt sich dieses Schloss hinter seinen efeubehangenen Mauern. Erleben Sie auf dem 7 Hektar grossen Grundstück mit Wald, Obstbäumen und Blumenwiese Stille und das französische «Savoir vivre». Ein Zimmer mit schöner Aussicht, ein Spa in der Natur und vom Chef zubereitete Köstlichkeiten runden das Ganze ab.

Entre le parc des Bauges et la chaîne de Belledonne, ce château dresse ses murs couverts de lierre dans un domaine de sept hectares de bois, de vergers et de fleurs. Silence et art de vivre seront au programme. Profitez de votre chambre avec sa magnifique vue, ainsi que du spa en pleine nature. À table, le Chef vous réglera d'une cuisine subtile et aboutie.

Tra il parco dei Bauges e la catena di Belledonne, questo castello riveste d'edera l'esue mura ed è immerso in un'area boschiva di sette ettari tra frutteti e fiori. Silenzio e arte di vivere sono sul menù... Camere con una bella vista, la spa immersa nella natura, per poi deliziarvi grazie alla cucina dello Chef. Un soggiorno davvero rilassante nel cuore della Savoia.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 16. September bis 14. Mai

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, Garten, Fitness, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Sauna, Whirlpool, Spa, Helikoptertaufe, Massagen, Gesichts- und Körperpflegen

In der Nähe: Kirche Saint-Pierre-aux-Liens, Schloss Rubaud, Aquarium von dem See von Le Bourget, Massiv von Bauges, See von Annecy

NOTEZ BIEN

Fermé : du 16/09 au 14/05

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Sur place : piscine extérieure, parking gratuit, jardin, fitness, VTT, restaurant, TV, sauna, jacuzzi, spa, baptême en hélicoptère, modelages, soins du visage et du corps

À proximité : église Saint-Pierre-aux-Liens, château de Rubaud, aquarium du lac du Bourget, massif des Bauges, lac d'Annecy

NOTA BENE

Chiuso: della 16/09 alle 14/05

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, giardino, fitness, mountain bike, ristorante, TV, sauna, jacuzzi, spa, voli in elicottero, massaggi, trattamenti viso e corpo

Nelle vicinanze: chiesa Saint-Pierre-aux-Liens, castello di Rubaud, acquario del lago di Bourget, massiccio dei Bauges, lago di Annecy



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa

Ihr Menü*

- Auberginen mit Tomatensosse aus dem Garten
- Rind mit Gemüse-Blätterteigtörtchen
- Sachertorte

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un accès au spa

Votre menu*

- Aubergine avec coulis de tomates du jardin
- Bœuf avec millefeuille de légumes
- Sachertorte

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un ingresso alla spa

Il vostro menù*

- Melanzane con sugo di pomodoro fresco
- Manzo con millefoglie di verdure
- Torta Sacher

Hostellerie Le Castellas***

Im Herzen des Dorfes Collias, liegt die Hostellerie Le Castellas in Steingemäuern verborgen? Sie ist nicht nur ein charmantes Hotel, sondern auch ein Ort, der Komfort, Modernität und Lebenskunst miteinander vereint. Den herzlichen Empfang und den ruhiggelegenen Garten der Hostellerie Le Castellas wollen Sie nicht missen!

Située au cœur du village de Collias, abritée au sein d'une bâtisse, l'Hostellerie Le Castellas n'est pas qu'un hôtel de charme, c'est aussi un lieu qui allie confort, modernité et art de vivre. La chaleur de l'accueil et la quiétude du jardin font de l'Hostellerie Le Castellas une adresse à ne pas manquer!

Nel cuore del villaggio di Collias troverete la splendida Hostellerie Le Castellas: non solo un hotel di grande fascino, ma anche un luogo di confort e pura vita. L'accoglienza calorosa e la calma del giardino rendono l'Hostellerie Le Castellas rendono un'indirizzo da non perdere!



ZU BEACHTEN

Restaurant im Michelin-Führer, im Gault & Millau-Führer und im Bottin Gourmand-Führer aufgelistet

Geschlossen: vom 1. Januar bis 28. Februar

Ankunft: ab 17 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Garten, Restaurant, Spa, WLAN, Pool, Terrasse

In der Nähe: Pont du Gard, Haribo-Museum, Arenen von Nîmes, Koch- und Weinkurse

NOTEZ BIEN

Restaurant labellisé guides Michelin, Gault & Millau et «Valeur sûre» dans le Bottin Gourmand

Fermé : du 01/01 au 28/02

Arrivée : à partir de 17h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : parking gratuit, jardin, restaurant, spa, wifi gratuit, piscine extérieure, terrasse

À proximité : pont du Gard, musée du bonbon Haribo, arènes de Nîmes, cours de cuisine et d'œnologie

NOTA BENE

Ristorante presente nelle guide Michelin, Gault & Millau e «Valeur sûre» nel Bottin Gourmand

Chiuso: dall' 1 gennaio al 28 febbraio

Arrivo: a partire dalle 17, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: parcheggio gratuito, giardino, ristorante, spa, Wi-Fi, piscina esterna, terrazza

Nelle vicinanze: ponte del Gard, museo Haribo, arena di Nîmes, corsi di cucina ed enologia



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Whirlpool-Schwimmbad mit Gegenstrombecken und Wasserstrahl
- Zugang zum Hammam (30 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre «Suite»
- Un petit-déjeuner
- Accès à la piscine jacuzzi, nage contre-courant et jets d'eau
- Accès hammam (30 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Un notte in camera «Suite»
- Una prima colazione
- Accesso alla piscina jacuzzi, nuoto controcorrente e getto d'acqua
- Accesso hammam (30 min)

Hostellerie La Cheneaudière & Spa★★★★



Im 17. Jahrhundert war Colroy la Roche deutsch und wurde Königsberg genannt. Seither französisch hat die Stadt inmitten von Tälern und reinsten Luft ihren majestätischen Charakter behalten. Mireille und ihr Sohn haben hier einen warmherzigen Ort geschaffen, mit Spa-Bereich, Massagen mit ätherischen Ölen und Schlemmerangebot... Für grosse Epikureer!

Au XVIII^e siècle, Colroy-la-Roche était allemande et s'appelait Königsberg, «la colline du roi». Devenue française, la commune a gardé son caractère majestueux dans un paysage de vallons où l'on respire l'air le plus pur du monde. Mireille et son fils y ont créé une adresse chaleureuse comme une maison de poupée, avec spa, modelages et table gourmande.

Nel XVII secolo, Colroy-la-Roche era una città tedesca e si chiamava Königsberg, «la collina del re». Divenuta francese, la cittadina ha conservato una certa magnificenza fiabesca. Mireille e suo figlio Nicolas hanno dato vita ad una calorosa struttura con spa, massaggi agli oli essenziali e cucina tipica... Un vero piacere per tutti i sensi!



ZU BEACHTEN

Vor Ort: 2000 m² Nature-Spa mit 3 Hallenbädern, 4 Saunen, Hammam, Whirlpool, Beauty-Salon gegen Aufpreis

In der Nähe: Wandern, Ski, Elsässer Weinstrasse, Hohkönigsburg, Mont Sainte Odile

NOTEZ BIEN

Sur place : Nature-Spa de 2000 m² avec 3 piscines, 4 saunas, hammam, hydromassage, centre de soins avec supplément

À proximité : randonnées à partir de l'hôtel, ski, route des vins d'Alsace, château du Haut-Koenigsbourg, mont Sainte-Odile

NOTA BENE

Sul posto: Nature-Spa de 2000 m² con 3 piscine, 4 saune, hammam, idromassaggio, centro benessere con supplemento

Nelle vicinanze: sentieri per escursioni, sci, la strada dei vini d'Alsazia, Castello dell'Haut Koenigsbourg, Monte Sainte Odile



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Les Montagnes»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum «Nature Spa» (2000 m²)

Ihr Privileg

- Ein Wellness-Büffet

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Les Montagnes»
- Un petit-déjeuner
- Accès au «Nature Spa» de 2000 m²

Votre privilège

- Un buffet «Bien-être»

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Les Montagnes»
- Una prima colazione
- Accesso alla «Spa Natura» di 2000 m²

Il vostro privilegio

- Un buffet «Benessere»

Château de Courban & Spa★★★★

Kommen Sie nach Burgund! In der Nähe der Anbaugelände Chablis und Champagne gelegen bietet das Charakter-Hotel Château de Courban den idealen Ort zum Ausspannen. Genießen Sie die Gärten, den Pool und den 300 m² grossen «Nuxe»-Spa-Bereich und lassen Sie einfach die Seele baumeln. Ein Ort der reinen Entspannung...

Découvrez sans plus attendre cette maison de caractère et de charme propice au repos et à l'évasion. Prolongement naturel de l'hôtel, des jardins et de la piscine, le spa Nuxe, véritable invitation au voyage et à la détente, s'étend sur 300 m². Offrez-vous un pur moment de bien-être au cœur de la Bourgogne.

Scoprite senza esitazione questa residenza caratteristica e piena di fascino perfetta per il riposo e l'evasione. Prolungamento naturale dell'hotel, dei giardini e della piscina, la spa Nuxe, attraente invito al viaggio e al relax, si stende su 300 m². Offritevi un puro momento di benessere nel cuore della Borgogna.



ZU BEACHTEN

Unterkunft und Restaurant im Michelin- und im Gault & Millau-Führer aufgelistet.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: beheiztes Schwimmbad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Garten, Ruheraum, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna, Whirlpool, Spa

In der Nähe: Museum Ampélopsis, Gedenkstätte Charles de Gaulle, Abtei von Fontenay

NOTEZ BIEN

Établissement labellisé guide Michelin, restaurant labellisé guides Michelin et Gault & Millau

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscine extérieure chauffée, terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, air conditionné, jardin, espace détente, VTT, restaurant, TV, hammam, sauna, jacuzzi, spa

À proximité : musée Ampélopsis, mémorial Charles de Gaulle, abbaye de Fontenay

NOTA BENE

Struttura e ristorante presenti nella Guida MICHELIN e nella guida Gault & Millau

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina esterna riscaldata, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, giardino, area relax, mountain bike, ristorante, TV, hammam, sauna, jacuzzi, spa

Nelle vicinanze: museo Ampélopsis, memoriale Charles de Gaulle, abbazia di Fontenay



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Prestige de charme»
- Ein Frühstück
- Privater Zugang zum «Spa Nuxe» (1 Std.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre «Prestige de charme»
- Un petit-déjeuner
- Un accès privatif au «Spa Nuxe» (1h)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera «Prestige de charme»
- Una prima colazione
- Un accesso privato alla «Spa Nuxe» (1h)

Hôtel Villa Borghese

Tanken Sie neue Energie im Hôtel Villa Borghese, vor den Türen der Nationalpärke und Schluchten von Verdon und Luberon. Ein 8-köpfiges Pflege- und Kosmetikteam steht Ihnen zur Seite: Teilen Sie ihm Ihre Entspannungssehnsüchte mit und erleben Sie einen wahrhaftigen Glücksmoment, der Ihre Sinne weckt und Ihren Geist zur Ruhe kommen lässt.

Ressourcez-vous à l'Hôtel Villa Borghese, aux portes des parcs nationaux des Gorges du Verdon et du Luberon. Une équipe de 8 praticiens du bien-être est à votre écoute : confiez-leur vos envies de détente et profitez d'un vrai moment de plaisir, qui éveillera vos sens et permettra à votre esprit de se reposer.

Ricaricatevi all'Hotel Via Borghese, alle porte dei nazionali delle Gorges du Verdon e del Luberon. Uno staff di 8 specialisti nel benessere è a vostra disposizione: esprimete un desiderio di benessere e godete di un puro momento di piacere che risveglierà i vostri sensi e calmerà il vostro spirito.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 16. November bis 20. März

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, Teestube, Ruheraum, Sauna, Thalassotherapie, Körperpflege, Gesichtspflege

In der Nähe: Schlucht und Park von Verdon, Park von Luberon, Seen von Sainte-Croix

NOTEZ BIEN

Fermé : du 16/11 au 20/03

Sur place : piscine extérieure, parking gratuit, salon de thé, espace détente, sauna, thalasso, soins du corps, soins du visage

À proximité : gorges et parc du Verdon, parc du Luberon, lacs de Sainte-Croix

NOTA BENE

Chiuso: dal 16 novembre al 20 marzo

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, sala da thé, area relax, sauna, thalasso, cura del corpo, trattamento viso

Nelle vicinanze: cascate e parco del Verdon, parco del Luberon, laghi di Sainte-Croix



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Prestige»
- Ein Frühstück
- Eine Sauna-Sitzung (20 Min.)
- Zugang zum Schwimmbad
- Eine Massage-Behandlung für eine Person, eine Balneo-Behandlung für die andere Person

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Privilège»
- Un petit-déjeuner
- Une séance de sauna (20 min)
- Accès à la piscine
- Une formule modelage pour une personne, une formule balnéo pour l'autre personne

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Prestige»
- Una prima colazione
- Una seduta di sauna (20 min)
- Accesso alla piscina
- Una formula massaggio per una persona, una formula balneo per l'altra persona

Royal Ours Blanc Hôtel & Spa****



Das Royal Ours Blanc liegt am Fusse der sagenhaften Skistationen von Alpe d'Huez. Das Hotel mit Südausrichtung ist der Traumort für einen gelungenen Aufenthalt. Die zeitgenössische Einrichtung besticht durch ihre Farbenfreude. Besuchen Sie das Restaurant, um auch Ihrem Gaumen eine Freude zu bereiten, bevor Sie anschliessend im Wellness-Bereich entspannen.

Le Royal Ours Blanc est situé au pied des pistes du magnifique domaine skiable de l'Alpe d'Huez. Orientée plein sud, l'adresse est le lieu rêvé pour un séjour réussi. La décoration contemporaine fait la part belle aux couleurs chaleureuses. Pour encore plus de douceur et de plaisir, attablez-vous au restaurant avant de profiter de l'espace bien-être!

Il Royal Ours Blanc si trova ai piedi delle magnifiche piste della località sciistica di Alpe d'Huez. Grazie all'orientazione verso sud, è l'ideale per un perfetto soggiorno in montagna. L'arredamento contemporaneo rende giustizia ai colori caldi, che, con l'area relax, contribuiranno alla riuscita della vostra esperienza, senza dimenticare le delizie del ristorante!

ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 24. April bis 4. Dezember

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (13 €)

Vor Ort: Hallenbad, gratis WLAN, Bar, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna, Whirlpool

In der Nähe: Eislaufhalle, Curling, Klettersteig, Eisenkreuz-Pass, alpiner Botanischer Garten von Lautaret, Mont Jalla, Park des Schloss Vizille

NOTEZ BIEN

Fermé : du 24/04 au 04/12

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 10h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément (13 €)

Sur place : piscine intérieure, wifi gratuit, bar, restaurant, TV, hammam, sauna, jacuzzi

À proximité : patinoire, curling, via ferrata, col de la Croix-de-Fer, jardin alpin du Lautaret, mont Jalla, parc du château de Vizille

NOTA BENE

Chiuso: dal 24/04 al 04/12

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 10

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento (13 €)

Sul posto: piscina coperta, Wi-Fi gratuito, bar, ristorante, TV, hammam, sauna, jacuzzi

Nelle vicinanze: pista di pattinaggio, via ferrata, passo della Croix-de-Fer, giardino alpino del Lautaret, monte Jalla, parco del castello di Vizille



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Entspannungsbereich (1 Std. 30 Min.)
- In der Nebensaison: eine Pflege («Éclat de givre» oder «Pause créative» oder Körperpeeling)
- In der Zwischensaison: eine Flasche Champagner auf dem Zimmer oder eine Pflege («Éclat de givre» oder «Pause créative» oder Körperpeeling)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Un accès à l'espace détente (1h30)
- En basse saison : un soin «Éclat de givre» ou «Pause créative» ou gommage du corps
- En moyenne saison : une bouteille de champagne en chambre ou un soin «Éclat de givre» ou «Pause créative» ou gommage du corps

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Un ingresso all'area relax (1h30)
- In bassa stagione: trattamento «Éclat de givre» oppure «Pause créative» oppure scrub del corpo
- In alta stagione: una bottiglia di champagne in camera oppure un trattamento «Éclat de givre» oppure «Pause créative» oppure scrub del corpo

Villa Morelia★★★★

Kommen Sie in den Park des Schlosshotels Villa Morelia, der einen atemberaubenden Blick auf die Berge der Provence bietet. Die 1900 erbaute, neo-mexikanische Bleibe verfügt über 24 Zimmer und Suiten, die Historie, Komfort und Moderne gekonnt vereint. Ein traumhafter Empfang und ein entspannendes Bad erwarten Sie während Ihres prächtigen Wochenendurlaubs.

Pénétrez dans le parc du château-hôtel de la Villa Morelia, qui offre une vue imprenable sur les montagnes de Provence. Cette demeure néo-mexicaine bâtie en 1900 possède 24 chambres et suites mêlant histoire, confort et modernité. Bénéficiez d'un accueil de rêve et laissez-vous tenter par une baignade au cours de ce somptueux week-end d'évasion.

Entrate nel parco del castello di Villa Morelia, con il suo panorama mozzafiato sulle colline della Provenza. Questa casa in stile neomessicano costruita nel 1900 possiede 24 camere e suite in cui storia, confort e modernità si sposano perfettamente. Sarete accolti divinamente, potrete godere della piscina e trascorrere un vero weekend da sogno.



ZU BEACHTEN

Restaurant im Michelin-Führer und im Hubert-Führer aufgelistet

Geschlossen: vom 2. November bis 27. Dezember und im April

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: beheiztes überdachtes Schwimmbad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, Bar, Restaurant, Wellnesscenter, Fernseher, Whirlpool, gratis WLAN
In der Nähe: Golf von Bois Chenu, Cardinalis Turm

NOTEZ BIEN

Restaurant labellisé guides Michelin et Hubert

Fermé : du 02/11 au 27/12 et au mois d'avril

Arrivée : à partir de 16h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscine extérieure couverte et chauffée, terrasse, parking gratuit, bar, restaurant, centre de remise en forme, TV, jacuzzi, wifi gratuit

À proximité : golf du Bois Chenu, tour Cardinalis

NOTA BENE

Ristorante presente nelle guide Michelin e Hubert

Chiuso: dal 02/11 al 27/12 e aprile

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina esterna coperta e riscaldata, terrazza, parcheggio gratuito, bar, ristorante, centro fitness, TV, idromassaggio, Wi-Fi gratuito

Nelle vicinanze: gold del Bois Chenu, torre Cardinalis



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Eine Pflegebehandlung pro Person (30 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un soin par personne (30 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un trattamento a persona (30 min)

Hôtel Les Agassins★★★★

Am Rande von Avignon, im Herzen eines jahrhundertealten Parks verfällt man schnell dem südländischen Charme der schönen Florentiner Bleibe, mit ihren blumenbehängenen Balkons, den mit Gemälden versehenen Räumen und den dekorierten Cheminées. Geniessen Sie einen Moment der Entspannung und entdecken Sie den Weinkeller mit den besten Grands Crus des Rhonetals.

À l'orée d'Avignon, au cœur d'un parc centenaire, goûtez au charme latin d'une belle demeure florentine. Les balcons sont fleuris, les salons ornés de toiles de maîtres et des objets rares entourent la grande cheminée. Profitez d'un moment de détente et découvrez une belle cave riche des plus grands crus de la Vallée du Rhône.

Ai bordi di Avignone, nel cuore di un parco centenario, ammirate il fascino latino di una casa in stile fiorentina. Troverete balconi fioriti, saloni decorati con tele di artisti e oggetti di collezione intorno al magnifico camino. Godetevi un momento di pure relax e scoprite una cantina ricca di vini della Valle del Rodano.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: von Mitte Februar bis Mitte März

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Klimaanlage, Garten, Golf, Tennis, Mountainbike, Fernseher, Pflegebehandlungen und Massagen

In der Nähe: Papststätte, Mont Ventoux, Pont du Gard, Wassergarten «Aux fleurs de l'eau»

NOTEZ BIEN

Fermé : de mi-février à mi-mars

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscine extérieure, parking gratuit, wifi gratuit, air conditionné, jardin, golf, tennis, VTT, TV, soins et modelages, table d'hôtes

À proximité : Cité des papes, mont Ventoux, pont du Gard, jardin aquatique «Aux fleurs de l'eau»

NOTA BENE

Chiuso: da metà febbraio a metà marzo

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, aria condizionata, giardino, golf, tennis, mountain bike, TV, trattamenti e massaggi

Nelle vicinanze: città dei Papi, monte Ventoux, pont del Gard, giardino acquatico «Aux fleurs de l'eau»



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Eine Pflegebehandlung pro Person (30 Min.)

Ihr Privileg

- Eine Flasche Wein oder eine Schachtel Pralinen im Zimmer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un soin par personne (30 min)

Votre privilège

- Une bouteille de vin ou une boîte de chocolats en chambre

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un trattamento a persona (30 min)

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di vino o una scatola di cioccolatini in camera

L'Auberge de Cassagne & Spa★★★★★

Vor den Toren von Avignon, wenige Minuten vom Papst-Palast, ist die Auberge de Cassagne & Spa die optimale Unterkunft für alle, die die Provence erkunden wollen. In ausgefallenem Ambiente können Sie hier die Wohltaten des Spas genießen. Der einzigartige Wohlfühl- und Erholungsort vereint Whirlpool, Hammam, Farbtherapie-Dusche und Massagekabinen unter einem Dach.

Aux portes d'Avignon, à quelques minutes du Palais des Papes, l'Auberge de Cassagne & Spa possède une situation idéale pour qui veut découvrir la Provence. C'est dans un cadre d'exception que vous pourrez profiter du spa, lieu unique de bien-être et de détente, qui regroupe jacuzzi, sauna, hammam, douche chromothérapeutique et cabines de modelages.

Alle porte di Avignone, a pochi minuti dal Palais des Papes, l'Auberge de Cassagne & Spa ha una posizione ideale per chi vuole scoprire la Provenza. In questa cornice eccezionale potrete godere della spa, un angolo incredibile di benessere con jacuzzi, hammam, doccia cromoterapeutica e cabine di massaggi.



ZU BEACHTEN

Restaurant im Michelin-Führer und im Bottin Gourmand aufgelistet

Geschlossen: 3 Wochen im Januar

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, Freibad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Wagendienst, Bar, Garten, Golf, Restaurant, Hammam, Sauna, Whirlpool, Spa, Geräteraum

In der Nähe: Brücke von Avignon, Papstpalast, Luberon-Region, Brücke von Gard

NOTEZ BIEN

Restaurant labellisé guides Michelin et Bottin Gourmand

Fermé : 3 semaines en janvier

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure, terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, service voiturier, bar, jardin, golf, restaurant, hammam, sauna, jacuzzi, spa, salle de musculation

À proximité : pont d'Avignon, Palais des Papes, région du Luberon, pont du Gard

NOTA BENE

Ristorante presente nelle guide Michelin e Bottin Gourmand

Chiuso: 3 settimane a gennaio

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta ed esterna, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, servizio di autista, bar, giardino, golf, ristorante, hammam, sauna, jacuzzi, spa, palestra

Nelle vicinanze: ponte di Avignone, Palazzo dei Papi, regione del Luberon, ponte di Gard



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Maison confort»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa-Bereich

Ihr Privileg

- 30% Ermässigung auf Pflegebehandlungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Maison confort»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- 30 % de réduction sur les soins

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Maison confort»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- 30% di riduzione sui trattamenti

La Résidence***

Im Herzen des Vogesenmassifs befindet sich im grünen Val-d'Ajol La Résidence. Lassen Sie sich hinreissen von den modernen Hotelzimmern, sowie vom Restaurant mit Aussicht auf den Park mit jahrhundertealten Bäumen, in dem lokale Spezialitäten zeitgenössisch auf den Tisch gezaubert werden. Es tut gut, die Stimmung von einst auferleben zu lassen.

Au cœur du massif des Vosges, dans le verdoyant Val-d'Ajol, découvrez La Résidence. Vous serez séduits par ses chambres contemporaines, son restaurant ouvert sur le parc aux arbres centenaires et sa cuisine gastronomique au terroir revisité. Il fait bon revivre l'atmosphère d'une demeure d'autrefois en goûtant au confort et aux plaisirs d'aujourd'hui.

Nel cuore del massiccio dei Vosgi, nella verde valle d'Ajol, venite a scoprire La Résidence. Le moderne camere vi conquisteranno, insieme al ristorante con terrazza sul parco dominato da alberi centenari e la cucina del territorio rivisitata con originalità. Scoprirete quanto è bello rivivere l'atmosfera di un luogo antico con il confort di oggi.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Hotel vom 26. November bis 26. Dezember, Restaurant im Winter sonntagabends
Vor Ort: Freibad, Restaurant, Bar, Sauna, Park, Tennisplatz
In der Nähe: Freilichtmuseum Pays de la Cerise, Seengebiet Les Mille Étangs

NOTEZ BIEN

Fermé : hôtel du 26 novembre au 26 décembre, restaurant le dimanche soir en hiver
Sur place : piscine extérieure, restaurant, sauna, parc, bar, court de tennis
À proximité : écomusée du Pays de la Cerise, plateau des Mille Étangs

NOTA BENE

Chiuso: hotel dal 26 novembre al 26 dicembre, ristorante la domenica sera in inverno
Sul posto: piscina esterna, ristorante, sauna, parco, bar, campi da tennis
Nelle vicinanze: ecomuseo del Pays de la Cerise, Altopiano dei Mille Stagni



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen mit «Menu Découverte»
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Relais Fleuri»
- Jeweils mit Frühstücksbüffet

Ihr Menü*

- Schneckentorte mit Pfefferlingen
- Lachs von Herrn Parrain, Flusskrebse und Käsegnocchis
- Blaubeerekekuchen von Roland mit Joghurtsosse von Frau Galmiche

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner «Menu Découverte»
- Deux nuits en chambre double «Relais Fleuri»
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Pastilla d'escargots de Cleurie aux girolles
- Saumon de Fontaine de Monsieur Parrain poêlé, écrevisses, gnocchis de tome ajolaise
- Croustillant aux bluets de Roland, émulsion aux yaourts de Madame Galmiche

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena «Menu Découverte»
- Due notti in camera doppia «Relais Fleuri»
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Pastilla di lumache di Cleurie ai funghi
- Salmone scottato, gamberi, gnocchi di formaggio locale
- Croccante ai mirtilli di Roland con emulsione allo yogurt di Madame Galmiche

Charme & Business Hôtel Lyon★★★★

Im Charme & Business Hôtel Lyon in Limonest versteht man Gastgebertradition und Umweltbewusstsein als eine Lebenskunst. Sie werden in charmanten Zimmern hausen, in einem familiären, authentischen und raffinierten Ambiente. Genießen Sie die angenehme Stille des Hotels, um zu zweit im Spa zu entspannen oder die Lyoner Speisen zu kosten.

Au Charme & Business Hôtel Lyon à Limonest, la tradition de l'accueil et le respect de l'environnement sont un véritable art de vivre. Vous séjournerez dans des chambres de charme, à l'esprit familial, authentique et raffiné. Vous profiterez du calme de l'hôtel pour vous détendre à deux au spa ou apprécier la gastronomie lyonnaise.

Allo Charme & Business Lyon di Limonest, la tradizione dell'accoglienza e il rispetto dell'ambiente sono davvero importanti. Soggiornerete in un'affascinante camera dallo spirito familiare, autentico e raffinato. Godrete della calma dell'hotel per rilassarvi a due nella spa o gustare la gastronomia lionesa.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10€)

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Shuttle Service, Restaurant, Wellnesscenter, Fernseher, Hammam, Whirlpool, Spa, Körperpflege, Massagestrahl-Dusche, Schönheitsbehandlungen, Massagen, Maniküre

In der Nähe: Golf von Salvagny, Kasino Le Lyon Vert

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément (10€)

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, air conditionné, navette aéroport / gare, restaurant, centre de remise en forme, hammam, jacuzzi, spa, soins du corps, douche à jets, soins esthétiques, modelages, manucure

À proximité : golf de Salvagny, casino Le Lyon Vert

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento (10€)

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, servizio navetta, ristorante, centro fitness, TV, hammam, jacuzzi, spa, cura del corpo, doccia a cascata, trattamenti estetici, massaggi, manicure

Nelle vicinanze: golf di Salvagny, casino Le Lyon Vert



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
«Menu Gourmand»
- Eine Übernachtung
im Doppelzimmer
«Prestige»
- Ein amerikanisches
Frühstücksbuffet
oder Frühstück
im Zimmer serviert
- Ein Zugang zum Spa
mit Whirlpool, Hammam
und tropischer Dusche

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
«Menu Gourmand»
- Une nuit en suite
«Prestige»
- Un petit-déjeuner
américain «Buffet»
ou servi en chambre
- Un accès au spa avec
jacuzzi, hammam
et douche tropicale

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
«Menù Gourmand»
- Una notte in suite
«Prestige»
- Una prima colazione
«Buffet» o in camera
- Un accesso alla spa:
jacuzzi, hammam,
doccia tropicale

Radisson Blu Hôtel★★★★

Im Herzen des Golf Disneyland Paris gelegen bietet Ihnen das 4-Sterne-Hotel Radisson Blu elegante, geräumige und zeitgenössische Zimmer mit einem wunderbaren Ausblick auf den Golfplatz. Entspannen Sie sich in diesem majestätischen Ambiente, bevor Sie in dem raffinierten Restaurant die feine französische Küche genießen.

Situé en plein cœur du golf Disneyland®, le Radisson Blu Hôtel vous propose des chambres spacieuses, élégantes et contemporaines avec une superbe vue sur le terrain de golf. Vous profiterez de ce cadre majestueux pour vous détendre, avant d'apprécier l'élégante cuisine française qui vous sera servie dans le cadre sophistiqué du restaurant.

Proprio nel cuore del campo da golf di Disneyland®, il Radisson Blu Hôtel vi propone camere ampie, eleganti e contemporanee con una vista magnifica sui prati da golf. In questa cornice regale potrete rilassarvi prima di apprezzare la raffinata cucina francese che vi verrà servita in uno dei sofisticati ristoranti di quest'hotel.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schließungszeiten.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, beheiztes Schwimmbad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Garten, Restaurant, Wellnesscenter, Hammam, Sauna, Spa
In der Nähe: Parc Disneyland® Paris, Disney® Village, La Vallée Village Outlet Shopping

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de l'établissement

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure chauffée, parking gratuit, wifi gratuit, bar, jardin, restaurant, centre de remise en forme, hammam, sauna, spa

À proximité : Parc Disneyland® Paris, Disney® Village, La Vallée Village Outlet shopping

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta, esterna riscaldata, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, giardino, ristorante, centro fitness, hammam, sauna, spa

Nelle vicinanze: Parco Disneyland® Paris, Disney® Village, La Vallée Village Outlet shopping



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen im Restaurant
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Menü*

- «Marbré de légumes» mit Tomatensosse
- Geflügel-Ballotine mit Speck und Coulommiers mit frischen Nudeln und Gemüse
- Apfel-Crumble
- Wasser, Wein, Kaffee

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner au restaurant
- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès à l'espace bien-être

Votre menu*

- Marbré de légumes et coulis de tomate
- Ballotine de volaille au lard et coulommiers avec pâtes fraîches et petits légumes
- Crumble aux pommes
- Eau, vin, café

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena al ristorante
- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un ingresso all'area benessere

Il vostro menù*

- Terrina di verdure con concentrato di pomodori
- Galantina di pollo al lardo e formaggio Coulommiers con pasta fresca e verdure
- Crumble alle mele
- Acqua, vino, caffè

Moulin de Vernègues★★★★

Zwischen Avignon und Aix-en-Provence liegt das Moulin de Vernègues, das Ihnen die optimale Übernachtungsmöglichkeit in der Provence bietet. Das Steingebäude ist 7 Jahrhunderte alt und verbindet gekonnt Geschichte und zeitgenössische Architektur, was ihm seinen ganzen Charme verleiht. Die Unterkunft sorgt, dank ihrer Zimmer mit Ausblick ins Grüne, für pure Erholung.

Situé entre Avignon et Aix-en-Provence, le Moulin de Vernègues est l'endroit idéal pour séjourner en Provence. Cette ancienne bastide existe depuis sept siècles et le charme, l'histoire et l'architecture contemporaine s'entremêlent pour le plaisir des yeux. La maison propose des chambres donnant directement sur la verdure pour un dépaysement total.

A Mallemon, tra Avignone e Aix-en-Provence, il Moulin de Vernègues è il luogo ideale per soggiornare in Provenza in qualunque occasione. Quest'antica casa di campagna esiste da sette secoli e vi si intrecciano charme, storia e architettura contemporanea in un mix unico e piacevole. Oltre alla «My Spa by L'Occitane», potrete godere di camere affacciate direttamente sul verde.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schliessungszeiten.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 €)

Vor Ort: Freibad, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Fitness, Fernseher, Restaurant, Sauna, Whirlpool (kostenpflichtig), Hammam

In der Nähe: Abtei von Silvacane, Museum Empéri

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de vos hôtes

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 10h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément (10 €)

Sur place : piscine extérieure, parking payant, wifi gratuit, fitness, TV, restaurant, sauna, hammam, jacuzzi (payants)

À proximité : abbaye de Silvacane, musée de l'Empéri

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 10

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento (10 €)

Sul posto: piscina esterna, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, fitness, TV, ristorante, sauna, hammam, jacuzzi con supplemento

Nelle vicinanze: abbazia di Silvacane, museo dell'Empéri



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Deluxe»
- Ein Frühstücksbüffet
- Zugang zum Entspannungsbereich «My spa by L'Occitane» mit Sauna, Hammam, Whirlpool

Ihr Menü*

- «Papeton d'aubergines» mit eingelegtem Gemüse, Mesclun-Salat und Parmesan
- Dampfgegarter Dorschücken auf gebackenem Gemüse mit Bohnen und Aioli
- Obstsuppe mit frischer Minze, Madeleine und Sorbet

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double «Deluxe»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès à l'espace détente «My spa by L'Occitane» (sauna, hammam, jacuzzi)

Votre menu*

- Papeton d'aubergines aux légumes confits, mesclun, tuile de parmesan
- Dos de cabillaud vapeur sur un tian de légumes rôtis, quelques fèves, aioli d'ail doux
- Soupe de fruits à la menthe fraîche, madeleine et sorbet du moment

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia «Deluxe»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un ingresso all'area relax «My spa by L'Occitane» (sauna, hammam, idromassaggio)

Il vostro menù*

- Sformato di melanzane alle verdure candite, misticanza, scaglie di parmigiano
- Filetto di merluzzo al vapore su letto di verdure arrostate, fave, salsa aioli all'aglio dolce
- Zuppa di frutta alla menta fresca, madeleine e sorbetto del momento

Relais de Margaux★★★★

Nicht weit von Bordeaux gelegen bildet das Relais de Margaux den optimalen Ausgangspunkt, um diese schöne Region zu erkunden, ihre vornehmen Schlösser zu besichtigen, die Weinkunst zu entdecken und einige entspannte Stunden voller Komfort zu verbringen. Hier werden Wein, Brauchtum und sportliche Aktivitäten perfekt miteinander in Einklang gebracht.

À proximité de Bordeaux, le Relais de Margaux est un lieu de villégiature idéal pour découvrir cette belle région, visiter ses prestigieux châteaux, y faire des découvertes œnologiques et passer quelques jours de détente dans un cadre de grand confort. Ici le vin, le terroir et les activités sportives se combinent à merveille.

Vicino Bordeaux, il Relais de Margaux è il luogo di villeggiatura ideale per scoprire questa bella regione, visitare i suoi prestigiosi castelli, fare degustazioni enologiche e trascorrere delle ore di puro relax e pieno confort. Qui il vino, la tradizione e lo sport si combinano perfettamente.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, Freibad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Ruheraum, Golf, Tennis, Wellnesscenter, Hammam, Sauna, Volleyballfeld, Restaurant, Tennis, Velo

In der Nähe: Schlösser von Bordeaux, Zitadelle von Blaye, Mündung der Gironde, Verkostung von Wein und lokalen Produkten

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 16h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure, parking gratuit, wifi gratuit, bar, air conditionné, espace détente, golf, tennis, centre de remise en forme, TV, hammam, sauna, terrain de volley, restaurant, tennis, vélo

À proximité : châteaux du bordelais, citadelle de Blaye, estuaire de la Gironde, dégustation de vins, dégustation de produits locaux, excursions, musées

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta, esterna, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, area relax, golf, tennis, centro fitness, hammam, sauna, campo di pallavolo

Nelle vicinanze: castelli del Bordelais, cittadella di Blaye, estuario della Gironde



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Eine Pflegebehandlung pro Person (30 Min.)
- Freier Zugang zum Spa

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un soin par personne (30 min)
- Un accès libre au spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Un trattamento a persona (30 min)
- Accesso libero alla spa

Hôtel l'Arboisie★★★★

Nur 70 Kilometer von Genf entfernt liegt ein grosses, hübsches Gemäuer aus Holz, Kalkstein und Glas, das in die Hügel eingebettet ist und von hoch oben auf das Dorf Megève hinabblickt. Das Hôtel l'Arboisie bietet Ihnen ein einzigartiges, seltenes Panorama. Das Restaurant lädt Sie dazu ein, neu interpretierte Klassiker aus der Savoie zu kosten.

À seulement 70 kilomètres de Genève, vous trouverez une grande et belle bâtisse accrochée à la colline, faite de bois, de lauze et de verre, qui surplombe depuis les hauteurs le village de Megève. L'Hôtel l'Arboisie vous réserve un panorama d'exception. Sa table vous invite à redécouvrir les grands classiques savoyards, avec une gastronomie inventive.

A soli 70 km da Ginevra, esiste una casa su una collina in legno e vetro che domina le cime del villaggio di Megève. L'Hotel l'Arboisie vi riserva una vista panoramica eccezionale e rara. La sua cucina vi invita a scoprire i grandi classici savoiardi, con un tocco creativo. Un soggiorno gustoso per due in Alta Savoia.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 29. März bis 15. Juni und vom 1. September bis 6. Dezember

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, Freibad, Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Restaurant, Fernseher, Sauna, Hammam und Whirlpool

In der Nähe: Kasino, Motorschlitten- oder Kutschfahrt, alpiner Botanischer Garten, La Jaÿsinia, Col de la Colombière, Mont Blanc

NOTEZ BIEN

Fermé : du 29/03 au 15/06 et du 01/09 au 06/12

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 10h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure, terrasse, parking payant, wifi gratuit, bar, restaurant, TV, sauna, hammam et jacuzzi

À proximité : casino, balade en motoneige ou en calèche, jardin botanique alpin La Jaÿsinia, col de la Colombière, mont Blanc

NOTA BENE

Chiuso: dal 29/03 al 15/06 e dall' 1/09 al 06/12

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 10

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta, esterna, terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, ristorante, TV, sauna, hammam e jacuzzi

Nelle vicinanze: casino, tour in motoslitte o in calesse, giardino botanico alpino La Jaÿsinia, passo della Colombière, monte Bianco



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstück
- Zugang zum Erholungsbereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner
- Un accès à l'espace détente

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Chalet Hôtel de Charme Neige et Roc***S

Dieses ehemalige Bauernhaus ist ein Hafen der Ruhe. Im Winter können Sie in Avoriaz Skifahren, im Sommer ist der Ort eine grüne Landschaft am Fusse der Berge. Geniessen Sie die authentische Savoyer Innenausstattung, die Küche mit innovativen und traditionellen Rezepten und den Erholungsbereich. Ein charmantes Chalet in majestätischer Umgebung.

C'est un havre de paix que vous offre cette ancienne ferme au pied des montagnes, proche de la célèbre Avoriaz pour aller skier en hiver, blottie dans son écrin de verdure en été. Vous serez séduits par l'authenticité savoyarde de son intérieur douillet, sa table alliant l'inventivité aux recettes d'antan et son espace détente où vous retrouverez le temps de vivre.

Questo antico cascinale vi offre un'oasi di pace, d'inverno sugli sci nella rinomata Avoriaz e d'estate nel suo scrigno verdeggianti, alle pendici delle montagne. Sarete conquistati dalla Savoia, dall'intimità degli interni, dalla cucina creativa e tradizionale, dalla sala relax in cui il tempo si ferma. Uno chalet di grande fascino in una grandiosa cornice.



ZU BEACHTEN

An Wochenenden im Winter schwer buchbar
Geschlossen: vom 25. April bis 25. Juni und vom 10. September bis 1. Dezember
Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr
Vor Ort: Bar, Garten, Restaurant, Sauna, hydrotherapeutisches Hallenbad, Freibad (Sommer-Winter), Solarium, Tennis half-court
In der Nähe: Wintersport- und Wandergebiet, Schlösser

NOTEZ BIEN

Peu de disponibilités pendant les week-ends d'hiver
Fermé : du 25/04 au 25/06 et du 10/09 au 01/12
Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h
Sur place : bar, jardin, restaurant, sauna, piscine hydrothérapique d'intérieur, piscine extérieure (été-hiver), solarium, tennis half-court
À proximité : domaine skiable, randonnées, châteaux de Ripaille et de Montrottier

NOTA BENE

Poca disponibilità nei week-end in inverno
Chiuso: dal 25.04 al 25.06 e dal 10.09 al 1.12
Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11
Sul posto: bar, giardino, ristorante, sauna, piscina idroterapica, piscina esterna (estate-inverno), solarium, tennis half-court
Nelle vicinanze: sci, escursioni, castelli



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Charme»
- Ein Frühstücksbuffet
- Freier Zugang zum Wellness-Bereich mit Schwimmbad und Whirlpool
- Eine Entspannungsmassage
- Bademantelverleih

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Charme»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Libre accès au spa : piscine et bain à bulles
- Un massage relaxant
- Location de peignoir

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Charme»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso libero alla spa: piscina e bagno idromassaggio
- Un massaggio rilassante
- Noleggio accappatoio

Hôtel Nice Riviera★★★★

Das Hôtel Nice Riviera ist optimal, zentral in Nizza gelegen, wenige Schritte von den Stränden und der Altstadt entfernt. Es empfängt Sie in einem der 120 Zimmer in gemütlichem, modernem Rahmen. Verbringen Sie einen sagenhaften Urlaub zu zweit, mit Badeausflug an das Meer und Spaziergang auf der Promenade des Anglais und um den Platz Masséna herum.

Idéalement situé en plein cœur de Nice, à quelques pas des plages et de la vieille ville, l'Hôtel Nice Riviera vous accueille dans l'une de ses 120 chambres au cadre chaleureux et contemporain. Venez passer un superbe séjour en amoureux, entre bains de mer et déambulations sur la promenade des Anglais et tout autour de la place Masséna.

Nel cuore di Nizza, a pochi passi dalle spiagge e dal centro storico, l'Hôtel Nice Riviera vi accoglie in una delle sue 120 camere dalla cornice calorosa e contemporanea. Venite a trascorrere un magnifico soggiorno in due, tra mare e passeggiate sulla promenade des Anglais e la place Masséna.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: Hallenbad, beheiztes Schwimmbad, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Fitness, Wellnesscenter, Fernseher, Sauna, Whirlpool

In der Nähe: Platz Masséna, Promenade des Anglais, Strände

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : non admis

Sur place : piscines intérieure et extérieure chauffée, parking payant, wifi gratuit, bar, air conditionné, fitness, centre de remise en forme, TV, sauna, jacuzzi

À proximité : place Masséna, promenade des Anglais, plages

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: non ammessi

Sul posto: piscine coperta, esterna riscaldata, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, centro fitness, TV, sauna, jacuzzi

Nelle vicinanze: place Masséna, promenade des Anglais, spiagge



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen «Maison de Marie»
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Klassik»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Entspannungsbereich mit Hallenbad, Sauna, Whirlpool und Fitness

Ihr Menü*

- Lauwarmes, gefülltes Sommergemüse mit Olivenbutter
- Gebackener Lachs mit Pesto-Creme
- Schokoladentörtchen mit flüssigem Kern

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner à la «Maison de Marie»
- Une nuit en chambre double «Classique»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès à l'espace détente : piscine intérieure chauffée, sauna, jacuzzi, fitness

Votre menu*

- Petits farcis niçois tièdes au beurre d'olive
- Pavé de saumon rôti à la crème de pistou
- Moelleux au chocolat

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena «Maison de Marie»
- Una notte in camera doppia «Classique»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso all'area benessere: piscina coperta riscaldata, sauna, jacuzzi, fitness

Il vostro menù*

- «Petits farcis niçois» (verdure ripiene) al burro d'oliva
- Filetto di salmone arrosto alla crema di pesto
- Tortino al cioccolato

À la Cour d'Alsace★★★★

Treten Sie ein in die fabelhafte Welt des Cour d'Alsace, durch das schmiedeiserne Flügeltor. Das Hotel befindet sich in einer ehemaligen Hausung der Baronen von Gail, die sich bei der Festungsmauer von Obernai niederliessen. Blosser Holzbalken, Fachwerk und Kunstwerke schaffen den optimalen Rahmen für einen aussergewöhnlichen Aufenthalt.

C'est par un large portail aux vantaux de fer forgé que vous pénétrez dans l'univers raffiné de la Cour d'Alsace. L'établissement, installé dans l'ancienne résidence des barons de Gail, a pris ses quartiers contre les remparts d'Obernai. Poutres apparentes, colombages et œuvres d'art constituent le cadre d'un séjour qui promet d'être exceptionnel.

Entrate in un gran portale in ferro battuto e passate nell'universo raffinato de la Cours d'Alsace. Questa struttura, ex residenza dei baroni di Gail, si trova nella cittadella di Obernai. Soffitti in legno, facciate tipiche e opere d'arte completano lo stile di questo luogo eccezionale.



ZU BEACHTEN

Unterkunft im Michelin-Führer aufgelistet

Geschlossen: vom 24. Dezember bis 27. Januar

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, kostenloser Parkplatz, gratis

WLAN, Wanderung, Hammam, Sauna

In der Nähe: Weinrouten, Kappellturm, Golf

NOTEZ BIEN

Établissement labellisé guide Michelin

Fermé : du 24/12 au 27/01

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscine intérieure, parking gratuit,

wifi gratuit, randonnée, hammam, sauna,

restaurant

À proximité : route des Vins, beffroi dit

Kappellturm, golf

NOTA BENE

Struttura presente nella guida Michelin

Chiuso: dal 24/12 al 27/01

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro

mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina coperta, parcheggio gratuito,

Wi-Fi gratuito, escursioni, hammam, sauna

Nelle vicinanze: strada dei vini, Kappellturm, golf



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen 3-Gänge-Menü
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «de Luxe»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Spa-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner 3 plats gastronomiques
- Une nuit en chambre double «de Luxe»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès à l'espace spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena a 3 portate gastronomiche
- Una notte in camera doppia «de Luxe»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso alla spa

La Villa K & Spa★★★★

Das Team des Hotels La Villa K & Spa freut sich, Sie in diesem Gebäude von 1906 mit seinen unendlichen Fluren und Winkeln willkommen zu heißen. In dieser ehemaligen, renovierten und zum Hotel umgebauten Brasserie verbringen Sie einen Aufenthalt zwischen Vergangenheit und Moderne. Erleben Sie einen traumhaften Moment in einer herrlichen Region!

L'équipe de l'hôtel La Villa K a le plaisir de vous accueillir dans cette bâtisse historique de 1906, aux couloirs et recoins infinis. Dans cette ancienne brasserie, rénovée et transformée en hôtel de caractère, séjournez dans une chambre alliant modernité et histoire. Passez un moment de rêve dans une région au riche patrimoine culturel.

La Villa K ha il piacere di accogliervi in questo edificio storico del 1906 dagli innumerevoli corridoi e suggestivi angoli. In questo antico birrificio ristrutturato e trasformato in hotel caratteristico, soggiornarete in una camera in cui modernità e storia si incontrano. Trascorrete un momento da sogno in una regione dal ricco patrimonio culturale.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schliessungszeiten.

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Vor Ort: Whirlpool, Hammam, Sauna, Pflege und Entspannungsbereich

In der Nähe: Museum Fernet Branca, Fondation Beyeler, Tinguely-Museum, Kunstmuseum, Zoologischer und botanischer Garten von Mulhouse, Park Alfred-Wallach, Park de la Marseillaise

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de l'établissement

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Sur place : jacuzzi, hammam, sauna, centre de soins et de détente

À proximité : musée Fernet Branca, fondation Beyeler, musée Tinguely, musée d'art de Bâle, parc zoologique et botanique de Mulhouse, parc Alfred-Wallach, parc de la Marseillaise

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Sul posto: jacuzzi, hammam, sauna, centro trattamenti e relax

Nelle vicinanze: musei Fernet Branca, Fondazione Beyeler, museo Tinguely, museo d'arte di Basilea



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zum Spa mit Hammam, Sauna und Whirlpool (1 Std.)
- Eine Rückenmassage (30 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès au spa avec hammam, sauna, jacuzzi (1h)
- Un massage du dos (30 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso alla spa con hammam, sauna, idromassaggio (1h)
- Un massaggio alla schiena (30 min)

Château de Pizay★★★★

Zwischen Brouilly und Morgon empfängt Sie das Château de Pizay, das vom 11. bis 19. Jahrhundert erbaut wurde, inmitten seiner 80 Hektar Rebland im Herzen der vom Weinbau geprägten Bourgogne. Dieser Ort voller Charme steht ganz im Zeichen von Raffinesse und Entspannung. Ein fantastischer Garten im französischen Stil lädt zum Spazieren ein.

Entre Brouilly et Morgon, le Château de Pizay, édifié du XI^e au XIX^e siècle, vous accueille au milieu de ses 80 hectares de vignes au cœur de la Bourgogne viticole. Vous séjournerez dans un lieu de charme, où raffinement et relaxation sont les maîtres-mots, et pourrez vous promener dans ses magnifiques jardins à la française.

Tra Brouilly e Morgon, lo Château de Pizay, costruito tra il secolo XI e XIX, vi dà il suo benvenuto nei suoi 80 ettari di vigneti nel cuore della Borgogna. Passerete un soggiorno in questa raffinata struttura dove eleganza e relax occupano un posto speciale, e potrete passeggiare negli splendidi giardini alla francese.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: zwei Wochen zwischen Weihnachten und Neujahr

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: beheiztes Schwimmbad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Garten, Tennis, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna, Whirlpool, Spa

In der Nähe: Mâconnais, Ursulinen-Museum, Kathedrale Vieux-Saint-Vincent

NOTEZ BIEN

Fermé : deux semaines entre Noël et le Nouvel An

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine extérieure chauffée, terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, air conditionné, jardin, tennis, restaurant, TV, hammam, sauna, jacuzzi, spa

À proximité : le Mâconnais, musée des Ursulines, cathédrale Vieux-Saint-Vincent

NOTA BENE

Chiuso: due settimane tra Natale e Capodanno

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina esterna riscaldata, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, giardino, tennis, ristorante, TV, hammam, sauna, jacuzzi, spa

Nelle vicinanze: il Mâconnais, museo Ursulines, cattedrale Vieux-Saint-Vincent



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite Duplex»
- Ein Frühstücksbuffet
- Ein Pass Acquasens (1 Std.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Suite Duplex»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un Pass Acquasens (1h)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Suite Duplex»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un Pass Acquasens (1h)

Hôtel Mercure Les Bains Romains★★★

Im Vulkan-Naturpark der Auvergne und in der Thermalstadt Saint-Nectaire ist das Wohlfühlen König. Hier empfängt Sie das Hôtel Les Bains Romains für einen Wellness- und Gourmeturlaub. Zu Tisch in einem grossen, hellen Saal können Sie sich regionaltypische Köstlichkeiten aus der Küche servieren lassen.

C'est dans le parc naturel des volcans d'Auvergne et dans la ville de Saint-Nectaire, station thermale où le bien-être est roi, que l'hôtel Les Bains Romains vous accueille pour un séjour de détente et de gourmandise. Sa table est dressée dans une grande salle lumineuse où vous pourrez vous délecter d'une cuisine empreinte de saveurs régionales.

Nel parco naturale dei vulcani della regione dell'Auvergne e nella cittadina di Saint-Nectaire, stazione termale dove il benessere al fa da re, l'Hotel Les Bains Romains vi accoglie per un soggiorno di benessere e gusto. Le sue tavole nella grande e luminosa sala vi delizieranno con piatti tipici regionali.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: Bitte informieren Sie sich bei dem Partner über die Schliessungszeiten.

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, Freibad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Fitness, Golf, Wanderung, Restaurant, Hammam, Sauna, Whirlpool, Körperpflege, Billard, Tischtennis, Bouleplatz

In der Nähe: Saint-Nectaire Kirche, Schloss Murot, Vulkan von Lempfégy

NOTEZ BIEN

Fermé : se renseigner auprès de l'établissement

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure, terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, fitness, golf, randonnée, restaurant, hammam, sauna, jacuzzi, soins du corps, billard, tennis de table, boulodrome

À proximité : église de Saint-Nectaire, château de Murot, volcan de Lempfégy

NOTA BENE

Chiuso: informarsi presso la struttura

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta ed esterna, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, fitness, golf, escursioni, ristorante, hammam, sauna, jacuzzi, cura del corpo, biliardo, ping pong, bocce

Nelle vicinanze: chiesa di Saint-Nectaire, castello di Murot, vulcano di Lempfégy



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstück «Continental»
- Zugang zum Fitness-Center
- Eine traditionelle, ayurvedische Abhyanga-Massage (1 Std.) oder eine Rückenmassage (30 Min.)
- Eine Flasche Champagner im Zimmer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner «Continental»
- Un accès à l'espace forme
- Un modelage «Ayurvédique traditionnel Abhyanga» (1h) ou un modelage «Dos» (30 min)
- Une bouteille de champagne en chambre

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione «Continental»
- Un ingresso all'area forma
- Un massaggio «Ayurvedico tradizionale Abhyanga» (1h) oppure un massaggio «Schiena» (30 min)
- Una bottiglia di champagne

Auberge de la Xaintrie★★★

Wo sich die Regionen Limousin, Auvergne und Quercy kreuzen, liegt die Auberge de la Xaintrie in bester Lage. Erholen Sie sich im Jacuzzi oder relaxen Sie in der Sauna und im Hammam. Lassen Sie den Alltag ganz hinter sich, wenn Sie im geheizten Aussenbad Ihre Bahnen ziehen.

Au carrefour du Limousin, de l'Auvergne et du Quercy, l'Auberge de la Xaintrie bénéficie d'un cadre privilégié et constitue le lieu idéal pour vous évader du quotidien. Vous pourrez vous détendre dans le jacuzzi, vous relaxer au sauna ou au hammam, ou encore faire quelques brasses dans la piscine chauffée extérieure.

Tra il Limousin, l'Auvergne e il Quercy procedendo verso il sud della Francia, l'Auberge de la Xaintrie è situato nel luogo ideale per evadere dal quotidiano. Potrete rilassarvi nella piscina idromassaggio, approfittare della sauna o dell'hammam oppure nuotare nella piscina esterna riscaldata.



ZU BEACHTEN

Unterkunft im Logis de France-Führer aufgelistet, mit dem Qualitätslabel «Qualité Tourisme» ausgezeichnet

Geschlossen: vom 15. Januar bis 15. Februar

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna, Whirlpool, Abendessen mit Tanz

In der Nähe: Besichtigung von mittelalterlichen Bauernhöfen, Garten Sothys, Kirche Saint-Pierre de Tulle

NOTEZ BIEN

Établissement labellisé Logis de France, reconnu Qualité Tourisme

Fermé : du 15/01 au 15/02

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

ASur place : piscine extérieure, parking gratuit, wifi gratuit, bar, restaurant, TV, hammam, sauna, jacuzzi, dîner dansant

À proximité : visite de fermes du Moyen Âge, les jardins Sothys, église Saint-Pierre de Tulle

NOTA BENE

Struttura presente nella guida Logis de France, riconosciuta Qualité Tourisme

Chiuso: da metà gennaio a metà febbraio

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, ristorante, TV, hammam, sauna, jacuzzi, cena danzante

Nelle vicinanze: visita alle fattorie del Medioevo, giardino Sothys, chiesa Saint-Pierre de Tulle



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Suite»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace détente

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Suite»
- Una prima colazione
- Accesso all'area relax

Relais Bernard Loiseau★★★★★

Das Relais Bernard Loiseau empfängt Sie in einem historischen Gebäude, dessen ruhige Ecken zur Entspannung einladen. Die vornehme Architektur und das Dekor spiegeln den Charme der Bourgogne mit einer modernen Note wider. Tauchen Sie mit allen Sinnen in die Spa-Welt ein: die Oase der Entspannung bietet durch die Glasfront eine fantastische Sicht auf die Natur.

Le Relais Bernard Loiseau vous accueille dans une maison historique invitant à la détente et au dépaysement. La noblesse de l'architecture et la décoration restituent le charme de la Bourgogne, avec une pointe de modernité. Laissez vos sens s'évader dans le spa : havre de paix, il possède une large baie vitrée donnant sur un magnifique coin de nature.

Il relais Bernard Loiseau vi accoglie in una dimora storica all'insegna del relax e dello svago. La nobiltà dell'architettura e degli arredi riflettono tutto il fascino della Borgogna, con un tocco di modernità. I vostri sensi di risveglieranno nella spa: oasi di pace, questa spa vi regalerà una vista magnifica sulla natura.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 11. Januar bis 18. Februar

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Restaurant, Sauna, Hammam, Aussenschwimmbad, Hallenbad

NOTEZ BIEN

Fermé : du 11 janvier au 18 février

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, restaurant, sauna, hammam, piscines extérieure et intérieure

NOTA BENE

Chiuso: dall'11 gennaio al 18 febbraio

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, ristorante, sauna, hammam, piscina esterna ed interna



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Spa-Bereich

Ihr Privileg

- Ein Aperitif des Hauses

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace spa

Votre privilège

- Apéritif maison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso all'area spa

Il vostro privilegio

- Aperitivo della casa

L'Albarande

Herzlich willkommen bei Lucie und Patrick. Entdecken Sie den Ain durch die Gastronomie, die Ruhe und den Charme dieses Hauses. Sie werden durch die Dekoration und den Komfort des reizenden Wohnsitzes verführt. Ihre Gastgeber werden Ihnen mit viel Geduld, Leidenschaft und Freude die regionalen traditionellen Gerichte vorstellen.

Vous serez accueillis chaleureusement par Lucie et Patrick et partirez à la découverte de l'Ain à travers la gastronomie et le charme de cette maison confortable et bien décorée. Les maîtres de maison se feront une joie de vous faire découvrir les plats traditionnels régionaux : filet mignon, ramequin du Bugey...

Sarete accolti calorosamente da Lucie e Patrick e partirete alla scoperta dall'Ain attraverso un viaggio gastronomico, in questa calma e accogliente casa. I padroni vi faranno scoprire i piatti tradizionali della regione, come il «Filet mignon al ramequin del Bugey». Qui l'accoglienza passa anche dai piaceri della tavola...



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Terrasse, Restaurant, Parking

In der Nähe: Angeln (500 m), Tennis, Bouleplatz, Reiten, Wanderung, Schlösser, Museen

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Sur place : terrasse, restaurant, parking privé

À proximité : pêche (500 m), tennis, boulodrome, équitation, randonnées, cité médiévale, châteaux, musées

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Sul posto: terrazza, ristorante, parcheggio privato

Nelle vicinanze: pesca (500 m), tennis, bowling, equitazione, escursioni, città medievale, castelli, musei



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Enten-Terrine mit Pfeffer
- Gebratene Putenbrust mit Morcheln
- Käse
- Dessert
- Kaffee

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Terrine de canard au poivre vert
- Suprême de pintade aux morilles
- Fromages
- Dessert
- Café

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Terrina d'anatra al pepe verde
- Suprema di faraona ai funghi
- Formaggi
- Dessert
- Caffé

Hôtel Helvie***

Das Hôtel Helvie grenzt an einen Park, einen Fluss und ein Kasino und bietet Ihnen einen Aufenthalt im Zeichen der Harmonie und des Wohlergehens. Es zeichnet sich durch seinen hohen Komfort, sein gemütliches und natürliches Ambiente und eine persönliche und vertraute Note aus. Erholen Sie sich auf der schattigen Terrasse und genießen Sie die Natur.

L'Hôtel Helvie vous propose un séjour teinté d'harmonie et de bien-être, proche d'un parc, d'une rivière et d'un casino. L'établissement offre un confort privilégié, une ambiance aux tons chauds et naturels comme celle d'un intérieur personnel et confidentiel. Détendez-vous sur la terrasse ombragée et profitez de la nature environnante.

L'Hôtel Helvie vi propone un soggiorno tinto di armonia e benessere, accanto ad un parco, un fiume e un casinò, a Vals-les-Bains in Ardèche. La struttura offre un confort privilegiato, un ambiente dai toni caldi e naturali proprio come gli interni intimi e riservati. Lasciatevi andare sulla terrazza all'ombra e approfittate della natura circostante.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 15. Februar bis 10. März und vom 3. November bis 6. Dezember

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Restaurant, Fernseher, Spa, Körperpflege, Gesichtspflege, Massage

In der Nähe: Tennis, Parcours de l'Eau et des Arts, Maison Champanhet, Schluchten Gorges du Gardon und Gorges de l'Ardèche, Wasserfälle Cascade du Ray-Pic

NOTEZ BIEN

Fermé : du 15/02 au 10/03 et du 03/11 au 06/12

Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : piscine extérieure, parking gratuit, wifi gratuit, restaurant, TV, spa, soins du corps, soins du visage, modelage

À proximité : tennis, parcours de l'Eau et des Arts, maison Champanhet, gorges du Gardon, gorges de l'Ardèche, monts d'Ardèche, cascade du Ray-Pic

NOTA BENE

Chiuso: dal 5/02 al 10/03 e dal 03/11 al 06/12

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, ristorante, TV, spa, cura del corpo, trattamento viso, massaggi

Nelle vicinanze: tennis, percorso dell'Acqua e delle Arti, casa Champanhet, gole del Gardon, gole dell'Ardèche, monti dell'ardèche, cascata del Ray-Pic



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
«Menu Gourmet»
- Eine Übernachtung
im Doppelzimmer
«Superior»
- Ein Frühstücksbuffet
- Eine Körpermassage
und eine Gesichtspflege

Ihr Menü*

- Jakobsmuscheln
à la plancha,
Schwarzwurzelputee
mit Vanille und Granny
Smith-Äpfeln, Kressesosse
- Seeteufelmedaillon im
Speckmantel, Sellerie und
geröstete Nüsse
- Käseplatte
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
«Menu Gourmet»
- Une nuit en chambre
double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner
«Buffet»
- Un modelage du corps et
un soin du visage

Votre menu*

- Noix de Saint-Jacques
à la plancha, purée de
scorzonère à la vanille et
pomme Granny Smith, coulis
de cresson
- Médaille de lotte bardé
de lard de Colonnata, céleri
et noisettes torréfiées
- Chariot de fromages
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
«Menu Gourmet»
- Una notte in camera
doppia «Supérieure»
- Una prima colazione
«Buffet»
- Un massaggio del corpo
e un trattamento viso

Il vostro menù*

- Capesante alla plancha,
puré di scorzonera alla
vaniglia e mela Granny
Smith con salsa di crescione
- Medaglione di rana
pescatrice ripieno di lardo
di Colonnata con sedano e
nocioline tostate
- Vassoio di formaggi
- Dessert

Hôtel Le Cantemerle★★★★

Das Hôtel Le Cantemerle Spa & Restaurant liegt zwischen Himmel und Meer an der Côte d'Azur. Im Herzen von Vence, nahe Nizza, versteckt es sich auf einem bewaldeten Hügel des Baous-Massifs, inmitten eines grünen, 1 Hektar grossen Parks, von wo aus Sie einen atemberaubenden Panorama-Blick auf das Mittelmeer haben. Geniessen Sie einen ausgefallenen Urlaub.

Sur la Côte d'Azur, l'Hôtel-Restaurant & Spa Le Cantemerle est idéalement situé entre ciel et mer. Au cœur de Vence, à proximité de Nice, l'hôtel est niché sur une colline boisée du massif du Baou au sein d'un parc verdoyant d'un hectare, d'où vous apprécierez le panorama imprenable sur la mer Méditerranée. Profitez ici d'un séjour d'exception.

Sulla Costa Azzurra, l'Hôtel Le Cantemerle Spa & Restaurant ha una posizione ideale tra mare e cielo. Nel cuore di Vence, vicino a Nizza, l'hotel si trova su una collina alerata del massiccio di Baous in un parco di 1 ettaro dal quale potrete godere di un panorama mozzafiato sul mar Mediterraneo. Trascorrete un vero soggiorno d'eccezione.



ZU BEACHTEN

Unterkunft im Michelin-Führer, Restaurant im Michelin und im Gault & Millau-Führer aufgelistet, als «Maitre Restaurateur» anerkannt
Geschlossen: vom 15. Oktober bis 31. März
Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor Mittag
Vor Ort: Hallenbad, Freibad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, einmalige Aussicht, Bar, Klimaanlage, Garten, Restaurant, Spa
In der Nähe: historisches Stadtzentrum von Vence, Kapelle von Rosaire, Kathedrale Notre-Dame-de-la-Nativité

NOTEZ BIEN

Établissement labellisé guide Michelin, restaurant labellisé guides Michelin et Gault & Millau, reconnu Maître Restaurateur
Fermé : du 15/10 au 31/03
Arrivée : à partir de 15h, départ avant midi
Sur place : piscines intérieure et extérieure, parking gratuit, wifi gratuit, vue exceptionnelle, bar, air conditionné, jardin, restaurant, spa
À proximité : cité historique de Vence, chapelle du Rosaire, cathédrale Notre-Dame-de-la-Nativité

NOTA BENE

Struttura presente nella guida Michelin, ristorante presente nelle guide Michelin e Gault & Millau, riconosciuto Maître Restaurateur
Chiuso: dal 15/10 al 31/03
Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro mezzogiorno
Sul posto: piscine coperta ed esterna, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, vista panoramica, bar, aria condizionata, giardino, ristorante, spa
Nelle vicinanze: città storica di Vence, cappella del Rosario, cattedrale Notre-Dame-de-la-Nativité



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Gourmet-Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstücksbüffet
- Unbegrenzter Zugang zum Entspannungs-Bereich

Ihr Menü*

- Amuse-bouches
- Kalbsbriespasteten und Spargel an jungen Zwiebeln mit deftiger Sosse
- Falsches Filet vom Milchkalb in karamellisiertem Saft, Kartoffel-Pilz-Pfanne mit Schalotten
- Käseteller

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner gourmand
- Une nuit en chambre double «Supérieure»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un accès illimité à l'espace détente

Votre menu*

- Amuse-bouches
- Vol-au-vent de ris d'agneau et asperges aux cébettes, jus corsé
- Faux-filet de veau de lait rôti, vrai jus caramélisé, caquelon de girolles et pommes rates confites à l'échalote
- Assiette de fromages

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena gourmand
- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un accesso illimitato all'area benessere

Il vostro menù*

- Stuzzichini
- Vol au vent (pasta sfoglia) ripieni di agnello e asparagi ai cipollotti, succo concentrato
- Costata di manzo arrosto al latte, vero succo caramellato, tegame di canterelli e patate novelle candite allo scalogno
- Piatto di formaggi

Le Richebourg Hôtel & Spa★★★★

Einfachheit und schlichte Eleganz regieren in allen Zimmern des Hôtel Le Richebourg. Gönnen Sie sich in Vosne-Romanée, zwischen Beaune und Dijon ein Wochenende purer Entspannung: Verbringen Sie nach dem Frühstück in Ihrem Zimmer Zeit im Spa, in Einklang mit dem modernen Charakter und Design des Hotels.

Pureté, sobriété et élégance règnent en maîtres sur l'ensemble des chambres de l'Hôtel Le Richebourg. À Vosne-Romanée, entre Beaune et Dijon, offrez-vous un week-end de pure détente : après votre petit-déjeuner en chambre, passez une journée dans le spa en harmonie avec l'esprit contemporain et le design de l'hôtel.

Purezza, sobrietà ed eleganza sono le parole d'ordine di tutte le camere dell'Hotel Le Richebourg. A Vosne-Romanée, tra Beaune e Digione, regalatevi un week-end di puro relax: dopo una colazione servita in camera, trascorrete una giornata nella spa in armonia con lo spirito contemporaneo e design di questo hotel.



ZU BEACHTEN

Label «Spas de France»

Geschlossen: vom 20. bis 25. Dezember

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Ruheraum, Sauna, Hammam, Whirlpool, Restaurant

In der Nähe: Tennis, Golf, Reiten, Weinverkostung, Weinstrasse

NOTEZ BIEN

Établissement Spas de France

Fermé : du 20 au 25 décembre

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, espace détente, sauna, hammam, jacuzzi, restaurant

À proximité : tennis, golf, équitation, dégustations de vin et route des vins

NOTA BENE

Struttura Spas de France

Chiuso: dal 20 al 25 dicembre

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, area relax, sauna, hammam, jacuzzi, ristorante

Nelle vicinanze: tennis, golf, equitazione, degustazioni di vini e wine tour



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Spécial Cocoon» mit eigener Infrarot-Sauna
- Ein Frühstücksbüffet oder Frühstück im Zimmer serviert
- Freier Zugang zu Sauna, Hammam und Spa

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Spécial Cocoon» avec sauna à infrarouge privatif
- Un petit-déjeuner «Buffet» ou en chambre
- Libre accès au sauna, hammam et spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Spécial Cocoon» con sauna a infrarossi privata
- Una prima colazione «Buffet» o in camera
- Accesso libero alla sauna, hammam e spa

Hôtel du Bollenberg***

Eingebettet zwischen Vogesen-Hügeln und Weinbergen lässt es sich an diesem Ort im Elsass gut leben. Erleben Sie Sommer wie Winter sagenhafte Momente an der frischen Luft! Das charmante, ruhiggelegene Hotel erwartet Sie bereits zur Weinverkostung. Lassen Sie sich eine Wanderung keinesfalls entgehen!

Blotti entre collines vosgiennes et vignobles, le Domaine du Bollenberg est un lieu de charme et de quiétude. Tout au long de l'année, venez savourer des instants exquis : repos et découverte seront les maîtres-mots de votre séjour. Les randonnées avec vue sur la plaine d'Alsace sont un rendez-vous à ne pas manquer.

Nascosto tra le colline dei Vosgi e i vigneti, il Domaine du Bollenberg è un luogo ricco di fascino e calma. Durante tutto l'anno potrete assaporare istanti di squisito riposo e scoperta, grazie anche alle escursioni sulla pianura d'Alsazia, un appuntamento assolutamente da non perdere!



ZU BEACHTEN

Restaurant als «Maître Restaurateur» anerkannt

Geschlossen: vom 10. bis 24. Januar und vom 15. bis 22. Februar

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 12 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Garten, Golf, Wanderung, Restaurant, Hammam, Sauna, einmalige Aussicht

In der Nähe: Spielzeugmuseum, Eisenbahnmuseum, Zoo von Mulhouse

NOTEZ BIEN

Restaurant reconnu Maître Restaurateur

Fermé : du 10 au 24 janvier et du 15 au 22 février

Arrivée : à partir de 14h et départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, bar, jardin, golf, randonnée, restaurant, hammam, sauna, vue panoramique

À proximité : musée du Jouet de Colmar, cité de l'Automobile, zoo de Mulhouse

NOTA BENE

Ristorante riconosciuto Maître Restaurateur

Chiuso: dal 10/01 al 24/01 e dal 15/02 al 22/02

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 12

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, bar, giardino, golf, escursioni, ristorante, hammam, sauna, vista panoramica

Nelle vicinanze: museo del giocattolo di Colmar, Cité dell'automobile, zoo di Mulhouse



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Suite»
- Ein Frühstück
- Eine Behandlung «Vino-cure» (1 Std.)

Ihr Privileg

- Ein Willkommenscocktail

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Suite»
- Un petit-déjeuner
- Un soin Vino-cure (1h)

Votre privilège

- Un cocktail de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Suite»
- Una prima colazione
- Un trattamento Vino-cure (1h)

Il vostro privilegio

- Un cocktail di benvenuto

Les Jardins de Sophie

Genießen Sie die frische Höhenluft auf diesem weitläufigen Anwesen im Herzen eines Nadelwaldes. Holz in Ockertönen, grobe Materialien und zeitgenössische Objekte verleihen diesem Hotel einen einzigartigen Stil. Entdecken Sie die Panoramaterrasse, Ihr holzgetäfeltes Zimmer und eine vortreffliche und innovative Küche. Luxus und Genuss im Herzen der Vogesen!

Venez prendre l'air en altitude, dans un vaste domaine au cœur d'une forêt de sapins. Bois rehaussé de tons ocres, matières brutes et objets contemporains habillent cet hôtel de montagne au style unique. Découvrez la terrasse panoramique, votre chambre lambrissée et, le soir, savourez une cuisine délicate et inédite. Luxe et plaisir en plein cœur des Vosges!

Venite a respirare aria pura e rilassarvi nel cuore di un'immensa foresta di pini. Il calore del legno, dei materiali di origine naturale e i dettagli degli oggetti contemporanei, rendono questo hotel di montagna unico nel suo stile. Scoprite la terrazza panoramica, la vostra accogliente camera e, se volete, la sera scoprite il delizioso ristorante.



ZU BEACHTEN

Unterkunft im Michelin-Führer aufgelistet

Geschlossen: Restaurant dienstagsabends und mittwochs geschlossen

Ankunft: gegen 15 Uhr, Abreise vor Mittag

Vor Ort: überdachtes Freibad, Spa-Bereich

NOTEZ BIEN

Établissement 3 Pavillons dans le guide MICHELIN

Fermé : restaurant fermé le mardi soir et le mercredi

Arrivée : vers 15h, départ avant midi

Sur place : piscine couverte, espace spa

NOTA BENE

Struttura presente nella guida MICHELIN

Chiuso: ristorante chiuso il martedì sera e il mercoledì

Arrivo: intorno alle 15, partenza entro le 12

Sul posto: piscina coperta, area spa



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Rêve de Sophie»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Entspannungsbereich

Ihr Privileg

- Ein Willkommensaperitif

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Rêve de Sophie»
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace détente

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Rêve de Sophie»
- Una prima colazione
- Ingresso all'area relax

Il vostro privilegio

- Un aperitivo di benvenuto

Hilton Évian-les-Bains****



Zwischen Genfersee und französische Alpen gebettet bietet das Hilton Évian-les-Bains einen sagenhaften Rahmen für Ihren Aufenthalt. Es liegt im Stadtzentrum und verfügt über einen luxuriösen Entspannungsbereich mit Hammam, Sauna und Schwimmbad. Geniessen Sie den Ausblick aus Ihrem Zimmer, bevor Sie im Restaurant ausgefallene und innovative Speisen kosten.

Niché entre le lac de Genève et les Alpes françaises, le Hilton Évian-les-Bains offre un cadre exceptionnel. Idéalement situé au cœur de la ville, l'hôtel dispose d'un luxueux espace bien-être, avec hammam, sauna et piscine. Imprégnez-vous de la vue depuis votre chambre avant d'apprécier la cuisine raffinée et innovante du restaurant.

Custodito tra il lago di Ginevra e le Alpi francesi, l'Hilton Évian-les-Bains gode di una cornice eccezionale. Grazie alla sua posizione ideale nel centro città, l'hotel offre numerose attività per il tempo libero e assicura un soggiorno indimenticabile. Immergetevi in questa vista spettacolare dalle vostre camere prima di apprezzare la raffinata cucina del ristorante.

ZU BEACHTEN

Reservation bis 24 Stunden vor Ankunft stornierbar

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Hallenbad, beheiztes Schwimmbad, Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Ruheraum, Fitness, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Hammam, Sauna

In der Nähe: Genfersee, Französische Alpen, Park Jardin d'eau de pré curieux, Berg Roc d'Enfer, Wasserfall Cascade de la Diomaz

NOTEZ BIEN

Réservation modifiable jusqu'à 24h avant l'arrivée

Arrivée : à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : piscines intérieure et extérieure chauffée, terrasse, parking payant, wifi gratuit, bar, air conditionné, espace détente, fitness, VTT, restaurant, TV, hammam, sauna

À proximité : lac de Genève, Alpes françaises, jardin d'eau du Pré Curieux, roc d'Enfer, cascade de la Diomaz

NOTA BENE

Prenotazione modificabile entro 24 ore dall'arrivo

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: piscine coperta ed esterna riscaldata, terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, area relax, fitness, mountain bike, ristorante, TV, hammam, sauna

Nelle vicinanze: lago di Ginevra, Alpi francesi, giardino d'acqua di Pré Curieux, roc d'Enfer, cascata della Diomaz



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer mit Seeblick «Deluxe Room»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Entspannungsbereich für einen Tag

Ihr Menü*

- Tatar aus Black Krim-Tomaten und Sardellen mit Mandelcreme
- Entenbrust mit Chinakohl und Zuckerschoten, Äpfeln, Kumquatsosse und Tee Tarry Souchong
- Rote Früchte-Crumble mit Vanilleeis im Minzmantel

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner «Gastronomique»
- Une nuit en chambre double vue Lac Hilton «Deluxe Room»
- Un petit-déjeuner
- Un accès d'une journée à l'espace détente

Votre menu*

- Tartare de tomates Noires de Crimée et anchois, crème d'amande
- Magret de canard, sauté de chou chinois et pois gourmands, pommes Anna, sauce kumquat & thé Tarry Souchong
- Crumble de fruits rouges et glace des Alpes à la vanille en robe d'espuma à la menthe

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena «Gastronomica»
- Una notte in camera doppia con vista Lac Hilton «Deluxe Room»
- Una prima colazione
- Un ingresso di una giornata all'area relax

Il vostro menù*

- Tartare di pomodori Neri di Crimea e acciughe, crema di mandorle
- Petto d'anatra, cavolo cinese saltato e pisellini, «pommes Anna», salsa kumquat & thé Tarry Souchong
- Crumble di frutti rossi e gelato delle Alpi alla vaniglia rivestito di schiuma alla menta

Abano Ritz Hotel Terme★★★★★

In diesem Hotel geht Charme vor Luxus, wahre Eleganz vor Formalismus und Qualität vor Konsum. Ein Ort zum Anlegen statt zum Durchreisen. Symbiotisch vereint finden Sie hier Fortschritt und Tradition vor. Statt für Überfluss steht Abano Ritz für Beschaulichkeit, Komfort und Exklusivität. Erleben Sie das Abano Ritz und seine unnachahmliche Qualität.

Cet hôtel préfère le charme au luxe, l'élégance vraie au formalisme, le choix à la quantité. C'est un lieu d'ancrage et non de passage, l'alliance idéale entre progrès et tradition. Le signe distinctif d'un tel accueil n'est donc pas l'opulence, mais la tranquillité, le confort et l'exclusivité. À l'Abano Ritz, profitez d'un accueil haut de gamme.

Un hotel con più fascino che lusso, più eleganza vera che formalità, più scelte che consumi. Connubio perfetto tra progresso e tradizione. Segno distintivo dell'ospitalità a 5 stelle non è dunque l'opulenza, ma la tranquillità, l'agio e l'esclusività. All'Abano Ritz alloggerete in un ambiente ricco di atmosfera e sapientemente curato.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Geschlossen: im Juli

Vor Ort: Hallenbad, Freibad, Thermen, Golf, Nordic Walking, Easy Bike

In der Nähe: Euganeische Hügel, Montegrotto, Monselice

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Fermé : en juillet

Sur place : piscines intérieure et extérieure, thèrmes, golf, nordic walking, easy bike

À proximité : monts Euganéens, Montegrotto, Monselice

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Chiuso: a luglio

Sul posto: piscine coperta, esterna, thèrmae, organizzazione percorsi Vacanza Attiva (golf, nordic walking, easy bike)

Nelle vicinanze: Colli Euganei, Montegrotto, Monselice



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Privilège»
- Ein Frühstück
- Eine thermale Bio Moorpäckung

Ihr Privileg

- Ein Wellness-Kit

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Privilège»
- Un petit-déjeuner
- Un soin thermal Bio Argile

Votre privilège

- Kit Spa

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Privilège»
- Una prima colazione
- Un trattamento termale Fango Bio

Il vostro privilegio

- Spa kit

Hotel Terme Internazionale★★★★

Das von einem grossen Park umgebene Hotel Terme Internazionale empfängt Sie im Herzen Abanos. Professionalität und Qualität machen aus diesem Ort eine Destination für diejenigen, die hohe Erwartungen an Thermalbadkuren und Schönheitsbehandlungen haben.

Entouré d'un grand parc, l'Hôtel Terme Internazionale, à l'ambiance accueillante, domine le centre d'Abano. Le professionnalisme et la qualité du service font de cet hôtel une référence pour tous ceux qui sont à la recherche d'un établissement hautement qualifié en cures thermales et soins esthétiques.

Circondato da un grande parco, l'Hotel Terme Internazionale domina il centro di Abano con la sua struttura accogliente. L'esperienza e la professionalità dell'intero staff fanno di questo hotel un punto di riferimento per chi cerca il comfort di un grande albergo e la funzionalità di un centro altamente qualificato per cure termali e trattamenti estetici.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: Freibad, kostenloser Parkplatz, Wagendienst, Tennis, Mountainbike, Restaurant
In der Nähe: Euganeische Hügel, Monselice, Montegrotto

NOTEZ BIEN

Sur place : piscine extérieure, parking gratuit, service voiturier, tennis, VTT, restaurant
À proximité : monts Euganei, Monselice, Montegrotto

NOTA BENE

Sul posto: piscina esterna, parcheggio gratuito, servizio di autista, tennis, mountain bike, ristorante
Nelle vicinanze: Montegrotto, Monselice, Colli Euganei



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Salatbuffet
- Vorspeise
- 2 Hauptgänge (3 Optionen jeweils)
- Gemüse
- Obst-Büffet
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Buffet de salade
- Entrée
- Un plat parmi un choix de 3 plats principaux
- Un plat parmi un choix de 3 seconds plats
- Légumes
- Buffet de fruits
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Buffet di insalata
- Antipasto
- Scelta fra 3 primi
- Scelta fra 3 secondi
- Contorno
- Buffet di frutta
- Dessert

Agriturismo Tre Tigli

Der Agriturismo liegt inmitten der Berge rund um Asti. Das Haus wird von der Familie Venturello geführt, die seit Generationen dort wohnt. Dank der wundervollen ländlichen Lage im Grünen ist es der ideale Ort für alle, die Entspannung und Natur oder einen Ausgangspunkt für die Besichtigung der mittelalterlichen Stadt Asti suchen.

La chambre d'hôtes Tre Tigli, au milieu des collines d'Asti, est tenue par la famille Venturello qui réside sur ces terres depuis plusieurs générations. Grâce à sa situation en pleine nature, c'est l'endroit idéal pour tous ceux qui veulent découvrir la cité médiévale d'Asti, cherchent à se détendre ou souhaitent être en osmose avec la nature.

L'Agriturismo Tre Tigli si trova sulle colline astigiane. La struttura è gestita dalla famiglia Venturello, fedele alle tradizioni e allo stile di vita semplice e cortese del Piemonte. Magnificamente immerso nel verde e nella campagna, è l'ideale per chi cerca relax e contatto con la natura o per visitare la splendida città medievale di Asti.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: von Mitte Januar bis Mitte Februar

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Restaurant, Kostproben von Wein und hausgemachten Produkten, Solarium, Gemeinschaftsraum

In der Nähe: Trüffelsuche und Trüffelmärkte, Naturpark von Valleandona und Vallebotto, Reitschule

NOTEZ BIEN

Fermé : de mi-janvier à mi-février

Animaux : admis avec supplément

Sur place : restaurant, dégustation de vin et produits de production locale, solarium, salle commune

À proximité : recherche et marché de truffes, parc naturel de Valleandona et Vallebotto, école d'équitation

NOTA BENE

Chiuso: da metà gennaio a metà febbraio

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: ristorante, degustazione di vini e prodotti di produzione propria, solarium, sala comune ricreativa

Nelle vicinanze: palio e fiera del tartufo, parco naturale di Valleandona e Vallebotto, maneggio



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Abendessen
«Typisches aus dem Montferrato»
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer mit Sicht auf den Monte Viso
- Jeweils mit Frühstück
«Typisches aus dem Montferrato»

Ihr Menü*

- Auberginetorte mit Tomaten
- Agnolotti an Kalbsjus
- Wildschweinsragout mit Äpfeln und Karotten
- Pfirsich- und Zitronentorte

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux dîners «Typiques du Montferrat»
- Deux nuits en chambre double «Vue sur Monviso»
- Deux petits-déjeuners
«Typiques du Montferrat»

Votre menu*

- Tartelette d'aubergines sur lit de tomates fraîches
- Agnolotti en sauce
- Sanglier cuit servi avec des pommes et des carottes
- Tarte pêche-citron

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due cene «Tipiche del Monferrato»
- Due notti in camera doppia vista Monviso
- Due prime colazioni
«Tipiche del Monferrato»

Il vostro menù*

- Tortino di melanzane su letto di pomodorini freschi
- Agnolotti al sugo d'arrosto
- Bocconcini di cinghiale cotto con mele e carote
- Torta di pesche e limone

Albergo Ristorante Gabà★★★

Haben Sie Lust auf Natur, lange Spaziergänge im Wald oder schneebedeckte Hänge? Dann sind Sie im Albergo Ristorante Gabà an der richtigen Adresse. Entdecken Sie den Naturschutzpark «Boschi del Giovinetto» und lassen Sie sich von dem Natursteinhaus inmitten eines Pinienwaldes, der Gastlichkeit seiner Besitzer und dem guten Essen bezaubern.

Vous avez envie d'un séjour en pleine nature agrémenté de longues promenades dans les bois? Alors l'Albergo Ristorante Gabà est pour vous! Idéalement située au cœur d'une pinède, non loin des pistes de ski les plus célèbres et de la merveilleuse Réserve Naturelle «I Boschi del Giovinetto», cette charmante bâtisse de pierre vous charmera par son hospitalité et sa cuisine.

L'Albergo Ristorante Gabà sorge al centro dell'altopiano di Borno, tra boschi di abeti e cime rocciose, luoghi di storia e cultura millenarie. In posizione soleggiata e vicino alle piste da sci, la recente struttura presenta uno stile particolare, dove i simboli dell'antichità si sposano perfettamente con la pietra, in un ambiente di perfetto relax.



ZU BEACHTEN

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: Wanderung, Restaurant, Sauna, Solarium

In der Nähe: Skipisten, Abenteuerpark, Pferdemanège, Eislaufpiste, Thermen von Boario

NOTEZ BIEN

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : randonnée, restaurant, sauna, solarium

À proximité : pistes de ski, parc aventure, manège, patinoire, thermes de Boario

NOTA BENE

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: escursioni, ristorante, sauna, solarium panoramico

Nelle vicinanze: piste da sci, parco avventura, maneggio, pista da pattinaggio coperta, Boario Terme



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Casoncelli mit Butter und Salbei
- Kalbfleischragout mit Steinpilzen
- Beilagenbuffet
- Radicchio-Walnusskuchen aus dem Treviso

Ihr Privileg

- Zwei Mittagessen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux dîners
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Casoncelli sauce au beurre
- Veau aux cèpes
- Buffet de légumes
- Gâteau au radicchio de Treviso et noix

Votre privilège

- Deux déjeuners

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due cene
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Casoncelli nostrani al burro e salvia
- Bocconcini di vitello con porcini
- Contorni a buffet
- Torta di radicchio trevisano e noci

Il vostro privilegio

- Due pranzi compresi

Il Castelletto★★★★

Das kürzlich erbaute 4-Sterne-Hotel weiss Sie herzlich zu empfangen. Mit viel Liebe zum Detail bietet Il Castelletto Ihnen einen qualitätssvollen Service. Hier werden Sie Originalität vermischt mit Professionalismus erleben. Die Kunst des Gastgebens ist die grosse Leidenschaft des Personals.

Pour un séjour de charme, l'Hôtel 4 étoiles Il Castelletto vous ouvre ses portes. Ici, aucun détail n'a été laissé au hasard : un décor raffiné et contemporain, des chambres prestigieuses de tout confort et une magnifique salle à manger. Le personnel sera à votre écoute pour satisfaire tous vos besoins. Un moment merveilleux s'offre à vous.

Albergo quattro stelle di nuovissima costruzione, Il Castelletto offre una raffinata e attenta accoglienza, insieme a un servizio di qualità sempre aggiornato rispetto agli standard offerti sul mercato. Uno stile unico che combina autentica familiarità ad alta professionalità, derivante da esperienza e passione nel «fare ospitalità».



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Das Angebot ist nur freitags, samstags und sonntags gültig. Angebot gilt nicht am 31. Dezember, an Feiertagen und während Messen in der Region Mailand
Geschlossen: Montags, im August und vom 2. bis 8. Januar

Vor Ort: Hallenbad, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Wagendienst, Ruheraum, Restaurant, Wellnesscenter, Fernseher, Hammam, Sauna, Bäderkur, Spa

In der Nähe: Forum Assago

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Prestation non disponible le 31 décembre, les 16 et 23 avril

Fermé : le lundi, en août et entre les 2 et 8 janvier

Sur place : piscine intérieure, parking gratuit, wifi gratuit, service voiturier, espace détente, restaurant, centre de remise en forme, TV, hammam, sauna, balnéothérapie, spa

À proximité : Forum Assago

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Aperto tutto l'anno. Non usufruibile il 31 dicembre e dal 16 aprile al 23 aprile

Chiuso: il lunedì, ad agosto e dal 2 all'8 gennaio

Sul posto: piscina coperta, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, servizio di autista, area relax, ristorante, centro fitness, TV, hammam, sauna, balneoterapia, spa

Nelle vicinanze: Forum di Assago



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Mailändisches Risotto
- Kotelett alla milanese mit Pommes frites
- Dessert

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double «Standard»
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Risotto à la milanaise
- Côtelette à la milanaise et frites
- Dessert

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia «Standard»
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Risotto alla milanese
- Cotoletta alla milanese con patatine fritte
- Dessert

Hotel Riviera***

Wer träumt nicht von ein paar Tagen Urlaub am Meer? Das Hotel Riviera ist der perfekte Ort, um die herrlichen Strände des ligurischen Meers zu genießen und um das charmante Küstenstädtchen Celle Ligure zu besichtigen. Es erwartet Sie ein komfortables und einladendes Hotel mit köstlichen Fischspezialitäten.

Qui ne se laisserait pas tenter par quelques jours de vacances au bord de la mer ? L'Hotel Riviera est l'endroit parfait pour profiter d'une des merveilleuses plages de la Mer Ligure et pour visiter la charmante ville côtière colorée de Celle Ligure. Dans cet établissement confortable et accueillant, vous pourrez déguster de délicieuses spécialités de poisson.

Una piccola vacanza al mare: proprio quello che vi servirebbe, non è così? L'Hotel Riviera è perfetto per godere di una splendida spiaggia sul mar Ligure e poter visitare il grazioso e coloratissimo borgo marinaro di Celle Ligure. Per voi un hotel confortevole e accogliente dove potrete gustare anche un'ottima cucina italiana a base di pesce.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenpflichtiges WLAN, Fernseher, gebührenpflichtige Parkplätze, Privatstrand

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : wifi payant, TV, parking payant, plage privée

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: Wi-Fi a pagamento, TV, parcheggio a pagamento, spiaggia convenzionata



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Linguine mit Meeresfrüchten
- In Papier gebackenes Fischfilet
- Salatbuffet
- Hausgemachtes Tiramisu

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Linguine aux fruits de mer
- Filet de poisson en papillote
- Buffet de salades
- Tiramisu maison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Linguine allo scoglio
- Filetto di pesce al cartoccio
- Insalata a buffet
- Tiramisù della casa

Relais Firenze Stibbert

Verbringen Sie einen unvergesslichen Aufenthalt in der charmanten Kulturmetropole Florenz! Nach einem Tag der Entdeckungen der Wunder dieser Stadt bereiten die komfortablen Zimmer des Relais Firenze Stibbert und eine Relaxmassage Entspannung pur. Geschichte, Kunst und Wellness verschmelzen hier zu einem wahrhaft traumhaften Moment!

Dans la charmante ville de Florence, venez passer un séjour inoubliable. Après une journée de découverte des merveilles de cette ville, profitez d'une parenthèse de détente grâce aux chambres confortables et à un massage relaxant. Histoire, arts et bien-être sont au rendez-vous pour vous garantir un moment de rêve !

Nella splendida città di Firenze, venite a trascorrere un soggiorno davvero indimenticabile. Dopo una giornata trascorsa tra le meraviglie di questa città, godete di un momento di relax grazie alle accoglienti camere e a un rilassante massaggio. Storia, arte e benessere si incontrano per offrirvi un pausa da sogno!



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive. Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Ankunft: zwischen 14 Uhr und 18 Uhr, Abreise vor 18 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (25€)

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz (4,50€), gratis WLAN, Restaurant, Garten, Bar

In der Nähe: Museum und Botanischer Garten Stibbert, historisches Zentrum von Florenz

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Réduction sur les nuits supplémentaires

Arrivée : entre 14h et 18h, départ avant 18h

Animaux : admis avec supplément (25€)

Sur place : parking payant (4,50€), wifi gratuit, restaurant, jardin, café

A proximité : musée et jardin botanique Stibbert, centre historique

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Sconto su notti aggiuntive
Richiesto un supplemento di 25 € nei ponti e nelle festività

Arrivo: dalle 14 alle 18, partenza entro le 18

Animali: ammessi con supplemento (25€)

Sul posto: parcheggio a pagamento (4,50€), Wi-Fi gratuito, ristorante, giardino, bar

Nelle vicinanze: museo e giardino botanico Stibbert, centro storico



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Junior Suite»
- Ein Frühstücksbuffet
- Eine Massage nach Wahl (50 Min.)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Junior Suite»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Un massage au choix (50 min)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Junior Suite»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un massaggio a scelta (50 min)

Quality Hotel San Martino★★★★

Das Quality Hotel San Martino empfängt Sie gleich in der Nähe des malerischen Lago di Lecco. Hier können Sie Ruhe und Ausgleich finden oder sich bei einem Ausflug nach Monza, Mailand oder Bergamo ablenken. Genießen Sie die Lounge-Atmosphäre, den herzlichen Empfang und ein köstliches Frühstück.

À quelques pas du pittoresque lac de Lecco, le Quality Hotel San Martino vous ouvre ses portes. Vous pourrez rejoindre très rapidement les villes de Monza, Milan et Bergame. Ici, tout est mis en œuvre pour vous apporter calme et sérénité. Vous profiterez d'une ambiance lounge, d'un accueil chaleureux et d'un petit-déjeuner savoureux.

A pochi passi dall'incantevole e pittoresca Lecco, il Quality Hotel San Martino vi permetterà di raggiungere rapidamente molti punti di interesse locali, come Monza, Milano, Legnano e Bergamo. Che siate in viaggio d'affari o di piacere, il Quality Hotel San Martino offre calde e comode stanze, un'ospitalità eccezionale e un servizio di qualità.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: gratis WLAN, Bar, Wanderung, Restaurant

In der Nähe: Comersee, Lecco, Bergamo, Bellagio

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise.

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : wifi gratuit, bar, randonnée, restaurant

À proximité : lac de Côme, villes de Lecco, Bergame et Bellagio

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: Wi-Fi gratuito, bar, escursioni, ristorante

Nelle vicinanze: Lago di Como, Lecco, Bergamo, Bellagio



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Pennette alla bolognese oder Kartoffelgnocchi mit aromatischer Butter
- Gegrilltes Entrecote oder Guazzetto di mare
- Saure grüne Bohnen
- Schokoladenkuchen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double «Standard»
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Penne à la bolognaise ou gnocchis de pommes de terre au beurre aromatique
- Entrecôte grillée ou «Guazzetto» de mer
- Haricots verts sauce aigre-douce
- Fondant au chocolat

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia «Standard»
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Pennette alla bolognese o gnocchi di patate al burro aromatico
- Entrecote alla griglia o Guazzetto di mare
- Fagiolini all'agro
- Tortino al cioccolato

Hotel Lac Salin Mountain Resort★★★★

Luxus, Eleganz und Qualität sind die Worte, die das Hotel Lac Salin in Livigno am besten beschreiben. Auf 1 800 Höhenmetern im Herzen der Alpen empfängt Sie dieses Traumhotel in seinen grossen, komfortablen Zimmern, öffnet Ihnen seine Türen zum erstklassigen Spa und bietet Ihnen einen Aufenthalt, der Sport, Wellness und Shopping miteinander verbindet.

Luxe, élégance et qualité : voici les mots qu'inspire l'Hotel Lac Salin à Livigno. À 1 800 mètres d'altitude, au cœur des Alpes, cet hôtel de rêve vous accueille dans ses vastes et confortables chambres, vous ouvre les portes de son spa de première classe et vous propose un séjour où sport, bien-être et shopping seront au rendez-vous.

Lusso, eleganza, buon gusto e qualità: queste sono le parole chiave dell'Hotel Lac Salin a Livigno. A 1800m di altitudine, nel cuore delle Alpi, questo hotel da sogno vi ospiterà in una spaziosissima camera completa di ogni confort, vi offrirà una spa di altissimo livello e vi garantirà un soggiorno all'insegna dello sport, del benessere e dello shopping.



ZU BEACHTEN

Design Hotel. Angebot gilt nicht an Brücken- und Feiertagen. Nichtraucherzimmer

Geschlossen: von Mai bis November

Vor Ort: Restaurant, Hammam, Saunas, Spa, Calidarium, Eisfontäne, Solarium, Whirlpool

In der Nähe: Nationalpark Stilfser Joch

NOTEZ BIEN

Design hôtel. Offre non valable pendant les ponts et fêtes. Chambres non-fumeurs

Fermé : de mai à novembre

Sur place : restaurant, hammam, saunas, spa, caldarium, fontaine de glace, solarium, jacuzzi

À proximité : parc national du Stelvio

NOTA BENE

Design hotel. Non valido per ponti e festività. Camere non fumatori

Chiuso: a maggio e a novembre

Sul posto: ristorante, hammam, sauna, spa, calidarium, fontana di ghiaccio, doccia a chiocciola, solarium, idromassaggio

Nelle vicinanze: Parco Nazionale dello Stelvio



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Prestige»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Ein Willkommensaperitif
- Eine Fashion Card zum Tax Free Shopping in Livigno
- 10% Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Prestige»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue
- Une «Fashion Card» pour le shopping Tax Free à Livigno
- Réduction de 10 % sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Prestige»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto
- Una Fashion Card per lo shopping Tax Free a Livigno
- Sconto del 10% su notti aggiuntive

Hotel Concordia★★★★

Das moderne, gemütliche Hotel Concordia empfängt Sie seit 50 Jahren in Livigno. Es ist ein wahres Juwel im Herzen der Alpen. Hier finden Sie nach einem sportlichen Tag oder nach einer anstrengenden Shoppingtour im Wellness-Bereich des Hauses und in Ihrem geräumigen Zimmer Erholung und Entspannung.

Dans un style moderne et chaleureux, cet établissement, fort de ses racines, vous accueille depuis 50 ans. L'hôtel Concordia est un véritable joyau au cœur des Alpes à Livigno. Après une journée de sport et de shopping, détendez-vous au centre bien-être et reposez-vous dans une des vastes chambres qui vous aura été réservée.

Uno stile che è al tempo stesso moderno, ma caloroso. Un'ospitalità che affonda le radici in una tradizione di più di 50 anni e un hotel che è una gemma incastonata fra le Alpi, a Livigno. Dopo una giornata di sport e shopping, potrete rilassarvi nel centro benessere e riposarvi nella grande camera che l'Hotel Concordia ha riservato per voi.



ZU BEACHTEN

Angebot gilt nicht an Brücken- und Feiertagen.

Nichtraucherunterkunft

Geschlossen: von Mai bis November

Vor Ort: Restaurant, Hammam, Saunas, Spa, Calidarium, Eisfontäne, Solarium, Whirlpool

In der Nähe: Nationalpark Stilfser Joch

NOTEZ BIEN

Offre non valable pendant les ponts et périodes de fête. Établissement non-fumeurs

Fermé : de mai à novembre

Sur place : restaurant, hammam, saunas, spa, calidarium, fontaine de glace, solarium, jacuzzi

À proximité : parc national du Stelvio

NOTA BENE

Non valido per ponti e festività. Struttura non fumatori

Chiuso: a maggio e a novembre

Sul posto: ristorante, hammam, sauna, spa, calidarium, fontana di ghiaccio, doccia a chiocciola, solarium, idromassaggio

Nelle vicinanze: Parco Nazionale dello Stelvio



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior» oder «Junior Prestige»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Ihr Privileg

- Ein Willkommensaperitif
- Eine Fashion Card zum Tax Free Shopping in Livigno
- 10% Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Superior» ou «Junior Prestige»
- Un petit-déjeuner
- Accès au spa

Votre privilège

- Un apéritif de bienvenue
- Une «Fashion Card» pour le shopping Tax Free à Livigno
- Réduction de 10 % sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior» o «Junior Prestige»
- Una prima colazione
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Un drink di benvenuto
- Una Fashion Card per lo shopping Tax Free a Livigno
- Sconto del 10% su notti aggiuntive

Hotel Panorama Wellness & Resort***

Das Panoramahotel in Malosco ist eine Oase des Wohlbefindens. Dank der warmherzigen Atmosphäre und des entgegenkommenden Services der Familie Bonvicin werden Sie sich hier wie zu Hause fühlen. Genießen Sie die geräumigen Zimmer, entspannen Sie im Spa oder kosten Sie die leckeren Gerichte des Restaurants. Hier werden Sie gar nicht mehr fort wollen!

La famille Bonvicin vous ouvre les portes de ce havre de bien-être et de relaxation. Vous trouverez une ambiance chaleureuse et tout le confort pour rendre ce séjour inoubliable. Profitez des belles chambres spacieuses, du spa et des délices offerts par le restaurant. Une chose est sûre, l'hôtel vous gâtera et vous n'aurez plus envie de partir!

L'Hotel Panorama, a Malosco nella Valle di Non, è un oasi di benessere e relax. Vi sentirete perfettamente a vostro agio grazie alla cortesia, attenzione e professionalità che la famiglia Bonvicin riserva ai propri ospiti. Sarete tra amici, accolti con calore al vostro arrivo e seguiti con premurose attenzioni durante tutto il soggiorno.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: im November und vom 14. bis 29. Juni
Vor Ort: Hallenbad, kostenloser Parkplatz, einmalige Aussicht, Ruheraum, Restaurant, Wellnesscenter, Hammam, Sauna, Whirlpool, Spa, Hallenbad
In der Nähe: Madonna di Campiglio, Cortina d'Ampezzo

NOTEZ BIEN

Fermé : en novembre et du 14 au 29 juin
Sur place : piscines intérieure, parking gratuit, vue exceptionnelle, espace détente, restaurant, centre de remise en forme, hammam, sauna, jacuzzi, spa, piscine avec jeux d'eau, douche à cascade, douche tropicale, méthode kneipp à l'eau froide
À proximité : Madonna di Campiglio, Cortina d'Ampezzo

NOTA BENE

Chiuso: a novembre e dal 14 al 29 giugno
Sul posto: piscina coperta, parcheggio gratuito, vista panoramica, area relax, ristorante, centro fitness, hammam, sauna, jacuzzi, spa, pozzo ad immersione, doccia a fionto, nebbia fredda, doccia tropicale, kneipp
Nelle vicinanze: Madonna di Campiglio, Cortina d'Ampezzo



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Abendessen
«Typisches Menü
aus Trentin»
- Zwei Übernachtungen
im Doppelzimmer
- Jeweils mit
Frühstücksbuffet

Ihr Menü*

- Canederli trentini
- Gebratene Hachse mit Pilzen
und Polenta
- Apfelstrudel

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux dîners «menu
typique du Trentin»
- Deux nuits en
chambre double
- Deux petits-déjeuners
«Buffet»

Votre menu*

- Canederli au fromage fondu
- Jarret, champignons
et polenta
- Strudel aux pommes

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due cene menù
tipico trentino
- Due notti in
camera doppia
- Due prime colazioni
«Buffet»

Il vostro menù*

- Canederli al fuso
- Stinco, funghi e polenta
- Strudel di mele

Hotel Relais Alcova del Doge★★★

Das Relais Alcova del Doge ist ein romantisches Boutique-3-Sterne-Hotel aus dem 19. Jahrhundert. Es liegt im Herzen der Riviera del Brenta, einer Region, die für seine wunderschönen venetischen Villen bekannt ist. Von hier aus können Sie Venedig mit einer unvergesslichen Bootsfahrt über die Lagune erreichen und auch Padua ist nicht weit entfernt.

Le Relais Alcova del Doge est un Boutique Hotel 3 étoiles romantique du XIX^e siècle. Au cœur de la Riviera del Brenta, vous séjournerez dans une région réputée pour ses splendides « Ville Venete » qui méritent d'être visitées. Vous pouvez rejoindre Venise par la Lagune en une inoubliable balade fluviale. Padoue est également facilement accessible.

Il Relais Alcova del Doge è un romantico Boutique Hotel 3 stelle, ospitato in un'antica palazzina signorile del XIX nel cuore della Riviera del Brenta, rinomata per le sue splendide Ville Venete. A soli 15 km di distanza, potrete raggiungere Venezia dalla laguna in 20 minuti di indimenticabile navigazione, e in pochi minuti anche Padova.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: Mountainbike, Leseraum, Velos, Haustiere nur bedingt erlaubt

In der Nähe: Dolo, Chioggia, Abano Terme, Villa Pisani

NOTEZ BIEN

Sur place : VTT, salle de lecture, vélos, animaux de petite et moyenne tailles admis

À proximité : Dolo, Chioggia, Abano Terme, Villa Pisani

NOTA BENE

Ul posto: mountain bike, sala lettura, biciclette, animali ammessi di piccola e media taglia

Nelle vicinanze: Dolo, Chioggia, Abano Terme, Villa Pisani



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein «venezianisches» Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Classica»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Schie mit Polentina
- Bigoli mit Sosse
- Seebarsch in der Folie

Ihr Privileg

- 1 Flasche Wein auf dem Zimmer
- Gratis-Benutzung der Velos
- 10% Ermässigung auf zusätzliche Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner typique vénitien
- Deux nuits en chambre double «Classica»
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Schie à la polentina
- Bigoli en sauce
- Loup de mer en papillotte

Votre privilège

- 1 bouteille de vin en chambre
- Utilisation gratuite des vélos
- 10 % de réduction sur les nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena tipica veneta
- Due notti in camera doppia «Classica»
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Schie con polentina
- Bigoli in salsa
- Branzino al cartoccio

Il vostro privilegio

- 1 bottiglia di vino in camera
- Uso gratuito delle biciclette
- Sconto 10% su eventuali notti aggiuntive

Petit Château B&B

Gönnen Sie sich einen Aufenthalt im Petit Château B&B und genießen Sie die Thermen, die herrliche toskanische Landschaft und zwei unvergessliche Tage. Das elegante Haus im Liberty Style ist ideal gelegen, unweit des Zentrums des schönen Städtchens Montecatini und des Thermalparks.

Offrez-vous un séjour au Petit Château B&B : les thermes, la merveilleuse campagne toscane et la cuisine italienne berceront vos deux jours loin du quotidien. Cette élégante maison de style liberty est idéalement située à quelques pas du centre de la belle ville de Montecatini et du parc des thermes.

Le terme, la splendida campagna toscana, la cucina italiana e due giorni di pausa dal tran tran quotidiano. Se questo è quello di cui avete bisogno, il Petit Château è il posto giusto per voi. Un'elegante casa in stile liberty, a pochi passi dal centro della bella Montecatini e dal parco delle terme dove trascorrerete un soggiorno indimenticabile.



ZU BEACHTEN

Abendessen im Restaurant in der Nähe.

Kurtaxe exklusive

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, Wagendienst, Garten, Relax Zimmer

In der Nähe: Arezzo, Lucca, Pistoia, Firenze, Viareggio, Prato

NOTEZ BIEN

Le dîner est servi dans un restaurant partenaire.

Taxe de séjour non comprise

Animaux : admis sous conditions

Sur place : parking payant, service voiturier, jardin, espace détente

À proximité : Arezzo, Lucca, Pistoia, Firenze, Viareggio, Prato

NOTA BENE

La cena viene servita presso un ristorante convenzionato. Tasse di soggiorno escluse

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: parcheggio a pagamento, servizio di autista, giardino, area relax

Nelle vicinanze: Arezzo, Lucca, Pistoia, Firenze, Viareggio, Prato



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Rigatoni mit Ragout «Cinta senese»
- Rinderschmorbraten mit Chianti
- Tiramisu mit frischen Früchten

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Rigatoni au jus de porc «Cinta senese»
- Viande braisée au Chianti
- Tiramisu maison avec fruits frais de saison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Rigatoni al ragù di cinta senese
- Brasato al Chianti
- Tiramisù della casa con frutta fresca

Residence Ristorante Ianua Coeli

Der neu renovierte und charmante Gasthof liegt inmitten der Wälder und Kastanienbäume des Mosso-Tales versteckt. Genießen Sie die ruhige und erholsame Stimmung in der romantischen Berghütte, während Ihnen traditionelle, philippinische und bielleser Spezialitäten aufgetischt werden.

Authentique et récemment restaurée, cette ferme chaleureuse se situe en plein cœur des montagnes verdoyantes de la Valle di Mosso. Entourée par les bois et les marronniers, elle offre un cadre paisible et propice à la détente. Ianua Coeli est également une bonne table d'hôtes, où vous pourrez savourer les plats traditionnels philippins et bielleses.

Tra le verdi montagne della Valle di Mosso, Ianua Coeli conserva negli infissi e nelle volte in legno lo stile originario delle antiche cascine biellesi. Per chi cerca un weekend di relax, è l'ideale. Scoprirete il rustico dehor estivo, dove potrete rilassarvi con lunghe passeggiate tra i rigogliosi boschi di castagni o lungo antichissime vie della fede.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: gratis WLAN, Restaurant, Fernseher, geführte Wanderungen

In der Nähe: Cossato, Skibegiet Bielonte, Panoramasicht Zegna, Abenteuerpark

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : wifi gratuit, restaurant, TV, randonnées avec un guide

À proximité : Cossato, pistes de ski de Belmonte, Panoramica Zegna, parc aventure

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: Wi-Fi gratuito, ristorante, TV, escursioni con guide

Nelle vicinanze: Cossato, piste sciistiche di Belmonte, Panoramica Zegna, parco avventura



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei traditionelle bielleser oder philippinische Abendessen
- Zwei Übernachtungen in einer Wohnung
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Gemischte Vorspeise
- Cagnonareis und gefüllte Ravioli
- Gebratenes Hirschfleisch mit Polenta
- Käse
- Haselnusstorte

Ihr Privileg

- Eine weitere Übernachtung geschenkt
- Getränke während der Mahlzeiten inklusive

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux dîners avec spécialités de la région de Bielle ou des Philippines
- Deux nuits en appartement
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Entrée mixte
- Riz à la Cagnona et raviolis farcis
- Cerf braisé avec de la polenta
- Fromages
- Tarte aux noisettes

Votre privilège

- La troisième nuit offerte
- Boissons comprises au cours des repas

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due cene con specialità biellesi o filippine
- Due notti in appartamento
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Antipasti misti
- Riso alla cagnona e ravioli ripieni
- Cervo brasato con polenta
- Formaggi
- Torta alla nocciola

Il vostro privilegio

- Terza notte in omaggio
- Bevande incluse durante i pasti

Hotel Domo★★★★

Entdecken Sie in Umbrien, der grünen Lunge Italiens, einen Ort, an dem Ruhe und Wohlbefinden auf der Tagesordnung stehen. Genießen Sie Ihren Aufenthalt in diesem nach Feng-Shui-Prinzipien eingerichteten Hotel und lassen Sie sich von den Schönheiten der Natur dieser Region und dem Charme der mittelalterlichen Viertel der Stadt Perugia verzaubern.

Domo vient du latin *domus* qui signifie « maison ». Découvrez un lieu dédié au bien-être en Ombrie, le poumon vert de l'Italie. Détente et cuisine bio seront au rendez-vous. Profitez d'un séjour dans cet hôtel moderne décoré selon les principes du Feng Shui. Vous pourrez découvrir les beautés de la nature de cette région et le charme de la ville de Pérouse.

Domo, proprio come «domus»: casa. Un angolo zen in cui rilassarvi e gustare un'ottima cucina biologica in Umbria, il cuore verde dell'Italia. Concedetevi un soggiorno in questa struttura all'avanguardia arredata secondo il Feng Shui e non ve ne pentirete. Oltre alle bellezze naturali della regione, scoprirete anche il fascino della città di Perugia.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive. Bio-Restaurant exklusiv für die Hotelgäste

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor Mittag

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Garten, Ruheraum, Wellnesscenter, Fernseher, Solarium

In der Nähe: Duomo di San Lorenzo, Palazzo del Capitano del Popolo, Piazza Matteotti

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Restaurant bio réservé aux clients de l'hôtel

Arrivée: à partir de 14h, départ avant midi

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux: admis sous conditions

Sur place: parking gratuit, wifi gratuit, jardin, espace détente, centre de remise en forme, TV, solarium

À proximité: cathédrale San Lorenzo, palais du Capitano del Popolo, Piazza Matteotti

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Ristorante bio riservato ai clienti dell'hotel

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro mezzogiorno

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, giardino, area relax, centro fitness, TV, solarium

Nelle vicinanze: Duomo di San Lorenzo, Palazzo del Capitano del Popolo, Piazza Matteotti



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Bio-Aufschnitt
- Hausgemachte Strozzapreti
- Frikassee mit 3 Beilagen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Assortiment de charcuterie typique bio
- Strozzapreti maison
- Sauté de viandes avec 3 garnitures

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Misto di salumi tipici bio
- Strozzapreti fatti in casa
- Spezzatino misto di carne con 3 contorni

Grand Hotel Liberty★★★★

Am Ufer eines der schönsten Seen Europas, im Herzen der Riva del Garda, öffnet dieser Palast aus dem 20. Jhd. Ihnen seine Türen. Tauchen Sie ein in eine Welt der Eleganz und Raffinesse mit grossen, individuell gestalteten Salons, einem Blumengarten mit Brunnen und Palmen und einem Wellnesszentrum, das Ihnen einen Moment der Entschleunigung verspricht.

Sur les rives d'un des plus beaux lacs d'Europe, au cœur de Riva del Garda, ce palais du début du xx^e siècle vous ouvre les portes d'un monde de raffinement et d'élégance. Les grands salons avec décoration d'époque, le jardin fleuri avec ses fontaines et ses palmiers et le centre bien-être vous offriront un inoubliable moment hors du temps.

Sulle sponde di uno dei laghi più belli d'Europa, nel cuore di Riva del Garda, il Grand Hotel Liberty, signorile palazzo del primo '900, apre le porte di un mondo di calda raffinatezza ed eleganza. Gli ampi saloni in stile, il giardino con fontane, palme e gerani e il centro benessere, fermano il tempo e fanno da cornice all'Arte del Vivere.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen. Kinder bis 3 Jahre übernachten kostenlos. Kleintiere erlaubt. Wellnesszentrum täglich von 15 Uhr bis 22 Uhr geöffnet

Vor Ort: Garten, Ruheraum, Shuttle Service, Restaurant, Bar Lounge, Diskothek, Terrasse, Schwimmbad, Wellnesszentrum, Parkplatz, Konferenzräume

In der Nähe: Gardasee, Dolomiten

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise. Enfants admis gratuitement jusqu'à 3 ans. Animaux de petite et moyenne tailles admis. Centre bien-être ouvert chaque jour de 15h à 22h

Sur place : jardin, espace détente, navette aéroport / gare, restaurant, bar lounge, discothèque, terrasse, piscine, centre de bien-être, parking, salles de réunion

A proximité : lac de Garde, Dolomites

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse. Bambini fino a 3 anni ammessi gratuitamente. Animali ammessi (piccola e media taglia). Area wellness aperta tutti i giorni dalle 15 alle 22

Sul posto: giardino, area relax, servizio navetta, ristorante, bar lounge, discoteca, terrazza, piscina, centro benessere, parcheggio, sale meeting

Nelle vicinanze: lago di Garda, Dolomiti



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Superior»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellnesszentrum
- Solarium

Ihr Privileg

- Ein Abendessen
- Ein Willkommenssekt im Zimmer

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Superior»
- Un petit-déjeuner
- Accès au centre bien-être
- Solarium

Votre privilège

- Un dîner
- Une coupe de mousseux en chambre

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Superior»
- Una prima colazione
- Accesso al centro benessere
- Solarium

Il vostro privilegio

- Una cena
- Spumante di benvenuto in camera

Relais I Castagnoni

Das Relais I Castagnoni ist eine einmalige Mischung zwischen Geschichte, Moderne, Eleganz und Intimität, im Herzen des Montferrat gelegen. Die Zimmer bieten einen grossartigen Ausblick auf den italienischen Garten oder auf das Schwimmbad. Der unverbaute Blick auf die umliegenden Hügel, sowie auf den Weinberg, machen diese Einrichtung zu einem magischen Ort.

Le Relais I Castagnoni allie histoire, modernité, élégance et intimité au cœur du Montferrat. Les chambres offrent une vue magnifique sur le jardin à l'italienne ou sur la piscine. La vue imprenable sur les collines environnantes et sur le vignoble font de cet établissement un lieu magique au milieu des collines du Piémont.

Il Relais I Castagnoni offre un connubio unico tra storia, modernità, eleganza e intimità nel cuore del Montferrat. Le camere si affacciano sul giardino all'italiana e alcune sulla meravigliosa piscina. L'incantevole vista su colline e vigneti fanno della struttura un angolo di paradiso tra le colline piemontesi.



ZU BEACHTEN

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Freibad, gratis WLAN, Wagendienst, Garten, Restaurant, Fernseher, Solarium, Massagen

In der Nähe: Cellamonte, Vignale Monferrato

NOTEZ BIEN

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : piscine extérieure, wifi gratuit, service voiturier, jardin, restaurant, TV, solarium, modelages

À proximité : Cellamonte, Vignale Monferrato

NOTA BENE

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: piscina esterna, Wi-Fi gratuito, servizio di autista, giardino, ristorante, TV, solarium, servizio massaggi

Nelle vicinanze: Cellamonte, Vignale Monferrato



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen «aus dem Piemont»
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Speck und Muletta-Salami
- Agnolotti aus dem Montferrat
- Torte

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner typique du Piémont
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Lard et salami «Muletta»
- Agnolotti du Montferrat
- «Bunet» ou tarte de la grand-mère

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena tipica piemontese
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Lardo e muletta
- Agnolotti monferrini
- Bunet o Torta della nonna

Hotel alle Piramidi***

Die Familie Villotti, seit Generationen zu Diensten ihrer Kunden und Reisenden, wird Sie mit Freuden empfangen und ihr traditionsreiches Anwesen voll Natur und guten Weinen vorführen. Das völlig renovierte Hotel alle Piramidi in Segonzano garantiert Ihnen einen angenehmen Aufenthalt und bietet wohlschmeckende Speisen italienischer oder Trentiner Art.

La famille Villotti, depuis des générations au service des clients et voyageurs, sera heureuse de vous faire découvrir sa propriété, riche en tradition, nature et bons vins. L'Hotel alle Piramidi à Segonzano, Val di Cembra, entièrement rénové, vous garantit un agréable séjour et vous propose une cuisine savoureuse à base de plats italiens ou du Trentin.

La Famiglia Villotti, da generazioni al servizio dei suoi ospiti, è lieta di accompagnarvi nella visita della loro regione, ricca di tradizioni, natura e buon vino. Completamente ristrutturato e a gestione familiare, questo hotel vi garantisce un soggiorno confortevole, proponendo una cucina gustosa a base di piatti italiani o tipicamente trentini.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 10. bis 24. November
Vor Ort: Freibad, Wagendienst, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Wellnessbereich
In der Nähe: Pergine Valsugana, Seen von Caldonazzo und Serraià

NOTEZ BIEN

Fermé : du 10 au 24 novembre
Arrivée : et départ à convenir avec l'établissement
Sur place : piscine extérieure, service voiturier, VTT, restaurant, TV, institut de beauté
À proximité : Pergine Valsugana, lac de Caldonazzo, lac de Serraià

NOTA BENE

Chiuso: dal 10 al 24 novembre
Sul posto: piscina esterna, servizio di autista, mountain bike, ristorante, TV, centro estetico
Nelle vicinanze: Pergine Valsugana, Lago di Caldonazzo e di Serraià



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Abendessen
«Typisches aus dem
Trentino»
- Zwei Übernachtungen
im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Dörrfleisch mit Fasoi
- Strangolapreti
- Schweinebraten
an einer Pilzsosse
- Vanilletorte

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en
chambre double
- Deux dîners typiques
du Trentin
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Viande en salade
avec des haricots coco
- Strangolapreti
- Rôti de porc à la sauce
aux champignons
- Tarte rustique à la vanille

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in
camera doppia
- Due cene tipiche trentine
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Carne salada con fasoi
- Strangolapreti
- Arrosto di maiale
in salsa ai funghi
- Tortino rustico alla vaniglia

Hotel Palace Varazze★★★

Nur ein paar Schritte von dem bunten Dorf Varazze und 200 Meter von feinen Sandstränden entfernt, empfängt Sie das Hotel Palace. Baden Sie im Ligurischen Meer und erholen Sie sich in gemütlichen Zimmern, meist mit Balkon und Meerblick. Wer einen Entspannungsurlaub braucht, ist hier an der richtigen Stelle!

À quelques pas du centre du village haut en couleurs de Varazze, l'Hotel Palace vous accueillera à 200 m de la plage de sable fin. Si vous souhaitez passer un séjour de détente, vous baigner dans la mer de Ligurie, profiter d'une des confortables chambres souvent dotées de balcon avec vue sur la mer, vous êtes à la bonne adresse!

A pochi passi dal centro della colorata Varazze, l'Hotel Palace vi attende a soli 200 m dalla spiaggia di sabbia fine. Se desiderate trascorrere un soggiorno rilassante, nuotare nel mare Ligure, godere di una delle confortevoli camere, alcune di queste dotate di balcone e vista mare, non vi resta che venire all'Hotel Palace!



ZU BEACHTEN

Kurtaxe nicht inbegriffen

Ankunft: ab 12.30, Abreise vor 10.30 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt

Vor Ort: gratis WLAN, Wagentdienst, Garten,

Restaurant, Fernseher

In der Nähe: Grotte di Toirano, Savona, Genua, Aquarium Genua, Aquapark Le Caravelle

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 12h30, départ avant 10h30

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis avec supplément

Sur place : wifi gratuit, service voiturier, jardin, restaurant, TV

À proximité : grottes de Toirano, Savone, Gênes, aquarium de Gênes, parc aquatique Le Caravelle

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 12.30, partenza entro le 10.30

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi con supplemento

Sul posto: Wi-Fi gratuito, servizio di autista, giardino, ristorante, TV

Nelle vicinanze: Grotte di Toirano, Savona, Genova, Acquario di Genova, parco acquatico Le Caravelle



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Menü*

- Pansotti mit Nuss-Sosse
- Stracotto
- Salatbuffet
- Hausgemachtes Tiramisu

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre menu*

- Pansotti à la sauce aux noix
- Stracotto à la génoise
- Buffet de salades
- Tiramisu maison

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro menù*

- Pansotti in salsa di noci
- Stracotto alla genovese
- Insalata a buffet
- Tiramisù della casa

Hotel Lungomare★★★★

Beim Durchschreiten der Lounge des Hotels Lungomare in Cesenatico fällt der Blick auf den fantastischen zum Strand und Meer gerichteten Swimmingpool, in dem Sie in einen intensiven Moment des Vergnügens eintauchen können. Dieses wunderbare Hotel schenkt einen Aufenthalt voller Zauber, geprägt vom Meer, Entspannung und der Schönheit Italiens.

Il vous suffira de traverser le hall de l'Hotel Lungomare à Cesenatico pour découvrir la merveilleuse piscine, donnant sur la plage et la mer, où vous pourrez plonger vers un intense moment de plaisir. Cet hôtel splendide vous offrira un séjour entre mer, beautés italiennes et détente. N'attendez plus : laissez-vous tenter par l'Hotel Lungomare !

Vi basterà attraversare la hall dell'Hotel Lungomare di Cesenatico per trovare una spettacolare piscina affacciata sulla spiaggia e un mare in cui tuffarvi per una nuotata rigenerante. Questo splendido hotel vi offrirà una vacanza fra mare, bellezze italiane e puro relax. Non rimandate ancora: venite ad innamorarvi dell'Hotel Lungomare!



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Ankunft: ab 13 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Tiere: erlaubt

Vor Ort: Garten, Terrasse, Schwimmbad, Solarium, Wellnessbereich, Massagen, Dampfbad, Strand

In der Nähe: Marinemuseum, Adriatisches Meer, Mausoleum der Galla Placidia in Ravenna

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise

Arrivée : à partir de 13h, départ avant 10h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Animaux : admis sous conditions

Sur place : jardin, terrasse, piscine, solarium, spa, massages, bain turc, plage

À proximité : musée de la Marine, mer Adriatique, Mausolée de Galla Placida de Ravenna

NOTA BENE

Tasse di soggiorno escluse

Arrivo: a partire dalle 13, partenza entro le 10

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Animali: ammessi previo accordi

Sul posto: giardino, terrazza, piscina, solarium, spa, massaggi, bagno turco, spiaggia

Nelle vicinanze: Museo della Marineria, mare Adriatico, Mausoleo di Galla Placida di Ravenna



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstücksbuffet
- Eine Sitzung in einer UV-Kabine

Ihr Privileg

- Eine Willkommensflasche Sekt im Zimmer
- Ein alkoholfreier Aperitif
- Ein Eintritt für das Marinemuseum

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Une séance cabine UV

Votre privilège

- Une bouteille de mousseux de bienvenue dans votre chambre
- Un apéritif sans alcool
- Une entrée au musée de la Marine

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione «Buffet»
- Una doccia solare

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di spumante di benvenuto in camera
- Un aperitivo analcolico della casa
- Un ingresso al Museo della Marineria

Hotel Chrysanthhof★★★★

Gönnen Sie sich einen entspannenden Erholungsurlaub in Niederbayern! Das Hotel Chrysanthhof liegt unmittelbar neben der Rottal Terme und hat das Heilwasser der Bad Birnbacher Chrysanti- und Konradsquellen praktisch im Haus. Genießen Sie die hier herrschende herzliche Gastlichkeit und lassen Sie sich verwöhnen.

Accordez-vous un séjour relaxant en Basse-Bavière! L'hôtel Chrysanthhof jouit d'un emplacement idéal au centre des thermes de Rottal, ce qui vous permettra ainsi d'y accéder directement et de profiter au mieux des eaux curatives des sources Chrysanti et Konrad. Laissez-vous choyer et séduire par l'hospitalité qui règne en ces lieux.

Concedetevi un soggiorno rilassante in Bassa Baviera! L'Hotel Chrysanthhof gode di una posizione ideale al centro delle terme di Rottal. Avrete così la possibilità di accedervi direttamente e di approfittare al massimo delle acque curative delle fonti Chrysanti e Konrad. Lasciatevi sedurre e coccolare dall'ospitalità che regna in questi luoghi.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: gratis WLAN, Minibar, Wasserkocher, Fernseher, Telefon, Safe

In der Nähe: Nationalpark Bayerischer Wald, Kloster Weltenburg, Burg Trausnitz

NOTEZ BIEN

Sur place : wifi gratuit, minibar, bouilloire, TV, téléphone, coffre-fort

À proximité : parc national de la forêt bavaroise, abbaye de Weltenbourg, château de Trausnitz

NOTA BENE

Sul posto: Wi-Fi gratuito, minibar, bollitore, TV, telefono, cassaforte

Nelle vicinanze: parco nazionale della foresta Bavarese, abbazia di Weltenbourg, castello di Trausnitz



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Galerie»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Privileg

- Eine Flasche Secco bei der Ankunft

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double «Galerie»
- Deux petits-déjeuners

Votre privilège

- Une bouteille de Secco à l'arrivée

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia «Galerie»
- Due prime colazioni

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di Secco all'arrivo

Flair Hotel Vino Vitalis Bad Füssing

Verbringen Sie einen Wellnessurlaub rund um das Thema Wein im Flair Hotel Vino Vitalis Bad Füssing. Neben der wohltuenden Wärme der Thermen des Kurorts können Sie auch die gesundheitsfördernde und hautstraffende Wirkung von Wein als Therapie erfahren. Kulturliebhabern stehen das Bernsteinmuseum, sowie die Barockstadt Schärding und Passau zur Verfügung.

Situé dans une région d'Allemagne réputée pour ses spas, le Flair Hotel Vino Vitalis Bad Füssing saura vous surprendre avec sa vinothérapie aux bénéfices exceptionnels sur la santé. En plus de la chaleur bienfaisante des thermes de la station bavaroise, les amateurs de culture ont le musée de l'ambre jaune, ainsi que la ville baroque Schärding à leur disposition.

In una regione dove le spa sono un'arte, ritrovate Flair Vino Vitalis Bad Füssing che saprà sorprendervi con i benefici della vinoterapia, i cui effetti sono eccezionali per la salute! Oltre ai benefici delle terme della stazione bavarese, gli amanti della cultura potranno raggiungere facilmente il museo dell'ambra e le città barocche di Schärding e Passau.



ZU BEACHTEN

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Reiten, Golf, Wanderung, Tennis, Mountainbike, Fernseher

In der Nähe: Museen, Ausflüge, Führungen, Thermen, Saunalandschaft, Restaurants, Tanzlokale, Spielbank, Konzerthaus, Physiotherapie, Park, Weinhandlung

NOTEZ BIEN

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, équitation, golf, randonnée, tennis, VTT, TV

À proximité : musées, excursions, tours guidés, thermes, saunas, restaurants, discothèques, casino, salle de concert, physiothérapie, parc, boutique de vins

NOTA BENE

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, equitazione, golf, escursioni, tennis, mountain bike, TV

Nelle vicinanze: musei, tour guidati, stazioni termali, sauna, ristoranti, discoteca, casino, sala concerti, fisioterapia, parco, enoteche



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Standard»
- Ein Frühstücksbuffet
- Ein Eintritt in die Europatherme
- Ein Eintritt ins Spielcasino

Ihr Privileg

- Nutzung der Vino-Vitalis Rikscha (nach Verfügbarkeit)

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Standard»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Une entrée à l'Europatherme
- Une entrée au casino

Votre privilège

- Utilisation du rickshaw Vino-Vitalis (selon disponibilités)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Standard»
- Una prima colazione «Buffet»
- Un ingresso all'Europatherme
- Un ingresso al casinò

Il vostro privilegio

- Uso del risciò Vino-Vitalis (a seconda della disponibilità)

Hotel Lindenhof Bad Schandau

Seit mehr als 150 Jahren logieren Gäste im heutigen Hotel Lindenhof. Schon 1832 bezog hier Prinz Johann von Sachsen mit seiner Familie Quartier. Seitdem hat sich das Hotel seine gastfreundliche Tradition und die hohe Qualität seines Services bewahrt. Genießen Sie im Restaurant Tilia leckere Gaumenfreuden, die liebevoll aus heimischen Produkten zubereitet werden.

L'hôtel Lindenhof accueille ses hôtes depuis plus de 150 ans. En 1832, le prince Jean de Saxe s'y installa avec sa famille. Depuis, l'hôtel a su garder sa tradition hospitalière et la haute qualité de son service. Savourez de délicieux plaisirs gourmands, soigneusement préparés avec des ingrédients locaux, au restaurant Tilia.

L'hotel Lindenhof accoglie i suoi ospiti da più di 150 anni. Già nel 1832, il principe Giovanni di Sassonia vi alloggiò con la sua famiglia. Da allora, l'hotel ha saputo conservare la tradizionale ospitalità e l'alta qualità del servizio. Assaporate i deliziosi piaceri del palato, attentamente preparati con ingredienti locali presso il ristorante Tilia.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 €)

Vor Ort: Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Shuttle Service, Wäscheservice, Restaurant, Fernseher

In der Nähe: Felsformation Bastei, Burgen, Berg Lilienstein, Golf, Reiten, Wandern, Kanu

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 14h, départ jusqu'à 11h

Animaux : admis avec supplément (10 €)

Sur place : terrasse, parking payant, wifi gratuit, transfert à la gare et à l'aéroport, blanchisserie, restaurant, TV

À proximité : formation rocheuse Bastei, châteaux, mont Lilienstein, golf, équitation, randonnée, canoë

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 14, partenza fino alle 11

Animali: ammessi con supplemento (10 €)

Sul posto: terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, navetta dalla stazione all'aeroporto, lavanderia, ristorante, TV

Nelle vicinanze: formazione rocciosa Bastei, castelli, monte Lilienstein, golf, equitazione, escursioni, canoa



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Superior»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Privileg

- Parkplatz inklusive
- Eine Flasche Prosecco bei Anreise
- Ein Obstteller

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double «Superior»
- Deux petits-déjeuners

Votre privilège

- Une place de parking
- Une bouteille de Prosecco à l'arrivée
- Une assiette de fruits

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia «Superior»
- Due prime colazioni

Il vostro privilegio

- Un parcheggio
- Una bottiglia di Prosecco all'arrivo
- Un piatto di frutta

Hotel Brandies Berlin★★★

Entdecken Sie die deutsche Hauptstadt bei einem gemütlichen Kurzurlaub im Hotel Brandies! Erholen Sie sich in den individuellen und eleganten Zimmern im Berliner Stil und stärken Sie sich an dem reichhaltigen Frühstücksbuffet, bevor Sie die vielen kulturellen Angebote nutzen oder sich einfach durch die Geschäfte und die vielseitige Gastronomie treiben lassen.

Découvrez la capitale allemande lors d'un séjour tout confort à l'hôtel Brandies! Reposez-vous dans les chambres élégantes et spacieuses, puis dégustez un petit-déjeuner copieux servi au buffet, avant de bénéficier des nombreuses offres culturelles de la ville. Laissez-vous séduire par la gastronomie et les divers magasins de la ville!

Scoprite la capitale tedesca per un soggiorno confortevole presso l'hotel Brandies! Riposatevi nelle vostre camere dall'eleganza unica e approfittate dell'ampia scelta che offre il buffet a colazione. Potrete poi beneficiare delle numerose offerte culturali e lasciarvi trasportare dalla gastronomia e dai diversi negozi della città.



ZU BEACHTEN

2€ Citytax pro Person und Tag nicht inbegriffen,

Angebot ist an Messeterminen nicht buchbar

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (6 €)

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Wäscheservice, Minibar, TV

In der Nähe: Fernsehturm, Brandenburger Tor, Berliner Mauer, Checkpoint Charlie

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non comprise (2 € par personne et par nuit). Offre non valable lors de salons

Animaux : admis avec supplément (6 €)

Sur place : parking payant, wifi gratuit, laverie, minibar, TV

À proximité : Fernsehturm de Berlin, porte de Brandebourg, Mur de Berlin, Checkpoint Charlie

NOTA BENE

Tassa di soggiorno non inclusa (2€ a persona e a notte). Offerta non valida durante i saloni

Animali: ammessi con supplemento (6 €)

Sul posto: parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, lavanderia, minibar, TV

Nelle vicinanze: Fernsehturm di Berlino, porta di Brandeburgo, Muro di Berlino, Checkpoint Charlie



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Superior» oder «Deluxe»
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Privileg

- Eine 0.25l-Flasche Wasser

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double «Superior» ou «Deluxe»
- Deux petits-déjeuners

Votre privilège

- Une bouteille d'eau (0.25 l)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia «Superior» o «Deluxe»
- Due prime colazioni

Il vostro privilegio

- Una bottiglia d'acqua (0.25l)

Elements Pure Hotel★★★★

Das moderne Designhotel elements pure in Bremen bietet eine aussergewöhnliche Atmosphäre: Die fünf Gästeetagen sind je einem der fünf Feng Shui Elemente Holz, Feuer, Erde, Metall und Wasser gewidmet. Alle Räume spielen mit Farben, Formen und einem eigens entworfenen Möbeldesign – passend zum jeweiligen Element. Hier werden Sie sich ganz in Ihrem Element fühlen!

L'hôtel Elements pure à Brême vous offre un design moderne et une ambiance zen particulière. Chaque étage est dédié à l'un des cinq éléments du Feng Shui : l'eau, le feu, la terre, le bois et le métal. Toutes les chambres jouent avec les couleurs, les formes et le design des meubles spécialement conçus pour l'hôtel.

L'Hotel Elements Pure a Brema, vi offre un design moderno e un particolare ambiente zen. Ogni piano è dedicato a uno dei cinque elementi Feng Shui: l'acqua, il fuoco, la terra, il legno e il metallo. Tutte le camere giocano con i colori, le forme e il design dei mobili concepito proprio per l'hotel.



ZU BEACHTEN

Nichtraucherzimmer

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Parkplatz, gratis WLAN, Fitnesscenter, Restaurant

NOTEZ BIEN

Chambres non-fumeurs

Arrivée : à partir de 15h, départ jusqu'à 11h

Sur place : parking, wifi gratuit, centre de remise en forme, restaurant

NOTA BENE

Camera non fumatori

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Sul posto: parcheggio, Wi-Fi gratuito, centro fitness, ristorante



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Candle-Light-Dinner
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Deluxe»
- Ein Frühstück

Ihr Privileg

- Ein Glas Sekt als Aperitif

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner aux chandelles
- Une nuit en chambre double «Deluxe»
- Un petit-déjeuner

Votre privilège

- Une coupe de vin mousseux

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena a lume di candela
- Una notte in camera doppia «Deluxe»
- Una prima colazione

Il vostro privilegio

- Una coppa di spumante

Hotel Residence Bremen***S

Dieses elegante Hotel in Bremen liegt zentral im Herzen der Hansestadt und ist der ideale Ausgangspunkt für die Erkundung der Heimat der Bremer Stadtmusikanten aus den Grimmschen Märchen. Genießen Sie die persönliche Atmosphäre des Hotels und das Engagement des Personals und verbringen Sie einen angenehmen und ereignisreichen Aufenthalt im Norden Deutschlands.

Cet hôtel élégant à Brême est situé au cœur de la ville hanséatique et constitue un point de départ idéal pour découvrir la ville d'origine des fameux musiciens de Brême du conte de fées des frères Grimm. Vous allez apprécier l'ambiance accueillante de cet hôtel et le service de son équipe professionnelle et engagée. Passez un séjour agréable et plein de surprises au nord de l'Allemagne.

Quest'elegante hotel a Brema si trova nel cuore della città anseatica ed è il punto di partenza ideale per scoprire la città d'origine dei famosi musicanti di Brema del noto racconto dei fratelli Grimm. Apprezzerete l'ambiente accogliente e il servizio dell'equipe professionale e attenta. Trascorrete un soggiorno piacevole e ricco di sorprese nel nord della Germania.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 24. Dezember bis 2. Januar

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 €)

Vor Ort: Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, kostenpflichtige Sauna, Bar, Room Service, Wäscheservice, Safe, Minibar, Fernseher

In der Nähe: Bremer Innenstadt, Universum Bremen, Nordsee

NOTEZ BIEN

Fermé : du 24 décembre au 2 janvier

Animaux : admis avec supplément (10 €)

Sur place : terrasse, parking payant, wifi gratuit, sauna payant, bar, room service, blanchisserie, coffre-fort, minibar, TV

À proximité : centre-ville de Brême, musée Universum, mer du Nord

NOTA BENE

Chiuso: dal 24 dicembre al 2 gennaio

Animali: ammessi con supplemento (10 €)

Sul posto: terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, sauna a pagamento, bar, servizio in camera, lavanderia, cassaforte, minibar, TV

Nelle vicinanze: centro città di Brema, museo Universum, Mare del Nord



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück

Ihr Privileg

- Eine Flasche Wein
- Kostenloser Zugang zur Sauna

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners

Votre privilège

- Une bouteille de vin
- Accès gratuit au sauna

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di vino
- Ingresso gratuito alla sauna

Hotel Kronenschlösschen

★★★★

Im Herzen des schönen Rheingaus mit seinen Weinbergen, Schlössern und Burgen liegt das Hotel Kronenschlösschen. Entspannen Sie hier in den eleganten Zimmern und im privaten Park, einer Oase der Ruhe voller alter Bäume und üppigen Blumenbeeten. Bei schönem Wetter können Sie die Sterneküche des Restaurants auf einer der schönsten Terrassen Deutschlands genießen.

Au cœur de la belle région de Rheingau avec ses vignes, châteaux et forteresses se trouve l'hôtel Kronenschlösschen. Détendez-vous dans les chambres élégantes et au parc privé, une véritable oasis de tranquillité foisonnant d'arbres centenaires et de luxuriants parterres de fleurs. Aux beaux jours, vous pouvez déguster la cuisine étoilée du restaurant sur une des plus belles terrasses en Allemagne.

Nel cuore della bella regione di Rheingau ricca di vigne, castelli e fortezze, si trova l'hotel Kronenschlösschen. Rilassatevi nel parco privato, una vera e propria oasi di tranquillità dagli alberi centenari e dal lussureggiante tappeto di fiori. Nelle belle giornate potrete gustare la cucina stellata del ristorante su una delle più belle terrazze della Germania.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise bis Mittag

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (12 €)

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Safe, Minibar, Fernseher, Wäscheservice, Restaurant, Bar

In der Nähe: Kloster Eberbach, Burgen, Kirchen, Schlösser, Mühlen

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 15h, départ jusqu'à midi

Animaux : admis avec supplément (12 €)

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, coffre-fort, minibar, TV, blanchisserie, restaurant, bar

À proximité : monastère Eberbach, châteaux, églises, moulins

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 12

Animali: ammessi con supplemento (12 €)

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, cassaforte, minibar, TV, lavanderia, ristorante, bar

Nelle vicinanze: monastero Eberbach, castelli, chiese, mulini



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Juniorsuite»
- Ein Frühstück

Ihr Privileg

- Ein Obstteller und eine Sherrykaraffe

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Juniorsuite»
- Un petit-déjeuner

Votre privilège

- Une assiette de fruits et une carafe de Sherry

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Juniorsuite»
- Una prima colazione

Il vostro privilegio

- Un piatto di frutti e una caraffa di Sherry

Hotel Adenia***

Das von den beiden Schweizern D. Ackle und T. Trachsel geführte Haus ist ein Hotel und Restaurationsbetrieb mit Wellnessbereich und Gesundheitspraxis. Es verfügt über einen grossen Park und eine Terrasse. Fröhliche Farben ausgewählt nach Feng Shui, kreative Dekorationen und kunstvolle Formen sind das Markenzeichen der individuell gestalteten Zimmer und Suiten.

L'Hotel Adenia est une source d'inspiration et un endroit où tous vos sens sont en éveil. Laissez-vous emporter par de longues balades à l'intérieur de son parc fleuri et bordé d'arbres majestueux. Dans cet établissement spécialiste du bien-être, vous pourrez vous détendre au sein du centre spa. L'ambiance chaleureuse qui vous sera réservée rendra votre séjour inoubliable.

L'Hotel Adenia è una fonte d'ispirazione e un luogo in cui si risvegliano tutti i sensi grazie allo splendido parco fiorito con maestosi alberi e al centro benessere, dove sarete coccolati dalle acque termali. Un'ottima cena a lume di candela la sera del vostro arrivo renderà perfetto il vostro soggiorno in questo accogliente hotel.



ZU BEACHTEN

Das Team spricht Deutsch, Französisch und Italienisch.

Geschlossen: im November

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (5€)

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Sauna, Solarium, Massage

In der Nähe: viele Schwarzwälder

Sehenswürdigkeiten, Freiburg i. Br., Titisee, Schluchsee

NOTEZ BIEN

L'équipe parle allemand, français et italien.

Fermé : en novembre

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément (5€)

Sur place : parking gratuit, sauna, salle de fitness, parc, solarium, massages

A proximité : curiosités de la Forêt-Noire,

Fribourg-en-Brisgau, les lacs de Titisee et de Schluch

NOTA BENE

Lo staff parla francese e italiano.

Chiuso: a novembre

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Animali: ammessi con supplemento (5€)

Sul posto: parcheggio gratuito, sauna, palestra, parco, massaggi

Nelle vicinanze: curiosità della Foresta Nera,

Friburgo in Brisgovia, laghi di Titisee e di Schluch



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer
- Jeweils mit Frühstück mit lokalen Produkten

Ihr Menü*

- Ein saisonaler knackig, frischer Salat
- Eine leckere Suppe
- Eine lokale Spezialität aus dem Schwarzwald
- Ein süßes Dessert

Ihr Privileg

- Ein Willkommenssekt in der SansiBAR
- Gratis Bahn und Bus im ganzen Südschwarzwald während Ihres Aufenthaltes

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double
- Deux petits-déjeuners « Terroir »

Votre menu*

- Une salade de saison
- Une soupe
- Une spécialité de la Forêt-Noire
- Dessert

Votre privilège

- Un verre de mousseux au SansiBAR
- Transports publics offerts dans tout le sud de la Forêt-Noire (KONUS)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia
- Due prime colazioni con prodotti locali

Il vostro menù*

- Un'insalata di stagione
- Una zuppa
- Una specialità della Foresta Nera
- Dessert

Il vostro privilegio

- Un bicchiere di prosecco presso il SansiBAR
- Carta per i trasporti pubblici offerta in tutto il sud della Foresta Nera (KONUS)

Aktivhotel & Gasthof Schmelz★★★

Erholen Sie sich in diesem Familiengasthof mit Tradition, bayerischem Charme und modernem Komfort in einer der schönsten Ecken Bayerns! Legen Sie hier die Hektik des Alltags ab und genießen Sie die traumhafte Natur sowie die köstlichen Küchenspezialitäten oder halten Sie sich bei sportlichen Aktivitäten fit – gönnen Sie Ihrem Körper eine besondere Auszeit!

Ressourcez-vous dans cet hôtel familial mêlant tradition, charme bavarois et confort moderne dans le plus beau coin de la Bavière! Oubliez le stress du quotidien, profitez de la nature, savourez de délicieuses spécialités et maintenez-vous en forme grâce aux activités sportives diverses et variées. Accordez une parenthèse bien-être à votre corps!

Rigeneratevi in questo hotel familiare che unisce tradizione, fascino bavarese e confort moderno in un magico angolo di Baviera. Dimenticate lo stress quotidiano, approfittate della natura, assaporate le deliziose specialità del posto e mantenetevi in forma grazie alle innumerevoli attività sportive offerte. Concedete al vostro corpo una parentesi di benessere!



ZU BEACHTEN

Angebot gilt nicht vom 20. Dezember bis 20. Januar

In der Nähe: Chiemsee, Chiemgauer Alpen, Schloss Herrenchiemsee, Kloster Frauenwörth auf der Fraueninsel

NOTEZ BIEN

Offre non valable du 20 décembre au 20 janvier

À proximité : Chiemsee, Alpes du Chiemgau, château de Herrenchiemsee, couvent Frauenwörth sur l'île Fraueninsel

NOTA BENE

Offerta non valida dal 20 dicembre al 20 gennaio

Nelle vicinanze: Chiemsee, Alpi del Chiemgau, castello di Herrenchiemsee, abbazia di Frauenchiemsee



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «König Ludwig Hochfelln Suite»
- Jeweils mit Frühstück

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double «König Ludwig Hochfelln Suite»
- Deux petits-déjeuners

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia «König Ludwig Hochfelln Suite»
- Due prime colazioni

Best Western Premier Hotel Sonnenhof★★★★S

Willkommen im Best Western Premier Hotel Sonnenhof im Bayerischen Wald, einem 4-Sterne Superior-Hotel mit einer einzigartigen Atmosphäre und unzähligen Möglichkeiten zur Urlaubsgestaltung. Erleben Sie bei einem Wander- oder Skiurlaub den idyllischen Bayrischen Wald, eine der schönsten Naturlandschaften Deutschlands, oder entspannen Sie bei ausgedehnter Wellness.

Bienvenue à l'hôtel Sonnenhof dans la forêt de Bavière, un hôtel 4 étoiles supérieur, avec une ambiance unique et d'innombrables possibilités de loisirs pour un séjour inoubliable. Découvrez, lors de vos vacances de randonnées ou de ski, l'idyllique forêt de Bavière, une des plus belles régions d'Allemagne, et détendez-vous grâce aux nombreuses offres de bien-être.

Benvenuti all'Hotel Sonnenhof, un hotel 4 stelle superior che vi regalerà un'atmosfera unica e una scelta infinita di possibilità di svago per un soggiorno indimenticabile. Scoprite il trekking e lo sci nella foresta bavarese, una delle più belle regioni in Germania, oppure rilassatevi grazie alle numerosi offerte benessere.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe exklusive

Ankunft: ab 16 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: beheiztes überdachtes Schwimmbad, Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Teestube, kostenlose Sauna, kostenloser Whirlpool, Fitnessraum, Golf, Tennis, Velo, Reiten, Wandern

In der Nähe: Wintersportgebiete, Regensburger Altstadt

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour non-comprise

Arrivée : à partir de 16h, départ avant 11h

Sur place : piscine extérieure couverte et chauffée, terrasse, parking payant, wifi gratuit, salon de thé, sauna et jacuzzi gratuits, salle fitness, golf, tennis, vélo, équitation, randonnée

À proximité : stations de ski, vieille ville de Regensburg

NOTA BENE

Tassa di soggiorno non inclusa

Arrivo: a partire dalle 16, partenza entro le 11

Sul posto: piscina esterna coperta e riscaldata, terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, sala da thé, sauna e jacuzzi gratuiti, sala fitness, golf, tennis, bici, equitazione, escursioni

Nelle vicinanze: piste da sci, centro storico di Regensburg



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Komfort Süd»
- Ein Schlemmerfrühstück vom Buffet
- Freier Zugang zur Sonnenhof Aquawelt und Saunalandschaft

Ihr Privileg

- Ein 40 €-Gutschein für eine Wellness-Behandlung
- 10% Ermässigung auf weitere Übernachtungen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Une nuit en chambre double «Komfort Süd»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès libre à la piscine et à l'espace sauna

Votre privilège

- Un coupon de 40 € pour un soin bien-être
- 10 % de réduction sur d'éventuelles nuits supplémentaires

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Una notte in camera doppia «Komfort Süd»
- Una prima colazione «Buffet»
- Ingresso libero alla piscina e allo spazio sauna

Il vostro privilegio

- Un coupon di 40 € per un trattamento benessere
- 10% di sconto su eventuali notti supplementari

Hotel Exquisit★★★★

Das Hotel Exquisit bietet Ihnen bayrische Gastlichkeit im Herzen von München. Genießen Sie das entspannte und einladende Ambiente des familiengeführten 4-Sterne-Hotels, profitieren Sie von der zentralen Lage inmitten der charmanten Landeshauptstadt und verweilen Sie in angenehmer Ruhe in den hellen, geräumigen und geschmackvoll eingerichteten Zimmern!

L'hôtel Exquisit vous offre l'hospitalité bavaroise au cœur de Munich. Savourez l'ambiance accueillante et calme dans cet hôtel 4 étoiles familial, profitez de sa situation idéale au centre de la charmante capitale de la Bavière et reposez-vous dans les chambres lumineuses, spacieuses et décorées avec goût.

L'hotel Exquisit vi offre l'ospitalità bavarese nel cuore di Monaco. Assaporate l'ambiente accogliente e calmo di quest'hotel familiare a 4 stelle, approfittate della posizione ideale al centro dell'affascinante capitale bavarese e riposatevi nelle camere luminose, spaziose e decorate con gusto.



ZU BEACHTEN

Angebot gilt nicht während Messen in München

In der Nähe: Englischer Garten, Frauenkirche, Schloss Nymphenburg, Marienplatz, Schloss Neuschwanstein

NOTEZ BIEN

Offre non valable lors de salons à Munich

À proximité : Englischer Garten, cathédrale Notre-Dame de Munich, château de Nymphenbourg, Marienplatz, château de Neuschwanstein

NOTA BENE

Offerta non valida durante i saloni a Monaco

Nelle vicinanze: Englischer Garten, cattedrale Notre-Dame de Munich, castello di Nymphenbourg, Marienplatz, castello di Neuschwanstein



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer
- Ein Frühstücksbuffet

Ihr Privileg

- Eine Flasche Prosecco
- Freier Zugang zur Sauna am Abend

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double
- Un petit-déjeuner «Buffet»

Votre privilège

- Une bouteille de Prosecco
- Accès libre au sauna le soir

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia
- Una prima colazione «Buffet»

Il vostro privilegio

- Una bottiglia di Prosecco
- Ingresso serale libero alla sauna

Leine Hotel★★★★★

Herzlich willkommen im Leine Hotel, das in der Nähe des berühmten Schloss Marienburg liegt und nur 15 km von der Hannoveraner Innenstadt entfernt ist. Genießen Sie die komfortablen Zimmern, die geschmackvolle Ausstattung und die freundliche Betreuung durch das engagierte Team und lassen Sie sich in dem Restaurant Zur Luchte kulinarisch verwöhnen.

Bienvenue à l'hôtel Leine, qui se trouve près du célèbre château Marienburg et à 15 km du centre de Hanovre. Profitez de chambres confortables, à la décoration de bon goût, et de l'accueil sympathique que vous réserve toute l'équipe. Mettez vos papilles à l'honneur en dégustant de délicieux mets au restaurant Zur Luchte.

Benvenuti all'hotel Leine, vicino il celebre castello Marienburg e a 15 km dal centro di Hanovre. Approfittate delle comode camere arredate con gusto e dell'accoglienza simpatica che vi verrà riservata da tutto il personale. Preparate le vostre papille gustative ad assaporare i deliziosi piatti del ristorante Zur Luchte.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise bis 11 Uhr

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Terrasse, kostenloser Parkplatz, gratis WLAN, Restaurant, kostenpflichtige Sauna, Room Service und Wäscheservice gegen Gebühr

In der Nähe: Schloss Marienburg, UNESCO-Weltkulturerbe Hildesheim, Herrenhäuser Gärten, Altstadt Hameln

NOTEZ BIEN

Arrivée : à partir de 15h, départ jusqu'à 11h

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : terrasse, parking gratuit, wifi gratuit, restaurant, sauna payant, room service et laverie payants

À proximité : château de Marienburg, patrimoine mondial de l'Unesco Hildesheim, jardins Herrenhäuser, centre historique de Hamelin

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 15, partenza fino alle 11

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi gratuito, ristorante, sauna a pagamento, servizio in camera e lavanderia a pagamento

Nelle vicinanze: castello di Marienburg, patrimonio mondiale dell'UNESCO Hildesheim, giardini Herrenhäuser, centro storico di Hamelin



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Komfort»
- Jeweils mit reichhaltigem Frühstücksbuffet «Calenberger-Land»
- Nutzung der Sauna mit Ruheoase

Ihr Privileg

- Ein Gutschein für 20% Ermässigung auf zwei Kombi-Tageskarten für das AquaLaatzium

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double «Confort»
- Deux petits-déjeuners «Buffet»
- Accès au sauna avec espace de détente

Votre privilège

- Un coupon de 20 % de réduction sur deux entrées journalières à l'AquaLaatzium avec piscines et espace sauna

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia «Comfort»
- Due prime colazioni «Buffet»
- Accesso alla sauna con area benessere

Il vostro privilegio

- Un coupon con sconto del 20% su due entrate giornaliere all'AquaLaatzium con piscine e spazio sauna.

Bora HotSpaResort★★★★

Im Bora HotSpaResort treten Sie ein in eine Welt zwischen Bergen und Bodensee, zwischen Deutschland, Österreich und der Schweiz. Hier lautet die Devise: Aussteigen. Reinkommen. Ankommen - ob in Ihrem edel eingerichteten Zimmer oder in der vielseitigen Oase der Erholung. Genießen Sie den Seeausblick und besichtigen Sie die Insel Mainau in ihrer Blütenpracht.

Au Bora HotSpaResort, vous entrez dans un monde partagé entre montagnes et lac de Constance, entre l'Allemagne, l'Autriche et la Suisse. Que ce soit dans votre chambre élégante, ou dans l'oasis de détente aux équipements variés, profitez de la vue sur le lac et venez visiter l'île de Mainau dans sa splendeur de fleurs.

Al BoraHotSpaResort, entrerete in un mondo fra le montagne e il lago di Costanza, tra Germania, Austria e Svizzera. Il motto qui è: Fuggire. Tornare. Arrivare. Nella vostra elegante camera o nell'oasi di benessere, godrete della vista su lago e potrete visitare l'isola di Mainau con i suoi splendidi fiori.



ZU BEACHTEN

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: nicht erlaubt

Vor Ort: beheiztes Schwimmbad, Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Klimaanlage, Wanderung, Mountainbike, Fernseher, Restaurant, Sauna, Tennis, Velo, Golf, Reiten, Wandern

In der Nähe: Insel Mainau, Kloster Reichenau, Dix-Museum, Ausflüge, Bootsverleih

NOTEZ BIEN

Arrivée: à partir de 15h, départ avant 11h

Animaux: non admis

Sur place: piscine extérieure chauffée, terrasse, parking payant, wifi gratuit, bar, air conditionné, randonnée, VTT, TV, restaurant, sauna, tennis, golf, équitation

À proximité: Ile Mainau, monastère Reichenau, Musée Dix, excursions, location de bateaux

NOTA BENE

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Animali: non ammessi

Sul posto: piscina esterna riscaldata, terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, aria condizionata, escursioni, mountain bike, TV, ristorante, sauna, tennis, golf, equitazione, escursioni

Nelle vicinanze: Ile Mainau, monastero Reichenau, Museo Dix, escursioni, noleggio barche



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Japansuite»
- Ein Frühstück
- Zugang zum Wellness-Bereich

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double « Suite japonaise »
- Un petit-déjeuner
- Accès à l'espace bien-être

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Suite giapponese»
- Una prima colazione
- Accesso all'area benessere

Flair Hotel Berggasthof Adersberg★★★

Das Flair Hotel Berggasthof Adersberg befindet sich in ruhiger Lage auf 815 Metern Höhe mit einem einmaligen Blick auf den Chiemsee und die Voralpen. Sportbegeisterte finden hier den idealen Ausgangspunkt für Wanderungen und Bergtouren, aber auch für Erholungssuchende und Individualisten bietet das Hotel zahlreiche Möglichkeiten, die Seele baumeln zu lassen.

Le Flair Hotel Berggasthof Adersberg se trouve à 815 mètres d'altitude, dans un endroit calme avec vue sur le lac de Chiem et les Préalpes. Les amateurs de sport y verront le lieu idéal pour partir à la découverte de la montagne mais aussi pour se reposer. L'hôtel propose de nombreuses possibilités pour se déconnecter du quotidien.

Il Flair Hotel Berggasthof Adersberg si trova a 815 m di altitudine in una tranquilla località con panorama sul lago di Chiem e le Pralpi. Gli appassionati di sport gioiranno scoprendo le meraviglie della montagna, per poi riposarsi attraverso le tante possibilità di relax che l'hotel propone.



ZU BEACHTEN

1 Diamant im Varta Führer

Kinder begleiten ihre Eltern gegen 25€ Aufpreis.
Sonderangebot: nur 15€ Aufpreis für Upgrade ins Komfortzimmer

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Freibad, Terrasse, Restaurant, Parkplatz, WLAN, Sauna, Infrarotkabine, Kegelbahn

In der Nähe: Schloss Herrenchiemsee, Chiemsee, Fraueninsel

NOTEZ BIEN

1 diamant dans le guide Varta

Enfants bienvenus avec 25€ de supplément. Offre spéciale : surclassement en chambre confort pour seulement 15€ de plus

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Sur place : piscine extérieure, terrasse, restaurant, parking, wifi, sauna, cabine infrarouge, quilles

À proximité : château d'Herrenchiemsee, lac de Chiem, Fraueninsel

NOTA BENE

1 diamante nella guida Varta

Bambini con supplemento di 25€. Offerta: solo 15€ in più per camera confort

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Sul posto: piscina esterna, terrazza, ristorante, parcheggio, Wi-Fi, sauna, cabina infrarossi, bowling

Nelle vicinanze: castello di Herrenchiemsee, lago Chiemsee, Fraueninsel



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Ein Abendessen
- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer «Standard»
- Jeweils mit Frühstücksbüffet

Ihr Menü*

- Vorspeise
- Hauptspeise
- Dessert

Ihr Privileg

- Obstkorb und Piccolo auf dem Zimmer
- Zugang zu Sauna und Infrarotkabine
- Bademäntel und Schlappen

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Un dîner
- Deux nuits en chambre double «Standard»
- Deux petits-déjeuners «Buffet»

Votre menu*

- Entrée
- Plat
- Dessert

Votre privilège

- Corbeille de fruits et petite bouteille de vin en chambre
- Accès au sauna et cabine infrarouge
- Peignoir et pantoufles

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una cena
- Due notti in camera doppia «Standard»
- Due prime colazioni «Buffet»

Il vostro menù*

- Antipasto
- Piatto principale
- Dessert

Il vostro privilegio

- Cesto di frutta e piccola bottiglia di vino in camera
- Accesso alla sauna e cabina a infrarossi
- Accappatoio e pantofole

Schlosshotel Rühstädt***

Verbringen Sie einen erholsamen Aufenthalt im liebevoll restaurierten Wellnesshotel Schloss Rühstädt im bekannten gleichnamigen Storchendorf, inmitten der Prignitz und nur wenige Kilometer von dem schönen Kurstädtchen Bad Wilsnack entfernt. Entdecken Sie die idyllische, naturbelassene Umgebung und finden Sie Erholung und Entspannung für Körper, Geist und Seele.

Passez un séjour reposant à l'hôtel de bien-être Rühstädt, qui se trouve au village du même nom célèbre pour ses nombreuses cigognes, au cœur du Landkreis Prignitz et à quelques kilomètres de la belle station thermale de Bad Wilsnack. Venez trouver repos et détente au sein d'une nature idyllique et intacte.

Trascorrete un rilassante soggiorno nell'hotel benessere Rühstädt nell'omonimo paese famoso per le sue cicogne, nel cuore del Landkreis Prignitz e a pochi chilometri della stazione termale Bad Wilsnack. Scoprite una natura idilliaca e intatta e trovate riposo relax per la vostra anima, il vostro corpo e il vostro spirito.



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 19. bis 26. Dezember

Ankunft: ab 13 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (8€)

Vor Ort: kostenloser Parkplatz, Sauna, überdachte Terrasse, Wellness-Bereich

In der Nähe: Steintorturm von Wittenberge, Thermalbäder, Altstadt von Wilsnack

NOTEZ BIEN

Fermé : du 19 au 26 décembre

Arrivée : à partir de 13h, départ avant 11h

Animaux : admis avec supplément (8€)

Sur place : parking gratuit, sauna, terrasse couverte, espace bien-être

À proximité : tour en pierre de Wittenberge, thermes, vieille ville de Wilsnack

NOTA BENE

Chiuso : dal 19 al 26 dicembre

Arrivo : a partire dalle 13, partenza entro le 11

Animali : ammessi con supplemento (8€)

Sul posto : parcheggio gratuito, sauna, terrazza coperta, area benessere

Nelle vicinanze : torre di pietre di Wittenberge, terme, centro storico di Wilsnack



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer mit Himmelbett und Parkblick
- Jeweils mit Frühstück
- Eine Rückenmassage

Ihr Privileg

- Ein Piccolo Sekt zur Begrüssung

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double avec lit à baldaquin et vue sur le parc
- Deux petits-déjeuners
- Un massage du dos

Votre privilège

- Une petite bouteille de mousseux à l'arrivée

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia con letto a baldacchino e vista sul parco
- Due prime colazioni
- Un massaggio alla schiena

Il vostro privilegio

- Un calice di spumante all'arrivo

Kleines Meer★★★★

Entdecken Sie das Hotel Kleines Meer an der Müritz! Geniessen Sie das skandinavische Design, entspannen Sie auf der Sonnenterrasse mit Blick auf den See oder lassen Sie sich von der authentischen Küche mit besten Zutaten aus der Region und ausgezeichneten Weinen im Restaurant verwöhnen. Erkunden Sie vielfältigen Freizeitmöglichkeiten in der Müritz-Region!

Découvrez l'hôtel Kleines Meer au bord du lac Müritz. Appréciez le design scandinave, détendez-vous sur la terrasse avec vue sur le lac et savourez la cuisine authentique préparée avec les meilleurs ingrédients de la région et accompagnée d'excellents vins du restaurant. Un vaste choix de loisirs s'offre à vous dans la belle région de Müritz!

Scoprite l'hotel Kleines Meer sulle rive del lago Müritz. Approfittate del confort scandinavo dell'hotel o rilassatevi sulla terrazza con vista sul lago. La sera assaporate una cucina autentica, preparata con i migliori ingredienti della regione, accompagnati dagli eccellenti vini del ristorante. Approfittate dell'ampia scelta di attività per il tempo libero!



ZU BEACHTEN

Geschlossen: vom 23. bis 27. Dezember

Tiere: gegen Aufpreis erlaubt (10 €)

Vor Ort: kostenpflichtiger Parkplatz, gratis

WLAN, Restaurant, offene Terrasse, kostenlose Sauna, Wäscheservice

NOTEZ BIEN

Fermé : du 23 au 27 décembre

Animaux : admis avec supplément (10 €)

Sur place : parking payant, wifi gratuit, restaurant, terrasse ouverte, sauna gratuit, laverie

NOTA BENE

Chiuso: dal 23 al 27 dicembre

Animali: ammessi con supplemento (10 €)

Sul posto: parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, ristorante, terrazza aperta, sauna gratuita, lavanderia



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer zur Seeseite
- Jeweils mit Frühstücksbüffet
- Zugang zur Sauna (finnische Sauna, Sanarium)

Ihr Privileg

- Von Oktober bis April (Feiertage ausgenommen) eine Weinprobe im Weingeschäft WeinTango je nach Verfügbarkeit

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Deux nuits en chambre double côté lac
- Deux petits-déjeuners «Buffet»
- Accès au sauna (sauna finlandais, sanarium)

Votre privilège

- Une dégustation de vin dans le magasin WeinTango (selon disponibilités) d'octobre à avril (hors jours fériés)

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Due notti in camera doppia lato lago
- Due prime colazioni «Buffet»
- Ingresso alla sauna (finlandese, sanarium)

Il vostro privilegio

- Una degustazione di vini nel negozio WeinTango (secondo disponibilità) da ottobre a aprile (tranne i giorni festivi)

Hotel Goldenes Schiff★★★★

Das Hotel Goldenes Schiff liegt im Herzen des Salzkammerguts mit seiner Seen- und Berglandschaft. Fühlen Sie sich in Bad Ischl in die Epoche von Kaiser Franz und Sisi zurückversetzt, indem Sie deren ehemalige Sommerresidenz, die Kaiservilla, besichtigen. Entspannen Sie anschliessend in der Therme rund um das Thema Salz und Sole bevor Sie kaiserlich speisen.

L'Hotel Goldenes Schiff se trouve au cœur du Salzkammergut avec son paysage de lacs et de montagnes. À Bad Ischl, voyagez à l'époque de l'empereur François-Joseph I^{er} d'Autriche en visitant sa résidence estivale, la Kaiservilla. Passez ensuite un moment de détente dans les thermes autour du thème du sel et de l'eau saline avant de dîner comme un empereur.

L'Hotel Goldenes Schiff si trova nel cuore di Salzkammergut, fra magnifici laghi e montagne. A Bad Ischl, farete un viaggio nel tempo fino all'epoca di Francesco Giuseppe I d'Austria visitando la sua residenza estiva, la Kaiservilla. Trascorrerete un momento di relax alle terme prima di fare una cena da veri re.



ZU BEACHTEN

Angebot gilt nicht in der Hauptsaison oder bei Kongressen. Kurtaxe nicht inbegriffen (2€ pro Person und Übernachtung)

Ankunft: täglich

Zugänglich für Behinderte

Vor Ort: Terrasse, kostenpflichtiger Parkplatz, gratis WLAN, Bar, Reiten, Golf, Wanderung, Tennis, Mountainbike, Restaurant, Fernseher, Sauna

In der Nähe: Kaiservilla, Leharvilla, Eurotherme, Museen, Ausflüge, geführter Rundgang

NOTEZ BIEN

Offre non disponible en pleine saison et en saison de congrès. Taxe de séjour non incluse (2€ pers./ nuit)

Arrivée : tous les jours

Accessible aux personnes à mobilité réduite

Sur place : terrasse, parking payant, wifi gratuit, bar, équitation, golf, randonnée, tennis, VTT, restaurant, TV, sauna

À proximité : Kaiservilla, Leharvilla, Eurotherme, musées, excursions, visite guidée

NOTA BENE

Offerta non disponibile in alta stagione e in periodo di congressi. Tasse di soggiorno escluse (2€ a persona/notte)

Arrivo: tutti i giorni

Accessibile alle persone con mobilità ridotta

Sul posto: terrazza, parcheggio a pagamento, Wi-Fi gratuito, bar, equitazione, golf, tennis, mountain bike, ristorante, TV, sauna

Nelle vicinanze: Kaiservilla, Leharvilla, Eurotherme, musei, escursioni, visite guidate



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Deluxe Plus»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang ins Salzkammergut mit Therme und Sauna

Ihr Privileg

- Eine Wasserbettmassage (20 Min.)
- Eine Badetasche mit Bademantel
- Ein Abendessen «4-Gänge-Menü»

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Deluxe Plus»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès au Salzkammergut avec thermes et sauna

Votre privilège

- Un massage au lit d'eau (20 min)
- Un sac de piscine avec peignoir
- Un dîner «Menu 4 services»

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Deluxe Plus»
- Una prima colazione «Buffet»
- Accesso al Salzkammergut con terme e sauna

Il vostro privilegio

- Un massaggio su lettino ad acqua (20 min)
- Borsa da piscina con accappatoio
- Una cena «Menù 4 portate»

Designhotel Walliserhof★★★★

Im Vorarlberger Brandnertal ist der Walliserhof die erste Adresse für all jene, die in einer ursprünglichen Umgebung auf modernen Chic und einen Touch Internationalität nicht verzichten wollen. Die Komfortzimmer gibt es in drei verschiedenen «Geschmacksrichtungen». Alle Zimmer sind stilvoll und mit erlesenen Materialien ohne Alpen-Kitsch eingerichtet.

Dans la vallée de Brand, l'hôtel Walliserhof est l'adresse idéale pour tous ceux qui, tout en souhaitant retrouver un environnement naturel, ne veulent pas renoncer à un certain chic moderne et à une touche d'international. Les chambres existent en trois designs d'intérieur différents et sont décorées et équipées avec goût pour mettre en valeur le paysage montagnard.

Nella valle di Brand, l'hotel Walliserhof combina autenticità, moderna eleganza e un tocco d'internazionalità. La loggia in vetro è il vostro scenario e l'HiFi B&O trasforma la vostra suite in una sala da concerto. Tutte le camere sono arredate con gusto in modo da evidenziare la bellezza del paesaggio montano.



ZU BEACHTEN

Langschläfer-Frühstück möglich

Ankunft: ab 15 Uhr, Abreise vor 11 Uhr

Vor Ort: Hallenbad, Restaurant, Spa, Bar, Tennis

In der Nähe: Skigebiet, Wandergebiet, Golf, Mountainbike

NOTEZ BIEN

Possibilité de petit-déjeuner tardif

Arrivée : à partir de 15h, départ avant 11h

Sur place : piscine intérieure, restaurant, spa, bar, tennis

À proximité : station de ski, sentiers de randonnée, golf, VTT

NOTA BENE

Prima colazione tardiva possibile

Arrivo: a partire dalle 15, partenza entro le 11

Sul posto: piscina coperta, ristorante, spa, bar, tennis

Nelle vicinanze: stazione di sci, sentieri, golf, VTT



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Komfort»
- Ein Frühstück mit lokalen Produkten
- Zugang zum Spa-Bereich

Ihr Privileg

- Ein Begrüssungsgetränk

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Confort»
- Un petit-déjeuner «Terroir»
- Accès au spa

Votre privilège

- Un verre de bienvenue

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Confort»
- Una prima colazione con prodotti locali
- Accesso alla spa

Il vostro privilegio

- Un cocktail di benvenuto

Erholungshotel Margarethenbad

★★★★

Das Wellnesshotel Margarethenbad bietet jedem das Richtige, egal ob Sie Entspannung, Sport oder Natur suchen! Die ruhige Lage sowie die Nähe zu Wald, Wiesen und Bergen laden zu Wanderungen ein und im Winter ist das Hotel ausserdem perfekter Ausgangspunkt für die fünf umliegenden Skigebiete der Region Grossglockner. Erleben Sie einen unvergesslichen und erholsamen Aufenthalt!

L'hôtel de bien-être Margarethenbad offrira ce qu'il vous faut, que vous cherchiez détente, sport ou nature! La situation calme de l'hôtel ainsi que la proximité avec la forêt, les prairies et les montagnes, invitent à la randonnée et, en hiver, il s'agit du point de départ idéal pour profiter des cinq stations de ski de la région Grossglockner. Passez un séjour reposant et inoubliable en Autriche.

L'hotel benessere Margarethenbad è adatto davvero per tutti: sportivi, viaggiatori in cerca di relax o amanti della natura! La cornice calma dell'hotel e la vicinanza al bosco, alla vallata e alle montagne si prestano perfettamente al trekking e, d'inverno, allo sci sulle 5 piste sciistiche della regione Grossglockner. Trascorrete un soggiorno indimenticabile in Austria.



ZU BEACHTEN

Kurtaxe von 2,50 € pro Erwachsenen und Übernachtung nicht inbegriffen

Ankunft: ab 14 Uhr, Abreise vor 10 Uhr

Vor Ort: beheiztes überdachtes Schwimmbad, Terrasse, kostenloser Parkplatz, kostenpflichtiges WLAN, Tennisplatz, kostenlose Sauna, kostenloser Whirlpool, Restaurant, Bar, Shuttle Service

NOTEZ BIEN

Taxe de séjour de 2,50 € par personne et par nuit non incluse

Arrivée : à partir de 14h, départ jusqu'à 10h

Sur place : piscine extérieure couverte et chauffée, terrasse, parking gratuit, wifi payant, terrain de tennis, sauna et jacuzzi gratuits, restaurant, bar, transfert à la gare et à l'aéroport

NOTA BENE

Tassa di soggiorno di 2,50 € a persona e a notte non inclusa

Arrivo: a partire dalle 14, partenza entro le 10

Sul posto: piscina esterna coperta e riscaldata, terrazza, parcheggio gratuito, Wi-Fi a pagamento, campo da tennis, sauna e jacuzzi gratuiti, ristorante, bar, transfer per la stazione e per l'aeroporto



Ihr Kurzurlaub

Für 2 Personen

- Eine Übernachtung im Doppelzimmer «Komfort»
- Ein Frühstücksbuffet
- Zugang zu Wellnessanlage mit Ruheraum, Sauna, Infrarotkabine und Dampfbad

Ihr Privileg

- Eine zusätzliche Übernachtung im Komfortzimmer
- Ein kostenloses gemeinsames Rosenblütenbad in der Bäderfelsgrotte

Votre séjour

Pour 2 personnes

- Une nuit en chambre double «Confort»
- Un petit-déjeuner «Buffet»
- Accès à l'espace bien-être avec salle de détente, sauna, cabine infrarouge et bain de vapeur

Votre privilège

- Une nuit supplémentaire en chambre double confort
- Un bain bien-être aux pétales de rose à deux dans la Bäderfelsgrotte

Il vostro soggiorno

Per 2 persone

- Una notte in camera doppia «Confort»
- Una prima colazione «Buffet»
- Ingresso all'area benessere con sala relax, sauna, cabina infrarossi e hammam

Il vostro privilegio

- Una notte supplementare in camera doppia confort
- Un bagno benessere ai petali di rosa per due nella Bäderfelsgrotte

WEITERE ADRESSEN / PLUS D'ADRESSES / ALTRI INDIRIZZI

Finden Sie untenstehend die Adressen, sowie die vollständig aktualisierte Liste unserer Partner auf ch.wonderbox.com
 Découvrez les adresses ci-dessous ainsi que la liste actualisée et exhaustive de nos partenaires sur ch.wonderbox.com
 Scoprite gli indirizzi seguenti e la lista aggiornata e completa dei nostri partner su ch.wonderbox.com

FRANKREICH

FRANCE

FRANCIA

Domaine des Lys ****

Chiberta & Golf
Hôtel & Resort ****

Les Portes de Sologne
Golf and Spa ****

Hôtel Les Hortensias ***

Le Coteau de Belpèch

Auberge Ostapé *****

Domaine de Cicé-Blossac *****

Château de Busset

Château de la Tour ****

Château du Clos
de la Ribaudière ****

L'Yeuse ****

Hôtel Le Plantagenêt ***

Hôtel l'Hédoniste

Hôtel François Premier
Cognac Centre *****

Thalasso Concarneau Spa
Marin Resort *****

Le Moulin de Villeray ****

Manoir de la Poterie ****

Hôtel La Rivière ***

Domaine de Chavêches ****

Domaine de Moresville ***

Château de Floure ****

Bastide Saint-Georges ****

Château de
Montvillargenne ****

Villa Catarie ****

Hôtel Beau Rivage ***

Hôtel Mercure Tours Sud *****

Hôtel & Spa
des Gorges du Verdon *****

Hôtel & Spa
La Baie des Anges *****

Le Belvédère ***

Hôtel Plaisir ***

Le Relais de Courlande *****

Le Cerf *****

Manoir des Chanterelles

Château d'Ayres ****

Le Moulin de Moissac ***

Château de Vigiers ****

La Marine de Loire ****

Château de l'Abbaye

La Source des Sens ****

Chalet hôtel de charme Neige
et Roc ****

Les Moulins du Duc *****

Holiday Inn Mulhouse *****

Quintessia ****

Alysson Hôtel ***

Château de Labro

Villa Navarre *****

Spa Marin du Val André
Thalasso Resort *****

Belle Isle sur Risle *****

Hostellerie Aux Vieux
Remparts ***



Le Manoir des Indes **** ≈

L'Aubinière **** ≈

Le Relais de Saint-Preuil ≈

Golf Hôtel Valescure **** ≈

Hôtel Amarante Golf Plaza **** ≈

Château de Barive **** ≈

Hôtel Le Bailliage *** ≈

La Villa l'Incontournable ***** ≈

Château de Saulon *** ≈

La Réserve au Pavillon
du Château Raba ***** ≈

Hôtel du Parc *** ≈

Clarion Hotel Château
Belmont ***** ≈

La Bastide de Tourtour ***** ≈

Novotel Fontainebleau Ury ***** ≈

Moulin de Madame *****

Domaine de Villers *****

WEITERE LÄNDER

AUTRES PAYS

ALTRI PAESI

Médina Loft ***** ≈

Riad Princesse Jamila ≈

Dar Hi ≈

ALLGEMEINE NUTZUNGSBEDINGUNGEN

- 1** Dieser Gutschein ist bis zum Ablaufdatum, das auf der Rückseite vermerkt ist und für eine einzige Aktivität gültig. Die ausgewählte Aktivität muss entweder im Auswahlkatalog der entsprechenden Geschenkbox oder auf der Internetseite ch.wonderbox.com unter den neuen Angeboten der gewählten Geschenkbox aufgeführt sein. Zusätzliche Kosten für Kurtaxen können am Tag der Erbringung der Dienstleistung anfallen.
- 2** Es wird empfohlen, die Gültigkeit und den Status der Geschenkbox direkt auf der Internetseite ch.wonderbox.com zu überprüfen und einen Kaufbeleg aufzubewahren für den Fall, dass Probleme bei der Aktivierung auftreten. Wonderbox behält sich vor, die Aktivierungsanfragen abzulehnen, wenn kein Kaufnachweis für die betroffene Geschenkbox erbracht werden kann. Wonderbox behält sich ebenfalls vor, Reklamationen nicht anzunehmen, sollte der Nutzer die Geschenkbox ausserhalb des klassischen Vertriebsnetzes der Wonderbox-Geschenkboxen, insbesondere über eine Privatperson, erworben haben.
- 3** Der Partner kann Sie bitten, ihm den Geschenk-Gutschein zuzusenden um die Reservierung zu bestätigen. Es wird empfohlen, dies per Einschreiben zu tun. Weder der Partner, noch Wonderbox können für den Verlust des Gutscheines zur Rechenschaft gezogen werden.
- 4** Alle angebotenen Dienstleistungen sind von der Verfügbarkeit des Partners abhängig. Wonderbox kann nicht zur Rechenschaft gezogen werden wenn zum gewünschten Datum keine Reservierung möglich ist. Es wird empfohlen so früh wie möglich zu reservieren um von einer umfangreichen Terminauswahl profitieren zu können.
- 5** Die Stornierungsbedingungen bleiben den Partnern vorbehalten. Die Stornierung oder Verschiebung der Reservierung wird ohne das direkte Einverständnis des Partners nicht akzeptiert.
- 6** Die Kosten, die bei der Anfahrt zum Treffpunkt mit dem gewählten Partner anfallen, sind nicht im Preis der Leistung enthalten. Bei den angegebenen Menüs in Geschenkboxen der Kategorie Gastronomie und Gastronomischer Kurzurlaub, handelt es sich nur um Beispielmenüs. Getränke sind in diesen Angeboten nicht inbegriffen, ausser denjenigen die beim jeweiligen Angebot aufgeführt sind..
- 7** Einige Leistungen können nur unter bestimmten physikalischen, meteorologischen, technischen oder anderen Bedingungen in Anspruch genommen werden. Einige Aktivitäten sind volljährigen Personen vorbehalten oder gar nicht geeignet für schwangere Frauen. In der Regel sind solche Bedingungen auf der jeweiligen Katalogseite angegeben, es ist jedoch ratsam sich vorher direkt beim Partner zu erkundigen. Es bleibt dem Dienstleister vorbehalten die gewählte Leistung zu verweigern oder diese gar zu verschieben wenn die Voraussetzungen nicht erfüllt sind.
- 8** Um eine Reservierung vorzunehmen, benutzen Sie bitte die, auf der jeweiligen Katalogseite des Partners, angegebenen Kontaktdaten. Der Nutzer des Geschenkgutscheines kann sich für eine zusätzliche Leistung, die abhängig von den Geschäftsbedingungen des Partners ist, direkt an den Partner wenden.
- 9** Sollte der Geschenkgutschein verloren, zerstört oder nicht benutzt werden, haben weder der Käufer noch der Besitzer Recht auf Rückerstattung des Kaufpreises. Im Rahmen der Verlust- und Diebstahlgarantie hingegen, die mithilfe eines Zahlencodes (12 Zahlen zu finden unter dem auf dem Gutschein befindlichen Barcode) im persönlichen Kundenbereich auf ch.wonderbox.com aktiviert wird, und vorausgesetzt, dass der Geschenk-Gutschein zwischenwährend noch nicht eingelöst worden ist, wird unser Kundenservice Ihnen den Gutschein ersetzen: Ein kostenloser Service, der Ihnen die sorgenfreie Nutzung Ihres Gutscheins garantiert. Die Bedingungen der Verlust- und Diebstahlgarantie können Sie unter ch.wonderbox.com nachlesen.
- 10** Dieser Geschenkgutschein kann unter bestimmten, auf der Webseite ch.wonderbox.com beschriebenen Bedingungen umgetauscht werden.
- 11** Die Aufstellung der im Katalog vorhandenen Einrichtungen ist zum Zeitpunkt des Ausdrucks der Geschenkboxen gültig (Abweichungen sind möglich). Der Käufer und/oder der Nutzer werden gebeten sich für jegliche Fragen zu der Aufstellung, direkt mit dem Partner in Verbindung zu setzen.

CONDITIONS GÉNÉRALES D'UTILISATION

- 1** Ce chèque-cadeau est valable jusqu'à la date limite d'utilisation indiquée au dos du chèque-cadeau, pour une seule activité présente : soit dans le guide du coffret correspondant, soit sur le site ch.wonderbox.com parmi les nouvelles offres associées au coffret sélectionné. Le paiement de la taxe de séjour pourra être demandé au Bénéficiaire par le Partenaire le jour de la Prestation.
- 2** Il est conseillé de vérifier la validité et le statut du coffret-cadeau directement sur le site ch.wonderbox.com et de conserver une preuve d'achat en cas de problème d'activation. Wonderbox se réserve le droit de ne pas donner de suite favorable aux demandes d'activation si aucune preuve d'achat ne peut être fournie. Wonderbox se réserve également le droit de ne pas donner suite aux réclamations d'un Bénéficiaire qui aurait acquis son coffret en dehors du réseau classique de distribution des coffrets-cadeaux Wonderbox et notamment directement auprès d'un particulier.
- 3** Le Partenaire peut vous demander de lui faire parvenir votre chèque-cadeau pour confirmer votre réservation. Il est vivement conseillé de l'envoyer avec accusé de réception. Ni Wonderbox, ni le Partenaire ne pourraient être tenus responsables de la perte du chèque-cadeau.
- 4** Toutes les prestations sont proposées en fonction des disponibilités du partenaire. Wonderbox ne saurait être tenu responsable pour une quelconque indisponibilité à la date choisie. Il est conseillé de réserver le plus tôt possible afin de bénéficier d'un large éventail de dates.
- 5** Les conditions d'annulation sont celles du Partenaire contacté. Aucune annulation ou report de réservation ne sera accepté sans l'accord direct du Partenaire.
- 6** Les Prestations n'incluent pas l'acheminement jusqu'au lieu de rendez-vous chez le Partenaire sélectionné. Concernant les coffrets Gastronomie et Séjour gourmand, les menus sont donnés à titre indicatif et les offres ne comprennent pas les boissons sauf celles indiquées.
- 7** Certaines activités ne sont accessibles que selon certaines conditions (physiques, météorologiques, techniques ou autres). Certaines activités sont réservées aux personnes majeures ou peuvent être contre-indiquées aux femmes enceintes. Ces conditions sont en principe indiquées pour chaque activité dans le présent livret mais il est conseillé de se renseigner auprès du partenaire lors de la réservation. Les Prestataires se réservent le droit de refuser la Prestation demandée ou de décaler la réservation si les conditions requises ne sont pas remplies.
- 8** Pour la réservation, veuillez utiliser le contact mentionné sur la page du partenaire. Le Bénéficiaire du chèque-cadeau pourra s'adresser directement au Partenaire pour l'ajout de toute prestation supplémentaire, selon les conditions de ce dernier.
- 9** En cas de non utilisation, perte ou destruction du chèque-cadeau, ni son Acheteur, ni son Bénéficiaire ne pourront prétendre à un remboursement. Cependant, dans le cadre de la garantie contre la perte et le vol du chèque-cadeau activée en enregistrant le numéro (12 chiffres à trouver sous le code-barres du chèque) dans votre Espace Personnel sur ch.wonderbox.com, et sous réserve que le chèque-cadeau n'ait pas été utilisé entre temps, notre Service Clients vous le remplacera : un service gratuit pour garantir une totale sérénité. Retrouvez toutes les conditions de la garantie perte et vol, sur ch.wonderbox.com
- 10** Ce chèque-cadeau est échangeable selon certaines conditions consultables sur le site internet ch.wonderbox.com.
- 11** La classification des établissements présents dans les coffrets est celle en vigueur au jour de l'impression des coffrets. Elle est susceptible d'évoluer. L'Acheteur et/ou le Bénéficiaire sont invités à contacter les Partenaires pour toute information afférente à leur classification.

CONDIZIONI GENERALI DI UTILIZZO

1 Questo assegno regalo è valido fino alla data limite di utilizzo indicata sul retro dell'assegno regalo per una sola delle attività presentate nella guida del cofanetto corrispondente o sul sito ch.wonderbox.com fra le nuove offerte associate al cofanetto selezionato. Il giorno della prestazione, il Partner potrà chiedere al Beneficiario il pagamento della tassa di soggiorno.

2 È consigliabile verificare la validità e lo status del cofanetto regalo direttamente sul sito ch.wonderbox.com e di conservare una prova d'acquisto utile in caso di problema nell'attivazione dell'assegno regalo. Wonderbox si riserva il diritto di non dare seguito all'attivazione degli assegni regalo inattivi in assenza di una prova d'acquisto. Inoltre, Wonderbox si riserva il diritto di non dare seguito ai reclami provenienti da soggetti che hanno acquistato il proprio cofanetto al di fuori del circuito distributivo ufficiale di Wonderbox, in particolare nell'ipotesi di acquisto del cofanetto regalo da un privato.

3 Il Partner può chiedere di fargli pervenire il vostro assegno regalo per confermare la prenotazione. Consigliamo vivamente di mandarlo tramite raccomandata con ricevuta di ritorno. Né Wonderbox né il Partner potranno essere ritenuti responsabili di un eventuale smarrimento dell'assegno regalo.

4 Tutte le prestazioni sono proposte in funzione delle disponibilità del Partner. Wonderbox non sarà ritenuta responsabile per una qualsiasi mancanza di disponibilità rispetto alla data scelta. È consigliabile pertanto prenotare con maggiore anticipo possibile al fine di beneficiare di un'ampia scelta di date.

5 Le condizioni di annullamento sono quelle proprie del Partner. Pertanto nessun annullamento o rinvio della prenotazione sarà accettato senza l'accordo diretto del Partner.

6 Le prestazioni non includono le spese di viaggio fino al luogo di incontro con il Partner selezionato. Con riferimento ai menù dei cofanetti Gastronomia e Soggiorno Gastronomico, gli esempi di menù sono dati a titolo indicativo e le bevande non sono comprese, tranne se specificate.

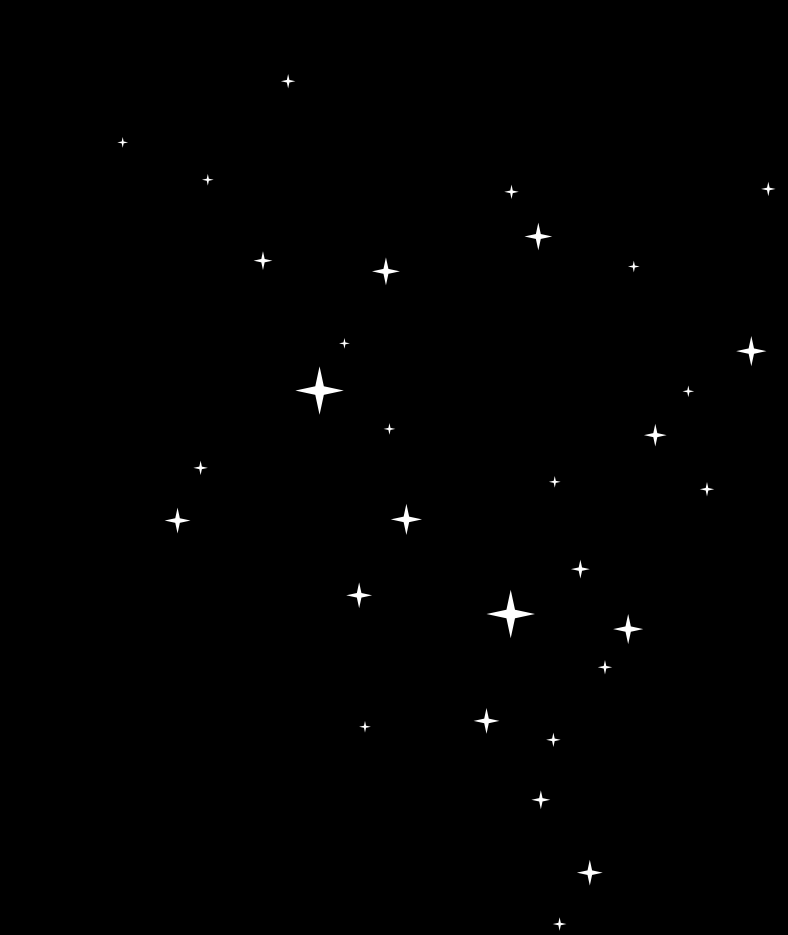
7 Alcune attività sono accessibili solo rispettando alcune condizioni (fisiche, meteorologiche, tecniche o altro). Alcune attività sono riservate ai maggiorenni oppure possono essere sconsigliate alle donne incinte. Queste condizioni sono indicate per ogni attività nella presente guida, ma si consiglia di verificare presso il Partner stesso al momento della prenotazione. Il Partner si riserva il diritto di rifiutare la prestazione richiesta o di posticiparla nel caso in cui le condizioni richieste non fossero rispettate.

8 Per la prenotazione, siete pregati di utilizzare il contatto riportato sulla pagina del Partner. Il Beneficiario dell'assegno regalo potrà rivolgersi direttamente al Partner per l'aggiunta di qualsiasi tipo di prestazione supplementare, secondo le condizioni di quest'ultimo.

9 In caso di non utilizzo, smarrimento o distruzione dell'assegno regalo, né l'Acquirente, né il Beneficiario potrà richiederne il rimborso. Vi è tuttavia una garanzia contro il furto e lo smarrimento dell'assegno regalo, fruibile una volta che l'assegno è attivato registrandone il numero (che si trova sotto il codice a barre dell'assegno) nella propria Area Personale su ch.wonderbox.com, e sotto condizione che l'assegno regalo non sia stato utilizzato nel frattempo. In questo caso il nostro Servizio Clienti lo sostituirà: un servizio gratuito per dare una maggiore sicurezza. Maggiori informazioni sulla garanzia contro furto e smarrimento su ch.wonderbox.com

10 Questo assegno regalo può essere cambiato o prolungato secondo le condizioni disponibili sul sito ch.wonderbox.com.

11 La classificazione delle strutture presenti nel cofanetto è quella in vigore al momento della stampa dei cofanetti. Questa può essere, quindi, soggetta a variazioni. L'Acquirente e/o il Beneficiario sono invitati a contattare il Partner per qualsiasi informazione riguardante la classificazione della loro struttura.



Wonderbox⁺

Entdecken Sie unsere aktuellsten Angebote auf / Retrouvez toutes
nos offres actualisées sur / Scopri tutte le nostre offerte aggiornate su:
ch.wonderbox.com